ΤΙΜΗ ΦΥΛΛΟΥ ΔΡΑΧ. ΜΙΑ
ΟΚΤΑΣΕΛΙΔΟΣ
ΑΘΗΝΑΙ. ΕΤΟΣ Γ΄. ΑΡ. 853

ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ
ΣΤΕΦ. Ι. ΠΕΣΜΑΖΟΓΛΟΥ

ΓΡΑΦΕΙΑ:
ΕΝ ΑΘΗΝΑΙΣ ΠΑΝΕΠΙΣΤΗΜΙΟΥ 53 ΑΡΙΘ. ΤΗΛ. 3-01
ΕΝ ΠΕΙΡΑΙΕΙ ΛΕΩΦΟΡΟΣ ΣΩΚΡΑΤΟΥΣ ΑΡΙΘΜΟΣ 12
ΕΝ ΘΕΣ)ΝΙΚΗ ΟΔΟΣ ΠΛΑΤΩΝΟΣ (ΔΙΑΣΤΑΥΡ. ΕΓΝΑΤΙΑΣ) ΕΝ ΠΑΤΡΑΙΣ ΚΟΡΙΝΘΟΥ 98α ΤΗΛΕΦ. 1-98
ΤΥΠΟΓΡΑΦΕΙΑ—ΠΙΕΣΤΗΡΙΑ ΣΤΟΑ ΠΕΣΜΑΖΟΓΛΟΥ
ΤΗΛΕΓΡ. ΔΙΕΥΘΥΝΣΙΣ: "ΠΡΩΪΑΝ"

Η ΠΡΩΪΑ

ΔΕΥΤΕΡΑ
30
ΑΠΡΙΛΙΟΥ 1928
ΑΝΑΤΟΛΗ ΗΛΙΟΥ ΩΡΑ 5 Λ. 33 ΔΥΣΙΣ ΗΛΙΟΥ ΩΡΑ 7 Λ. 12
ΙΑΚΩΒΟΥ ΑΠ.

Ο ΚΑΙΡΟΣ
ΘΕΡΜΟΚΡΑΣΙΑ ΜΕΓΙΣΤΗ 22.7 ΕΛΑΧΙΣΤΗ 14.5 ΜΕΣΗ
ΥΓΡΑΣΙΑ ΜΕΤΡ. ΑΝΕΜΟΙ: ΑΙΓΑΙΟΝ ΙΟΝΙΟΝ ΔΙΑΦΟΡΟΙ
ΑΣΘΕΝΕΙΣ ΘΑΛΑΣΣΑ ΑΙΓΑΙΟΝ ΙΟΝΙΟΝ ΓΑΛΗΝΙΑΙΑ
ΒΑΡΟΜΕΤΡΟΝ: 762.0

ΤΟ ΤΗΛΕΓΡΑΦΗΜΑ ΤΗΣ ΒΑΣΙΛΙΣΣΗΣ ΣΟΦΙΑΣ

Ἐκ μέρους τῆς Α. Μ. τῆς Βασιλίσσης Μητρὸς Σοφίας ἐλάβομεν ἐκ Φλωρεντίας τὸ κατωτέρω τηλεγράφημα:

Ἐφημερίδα «Πρωΐαν»

Συντετριμμένη διὰ τὴν φρικώδη συμφορὰν τῆς Κορίνθου, παρακαλῶ νὰ ἐκδηλώσητε ὅλον μου τὸν πόνον καὶ τὴν βαθυτάτην συμμετοχήν μου εἰς τὴν λύπην διὰ τὸ μέγα ἐθνικὸν ἀτύχημα. Διαβεβαιώσατε τοὺς δοκιμαζομένους Κορινθίους, ὅτι τρέφω δι' αὐτοὺς τὴν ἀγάπην καὶ τὸ ἐνδιαφέρον τὸ ὁποῖον εἶχε δι' αὐτοὺς ὁ ἀγαπητός μας Βασιλεύς. Δυστυχῶς τὰ οἰκονομικά μου μέσα δὲν μοὶ ἐπιτρέπουσι νὰ διαθέσω τὸ ποσὸν ὅπερ θὰ ἐπεθύμουν εἰς ἀνάλογον περίστασιν. Παρεκάλεσα νὰ καταβληθῶσι δραχ. **12.000.**

ΣΟΦΙΑ

Ἡ ἔκφρασις τοῦ πόνου τῆς Βασιλίσσης Σοφίας διὰ τὴν συμφορὰν, ἡ ὁποία ἔπληξεν ἓν μέρος τοῦ Ἑλληνικοῦ λαοῦ, εἶνε τόσον περισσότερον συγκινητικὴ, ὅσον ἐνθυμίζει μὲ ποίαν δημιουργικὴν γενναιότητα ἀντεμετώπιζε πάντοτε κάθε τι, τὸ ὁποῖον δι' Αὐτὴν ἀπετέλει περίπτωσιν ἐκτελέσεως καθήκοντος.

Ἡ βασιλικὴ Κυρία, ἡ ὁποία θὰ ἦτο πρώτη τῆς Ἑλλάδος Κυρία καὶ ἐὰν δὲν ἦτο κόρη καὶ ἀδελφὴ αὐτοκρατόρων, σύζυγος καὶ μήτηρ βασιλέων τῆς Χώρας αὐτῆς, ἐκαλλιέργησεν εἰς τὴν Ἑλλάδα, πρὸ παντὸς διὰ τοῦ παραδείγματος, τὴν λατρείαν πρὸς τὴν ἐργασίαν ποῦ ἀποτελεῖ καθῆκον. Καὶ ἀφ' ὅτου, νεαρωτάτη ἀκόμη, κατῆλθεν ἀπὸ τὴν βορεινὴν πατρίδα της εἰς τὰς Ἀθήνας διὰ νὰ συμμερισθῇ τὴν τύχην Ἐκείνου, ὁ ὁποῖος προωρίζετο τότε νὰ παγιώσῃ τὴν ἑλληνικότητα τῆς δευτέρας Δυναστείας τῆς Χώρας, ἐνσαρκῶν μὲ τὸ ὄνομά του τὸν θρῦλον, ὁ ὁποῖος ἐθέρμαινε τοῦ Ἔθνους τὴν ψυχὴν, ἀφ' ὅτου ἔφθασεν ἀπὸ τὸν τεφρὸν οὐρανὸν ποῦ καμπυλοῦται ὑπὲρ τὸν Σπρέαν διὰ νὰ συνδέσῃ διὰ παντὸς τὴν τύχην της μὲ τὰς τύχας τῆς νέας Πατρίδος της, σκιαζομένη ἀκόμη ὑπὸ τὴν αἰγίδα τῆς βασιλευούσης μητρὸς τοῦ συζύγου της, ἤρχισε νὰ ἐμψυχώνῃ μὲ τὸ παράδειγμά της, μὲ τὴν πολύτιμον πρωτοβουλίαν της, μὲ τὰς τόσον θετικὰς ἐμπνεύσεις της ἕνα κόσμον ὁλόκληρον πρὸς πᾶσαν ἐκπολιτιστικὴν καὶ ἀγαθοεργὸν κατεύθυνσιν.

Δὲν θ' ἀναφέρωμεν τὴν πρωτοβουλίαν της ὑπὲρ τῆς ἀναδασώσεως τῆς Ἑλλάδος καὶ εἰς τόσα ἄλλα ζητήματα ἐκπολιτιστικά. Θ' ἀρκεσθῶμεν νὰ ἐνθυμίσωμεν ὅτι τὸ Πατριωτικὸν Ἵδρυμα εἶνε ἔργον ἰδικόν της, ὅτι εἰς αὐτὴν ὀφείλεται ἡ πρώτη ὀργάνωσις συσσιτίων εἰς τὴν Ἑλλάδα. Καὶ θὰ προσθέσωμεν ἁπλῶς μίαν ἄλλην ὑπόμνησιν—περιττὴν δι' ὅσους ἐγνώρισαν πῶς ἤσκει τὴν ἐποπτείαν της εἰς τὰ Νοσοκομεῖα καὶ πῶς ἐμπράκτως καὶ καθ' ὅλας τὰς δυνατὰς λεπτομερείας ἐνδιεφέρετο διὰ τὴν ἀκριβῆ καὶ ἀποτελεσματικὴν λειτουργίαν παντὸς ἔργου, προωρισμένου διὰ τὴν ἀνακούφισιν ἀνθρωπίνου πόνου, ἀνθρωπίνης δυστυχίας: Αὐστηρὰ πρὸς τὸν ἑαυτόν της πρωτίστως, ἠξίου παρ' ὅλων αὐστηρὰν πρὸς τὸ καθῆκον ἀφοσίωσιν καὶ ἡ σκιὰ τῆς παρουσίας της ἤρκει διὰ νὰ χορδίζῃ πᾶσαν ὀργάνωσιν, κάθε ἔργον εἰς μίαν ρυθμικὴν ἀποτελεσματικότητα. Εἰς τὴν γειτνίασίν της ἀνέθαλλεν ἐπὶ τοῦ δυσκόλου διὰ τοιαύτην καλλιέργειαν Ἑλληνικοῦ ἐδάφους ἡ πληρότης, ἡ μέθοδος, ἡ συνέχεια τῆς εὐσυνειδήτου προσπαθείας ἀντὶ τῶν αὐτοφυῶν βάτων τῆς ἐλλιποῦς χαλαρό[illegible] τῆς πολυθορύβου ἀκαταστασίας, τοῦ σπασμωδικῶς ἀψικόρου, ποῦ καταπνίγουν ὅλας τὰς γενναίας φυσικὰς παρορμήσεις τῆς Ἑλληνικῆς ψυχῆς καὶ ἐπιφέρουν τὴν κριτικὴν μεμψιμοιρίαν ἐκεῖ, ὅπου δὲν ἀπαιτεῖται παρὰ ὀλίγη εὐμέθοδος προνοητικότης καὶ ἀρκετὴ εὐστάθεια προσπαθείας.

Ἐὰν ἡ βασιλικὴ Κυρία, ἡ ὁποία κατὰ τὰς πλήρεις δραματικῶν δοκιμασιῶν ἡμέρας, κατὰ τὰς ὁποίας ἦτο ἡ Βασίλισσα τῆς Χώρας αὐτῆς, ἐδίδαξεν ἐμπράκτως τὸ ὑπηρετεῖν εἰς τὸν ναὸν τοῦ καθήκοντος, ἠδύνατο νὰ ὑπηρετήσῃ, καθ' ὃν τρόπον ἐγνώριζεν αὐτὴ, κατὰ τὴν παροῦσαν δοκιμασίαν τῆς Κορινθίας, θὰ ἐκερδίζαμεν ὅλοι ἓν ὕψιστον μάθημα ἠρέμου, ἀμέσου καὶ νοήμονος καὶ μεθοδικῆς ἐπιτελέσεως τοῦ καθήκοντος. Ἡ ὀδύνη, ἡ ὁποία ἠχεῖ ἐκ βαθέων εἰς τὸ τηλεγράφημά της διὰ τὴν ἀδυναμίαν της ὅπως βοηθήσῃ, καθ' ὃν τρόπον θὰ ἐπεθύμει, τοὺς δοκιμασθέντας, ὁμιλεῖ πολὺ εὐγλωττότερον ἀπὸ κάθε μεγάλην ὑλικὴν εἰσφοράν.

ΜΕΤΑ ΤΗΝ ΚΑΤΑΣΤΡΟΦΗΝ

ΔΙΑ ΤΟ ΛΟΥΤΡΑΚΙ

Ἐλάβομεν καὶ δημοσιεύομεν εὐχαρίστως τὴν κάτωθι ἐπιστολὴν τοῦ κ. Ἀλ. Παπαναστασίου:

Φίλε κ. Διευθυντά,

Πρὸς ἀποφυγὴν παρεξηγήσεως ἐπιθυμῶ νὰ δηλώσω ὅτι ὅσα ἔγραψα χθὲς εἰς τὴν «Πρωΐαν» περὶ ἀνεγέρσεως τῶν ἐρειπωθέντων συνοικισμῶν ἀπέβλεπον τὴν Κόρινθον καὶ τοὺς ἀγροτικοὺς συνοικισμοὺς, ὄχι τὸ Λουτράκι. Δι' αὐτὸ θεωρῶ αὐτονόητον ὅτι θὰ χρησιμοποιηθῇ ἡ ἐκ τῆς λυπηρᾶς καταστροφῆς παρουσιαζομένη διευκόλυνσις λήψεως μέτρων πρὸς δημιουργίαν τῶν ἀπαραιτήτων σήμερον διὰ μίαν λουτρόπολιν ὅρων.

Ἡ κατάστασις, εἰς τὴν ὁποίαν εὑρίσκετο ἡ μοναδικὴ εἰς τὸ εἶδός της λουτρόπολίς μας αὐτὴ, ἀπετέλει χωρὶς ὑπερβολὴν ἕνα αἶσχος καὶ κρατικὸν καὶ κοινωνικόν. Ἀπὸ πολλοῦ ἐξαγγέλλεται ὡς ἐπικειμένη ἡ ἐφαρμογὴ ἀρτίου σχεδίου καλυτέρας ἐκμεταλλεύσεως καὶ καλλωπισμοῦ ἢ μᾶλλον ἐξανθρωπισμοῦ, τοῦ Λουτρακίου, ἀλλὰ τίποτε ἀκόμη δὲν ἔγινε. Τώρα ἐπιβάλλεται ἀνυπερθέτως ἡ ἐκπόνησις καὶ ἐφαρμογὴ ἑνὸς τοιούτου σχεδίου. Ἐὰν τὰ ὑπάρχοντα εἰς τὸ ὑπουργεῖον τῆς Ἐθνικῆς Οἰκονομίας σχέδια δὲν εἶνε ἱκανοποιητικὰ, καὶ κατὰ πᾶσαν πιθανότητα δὲν εἶνε, ἂς προκηρυχθῇ ἐπειγόντως ἕνας διαγωνισμός. Εἶνε ἀναμφισβήτητον ὅτι ὁσονδήποτε ἀπαιτητικὸν, ριζικὸν καὶ ἂν εἶνε—καὶ πρέπει νὰ εἶνε—τὸ νέον σχέδιον, θὰ παρουσιασθοῦν ἑταιρεῖαι νὰ ἀναλάβουν τὰ κοινῆς ὠφελείας ἔργα ἐν συνδυασμῷ μὲ τὴν ἐκμετάλλευσιν τῶν λουτρῶν καὶ τοῦ καζίνου, χωρὶς ἐκ τούτου νὰ ὑποστοῦν βλάβην τὰ οἰκονομικὰ συμφέροντα τῆς κοινότητος. Ἐν τῷ μεταξὺ πρέπει νὰ ἀπαγορευθῇ ἡ ἀνοικοδόμησις τῶν σπιτιῶν ποῦ κατέρρευσαν. Θὰ ἐπιτραπῇ βέβαια καὶ εἰς ἰδιώτας ἡ ἀνέγερσις οἰκιῶν ἐπὶ τῇ βάσει εἰδικῶν ἀντισεισμικῶν οἰκοδομικῶν διατάξεων—τοιαῦται ἐθεσπίσθησαν κατὰ τὰ τελευταῖα ἔτη εἰς τὴν Ἰταλίαν—ἀλλ' ἀφοῦ πρῶτον γίνῃ ἀποδεκτὸν τὸ νέον σχέδιον καὶ ἐξαιρεθοῦν αἱ ἐκτάσεις ποῦ θὰ διατεθοῦν δι' ἔργα κοινῆς ὠφελείας ἢ ὑπὲρ τῆς μεγάλης ἐπιχειρήσεως τῶν λουτρῶν. Οἱ παλαιοὶ ἰδιοκτῆται θὰ ἀποζημιωθοῦν, ἐφαρμοζομένης ἀναγκαστικῆς ἀπαλλοτριώσεως ἢ ἀναγκαστικοῦ κτηματικοῦ συνεταιρισμοῦ, κατὰ τὸ ὑπόδειγμα τῆς κτηματικῆς ὁμάδος τῶν ἰδιοκτητῶν τῆς πυρικαύστου ζώνης Θεσσαλονίκης.

Ἡ ἐφαρμογὴ τοιούτων μέτρων εἰς τὸ Λουτράκι δὲν θὰ συναντήσῃ ἐμπόδια, διότι ἀφ' ἑνὸς μὲν οἱ μόνιμοι κάτοικοι αὐτοῦ εἶνε σχετικῶς ὀλίγοι, ἀφ' ἑτέρου δὲ εἶνε ὀφθαλμοφανὴς ἡ μεγίστη ὑλικὴ καὶ ἠθικὴ ὠφέλεια ποῦ θὰ προκύψῃ καὶ εἰς τοὺς κατοίκους ἐκεῖ καὶ εἰς ὅλην τὴν Ἑλλάδα ἐκ τῆς ἐφαρμογῆς ἑνὸς νέου, συγχρονισμένου σχεδίου ρυμοτομίας καὶ ἐκμεταλλεύσεως.

Ἀθῆναι, 30)4)28

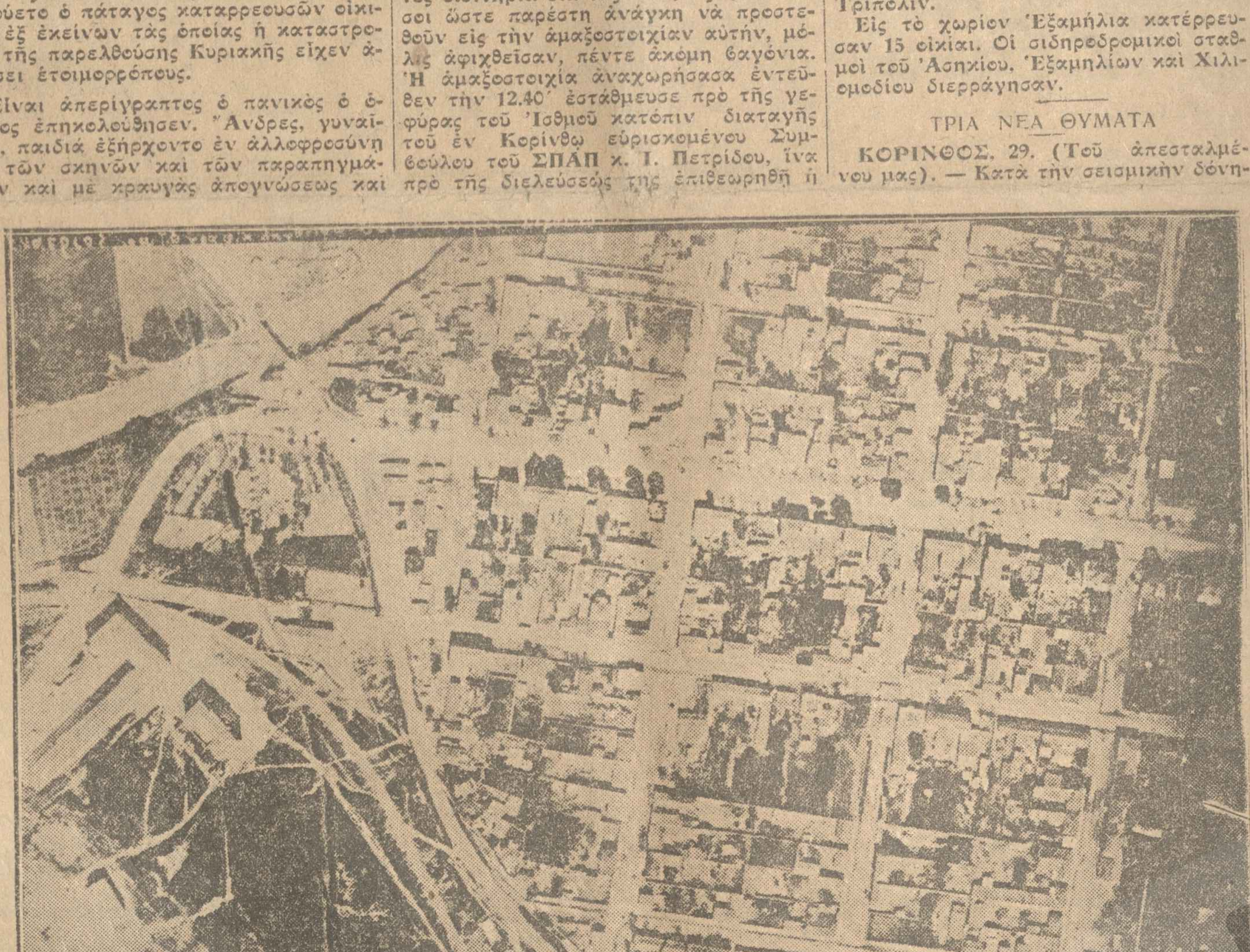
Μὲ φιλικὰ αἰσθήματα
ΑΛ. ΠΑΠΑΝΑΣΤΑΣΙΟΥ

ΙΣΧΥΡΟΤΑΤΗ ΣΕΙΣΜΙΚΗ ΔΟΝΗΣΙΣ

ΣΥΝΕΠΛΗΡΩΣΕ ΤΗΝ ΚΑΤΑΣΤΡΟΦΗΝ ΤΗΣ ΚΟΡΙΝΘΟΥ ΚΑΙ ΤΩΝ ΧΩΡΙΩΝ

ΤΡΙΑ ΑΚΟΜΗ ΑΝΘΡΩΠΙΝΑ ΘΥΜΑΤΑ.-Ο ΠΑΝΙΚΟΣ ΤΩΝ ΚΑΤΟΙΚΩΝ

Τὸ συσσίτιον τῆς «Πρωΐας» τὴν ὥραν τῆς διανομῆς.



Φωτογραφία τῆς Κορίνθου ληφθεῖσα ὑπὸ ἀεροπλάνου τοῦ Α΄. Συντάγματος Ἀεροπορίας.

ΚΟΡΙΝΘΟΣ, 29 Ἀπριλίου. (Τοῦ ἀπεσταλμένου συντάκτου μας). — Τὴν μεσημβρίαν σήμερον, ἡ κατεστραμένη πόλις διῆλθε στιγμὰς νέας ἀγωνίας καὶ πανικοῦ, συνεπείᾳ ἰσχυροτάτης σεισμικῆς δονήσεως, μεγάλης διαρκείας, ἡ ὁποία συνεκλόνισε τὴν πόλιν. Τὴν 11.55΄ ἀκριβῶς, χωρὶς νὰ προηγηθῇ μικρά τις δόνησις καὶ μὲ συγχρονισμὸν ἀνατριχιαστικῆς ὑποχθονίου βοῆς, τὸ ἔδαφος συνεκλονίσθη ἐκ σεισμοῦ ἰσχυροτάτου, διαρκείας μεγαλυτέρας τῶν 12 δευτερολέπτων, ἐνῷ τὴν ἰδίαν στιγμὴν ἐξ ὅλων τῶν σημείων τῆς πόλεως ἠκούετο ὁ πάταγος καταρρεουσῶν οἰκιῶν ἐξ ἐκείνων τὰς ὁποίας ἡ καταστροφὴ τῆς παρελθούσης Κυριακῆς εἶχεν ἀφήσει ἑτοιμορρόπους.

Εἶναι ἀπερίγραπτος ὁ πανικὸς ὁ ὁποῖος ἐπηκολούθησεν. Ἄνδρες, γυναῖκες, παιδιά ἐξήρχοντο ἐν ἀλλοφροσύνῃ ἐκ τῶν σκηνῶν καὶ τῶν παραπηγμάτων καὶ μὲ κραυγὰς ἀπογνώσεως καὶ φρίκης, ἐτρέποντο πρὸς διαφόρους κατευθύνσεις. Ἡ σεισμικὴ δόνησις σφοδροτέρα περὶ τὸ τέλος της, ἀνατρέπει καὶ ἀνθρώπους ἀκόμη, τῶν ὁποίων αἱ σπαρακτικαὶ φωναὶ ἐπιτείνουν τὸν πανικόν. Σκηνοθετεῖται εἰς μίαν στιγμὴν ἐκ νέου ἡ φρικιαστικὴ εἰκὼν τῆς νυκτὸς τῆς 22ας Ἀπριλίου, μὲ μόνην τὴν διαφορὰν ὅτι ἐσημειώθησαν τρία μόνον ἀνθρώπινα θύματα, τὴν φοράν αὐτήν. Οἱ κάτοικοι δὲν δύνανται νὰ συνέλθουν ἀκόμη ἐκ τοῦ πανικοῦ, εἰς δὲ τοὺς καταυλισμοὺς, οὐδ' εἰς τὰς σκηνάς των εἰσῆλθον, ἐνῷ πλεῖστοι τρέπονται εἰς τὸν λόφον, τὸν ὑπερκείμενον τοῦ συνοικισμοῦ τοῦ Νεκροταφείου, φοβούμενοι καθίζησιν τοῦ ἐδάφους. Ὁ Σεβασμ. Μητροπολίτης περιῆλθε τὴν πόλιν, προσπαθῶν νὰ ἐμψυχώσῃ τοὺς ἐν ἀλλοφροσύνῃ διατελοῦντας κατοίκους. Ὁ σημερινὸς σεισμὸς εἶναι ὁ ἰσχυρότερος ἐξ ὅσων συνέβησαν ἀπὸ τῆς καταστροφῆς, ὀλίγον δὲ ὑπολείπεται εἰς ἔντασιν τοῦ τρομακτικοῦ σεισμοῦ ὁ ὁποῖος μετέβαλε τὴν Κόρινθον εἰς ἐρείπια.

Ο ΠΑΝΙΚΟΣ ΣΥΝΕΧΙΖΕΤΑΙ

Χαρακτηριστικὸν τοῦ πανικοῦ τῶν κατοίκων, εἶναι ὅτι ἀμέσως μετὰ τὸν σεισμὸν, ὁ σιδηροδρομικὸς σταθμὸς ἐπληρώθη κόσμου, ζητοῦντος ν' ἀναχωρήσῃ ὅπως-ὅπως διὰ τῆς μετ' ὀλίγην ὥραν διερχομένης διὰ τὰς Ἀθήνας ἁμαξοστοιχίας τῶν Πατρῶν. Οἱ λαβόντες εἰσιτήρια διὰ τὰς Ἀθήνας ἦσαν τόσοι ὥστε παρέστη ἀνάγκη νὰ προστεθοῦν εἰς τὴν ἁμαξοστοιχίαν αὐτὴν, μόλις ἀφιχθεῖσαν, πέντε ἀκόμη βαγόνια. Ἡ ἁμαξοστοιχία ἀναχωρήσασα ἐντεῦθεν τὴν 12.40΄ ἐστάθμευσε πρὸ τῆς γεφύρας τοῦ Ἰσθμοῦ κατόπιν διαταγῆς τοῦ ἐν Κορίνθῳ εὑρισκομένου Συμβούλου τοῦ ΣΠΑΠ κ. Ι. Πετρίδου, ἵνα πρὸ τῆς διελεύσεώς της ἐπιθεωρηθῇ ἡ γέφυρα ὑπὸ μηχανικῶν, διὰ νὰ ἐξακριβωθῇ ἐὰν ὑπέστη ἢ ὄχι βλάβας ἐκ τῆς σεισμικῆς δονήσεως.

Τὸ μέτρον τοῦτο, προεκάλεσεν ἀνησυχίαν τῶν ἐκ Κορίνθου ἐπιβιβασθέντων, οἵτινες ὑπὸ τὴν ἐπήρειαν τοῦ πανικοῦ των, ἤρχισαν, ἐγκαταλείποντες τὴν ἁμαξοστοιχίαν, νὰ τρέχουν, ὅπως διέλθουν πεζῇ τὴν γέφυραν. Ὡς ἦτο ἑπόμενον τοῦτο μετέδωκε τὸν πανικὸν καὶ εἰς τοὺς λοιποὺς ἐπιβάτας, οὕτω δὲ εἰς μίαν στιγμὴν ἡ ἁμαξοστοιχία ἠρημώθη καὶ ἑκατοντάδες ἀνθρώπων ἔτρεχον πρὸς τὴν γέφυραν, παρ' ὅλας τὰς προσπαθείας τῶν σιδηροδρομικῶν ὑπαλλήλων ὅπως τοὺς συγκρατήσουν. Ἡ ἁμαξοστοιχία διῆλθεν οὕτω κενὴ τὴν γέφυραν καὶ παρέλαβεν ἐκ νέου τοὺς ἐπιβάτας εἰς τὸν σταθμὸν Λουτρακίου.

ΔΥΟ ΑΚΟΜΗ ΙΣΧΥΡΑΙ ΔΟΝΗΣΕΙΣ

ΚΟΡΙΝΘΟΣ, 29. (Τοῦ ἀπεσταλμένου μας). — Τὴν 10ην νυκτερινὴν νέα ἰσχυρὰ σεισμικὴ δόνησις συνεκλόνισε τὴν πόλιν, τὴν δὲ 10 1)2 ἀκριβῶς δευτέρα, ἐπίσης ἰσχυρὰ δόνησις, ἐνέτεινε τὸν πανικόν. Οἱ σεισμόπληκτοι διέρχονται τραγικὴν νύκτα, ἄλλοι μὲν παραμένοντες ἐντελῶς εἰς τὸ ὕπαιθρον, ἔξω τῶν σκηνῶν των, ὑπὸ δριμύτατον ψῦχος, ἄλλοι δὲ περιφερόμενοι εἰς τὴν κεντρικὴν ὁδὸν καὶ τὰς ἐπ' αὐτῆς πλατείας.

ΣΥΜΠΛΗΡΩΣΙΣ ΤΗΣ ΚΑΤΑΣΤΡΟΦΗΣ

ΚΟΡΙΝΘΟΣ, 29. (Τοῦ ἀπεσταλμένου μας). — Συνεπείᾳ τῆς μεσημβρινῆς ἰσχυροτάτης σεισμικῆς δονήσεως, ἐσημειώθησαν καὶ νέαι καταρρεύσεις οἰκιῶν. Μεγαλυτέρα καὶ ἰσχυροτέρα ἀκόμη ἦτο ἡ δόνησις εἰς τὰ χωρία τῆς σεισμοπλήκτου περιφερείας. Ἐπροξένησε δὲ μεγάλας καταστροφὰς ἰδίᾳ εἰς τὰ χωρία Ἅγιος Βασίλειος, Κοκκώνι — ἔνθα κατέρρευσαν ἀκόμη δύο οἰκίαι — Νεράντζια, ὅπου κατέρρευσαν τρεῖς οἰκίαι, Βέλλο, Βραχάτι, Ἄσσος, ἔνθα κατέρρευσαν δέκα οἰκίαι καὶ εἰς τὸ Ζευγολατιό.

Εἰς τὸ Ξυλόκαστρον διερράγη ὁ σιδηροδρομικὸς σταθμὸς καὶ κατέρρευσαν δύο οἰκίαι. Εἰς τὸ Κιάτο διερράγη τὸ τηλεγραφεῖον.

Ἡ Νεμέα, κατὰ νυκτερινὰς πληροφορίας ἐπιβατῶν, λέγεται ὅτι ὑπέστη σοβαρὰς ζημίας, ἐκ τοῦ σεισμοῦ, ὅστις ἦτο ἐπίσης αἰσθητὸς ἐκεῖ. Τὰ αὐτὰ ἐλέγοντο διὰ τὸ Αἴγιον καὶ διὰ τὴν Τρίπολιν.

Εἰς τὸ χωρίον Ἑξαμήλια κατέρρευσαν 15 οἰκίαι. Οἱ σιδηροδρομικοὶ σταθμοὶ τοῦ Ἀσηχίου, Ἑξαμηλίων καὶ Χιλιομοδίου διερράγησαν.

ΤΡΙΑ ΝΕΑ ΘΥΜΑΤΑ

ΚΟΡΙΝΘΟΣ, 29. (Τοῦ ἀπεσταλμένου μας). — Κατὰ τὴν σεισμικὴν δόνησιν τὰ συνεργεῖα τοῦ Ἐρυθροῦ Σταυροῦ, περισυνέλεξαν ἐκ τῶν ἐρειπίων δύο γυναῖκας, τὴν Ἄνναν Σολόγλου καὶ Βασιλείαν Ταγρῆ. Ἡ κατάστασίς των εἶνε ὁπωσδήποτε σοβαρά.

Ἐπίσης ἄλλα συνεργεῖα τοῦ Ἐρυθροῦ Σταυροῦ, περιῆλθον τὰ χωρία τῆς περιφερείας. Εἰς τὴν Νεράντζιαν δὲ ἀνέσυραν ἀπὸ τὰ ἐρείπια μίαν γραῖαν, τῆς ὁποίας δὲν κατωρθώθη νὰ γνωσθῇ ἡ ταυτότης, σοβαρῶς τραυματισμένη, ἡ ὁποία μετὰ τῶν ἄλλων τραυματιῶν ἀπεστάλη εἰς Ἀθήνας.

ΣΗΜΕΙΩΜΑΤΑ

ΤΑ ΘΥΜΑΤΑ

Ἐσυλλογισθήκατε ἆρά γε ποτὲ ποιὰ ἠμπορεῖ νὰ εἶνε τὰ πιὸ δυστυχισμένα θύματα τοῦ σεισμοῦ;

— Καὶ θέλει ἐρώτημα!.. Τί ἀνόητη ἐρώτησις, θὰ εἰποῦν ὅλοι οἱ σοβαροὶ καὶ λογικοὶ καὶ ἐγωϊσταὶ συνάνθρωποι. Ὑπάρχουν μεγαλύτερα θύματα ἀπὸ ἐκεῖνα ποῦ λυπούμεθα ὅλοι, ἀπὸ τοὺς κατεστραμμένους καὶ ἀστέγους ἀνθρώπους;

Καὶ ὅμως ὑπάρχουν καὶ ἄλλα πιὸ δυστυχισμένα ὄντα. Οἱ γάτοι, τὸ κατ' ἐξοχὴν σπιτίσιο αὐτὸ ὄν, τὸ ὂν ποῦ ἀγαπᾷ τόσο τὸ σπίτι ποῦ ἔζησε, ὥστε οἱ ἄνθρωποι νὰ τὸ κατηγοροῦν ἐπὶ ἀχαριστίᾳ. Ἐσυλλογισθήκατε ποτὲ τὴν τύχη ὅλων αὐτῶν τῶν ἀστέγων ζώων, ποῦ καμμιὰ διάνοια δὲν ἐσκέφθηκε μέσα εἰς τὴν δίνην τοῦ χαλασμοῦ, τὰς ἐφεστίους αὐτὰς θεότητας, αἱ ὁποῖαι πεινασμέναι, σκονισμέναι, ἄγρυπνοι, σκιαὶ μυστηριώδεις τῆς χαμένης εὐτυχίας, θὰ τριγυρνοῦν ἐπάνω στὰ χαλάσματα εἰς ἀναζήτησιν τροφῆς, χαδιῶν, χωρὶς καμμιὰ ἐφημερὶς, ἐκτὸς ἀπὸ τὸ ἔνστικτό τους, νὰ τὰ πληροφορῇ ὅτι μιὰ μεγάλη συμφορὰ ἐπέρασε ἀπ' ἐκεῖ καὶ τὰ ἔδιωξε ὅλα; Τὰ ζῶα αὐτὰ, ποῦ τὰ εἶχαν ἀσφαλῶς ἀγαπήσει, ποῦ στοργικὲς ἀγκαλιὲς κοριτσίστικες εἶχαν θερμάνει τὶς χειμωνιάτικες νύκτες, ποῦ χέρια γεροντικὰ ἐχάϊδευαν τὶς κυρτωμένες ράχες τους καὶ ἔκαναν ν' ἀντηχῇ τὸ ρὸν-ρὸν τῆς εὐχαριστήσεως, τὰ ζῶα αὐτὰ, ποῦ καλύτερα κι' ἀπὸ τοὺς ἀνθρώπους ἐγνώριζαν καὶ τὶς τελευταῖες γωνίες τοῦ σπιτιοῦ, τὰ ζῶα ποῦ εἶχαν στοιχειώσει τὰ κεραμίδια μὲ τὶς ἐρωτικές των ἱστορίες, καὶ τὶς αὐλὲς μὲ τὰ σκιρτήματά των, τραγικοὶ ναυαγοὶ τῆς συμφορᾶς, τί τάχα θ' ἀπογίνουν; Διὰ τοὺς ἀνθρώπους ἔγιναν συσσίτια, ἐδόθη στέγη, ἀκούσθηκαν λόγια συμπαθείας, ἐδάκρυσαν μάτια, σὲ λίγο καιρὸ ὅλα θὰ ἔχουν ξεχασθῇ, ἡ ζωὴ θὰ ξαναρχίσῃ νὰ εἶνε ὡραία, ἀλλὰ τοὺς γάτους, τοὺς κατωτέρους αὐτοὺς ἀδελφούς μας, ποιὸς θὰ τοὺς λυπηθῇ καὶ ποιὸς θὰ τοὺς βοηθήσῃ; Καὶ ὅταν ἡ νέα πόλις ἀναθάλῃ ἀπὸ τὰ ἐρείπια, ὅταν οἱ ἄνθρωποι ἡσυχάσουν, θὰ θυμηθοῦν τότε τάχα τὸν Κίσσο, τὴν Λουλοῦ, τὴν Ψιψίνα, ποῦ πιστοὶ φύλακες ἔμειναν εἰς τὰ ἐρείπια καὶ ἀπέθαναν ἄγνωστοι ἥρωες ἐπάνω σ' αὐτά;

Ο ΠΑΛΑΙΟΣ

Ο ΕΡΑΝΟΣ ΤΗΣ "ΠΡΩΪΑΣ" ΥΠΕΡ ΤΩΝ ΘΥΜΑΤΩΝ ΤΟΥ ΣΕΙΣΜΟΥ

ΠΡΟΣ ΑΜΕΣΟΝ ΕΠΟΥΛΩΣΙΝ ΤΩΝ ΠΡΩΤΩΝ ΑΝΑΓΚΩΝ

Ἐκ προηγουμένων ἐράνων	Δρχ.	547430
Ἀλέξ. Αν. Ξανθόπουλος (11ετὴς πρόσφυξ μαθητὴς τῆς α΄ τάξεως τοῦ 14ου ἑλληνικοῦ σχολείου Ἀθηνῶν)	»	25
Προσωπικὸν τῆς Κεντρικῆς ὑπηρεσίας Πανεπιστημίου	»	2200
Ἕνωσις τῶν ταμιακῶν ὑπαλλήλων (ἐπιφυλαχθεῖσα νὰ ἐνεργήσῃ καὶ ἔρανον ὑπὲρ τῶν σεισμοπλήκτων μελῶν της)	Δρχ. »	1000
Ἀνώνυμος	»	150
Θεόδ. Κοκκίδης	»	750

Εἰς τὸ χθεσινὸν φύλλον κατὰ λάθος παρελείφθη τὸ ἐπώνυμον τῶν κ. κ. Τάκη καὶ Μιλτιάδου Πουρῆ προσενεγκόντων 5000 δραχμάς.

Ἐπίσης εἰς τὸ προχθεσινὸν φύλλον ἡ εἰσφορὰ τοῦ Προσωπικοῦ τοῦ Καταστήματος Ζαχαράτου ἐκ δρχ. 635 ἀπεδόθη κατὰ λάθος εἰς τὸ Προσωπικὸν τοῦ Καταστήματος Ζαβορίτου.

ΑΡΙΣΤΟΥ ΚΑΜΠΑΝΗ: ΓΕΝΗΘΗΤΩ ΦΩΣ

...ΕΙΣ ΚΡΑΝΙΟΥ ΤΟΠΟΝ...

ΤΟ ΧΡΟΝΙΚΟΝ ΤΗΣ ΕΛΛΗΝΙΚΗΣ ΚΡΙΣΕΩΣ

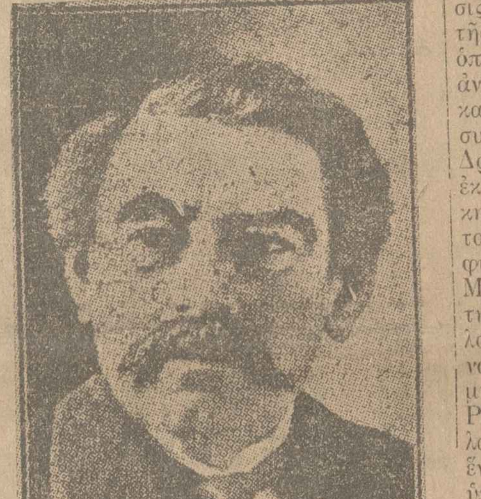
Ο ΒΕΝΙΖΕΛΟΣ ΚΑΙ Η ΜΙΚΡΑΣΙΑΤΙΚΗ ΠΕΡΙΠΕΤΕΙΑ

Η ΗΝΩΜΕΝΗ ΑΝΤΙΠΟΛΙΤΕΥΣΙΣ.—ΤΑ ΜΑΝΙΦΕΣΤΑ ΤΗΣ.—Η ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΣ ΤΟΥ Ν. ΣΤΡΑΤΟΥ.—ΕΠΙΣΤΟΛΗ ΤΟΥ ΒΕΝΙΖΕΛΟΥ ΠΡΟΣ ΤΟΝ ΣΥΝΤΑΓΜΑΤΑΡΧΗΝ ΡΑΚΤΙΒΑΝ.—Ο ΜΙΛΛΕΡΑΝ ΚΑΤΑ ΤΩΝ ΑΠΟΨΕΩΝ ΤΟΥ ΒΕΝΙΖΕΛΟΥ.—Ο κ. ΠΑΛΑΙΟΛΟΓΟΣ ΠΡΟΣ ΤΟΝ κ. ΡΩΜΑΝΟΝ

Τὴν 1)14 Φεβρουαρίου 1920 ὁ Μιλλερὰν ἀνεκοίνωνε εἰς τὴν Γαλλικὴν Βουλὴν ὅτι κατ' ἀπόφασιν τοῦ Ἀνωτάτου Συμβουλίου θὰ ἔμενεν ἡ Κωνσταντινούπολις εἰς τὴν Τουρκίαν. Ἀλλ' εἰς ποίαν Τουρκίαν;

Γάλλος ἱστορικός, εἰς τοῦ ὁποίου τὴν εὐθυκρισίαν πολλάκις θὰ προσφύγωμεν, γράφει σχετικῶς:

«Ὑπῆρχαν Τοῦρκοι καὶ Τοῦρκοι—οἱ Τοῦρκοι τῆς Κων)πόλεως καὶ οἱ Τοῦρκοι τῆς Ἀγκύρας. Λοιπὸν ἡ διπλωματία τῆς Εὐρώπης, σπαρασσομένη ἀπὸ ἐσωτερικὰς διχονοίας ἐφεῦρε σύστημα τὸ ὁποῖον ἐπίστευσεν εὐφυὲς μόνον καὶ μόνον διότι ἦτο περίπλοκον: Νὰ μεταχειρισθῇ τὴν Τουρκίαν τῆς Κων)λεως κατὰ τῆς Τουρκίας τῆς Ἀγκύρας, δηλαδὴ νὰ μεταχειρισθῇ τὴν ἀνίσχυρον καὶ ἄνευ γοήτρου Παλαιὰν Τουρκίαν ἐναντίον τῆς Νέας Τουρκίας τῆς Ἀγκύρας, εἰς τὴν ὁποίαν συνεκεντρώνετο ὅλον τὸ σφρῖγος ἑνὸς πολεμικοῦ ἔθνους μὴ θέλοντος ν' ἀποθάνῃ.»



Ἀριστ. Μπριὰν

Τὴν 3)16 Μαρτίου 1920 ὁ Ἄγγλος στρατηγὸς Μὶλν ἐκήρυττεν εἰς κατάστασιν πολιορκίας τὴν Κων)πολιν, κατελάμβανε διάφορα ἐπίκαιρα σημεῖα καὶ συνελάμβανε πολλοὺς πολιτικοὺς ἄνδρας Τούρκους. Ἡ Τουρκικὴ Βουλὴ καὶ Γερουσία διεμαρτύροντο καὶ ἔπειτα ἀνέβαλλαν ἐπ' ἀόριστον τὰς ἐργασίας των.

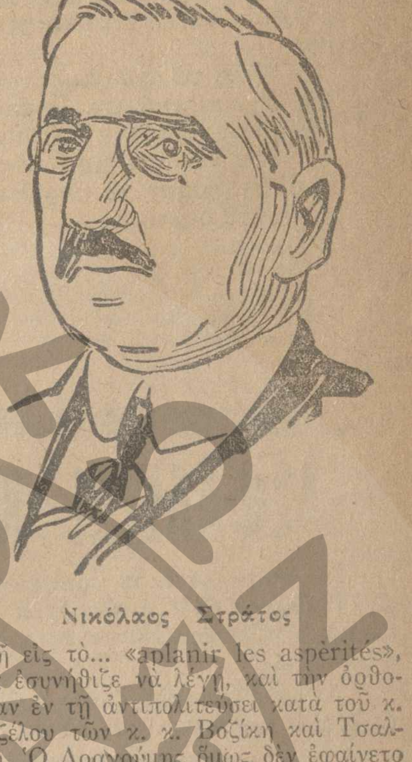
Τὴν 12)25 Μαρτίου ὁ Κεμὰλ συνελάμβανε μὲ τὴν σειράν του τοὺς Ἄγγλους ἀξιωματικοὺς τοῦ ἐλέγχου ἐπὶ τοῦ ἀφοπλισμοῦ τῆς Τουρκίας—τοὺς εὑρισκομένους ἐν Ἀγκύρᾳ.

Μετ' ὀλίγας ἡμέρας οἱ Ἄγγλοι ἐπανέφεραν ἐν Κων)πόλει τὸν Δαμὰδ Φερὴδ εἰς τὴν ἐξουσίαν. Ποίαν ὅμως «ἐξουσίαν»; Εὐθὺς κατόπιν Αὐτοκρατορικὸς φετβᾶς ἀπεκήρυττε τοὺς Κεμαλικούς. Τοῦ λοιποῦ ὑπῆρχαν δύο Τουρκίαι. Ἡ Ἀγγλοκρατουμένη καὶ ἡ ἀποβλέπουσα ν' ἀσφαλίσῃ τὴν ἀνεξαρτησίαν της. Ἀλλ' ἡ πρώτη δὲν ἀντιπροσώπευε καμμίαν δύναμιν, ἦτο μία σκιά—ἕνα τίποτε. Ἐνῷ ἡ δευτέρα ἀπὸ ἡμέρας εἰς ἡμέραν ὠργανοῦτο εἰς πρώτης τάξεως στρατιωτικὸν κράτος. Ἐν τῷ μεταξὺ ὁ Κεμὰλ διεξῆγεν ἐκλογάς, ἐκ τῶν ὁποίων προέκυπτεν ἡ Νέα Ἐθνοσυνέλευσις τῆς Ἀγκύρας, ἥτις καὶ συνήρχετο τὴν 10)23 Ἀπριλίου 1920.

* * *

Εἰς τὰς Ἀθήνας ἐν τῷ μεταξὺ εἶχε συγκροτηθῇ ἡ «Ἡνωμένη Ἀντιπολίτευσις», διὰ τὴν ὁποίαν εἶχα ἐργασθῇ διὰ τῆς ἐφημερίδος «Ἕνωσις» καὶ διὰ τὴν ὁποίαν μεταξὺ τῶν πολιτευομένων τοῦ ἀντιβενιζελισμοῦ εἶχε πολὺ κινηθῇ ὁ μακαρίτης Γ. Μπαλτατζῆς. Μετεῖχαν τοῦ συνασπισμοῦ τούτου ὁ Ν. Στράτος, ὁ Ι. Δραγούμης—ὅστις εἶχεν ἤδη ἐπανέλθει ἐκ τῆς ἐξορίας—ὁ Τσαλδάρης, ὁ Βοζίκης καὶ ὁ Μπαλτατζῆς, ὡς ἐκπρόσωποι τοῦ Γουναρικοῦ κόμματος, ὁ Τριανταφυλλάκος, οἱ ἀδελφοὶ Κουμουνδοῦροι, ὁ Μπούσιος, ὁ Δ. Κ. Ροῦφος, ὁ Ξ. Στρατηγός, ὁ Ν. Λεβίδης, ὁ Ν. Καλογερόπουλος, ὁ Γρ. Εὐστρατιάδης, ὁ Λ. Στεφανόπουλος, ὁ Δ. Δηλιγιάννης. Ὁ Ν. Δημητρακόπουλος δὲν μετεῖχε. Ὁ Δημήτρ. Ῥάλλης δὲν συνέπραττε, ἐσίγα. Ἦτο ἄλλως τε μεγάλη θυσία δι' αὐτὸν νὰ γίνῃ ἕνας ἐκ τῶν Δεκαὲξ μεταξὺ τῶν ὁποίων ὑπῆρχαν πολιτικοὶ ἄνδρες τῆς πρώτης καὶ τῆς δευτέρας—ἀλλὰ καὶ τῆς τρίτης γραμμῆς.

Ἐπιμονῇ τοῦ κ. Π. Τσαλδάρη, ἀνέλαβα τὴν διεύθυνσιν τοῦ Γραφείου Τύπου τῆς Ἀντιπολιτεύσεως, τὸ ὁποῖον ἐστεγάσθη εἰς τὸ «γιαπὶ» τῆς κυρίας Γιαννάρου. Ὀφείλω δὲ νὰ ὁμολογήσω ὅτι ἐξετίμησα πολὺ τὴν ἐνεργητικότητα τοῦ Ν. Στράτου, τὴν δεξιότητα τοῦ Μπαλτατζῆ εἰς τὸ... «aplanir les aspérités», ὅπως ἐσυνήθιζε νὰ λέγῃ, καὶ τὴν ὀρθοδοξίαν ἐν τῇ ἀντιπολιτεύσει κατὰ τοῦ κ. Βενιζέλου τῶν κ. κ. Βοζίκη καὶ Τσαλδάρη. Ὁ Δραγούμης ὅμως δὲν ἐφαίνετο ἐπαρκούμενος εἰς τὰς ἐνεργείας μας. Ἐζήτει κάτι ἄλλο!



Νικόλαος Στράτος

Τὰ μανιφέστα τῆς Ἀντιπολιτεύσεως, τῶν ὁποίων συντάκτης ἦτο συνήθως ὁ Ν. Στράτος, ἀλλὰ τὰ ὁποῖα διωνυχίζοντο εἰς τὰς ἀτελευτήτους συνεδριάσεις τῶν 16, ἔδωκαν κάποιον τόνον εἰς τὸν ἀγῶνα. Γεγονὸς δὲ εἶνε ὅτι ἄνευ τῆς «Ἡνωμένης Ἀντιπολιτεύσεως» θὰ ἦτο δυσχερὴς ἡ ἔπειτα διεξαγωγὴ τοῦ ἐκλογικοῦ ἀγῶνος. Ἡ Ἡνωμένη ἀντιπολίτευσις συνεκρότησε τὸν στρατόν, διὰ τοῦ ὁποίου ἐνίκησε τὸν Νοέμβριον τοῦ ἰδίου ἔτους ὁ Δημήτριος Γούναρης. Ὀφείλεται τιμὴ εἰς τοὺς ἱδρυτάς της καὶ τοὺς ἐργάτας της.

* * *

Τὴν 15 Μαρτίου 1920 ὁ κ. Βενιζέλος ἔγραφε πρὸς τὸν συνταγματάρχην Ρακτιβάν, ἀντιπρόσωπον τῆς Ἑλλάδος πλησίον τῆς στρατοναυτικῆς ἐπιτροπῆς τῶν Συμμάχων ἐν Βερσαλλίαις:

«Εἶνε ἀνάγκη νὰ γνωρίζετε ὅτι ἡ Γαλλικὴ Κυβέρνησις, ἐπιθυμοῦσα δι' ὅλων τῶν μέσων νὰ ἐπιτύχῃ ὅρους εἰρήνης ὅσον τὸ δυνατὸν ἐπιεικεστέρους διὰ τὴν Τουρκίαν, προσπαθεῖ νὰ ὑποβάλῃ τοὺς κινδύνους ἐνδεχομένης ἀντιστάσεως τῶν Τούρκων.

»Ἡ Γαλλικὴ Κυβέρνησις βοηθεῖται εἰς τὴν προσπάθειάν της αὐτὴν ἀπὸ τοὺς Ἁρμοστὰς τῶν Δυνάμεων ἐν Κων)πόλει, οἱ ὁποῖοι ὑφιστάμενοι τὴν ἐπίδρασιν τοῦ περιβάλλοντος μεγαλοποιοῦν καὶ αὐτοὶ τοὺς κινδύνους τῆς Τουρκικῆς ἀντιστάσεως. Φοβοῦμαι ὅτι οἱ στρατιωτικοὶ ἀντιπρόσωποι τῆς Γαλλίας εἰς τὸ Συμβούλιον θὰ ἐπηρεασθοῦν εἰς τὴν κρίσιν των ἀπὸ τὰς πολιτικὰς βλέψεις τῆς Κυβερνήσεώς των.»

Οἱ στρατάρχης Φὸς καὶ στρατηγὸς Βεϋγκάν, τοὺς ὁποίους ἐφοβεῖτο ὁ κ. Βενιζέλος, εἶχαν πράγματι τὴν γνώμην ὅτι ἡ ἐπιχείρησις τῆς Μικρᾶς Ἀσίας θὰ προσέκρουεν εἰς σοβαρὰς τεχνικὰς δυσκολίας. Τὰ πράγματα δὲ ἀπέδειξαν ὅτι εἶχαν δίκαιον.

Τὴν 24 Μαρτίου 1920 ὁ κ. Ρωμάνος, πρεσβευτὴς τῆς Ἑλλάδος ἐν Γαλλίᾳ, ἔγραφε πρὸς τὸν κ. Βενιζέλον:

«Ὁ κ. Μπριὰν συνωμίλησε μετὰ τοῦ πρωθυπουργοῦ (τοῦ κ. Μιλλεράν). Φρονεῖ ὅτι μέχρις ἑνὸς σημείου αἱ ἀνησυχίαι μας εἶνε δικαιολογημέναι, διότι εὗρε τὸν κ. Μιλλερὰν ἀμφισβητοῦντα τὸ δυνατὸν τῆς ἐκτελέσεως τῶν ὅρων τῆς συνθήκης. Ἀλλ' ὁ κ. Μπριὰν σκέπτεται ὅτι ἂν ἡ Κυβέρνησις δὲν εἶνε διατεθειμένη νὰ κηρυχθῇ κατὰ τῆς παραχωρήσεως τῆς Σμύρνης, θὰ ζητήσῃ τὴν γνώμην τῆς ἐπὶ τῶν Ἐξωτερικῶν Ὑποθέσεων Κοινοβουλευτικῆς Ἐπιτροπῆς. Εἰς τὴν Ἐπιτροπὴν ταύτην οἱ φίλοι τοῦ κ. Μπριὰν θὰ ὑποστηρίξουν ἐνθύμως τὰ δίκαιά μας.

»Τὸ ἀπόγευμα ἔγινα δεκτὸς παρὰ τῷ κ. Μιλλεράν. Ὁ κ. Μιλλερὰν μοῦ ἐδήλωσεν ὅτι πράγματι εἶχε ζητήσει τὴν ἀναθεώρησιν τῶν εἰλημμένων ἀποφάσεων εὐθὺς ὡς ἔλαβε γνῶσιν τῆς ἐκθέσεως τῶν τριῶν Ὑπάτων Ἁρμοστῶν ἐν Κων)πόλει—τοῦ Ὑπάτου Ἁρμοστοῦ τῆς Γαλλίας, τοῦ Ὑπάτου Ἁρμοστοῦ τῆς Ἰταλίας καὶ τοῦ Ὑπάτου Ἁρμοστοῦ τῆς Ἰταλίας. **Οὗτοι ὁμοφώνως ἀπεφάνθησαν περὶ τοῦ ἀδυνάτου τῆς ἐπιβολῆς τῶν ὅρων τῆς εἰρήνης ἄνευ νέου πολέμου καὶ ἄνευ τῆς ἀποστολῆς Ἀγγλογαλλικοῦ στρατοῦ εἰς Μικρὰν Ἀσίαν.** Ὁ Ὕπατος Ἁρμοστὴς τῆς Γαλλίας καὶ ὁ τῆς Ἰταλίας εἶνε κατηγορηματικοὶ εἰς τὰς γνώμας. Ἀμφότεροι εἶνε πεπεισμένοι ὅτι οἱ Τοῦρκοι διαθέτουν μεγάλας Δυνάμεις (καὶ ὄχι 65 χιλιάδας ἀνδρῶν, ὡς ἐγὼ ὑπεστήριξα εἰς τὴν συνομιλίαν μου μὲ τὸν κ. Μιλλεράν). Οἱ Ὕπατοι Ἁρμοσταὶ φρονοῦν ὅτι οἱ Τοῦρκοι θὰ προβοῦν εἰς σφαγὰς καὶ ὅτι, ἂν ἡ Γαλλία δὲν ἀποστείλῃ 100 χιλιάδας ἀνδρῶν, τὰ συμφέροντά της θὰ κινδυνεύσουν, ἐκτὸς ἐὰν φανῇ περισσότερον διαλλακτικὴ ἀπέναντι τῆς Τουρκίας.

»Δὲν δύναμαι, μοῦ ἐδήλωσεν ὁ κ. Μιλλεράν, νὰ παρασυρθῶ ἐκ τῆς φιλίας μου πρὸς τὴν Ἑλλάδα μέχρι τοῦ σημείου ὥστε νὰ θέσω ἐν κινδύνῳ τὰ Γαλλικὰ συμφέροντα.» Τοῦ ἀπήντησα ὅτι δὲν εἴχαμεν φυσικὰ τὴν ἀξίωσιν νὰ κρίνωμεν κατὰ ποῖον τρόπον ὁ πρωθυπουργὸς τῆς Γαλλίας θὰ ὑπεστήριζε τὰ συμφέροντα τῆς χώρας του, ἀλλ' ὅτι ἠδυνάμεθα νὰ τὸν βεβαιώσωμεν ὅτι αἱ πληροφορίαι του ἐπὶ τῆς καταστάσεως ἐν Τουρκίᾳ δὲν ἀνταπεκρίνοντο εἰς τὴν πραγματικὴν κατάστασιν καὶ ὅτι τὰ συμφέροντα τῆς Γαλλίας θὰ ἐπροστατεύοντο διὰ τῆς δημιουργίας μιᾶς Μεγάλης Ἑλλάδος φίλης τῆς Ἀντάντ. Ὁ κ. Μιλλερὰν μοῦ ὑπεσχέθη νὰ μελετήσῃ τὸ ζήτημα μὲ τὴν διάθεσιν νὰ μᾶς ἱκανοποιήσῃ.

»Ἐκ τῆς συνομιλίας ταύτης ἀπεκόμισα τὴν ἐντύπωσιν: Α') ὅτι ὅσον ἀφορᾷ τὴν Θρᾴκην, ὁ κ. Μιλλερὰν θὰ ἔχῃ ἀντιρρήσεις εἰς τὸ ζήτημα τῆς γραμμῆς τῆς Τσατάλτζας, ἡ ὁποία, κατὰ τὴν γνώμην τῶν φιλοτούρκων, εἶνε πολὺ κοντὰ εἰς τὴν Κων)πολιν, Β') ὅτι ὅσον ἀφορᾷ τὴν Σμύρνην, ὁ κ. Μιλλερὰν θὰ ἐζήτει ἂν ὄχι τὴν ἀπομάκρυνσίν μας, τοὐλάχιστον τὸν περιορισμὸν τῶν δικαιωμάτων μας καὶ θετικωτέραν ἄσκησιν τῶν δικαιωμάτων τῆς Τουρκίας.

»Ὁπωσδήποτε, λαμβανομένης ὑπ' ὄψει τῆς ἐπιμονῆς τῶν Ἄγγλων, ἔχω τὴν ἐλπίδα ὅτι θὰ ὑποχωρήσῃ. Ὁ κ. Μπριὰν εἶναι ἐπίσης τῆς γνώμης ὅτι δὲν πρόκειται ἡ περὶ δισταγμῶν ἐκ μέρους τοῦ κ. Μιλλερὰν καὶ ὄχι περὶ στερρᾶς ἀποφάσεως δι' ἐμμονὴν εἰς τουρκόφιλον πολιτικήν.

»Εἶπα εἰς τὸν κ. Μιλλερὰν ὅτι, ἂν δὲν ἐπεδείκνυε μεγαλυτέραν δικαιοσύνην ἀπέναντι τῆς Ἑλλάδος, θὰ ἐκλόνιζε τὸ καθεστὼς πρὸς ζημίαν τῆς χώρας καὶ πρὸς ζημίαν τῆς Γαλλίας.

»Ὁ κ. Μιλλερὰν μοῦ ἀπήντησεν ὅτι ἐκεῖνο τὸ ὁποῖον ἐζητοῦμεν ἦτο δυσανάλογον πρὸς τὰς θυσίας μας κ.τ.λ. κ.τ.λ.»

Τὴν ἑσπέραν τῆς αὐτῆς ἡμέρας ὁ κ. Ρωμάνος ἔγραφε πρὸς τὸν κ. Βενιζέλον:

«Ὁ πρώην πρωθυπουργὸς κ.τ.λ. μοῦ εἶπεν ὅτι θὰ ὡμίλει μὲ τὸν κ. Μιλλερὰν εἰς τὴν Ἐπιτροπὴν ἐπὶ τῶν Ἐξωτερικῶν Ὑποθέσεων καὶ ὅτι θὰ μοῦ ἐγνωστοποίει τὸ πόρισμα τῆς συνομιλίας του ταύτης αὔριον. Ὑποψιάζεται ὅτι οἱ Ἰταλοὶ κατώρθωσαν νὰ πείσουν τὴν Γαλλικὴν Κυβέρνησιν ὅτι ὁ Μουσταφᾶ Κεμὰλ εἶνε πολὺ ἐπικίνδυνος. Βέβαιον εἶνε ὅτι ὁσάκις παραπονοῦμαι διὰ κακοβούλους πληροφορίας τῶν Γάλλων ἐν Ἀνατολῇ, ἀκούω ὅτι καὶ οἱ Ἰταλοὶ ἔχουν τὴν αὐτὴν γνώμην ὅσον ἀφορᾷ τὰ Τουρκικὰ πράγματα. Τοῦτο δὲν θὰ μ' ἐκπλήξῃ κ.τ.λ. Βέβαιον ἀκόμη εἶνε ὅτι... οἱ ἐπίσημοι Γαλλικοὶ κύκλοι εἶνε πεπεισμένοι ὅτι ἡ ἀντίστασις τοῦ Κεμὰλ ἐπιβάλλει ἀναθεώρησιν τῶν ὅρων τῆς εἰρήνης. Μακρὰ συνομιλία, τὴν ὁποίαν ἔσχον μετὰ τοῦ κ. Πουανκαρέ, μοῦ ἐπροξένησεν ὀδυνηρὰν ἐντύπωσιν καὶ δὲν μοῦ ἀφῆκε καμμίαν ἀμφιβολίαν ὅσον ἀφορᾷ τὰς διαθέσεις τοῦ Γενικοῦ Γραμματέως τοῦ Ὑπουργείου τῶν Ἐξωτερικῶν. «Ἡ Γαλλία, μοῦ εἶπεν, εἶνε Δύναμις Μουσουλμανική, ἔχει ἀναμφιβόλως τὸ ἰδανικόν της, ἀλλὰ δὲν δύναται νὰ ριψοκινδυνεύσῃ διὰ τὴν ἀπελευθέρωσιν τῶν ἀλυτρώτων πληθυσμῶν. Ὁ κ. Λόϋδ Τζώρτζ διὰ λόγους ἐσωτερικῆς πολιτικῆς ἀκολουθεῖ πολιτικὴν τὴν ὁποίαν δὲν ἔχει τὰ μέσα νὰ ἐπιβάλῃ, λαμβανομένου ὑπ' ὄψει ὅτι δὲν διαθέτει ἐπαρκεῖς στρατιωτικὰς δυνάμεις ἐν Ἀνατολῇ. Ἴσως ἐντὸς 15 ἡμερῶν θὰ μεταβάλῃ γνώμην...»

Τοιαύτην εἶχεν ἀντίληψιν περὶ τῆς ἐπιπολαιότητος τοῦ Λόϋδ Τζώρτζ ὁ κ. Παλαιολόγος, ὁ ὁποῖος, καθ' ἃ ἀναφέρει ἡ ἐπιστολὴ τοῦ κ. Ρωμάνου, ἔκαμεν ὡρισμένας προειδοποιήσεις πρὸς τὸν μεγαλοπράγμονα αὐτοσχεδιαστήν, ὅστις ἐδικτατόρευε τότε τῆς Ἑλλάδος.

ΑΡΙΣΤΟΣ ΚΑΜΠΑΝΗΣ

ΑΥΡΙΟΝ: Τί εἶπεν ἀκόμη ὁ κ. Παλαιολόγος πρὸς τὸν κ. Ρωμάνον.— Μία γνώμη τοῦ Πουανκαρέ: Τὸ Ἑλληνικὸν σφάλμα.

ΑΠΟΓΡΑΦΗ ΤΩΝ ΚΑΤΟΙΚΩΝ

ΤΗΣ 15 ΜΑΪΟΥ

Τὴν 15ην Μαΐου θὰ διανεμηθοῦν εἰς ὅλας τὰς οἰκογενείας, καθὼς καὶ εἰς τὰ Ξενοδοχεῖα κ.λ.π., τὰ δελτία τῆς ἀπογραφῆς τοῦ πληθυσμοῦ, ἀπὸ ἕνα διὰ κάθε ἄτομον. Μετὰ τὴν συμπλήρωσιν τῶν δελτίων, τὴν ἑπομένην, 16 Μαΐου, οἱ ἀπογραφεῖς θὰ τὰ μαζεύσουν διὰ νὰ τὰ παραδώσουν εἰς τὴν Στατιστικὴν Ὑπηρεσίαν τοῦ Κράτους.

Ἡ στατιστικὴ τοῦ πληθυσμοῦ εἶνε ἀπαραίτητος διὰ τὴν καλὴν διοίκησιν τοῦ Κράτους καὶ χρησιμεύει πολὺ διὰ τὴν μελέτην τῆς κοινωνικῆς καταστάσεως τοῦ λαοῦ καὶ τὴν πρόοδον αὐτοῦ.

Ὅλα τὰ πολιτισμένα Κράτη ἔχουν λεπτομερεῖς στατιστικὰς ἐξ ἀπογραφῶν. Πρέπει ἑπομένως καὶ ἡ Ἑλλὰς νὰ μὴ ὑστερήσῃ τῶν ἄλλων πολιτισμένων Κρατῶν.

Διὰ νὰ ἐπιτύχῃ ὅμως ἡ ἀπογραφή, πρέπει ὅλοι οἱ κάτοικοι ν' ἀπαντήσουν μὲ ἀκρίβειαν καὶ εἰλικρίνειαν εἰς ὅλα τὰ ἐρωτήματα τοῦ δελτίου.

ΓΚΡΕΚΑ

ΑΣΦΑΛΕΙΑΙ ΚΑΤΑ ΤΟΥ ΣΕΙΣΜΟΥ

Τὸ ἀσφαλιστικὸν γραφεῖον κ. κ. **Σ. Π. ΜΟΥΣΟΥΡΗ & Λ. Α. ΠΟΛΙΤΟΥ** ἀναλαμβάνει ἀσφαλείας κατὰ τοῦ σεισμοῦ παρὰ ταῖς πρώτης τάξεως Ἀγγλικαῖς Ἑταιρείαις τὰς ὁποίας ἀντιπροσωπεύει μὲ ἀσφάλιστρον ἐκτὸς συναγωνισμοῦ.

Ἀσφαλίζετε τὴν ζωήν σας εἰς τὸν **"ΓΑΛΛΙΚΟΝ ΦΟΙΝΙΚΑ,,** ὁ ὁποῖος καλύπτει καὶ τὰ ἐκ σεισμοῦ ἀτυχήματα.

Γραφεῖα ΑΘΗΝΩΝ Ἁγίου Μάρκου 29β, τηλέφ. Νέον 400
Ὑποκατάστημα ΠΕΙΡΑΙΩΣ, Μακρᾶς Στοᾶς 54, τηλέφ. 2—79

ΑΣΦΑΛΙΣΘΗΤΕ ΚΑΤΑ ΤΩΝ ΣΕΙΣΜΩΝ
ὡς καὶ τῶν ἐξ αὐτῶν προκαλουμένων
ΠΥΡΚΑΪΩΝ
ROYAL EXCHANCE ASSURANCE
ΑΓΓΛΙΚΗ ΑΣΦΑΛΙΣΤΙΚΗ ΕΤΑΙΡΙΑ
ΓΕΝΙΚΟΙ ΠΡΑΚΤΟΡΕΣ: ΥΙΟΙ Κ. ΤΡΙΑΝΤΑΦΥΛΛΙΔΟΥ
ΕΝ ΑΘΗΝΑΙΣ ΟΔΟΣ ΣΤΑΔΙΟΥ 42-ΤΗΛ. ΝΕΟΝ 22
ΕΝ ΤΑΙΣ ΕΠΑΡΧΙΑΙΣ: ΕΙΣ ΤΑ ΠΡΑΚΤΟΡΕΙΑ ΑΥΤΗΣ

ΑΠΟ ΠΡΩΪΑΣ ΕΙΣ ΠΡΩΪΑΝ

Κυρία ἢ Δεσποινίς;

Ὁρίστε ἕνα δίλημμα ποὺ ὑποθέτω πολλὲς φορὲς θὰ ἔχῃ βασανίσει τὸν ἀνδρικὸν ἐγκέφαλον ἐνώπιον μιᾶς νεαρᾶς γυναικός, τῆς ὁποίας ἀγνοοῦν τὴν ληξιαρχικὴν κατάστασιν ἢ ἐξ ἀτυχίας δὲν ἀντελήφθησαν τὸν τίτλον. Κυρία ἢ δεσποινίς; Ποῖον ἐκ τῶν δύο; Καὶ ἂν σφάλῃ κανεὶς ποτέ, ἀποδίδων τὸν μὴ κατάλληλον τίτλον, εἶνε ἔγκλημα καθοσιώσεως; Ὄχι, ἀγαπητὴ δεσποινίς, τὴν ὁποίαν κατ' ἐπανάληψιν προσηγόρευσα μὲ τὸν σοβαρὸν τίτλον τῆς κυρίας, διότι ἐπὶ τέλους τί ρόλον παίζει εἰς μίαν νεαρὰν γυναῖκα ὁ ἀνόητος αὐτὸς τίτλος; Μιὰ γυναῖκα ἀξίζει καὶ ἔχει ἄλλους πολλοὺς τίτλους νὰ διεκδικήσῃ, τὴν ὠμορφιά, τὴν τσαχπινιά, τὴν ἐξυπνάδα, τὴν δραστηριότητα. Μιὰ γυναῖκα κυρία ἢ δεσποινὶς ὀφείλει πρὸ παντὸς νὰ εἶνε ὡραία, μὲ οἱονδήποτε τρόπον καὶ μὲ οἱονδήποτε μέσον, νὰ εἶνε ἔξυπνη, τόσον ὥστε νὰ τὴν θαυμάζουν καὶ τόσον ὥστε νὰ τὴν σέβωνται. Μιὰ γυναῖκα, κυρία ἢ δεσποινίς, δὲν ἔχει καμμίαν ἄλλην κοινωνικὴν ὑποχρέωσιν, ἀπὸ τοῦ νὰ ἀντιπροσωπεύῃ ἐπαξίως τὸν τίτλον τῆς γυναικός, τοῦ γοητευτικοῦ πλάσματος τῆς Δημιουργίας, ἡ ὁποία ὅσον καὶ ἂν ἐπλάσθη ἀπὸ τὴν πλευρὰν τοῦ Ἀδάμ, πλασθέντος ἀπὸ πηλόν, πρέπει νὰ κατορθώνῃ νὰ εἶνε ἐν ὂν ἀνώτερον, διότι ἀπὸ πηλὸν φτειάνονται χίλια δυὸ πράγματα, βάναυσα σκεύη, ἀλλὰ καὶ θαυμαστὲς Τανάγρες. Ὁ τίτλος τῆς κυρίας ἢ τῆς δεσποινίδος δὲν προσθέτει τίποτε εἰς τὰ μάτια ἑνὸς ταπεινοῦ ἄρρενος, ποὺ δὲν αἰσθάνεται παρὰ τὴν χάριν καὶ τὴν γοητείαν μιᾶς γυναικός, καὶ αὐτὸ τὸ πρᾶγμα πρέπει καὶ μόνον νὰ λογαριάζεται. Δὲν εἶνε lèse-majesté τὸ σφάλμα ἀποδόσεως τοῦ ἐμπρέποντος τίτλου, ἀλλὰ τὸ σφάλμα ἀποδόσεως τοῦ ἐμπρέποντος θαυμασμοῦ, καὶ αὐτὸ θὰ ἦτο ἀσυγχώρητον.

Γ. ΑΝΝΙΝΟΣ

Μακεδονικὴ ἐκπαιδευτικὴ Ἑταιρεία

Κατὰ τὴν γενομένην τὴν παρελθοῦσαν ἑβδομάδα συνεδρίασιν τῶν ἐκλεγέντων μελῶν τοῦ νέου Διοικητικοῦ Συμβουλίου τῆς Μ. Ε. Ε. ἐξελέγησαν ὁμοφώνως Πρόεδρος ὁ καθηγητὴς κ. Ἀντ. Χρηστομάνος, Ἀντιπρόεδροι οἱ κ.κ. Ἀντ. Κεραμόπουλος καὶ Ἰάκ. Βαχαβιόλος, Γενικὸς Γραμματεὺς ὁ Γεώργ. Παπαθανασίου καὶ ταμίας ὁ κ. Κωνστ. Παπακωνσταντίνου. Ἐπίσης αἱ ὑπὸ τοῦ Καταστατικοῦ προβλεπόμεναι ἐπιτροπαὶ κατηρτίσθησαν ὡς ἑξῆς:

Α' τῶν Οἰκονομικῶν: ἐκ τῶν κ.κ. Ἀλ. Διομήδους, Στεφ. Δέλτα, Δημ. Πάξη, Σ. Λιούμπη, Κ. Παπακωνσταντίνου, Β. Σιμωνίδη καὶ Ἀλεξ. Σβώλου.

Β' τῶν πρακτικῶν σχολῶν θηλέων: ἐκ τῶν κυριῶν Μαρίκας Δραγούμη, Ὄλγας Κυβετοῦ, Ναταλ. Μελᾶ, Ματσούκη, Μαρίας Σβώλου, Ἄννας Τριανταφυλλίδου, Ἑλένης Χρηστομάνου, Ἀγγ. Χατζημιχάλη καὶ τῶν κ.κ. Ἀντ. Κεραμοπούλου καὶ Ἀρ. Ζάχου.

Γ' τῶν νυκτερινῶν Σχολῶν: ἐκ τῶν κ. κ. Ἰακ. Βαχαβιόλου, Κ. Ἀμάντου, Κ. Λαζάρου, Κ. Φαλτάϊτς καὶ Βασ. Χατζηλίᾳ.

Δ' τῶν σχολικῶν κήπων: ἐκ τῶν κ.κ. Ν. Λούβαρη, Ἀλεξ. Ἀδοσίδου, Π. Ἀναγνωστοπούλου, Ἀγγ. Κανελλοπούλου, Στ. Παπανδρέου, Π. Μαρκοπούλου, Α. Ἀνδριανοπούλου, Γ. Τσόντου Βάρδα καὶ Κ. Φαλτάϊτς.

Τῶν ἐπιτροπῶν μετέχουν ὁ Πρόεδρος καὶ ὁ Γεν. Γραμματεὺς τοῦ Συμβουλίου.

Ὑπὲρ τῶν σεισμοπαθῶν

Ὁμὰς κυριῶν ἀνέλαβε νὰ ὀργανώσῃ Λαϊκὴν Ἀγορὰν ὑπὲρ ἐνισχύσεως τῶν μαθητῶν τῶν καταστραφέντων σχολείων τῆς Κορινθίας. Ἀπεφασίσθη ἤδη νὰ γίνῃ ἡ ἀγορὰ κατὰ τὸ προσεχὲς Σάββατον καὶ Κυριακὴν (5 καὶ 6 Μαΐου). Τὸ σχετικὸν πρόγραμμα, ὡς καὶ ὁ κατάλογος τῶν κυριῶν, θὰ δημοσιευθῇ μεθαύριον.

Αἱ παραδόσεις τοῦ κ. Ἀνδρούτσου

Ἕνεκα τῆς κηδείας τοῦ καθηγητοῦ Χρ. Μαλανδρίνου, γινομένης σήμερον, καὶ τῆς ἑβδομαδιαίας ἐκδρομῆς τῶν φοιτητῶν τῆς Θεολογίας εἰς τὸν Μιστρᾶ, αἱ παραδόσεις τοῦ καθηγητοῦ κ. Ἀνδρούτσου θ' ἀρχίσουν ἀπὸ τῆς ἑπομένης Δευτέρας ὥρᾳ 7—8 μ. μ.

Ἐκθέσεις

Σήμερον κλείνει εἰς τὴν αἴθουσαν Στρατηγοπούλου, Φιλελλήνων 17, ἡ ἔκθεσις τοῦ καθηγητοῦ κ. Σπ. Βικάτου. Ἐκ τῶν ἔργων πλεῖστα διετέθησαν.

Τὸ Ἐθνικὸν Ὠδεῖον

Τὸ Ἐθνικὸν Ὠδεῖον ἀπεφάσισεν ὅπως τὸ ἥμισυ τῶν καθαρῶν εἰσπράξεων ἐκ τῶν τριῶν ἐκτελέσεων τοῦ «Δαχτυλιδιοῦ τῆς Μάννας» τῆς 3ης, 5ης καὶ 6ης Μαΐου διατεθῇ ὑπὲρ τῶν σεισμοπαθῶν. Τὸ ἕτερον ἥμισυ θὰ διατεθῇ πρὸς ἐνίσχυσιν τοῦ Ταμείου τῶν δωρεὰν καὶ ἀπόρων μαθητῶν του.

Τὰ Ἑλληνικὰ «Γράμματα»

Ἐξεδόθη τὸ 10ον τεῦχος τῶν «Ἑλληνικῶν Γραμμάτων» μὲ τὸ ἑξῆς ἐκλεκτὸν περιεχόμενον: Ἕνα ἀστικὸ νομοσχέδιο μιὰ κομμουνιστικὴ κραυγή. Κ. Μπαστιᾶ: Μαρξισμὸς — Φασισμὸς — Χριστιανισμός. Μαν. Πρωτοψάλτη: Ἀλφαβητάρια. Β. Δούκα: Οἱ τρεῖς αἰχμάλωτοι. Τὰ ταξεῖδια τοῦ Μάρκο Πόλο. Β. Κορθιανοῦ: Τὸ Χριστιανικὸ (ποίημα). Τὰ δεκαπενθήμερο. Μετὰ τὴ συμφορά, τὸ χρέος.— Λόγοι καὶ ἀντίλογοι (ἀπ' τὶς φλόγες τοῦ Βιντάλ: Ἄλλου.) Λόγια καὶ πράγματα.— Γύρω ἀπὸ τὰ βιβλία (Β. Ρώτας).— Τὸ Θέατρο (Κ. Μπαστιᾶ). — Ὁ κινηματογράφος. Ὁμιλίες.— Ἐφημερίδες καὶ περιοδικά.— Τὸ πολιτικὸ δεκαπενθήμερο. — Οἰκονομικὸ δελτίο.— Βιβλιογραφικὸ δελτίο κλπ.

Η ΘΕΑΤΡΙΚΗ ΚΙΝΗΣΙΣ

ΠΑΝΤΕΛΗ ΧΟΡΝ: "ΣΚΡΑΠ,,

ΦΑΝΤΑΣΙΑ ΕΙΣ ΠΡΑΞΕΙΣ ΤΡΕΙΣ

Διερωτῶμαι κάποτε γιατί νὰ ἐξακολουθῇ νὰ ὑφίσταται μιὰ πρόληψις—διότι περὶ προλήψεως πρόκειται—ἡ ὁποία ἀπὸ καιρὸ ἔπρεπε νὰ εἶχε ἐκλείψει. Ἡ πρόληψις τοῦ νὰ θεωροῦνται ἡ φάρσα ἢ ἡ κωμῳδία ἢ καὶ τὸ δράμα ἀκόμη, ὅπως κατήντησαν, καὶ ἔξω καὶ στὸν τόπο μας, σοβαρὰ θεατρικὰ εἴδη, «σοβαρὸ» θέατρο, καὶ ἡ ἐπιθεώρησις ἢ ἡ ὀπερέττα κατώτερα εἴδη, ἐλαφρά. Τί ἀδικία! Ὑπάρχουν ἐπιθεωρήσεις ὅπου βρίσκει κανεὶς περισσότερη σκηνικὴ φαντασία, περισσότερο πνεῦμα παρ' ὅ,τι σὲ πολλὲς κωμῳδίες καὶ ὀπερέττες, τὸ λιμπρέττο τῶν ὁποίων εἶνε ἐνδιαφερώτερο, διασκεδαστικώτερο καὶ ἀληθοφανέστερο κάποτε παρ' ὅ,τι οἱαδήποτε χονδροκομμένη φάρσα.

Ὁ κ. Χὸρν εἶνε ἀπὸ τοὺς τρεῖς-τέσσερις καλυτέρους καὶ γονιμωτέρους μας θεατρικοὺς συγγραφεῖς. Κανένα ἀπὸ τὰ συνήθη θεατρικὰ χαρίσματα δὲν τοῦ λείπει. Ἔχει σκηνικὴ πεῖρα καὶ δεξιοτεχνία, ἀρκετὴ πρωτοτυπία στὸν χειρισμὸ τῶν θεμάτων του, οἱ διάλογοι τῶν ἔργων του εἶνε ζωηροί, εὐχάριστοι, γοργοί, ἀνάλογοι μὲ τὰ πρόσωπα καὶ μὲ τὴν ἑκάστοτε ψυχολογικὴ κατάστασί των, ἡ σύνθεσις καὶ ἡ ἀνάπτυξις τῶν ἔργων του ἔχει πάντοτε σχεδὸν ἑνότητα καὶ συνοχή. Κάποτε παρουσιάζει καὶ σπανιώτερα χαρίσματα ἀκόμη: μιὰ κάποια ποιητικὴ πνοή, βαθύτερη ἀπὸ τὴν συνήθη ματιὰ ἠθογράφου καὶ ψυχολόγου, μιὰ δροσιά, μιὰ ζωηρότητα στὴν ἐμφάνισι καὶ στὴν κίνησι τῶν προσώπων του, στὴν σκηνικὴ οἰκονομία, ποὺ αἰσθάνεσαι ὅτι ἀναβρύζουν αὐθόρμητα ἀπὸ μέσα του, ἀπὸ τὸ ἔμφυτο καὶ γνήσιό του θεατρικὸ ταλέντο. Μερικὰ ἀπὸ τὰ χαρίσματά του αὐτὰ μᾶς ἔδωκε τὴν εὐχαρίστησι ν' ἀπολαύσωμε καὶ πέρυσι ἀκόμη στὸ «Μελτεμάκι» του, στὴν πρώτη του πρᾶξι ἰδίως.

Ἀλλὰ τὸ τελευταῖό του ἔργο, τὸ περίεργο, ἀπροσδόκητο καὶ ἀκατανόητο αὐτὸ «Σκράπ», μὲ τὸ ὁποῖον ἐντεμπουτάρισε στὰ «Διονύσια» ὁ θίασος Κυβέλης; Θεέ μου, τί ἀπογοήτευσις!

Ὁ κ. Χὸρν θέλει νὰ κάμῃ τὸν σατυρικό, ἐνῷ δὲν ἔχει στόφφα σατυρικοῦ, οὔτε καὶ ἀρκετό, πάντοτε, πνεῦμα. Ἔτσι ἡ σάτυρά του μένει ξώπετση, ἐπιφανειακή, περιορισμένη σὲ μερικὲς ἐκφράσεις καὶ λέξεις ποὺ κι' αὐτὲς δὲν κάμνουν καμμιὰ κωμικὴ ἐντύπωσι, γιατὶ οὔτε τὰ πρόσωπα ποὺ τὶς λέγουν εἶνε κωμικά, οὔτε οἱ καταστάσεις, οἱ «σιτουασιόν», κωμικές, γιὰ ν' ἀποκτήσουν κωμικὴν ἀξία, ὅλη τὴν κωμικὴ ἀξία των οἱ ἐκφράσεις. Γιὰ νὰ σοῦ φέρῃ γέλιο ἡ «ἐσωτερικότη» ἡ οἱ «λωλάδες» καὶ οἱ τζαβάδες», πρέπει τὸ πρόσωπο ποὺ τὶς λέγει νὰ εἶνε ἤδη γιὰ τὸν θεατὴ κωμικό, ὅπως καὶ ἡ κατάστασις στὴν ὁποίαν βρίσκεται, γιατὶ λέξεις καὶ ἐκφράσεις αὐτὲς καθ' ἑαυτὲς κωμικὲς δὲν ὑπάρχουν.

Ὁ κ. Χὸρν στὴν πρώτη πρᾶξι τοῦ ἔργου του, ποὺ ἔχει ἐλάχιστη, ἐξωτερικὴ μόνον σχέσι μὲ τὶς δύο ἄλλες, ἐπιχειρεῖ νὰ σατυρίσῃ ὡρισμένους φιλολογικοὺς κύκλους μας. Ἡ πρόθεσίς του, στὴν βάσι της, μπορεῖ νὰ εἶνε δικαιολογημένη. Καὶ στὴν φιλολογία, ὅπως καὶ σ' ὅλες τὶς ἄλλες ἐκδηλώσεις τῆς ζωῆς μας, ὑπάρχουν γελοιότητες ποὺ ἀξίζει τὸν κόπο νὰ σατυρισθοῦν, καὶ μὲ τὸν ἀνηλεέστερο μάλιστα τρόπο. Νὰ σατυρισθοῦν ὅμως, νὰ δειχθοῦν δηλαδὴ σὲ ὅλο τὸ κωμικοτραγικό (διότι δὲν εἶνε μόνον κωμικές) βάθος των, σὲ ὅλη τὴν κωμικοτραγικὴ ἔκτασί των. Ἀλλὰ σατυρίζει τάχα, ἢ σατυρίζει μὲ αὐτὸ τοὐλάχιστον τὸν τρόπο, ἕνας συγγραφεὺς ὅταν βάζει ἀνθρώπους νὰ κουβεντιάζουν σ' ἕνα καφενεῖο καὶ νὰ μεταχειρίζωνται λέξεις καὶ ἐκφράσεις ποὺ δὲν εἶνε κωμικὲς ἀλλὰ μόνον ἀνόητες;

Τὴν ἴδια καὶ μεγαλύτερη ἀδυναμία σατυρικὴ παρουσιάζει ὁ κ. Χὸρν καὶ στὶς δύο ὑπόλοιπες πράξεις τοῦ ἔργου του, ὅπου ἐπιχειρεῖ νὰ σατυρίσῃ μᾶλλον, τὴν δοξομανία ὡρισμένου, τελευταίου τύπου, γυναικῶν, τὴν δημοσιογραφία καὶ τὴν δικαιοσύνη. Καὶ ἐδῶ ἡ σάτυρά του, ὅσον ἀφορᾷ τὴν δημοσιογραφία καὶ τὴν δικαιοσύνη τοὐλάχιστον, εἶνε ὀρθὴ στὴ βάσι της. Γίνεται ὅμως τόσο πρόχειρα, τόσο ρηχά, τόσο φτωχὰ καὶ τόσο ἀνώδυνα ἰδίως, ὥστε παύει νὰ εἶνε σάτυρα. Δὲν εἶπα νὰ δαγκώνῃ καὶ νὰ καίῃ σὰν τὸν Γιουβενάλη καὶ σὰν τὸν Βύρωνα ὁ κ. Χόρν, ἀλλὰ νὰ κεντᾷ ἐπὶ τέλους λιγάκι, νὰ τσούζῃ, ὅπως κάνει κάθε ἀληθινὸς σατυρικὸς καὶ ὁ ἐλαφρότερος ἀκόμη.

Ὑποθέτω ὅτι ὁ χαρακτηρισμὸς τοῦ «Σκράπ» ὡς «φαντασίας» θ' ἀφορᾷ ἰδιαιτέρως τὴν ἡρωΐδα τοῦ ἔργου, ὁπότε εἶνε πολὺ σωστός, γιατὶ ὡρισμένως δὲν ἦτο δυνατὸν νὰ δημιουργηθῇ φανταστικώτερο, ἀπιθανώτερο πρόσωπο. Ὄχι διότι δὲν μπορεῖ νὰ ὑπάρξῃ γυναῖκα τόσο δοξομανής, ὥστε γιὰ νὰ προκληθῇ θόρυβος γύρω ἀπὸ τ' ὄνομά της, νὰ φθάνῃ στὸ σημεῖο νὰ διαδίδῃ ὅτι παντρεύθηκε καὶ ὅτι τὸν ἄντρα της ἡ ἴδια τὸν ἔπνιξε κατὰ τὴ διάρκεια τοῦ ταξειδιοῦ των ἀπὸ τὴ Θεσσαλονίκη στὰς Ἀθήνας, ἀλλὰ διότι ὁ τύπος αὐτὸς τῆς γυναίκας, ὅπως τὴν παρουσιάζει ὁ κ. Χόρν, εἶνε ἀπίθανος.

Ὅλο ἐν γένει τὸ ἔργο τοῦ κ. Χὸρν εἶνε τρομερὰ πτωχὸ καὶ ρηχὸ καὶ γιὰ φάρσα ἀκόμη. Ἀπορεῖ κανεὶς πῶς συγγραφεὺς τῆς ἀξίας καὶ τῆς πείρας του κατέφυγε σὲ τόσο ἄγονο θέμα. Γιατὶ στὸ ἄγονο μᾶλλον τοῦ θέματος παρὰ σὲ συγγραφικὴ ἀδεξιότητα πρέπει ν' ἀποδώσῃ κανεὶς τὴν πενιχρὴ τοῦ ἀνάπτυξι, τὴν μονοτονία του, τὴν φτώχεια τῶν προσώπων του καὶ τὴν ἔλλειψι σκηνικῆς δράσεως καὶ κωμικῶν ἐπεισοδίων, ποὺ θὰ μποροῦσαν ἴσως νὰ δώσουν κάποια κίνησι, κάποιο τόνο στὸ ἔργο.

Ἀντιθέτως πρὸς τὸ ἔργο, γιὰ τοὺς ἠθοποιοὺς ποὺ τὸ ἔπαιξαν, δὲν μπορεῖ παρὰ ἐπαίνους μόνον κανεὶς νὰ πῇ. Παρὰ τὶς ὑπερβολές των —ὑπερβολὲς ἀναγκαστικὲς—ἦσαν ὅλοι στὸν τόνο τοῦ ρόλου των. Ἡ κ. Κυβέλη ἔδειξε καὶ πάλιν πόση χάρι, πόση δροσιά, πόση γοητεία ;χει τὸ τάλαντό της καὶ ὅταν ἀκόμη δὲν τῆς δίδεται ἡ εὐκαιρία νὰ τὸ ἀναδείξῃ ὁλόκληρο. Ἀλλὰ καὶ οἱ ἄλλοι ἠθοποιοὶ —ἡ κυρία Ἀλκαίου καὶ ὁ κ. Βεάκης ἰδίως— ὑπῆρξαν σχεδὸν ἐφάμιλλοι τῆς πρωταγωνιστρίας.

Κ. ΠΑΡΑΣΧΟΣ

Ἡ Ἕνωσις Ἐπιστημόνων Πειραιῶς

Τὴν ἑσπέραν τοῦ Σαββάτου ἔγινεν εἰς τὸν Πειραιᾶ ἡ ἔναρξις τῆς λειτουργίας τοῦ ἐπὶ τῆς ὁδοῦ Πραξιτέλους 122 ἐντευκτηρίου τῆς Ἑνώσεως Ἐπιστημόνων Πειραιῶς ὑπὸ τὴν προεδρίαν τοῦ κ. Δ. Σπηλιωτοπούλου. Κατ' αὐτὴν παρέστησαν ἐκλεκτοὶ ἀντιπρόσωποι ὅλων τῶν ἐπιστημονικῶν κλάδων, οἵτινες συμμετέχουν τῆς Ἑνώσεως.

Θεατρικά

Ὑπὸ τοῦ θιάσου Ριτσιάρδη - Ἀρντάντωφ, προετοιμάζεται εἰς τὸ θέατρον Κοτοπούλη ἡ ὀπερέττα «Φρύνη» μὲ τὴν ἀρχαίαν ἑταίραν. Τὸ λιμπρέττο τῆς νέας ὀπερέττας ἐγράφη ὑπὸ τοῦ κ. Νίκου Γριμάλδη καὶ ἡ μουσικὴ του ὑπὸ τοῦ κ. Ἰωσὴφ Ριτσιάρδη.

—Πολλὴν ἐπιτυχίαν σημειώνει εἰς τὸ «Ἰντεάλ» ὑπὸ τοῦ θιάσου Σαμαρτζῆ - Οἰκονόμου, ἡ νέα ὀπερέττα τοῦ κ. Σακελλαρίδη «Ἀγάπες στὰ ξένα» μὲ λιμπρέττο τοῦ κ. Νικολαΐδη.

Ἀρχαιρεσίαι

Κατὰ τὰς γενομένας ἀρχαιρεσίας διὰ τὴν ἐκλογὴν τοῦ Διοικητικοῦ Συμβουλίου τοῦ Ἰατροφαρμακευτικοῦ Συνεταιρισμοῦ τῆς Ἑλλάδος «Σπές» ἐξελέγησαν οἱ ἑξῆς: Α. Χρηστομάνος ἰατρὸς καθηγητής, Ζαούσης φαρμακοποιός, Βαλέτας ἰατρός, Παπαδόπουλος ἀρχιφαρμακοποιός, Μαρινόπουλος φαρμακοποιός, Σκάσσης ἰατρὸς ἀρχίατρος Κρατικῶν Σιδηροδρόμων, Κατσαρᾶς ἰατρός, Μπαζίνας φαρμακοποιός, Σωτηριάδης ἰατρὸς μικροβιολόγος.

Αἱ ἱπποδρομίαι

Πολὺς καὶ ἐκλεκτὸς κόσμος παρηκολούθησε χθὲς τὰς ἱπποδρομίας. Αἱ ἀποδόσεις ἦσαν σχεδὸν αἱ συνήθεις. Πλὴν τῆς τετάρτης, μόνον ἱπποδρομίαν, καθ' ἣν ὁ Νίκις ἀπέδωσε 260 δρχ. Τὸ σύνθετον Νίκις—Μπόζος, ἀπέδωσε 1220 δραχμάς. Τὰ τεχνικὰ ἀποτελέσματα τῶν ἱπποδρομιῶν εἶχον ὡς ἑξῆς:

Πρώτη ἱπποδρομία, ἀγγλικῶν ἵππων Μέδεν, ἀπόστ. 1500 μ. Πρῶτος ἦλθεν ὁ Ἄϊσμαν τοῦ κ. Α. Γιαννούκου, μὲ τὸν Κλάφκ, γκ. 35, πλ. 30, δεύτερα ἡ Μέρυ Ρόμπιν, τῶν ἀδελφῶν. Πετροπούλου μὲ τὸν Τένσταλ πλ. 30 καὶ τρίτη ἡ Πρεσίζιον τοῦ κ. Καλαμάρη μὲ τὸν Τσολακάκη πλ. 35.

Δευτέρα ἱπποδρομία, στρατιωτικῶν ἵππων μὲ ἀναβάτας ἀξιωματικούς. Ἀπόστ. 1600 μ. μετ' ἐμποδίων. Πρῶτος ἦλθεν ὁ ἵππος Ἀλίκη μὲ τὸν κ. Κ. Πατεράκη, γκ. 45, πλ. 35, δεύτερος ὁ Λόρδος μὲ τὸν κ. Κυανίδη πλ. 100, τρίτος ὁ Ἠσαΐας.

Τρίτη ἱπποδρομία, ἑλληνικῶν ἵππων β' καὶ γ' κλ. Ἀπόστασις 1100 μ. Πρῶτος ἦλθεν ὁ Κατεργαράκος τοῦ κ. Μπότση μὲ τὸν Ραγκούση, γκ. 50, πλ. 30, δεύτερος ὁ Τριτσιμπίδας τῆς κ. Φ. Σακελλαρίδη μὲ τὸν Τένσταλ πλ. 40 καὶ τρίτος ὁ Ἄξιος τοῦ κ. Βεζύργιου μὲ τὸν Τσολακάκη πλ. 50.

Τετάρτη ἱπποδρομία, ἀραβικῶν ἵππων 6' κλ. Ἀπόστ. 1200 μ. Πρῶτος ἦλθεν ὁ Νίκις τοῦ κ. Ἐφεσσίου μὲ τὸν Μητάκο, γκαν. 260, πλ. 65, δεύτερος ὁ Μπλὰκ Μάξιν τοῦ κ. Θ. Γιοκαλᾶ μὲ τὸν Κουντουριώτη πλ. 75, καὶ τρίτος ὁ Καπρὶς τοῦ κ. Λεφέβρ μὲ τὸν Σιφναῖον πλ. 50.

Πέμπτη ἱπποδρομία, ἀραβικῶν ἵππων α' καὶ β' κλ. Ἀπόστασις 1600 μ. Πρῶτος ἦλθεν ὁ Μπόζος τοῦ κ. Εὐσταθίου μὲ τὸν Ἀνδρέα, γκ. 45, πλ. 30, δεύτερος ὁ Μάνεχ τοῦ κ. Κολιανδρῆ μὲ τὸν Σκὰρφ πλ. 30 καὶ τρίτος ὁ Κρανάος τοῦ κ. Λούβαρη μὲ τὸν Σταυρινὸ πλ. 35. Ἐπληρώθη ὡς γκανιὰν δρχ. 45, ὁ ὁμόσταυλος τοῦ νικητοῦ Ἀφούρ.

Ἕκτη ἱπποδρομία, ἀγγλικῶν ἵππων α' καὶ β' κλ. Ἀπόστασις 1500 μ. Πρῶτος ἦλθεν ὁ Λὲ Λὰντ τοῦ κ. Μ. Λεφέβρ μὲ τὸν Σκάρφ, γκ. 75, πλ. 45, δευτέρα ἡ Κασσίνα τοῦ κ. Λ. Μπουργσάνωφ μὲ τὸν Σιφναῖον, πλ. 75 καὶ τρίτη ἡ Μουστάβα τοῦ κ. Εὐσταθίου μὲ τὸν Ἀνδρέα πλ. 70.

Ἑβδόμη ἱπποδρομία, ἀγγλικῶν ἵππων α' κλ. Ἀπόστασις 1600 μ. Πρώτη ἦλθεν ἡ Ἶρις τοῦ κ. Ἀγ. Καμπᾶ, μὲ τὸν Ζέν, γκ. 35, πλ. 35, δευτέρα ἡ Ἰθάκη τοῦ κ. Β. Ζαγοραίου μὲ τὸν Ἀνδρέα πλ. 35. Ὁμοίως καὶ ἡ τρίτη Λύδα, ὡς ὁμόσταυλος τῆς Ἴριδος ἐπληρώθη γκανιὰν δρχ. 35.

Ἀθλητισμός

—Ἡ δευτέρα ἡμέρα τῶν στρατιωτικῶν ἀγώνων.

Ἐν μέσῳ πολλοῦ φιλάθλου κόσμου ἐσυνεχίσθησαν χθὲς εἰς τὸ Παναθηναϊκὸν Στάδιον οἱ στρατιωτικοὶ ἀθλητικοὶ ἀγῶνες.

Τὰ ἀποτελέσματα τῆς χθεσινῆς ἡμέρας ἔχουν ὡς ἑξῆς:

Δρόμος 100 μ. 1) Δελῆς (Σχ. Δοκίμων εἰς 11'' 4)5, 2) Ζούκιος, 3) Βοτίλιος.

Δρόμος 1600 μ. (ὁπλιτῶν. 1) Μαυροκορδᾶτος 6' 6'' (2ας Μεραρχίας), 2) Ταμβάκης 6' 18'' 1)5, 3) Ρολάγγος.

Σφαιροβολία. 1) Ζαχαρόπουλος 10.50 μ., 2) Κουρουσόπουλος, 3) Μακρῆς.

Ἀκοντισμός. 1) Σταματίου (Σχ. Δοκίμων) 45.01 μ., 2) Σιδηρόπουλος (2 Μεραρχία) 43.78 μ. 3) Σκιαδᾶς.

Ἅλμα εἰς μῆκος. 1) Ζούκιος 6.14 μ. 2) Καρακώστας 5.76 μ. 3) Ράλλης 5.59 μ.

Δρόμος ὁπλίτου 100 μ. 1) Τερεζάκης 14'' 3)5, 2) Σκιαδᾶς 14'' 4)5, 3) Παυλίδης.

Ἅλμα εἰς ὕψος. 1) Δελῆς (Σχ. Δοκίμων) 1.85 μ. 2) Βεντήρης 1.55 μ., 3) Χωραφόπουλος 1.50 μ.

Σκυταλοδρομία 4Χ100 μ. Πρώτη ἡ Σχολὴ τῶν Δοκίμων εἰς 47'' 2)5. Ἡ ὁμὰς ἀπετελεῖτο ἀπὸ τοὺς Βατίλιαν, Δελῆν, Πολιτᾶκον καὶ Στεργιόπουλον. 2) ἡ Σχολὴ τῶν Εὐελπίδων, 3) ἡ Σχολὴ Ὑπαξιωματικῶν.

Μετὰ τὸ τέλος τῶν ἀγώνων ἐπηκολούθησε ἡ ἀπονομὴ τῶν ἐπάθλων ὑπὸ τοῦ ὑπουργοῦ τῶν Στρατιωτικῶν κ. Μαζαράκη.

—Ἄφιξις ποδηλατιστοῦ

Ἀφίχθη χθὲς τὸ ἀπόγευμα ἐκ Θεσσαλονίκης ὁ ποδηλατιστὴς Κιουρκτσόγλου τῆς «Ἀθλητικῆς Ἑνώσεως Κων)πόλεως Θεσσαλονίκης». Τὴν ἀπόστασιν Ἀθηνῶν-Θεσσαλονίκης διήνυσεν εἰς 44 ὥρας καὶ 45'. Εἰς τὴν Θεσσαλονίκην θὰ ἐπιστρέψῃ πάλιν διὰ ποδηλάτου.

—Τὸ ποδοσφαιρικὸν μάτς

Τὸ ὑπὲρ τῶν σεισμοπαθῶν ἀναβληθὲν ποδοσφαιρικὸν μάτς ὡρίσθη διὰ τὴν προσεχῆ Κυριακήν.

—Ὁ Χόφ

Ὁ γνωστὸς Νορβηγὸς πρωταθλητὴς τοῦ ἅλματος ἐπὶ κοντῷ Κάρολος Χὸφ ἀνεγνωρίσθη ἐπισήμως ὑπὸ τῆς Νορβηγικῆς Ἀθλητικῆς Ὁμοσπονδίας ὡς ἐπαγγελματίας.

—Αἱ συναντήσεις τοῦ πρωταθλήματος

Κατὰ τὰς χθεσινὰς συναντήσεις τοῦ ποδοσφαιρικοῦ πρωταθλήματος Ἀθηνῶν ὁ «Ἀτρόμητος» ἐνίκησε τὴν «Ἀρμενικὴν Ἕνωσιν» μὲ 5—0 τέρματα. Ὁ «Ἀττικὸς» ἐνίκησε τὸν «Πέλοπα» μὲ 3-1 τέρματα καὶ ἡ «Δάφνη» τὸν «Πανιώνιον» 4-3.

—Φιλικὸν μάτς

Εἰς τὸ γήπεδον τοῦ «Ἀπόλλωνος» συνηντήθησαν χθὲς τὸ ἀπόγευμα εἰς φιλικὸν ἀγῶνα αἱ ὁμάδες «Ἀπόλλων» καὶ «Ἀθηναϊκός». Νικήτρια ἀνεδείχθη ἡ ὁμὰς τοῦ «Ἀπόλλωνος» μὲ 7 τέρματα ἔναντι 1.

Θέατρα

ΑΛΑΜΠΡΑ. «Ὁ βαρκάρης τοῦ Βόλγα».
ΑΠΟΛΛΩΝ. Ἀργεῖ.
ΘΕΑΤΡΟΝ ΚΥΒΕΛΗΣ (πρώην «Διονύσια», Θίασος Κυβέλης). «Σκράπ» μὲ τὴν κ. Κυβέλην.
ΙΝΤΕΑΛ. (Ὀπερέττα Σαμαρτζῆ—Οἰκονόμου. «Ἀγάπες στὰ ξένα» τοῦ κ. Σακελλαρίδη.
ΚΕΝΤΡΙΚΟΝ. (Θίασος Ἀργυροπούλου). «Τσαρλατανιές».
ΚΟΤΟΠΟΥΛΗ. «Ἡ Μεγάλη Αἰκατερίνη».
ΜΟΝΤΙΑΛ. «Πεταλοῦδα» ὑπερεπιθεώρησις.
ΠΑΠΑ-Ι-ΩΑΝΝΟΥ. (Ὀπερέττα Παπαϊωάννου). «Χριστίνα» τοῦ κ. Σακελλαρίδη.

Κινηματογράφοι

ΑΤΤΙΚΟΝ. «Ὁ ὡραῖος καβαλλιέρος».
ΠΑΝΘΕΟΝ. «Ἡ γυμνὴ γυναῖκα».
ΣΠΛΕΝΤΙΤ. «Μέσα στὴν φλόγα».

Συνοικιακά

ΑΘΗΝΑ-Ι-ΚΟΝ. «Ὁ τρομερὸς κυκλὼν»
Α.Ο.Δ.Ο. «Τὸ μυστικὸν τοῦ φρουρίου».
ΕΛΛΑΣ. «Ἄνθρωπος χωρὶς χέρια».
ΚΟΣΜΟΣ. (Τέρμα Μαυρομιχάλη). «Ὀνειρώδης βάλς».
ΠΑΝΟΡΑΜΑ. «Ἐχθροὶ γυναικῶν».

Πειραιῶς

ΟΛΥΜΠΙΑ «Μέγα δίλημμα» καὶ Φερούτσιο.
ΣΠΛΕΝΤΙΤ. «Ρίγη ἔρωτος».

Ἐκδόσεις

Ἐξεδόθη καὶ πωλεῖται παρὰ τῷ βιβλιοπωλείῳ Τζάκα—Δελαγραμμάτικα ὁ Β' τόμος Πανδεκτῶν Ἀστικοῦ Δικαίου ὑπὸ Π. Κασίμη εἰσαγγελέως Ἐφετῶν, Α. Κιτσικοπούλου Ἐφέτου, ἐπιμελείᾳ Κ. Σιφναίου, τμηματάρχου Ὑπουργείου Δικαιοσύνης.

ΨΗΦΙΣΜΑ

Ἡ Σύγ[illegible]τος τοῦ Πανεπιστημίου Ἀθηνῶν

Συνελθοῦ[illegible] ἐκτάκτως σήμερον τῇ 28ῃ Ἀπριλίου, ἡ[illegible] Σαββάτῳ, ὥρᾳ 6 μ.μ. ἐπὶ τῷ ἀγγέλ[illegible] τοῦ θανάτου τοῦ Χρήστου Μαλανδρίνου, καθηγητοῦ τοῦ Πανεπιστημίου Ἀθηνῶν [illegible] Συγκλητικοῦ, ἀκούσασα τοῦ Πρυτάνεως [illegible] τὴν λύπην αὐτῆς ἐκδηλώσασα ἐπὶ τῇ [illegible] ἀπωλείᾳ διαπρεποῦς συναδέλφου τιμήσαντο[illegible] τὸ Πανεπιστήμιον ψηφίζει ὁμοφώνως τά[illegible]:

1) Νὰ ἀνα[illegible]θῇ μεσίστιος ἡ σημαία τοῦ Πανεπιστημίου ἐπὶ τριήμερον, ἀργήσῃ δὲ τὸ Πανεπιστήμιον κατὰ τὴν ἡμέραν τῆς κηδείας αὐτοῦ εἰς ἔνδειξιν πένθους.

2) Νὰ κατατεθῇ ἐπὶ τοῦ νεκροῦ στέφανος ὑπὸ τοῦ Κοσμήτορος τῆς Ἰατρικῆς σχολῆς.

3) Νὰ εἴπῃ τὴν προσήκοντα λόγον ὁ Κοσμήτωρ τῆς Ἰατρικῆς Σχολῆς ἢ ὁ ὑπ' αὐτοῦ ὑποδειχθησόμενος καθηγητής.

4) Νὰ σταλῶσι συλλυπητήρια γράμματα εἰς τὴν χήραν αὐτοῦ.

5) Νὰ ἀκολουθήσωσι τὴν ἐκφορὰν αὐτοῦ ἐν σώματι ἡ Πανεπιστημιακὴ Σύγκλητος, οἱ καθηγηταὶ καὶ οἱ φοιτηταί, γενησομένην τῇ 30ῇ τρ. μηνὸς ἡμέρᾳ Δευτέρᾳ καὶ ὥρᾳ 10 π.μ. ἀκριβῶς ἐκ τῆς μεγάλης αἰθούσης τοῦ Πανεπιστημίου εἰς τὸν ναὸν τοῦ Ἁγ. Γεωργίου Καρύτση ἐν ᾧ θὰ ψαλῇ ἡ νεκρώσιμος ἀκολουθία.

Ὁ Πρύτανις Οἱ Συγκλητικοί

ΨΗΦΙΣΜΑ

Ἡ Ἰατρικὴ Σχολὴ τοῦ Ἐθνικοῦ καὶ Καποδιστριακοῦ Πανεπιστημίου Ἀθηνῶν

Συνελθοῦσα ἐκτάκτως σήμερον τὴν 28 Ἀπριλίου, ἡμέραν Σάββατον καὶ ὥραν 6 μ.μ. ἐπὶ τῷ ἀγγέλματι τοῦ θανάτου τοῦ Χρ. Μαλανδρίνου τακτικοῦ καθηγητοῦ αὐτῆς, τιμῶσα τὴν μνήμην διαπρεποῦς συναδέλφου

Ψηφίζει

1) Νὰ κατατεθῇ στέφανος ἐκ μέρους τῆς Σχολῆς καὶ νὰ ἐκφωνηθῇ ἐπικήδειος λόγος.

2) Νὰ διακοπῶσιν κατὰ τὴν ἡμέραν τῆς κηδείας αἱ ἐργασίαι τῆς Σχολῆς καὶ νὰ παρακολουθήσουν τὴν κηδείαν οἱ καθηγηταί, ὑφηγηταί, καὶ φοιτηταί.

3) Νὰ ἀποσταλῶσιν συλλυπητήρια γράμματα εἰς τὴν οἰκογένειαν τοῦ μεταστάντος.

Ὁ ΚΟΣΜΗΤΩΡ

ΨΗΦΙΣΜΑ

Ὁ Σύλλογος τῶν φοιτητῶν τῆς Ἰατρικῆς Σχολῆς

Συνελθὼν ἐκτάκτως σήμερον 29ην Ἀπριλίου 1928 ἐπὶ τῷ θλιβερῷ ἀγγέλματι τοῦ θανάτου τοῦ σεβαστοῦ καθηγητοῦ Χρήστου Μαλανδρίνου καὶ ἐκδηλώσας τὴν λύπην αὐτοῦ

Ψηφίζει ὁμοφώνως

1) Νὰ κατατεθῇ στέφανος ἐπὶ τοῦ νεκροῦ

2) Νὰ σταλῶσι συλλυπητήρια γράμματα εἰς τὴν οἰκογένειαν αὐτοῦ.

3) Νὰ ἀκολουθήσωσι τὴν ἐκφορὰν τοῦ νεκροῦ ἅπαντες οἱ φοιτηταὶ τῆς Ἰατρικῆς σχολῆς ἐν σώματι.

Ἀθῆναι, τῇ 29—8—28

Τὸ Δ. ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΝ

CACHETS Dr BOVEIL

Διὰ τὰς νευραλγίας, τὴν ἡμικρανίαν, τὸν πονόδοντον, τὸν πυρετόν, καὶ γενικῶς διὰ κάθε πόνον χρησιμοποιεῖτε ἕνα CACHET DR BOVEIL καὶ θὰ ἀπαλλαγῆτε ἀμέσως. Εἶνε ἀνώτερα παντὸς ἄλλου καὶ οὐδόλως ἐνοχλοῦσι τὸν στόμαχον ἢ τὴν καρδίαν.

Πωλοῦνται εἰς ὅλα τὰ Φαρμακεῖα.

ΠΕΤΑΞΤΕ ΤΟ ΠΙΝΕΛΟ ΣΑΣ!
Κρέμα ξυρίσματος:
ΧΩΡΙΣ ΠΙΝΕΛΟ!
Δροσίζει τὸ Δέρμα
BARBASOL
Χωρὶς σαποῦνι
Πούδρα καὶ
Κολώνια περιττά

ΔΙ' ΑΥΤΟΚΙΝΗΤΑ ΠΙΡΛΕΣ

Παρελήφθησαν καὶ πωλοῦνται εἰς τιμὰς λογικὰς ἀνταλλακτικὰ ἀρίστης ποιότητος: **Κύλινδροι, πιστόνια πύρροι καὶ ἐλατήρια πιστονιῶν, κουσσινέττα μπιέλας, κουσσινέτα βάσεως, βαλβίδες, ἁλυσίδες τροχῶν πιρτσινωτὲς καὶ μὲ γκουπίλιες, δακτυλίδια Μπιέλας κλπ. κλπ.**

Ἀποταθῆτε:
A. CARDANOT - ΓΕΝΙΚΟΝ ΠΡΑΚΤΟΡΕΙΟΝ BERLIET
Ἀθῆναι Πατησίων 127

ΕΡΓΟΣΤΑΣΙΟΝ ΑΡΩΜΑΤΟΠΟΙΪΑΣ
ΣΤΥΛΙΑΝΟΥ ΜΠΑΧΑΡΙΑ
ΕΝΑΝΤΙ ΣΙΔΗΡΟΔΡ. ΣΤΑΘΜΟΥ ΑΝΩ ΠΑΤΗΣΙΑ
ΕΛΛΗΝΙΚΑ ΑΡΩΜΑΤΑ ΣΑΠΟΥΝΙΑ
ΛΟΣΙΟΝ, ΚΟΛΩΝΙΑΙ, ΑΡΩΜΑΤΑ
ΚΡΕΜΑΙ ΑΛΙΚΗΣ, ΠΟΥΔΡΑΙ
ΚΑΤΑΣΤΗΜΑ
ΧΟΝΔΡΙΚΗΣ ΚΑΙ ΛΙΑΝΙΚΗΣ ΠΩΛΗΣΕΩΣ
ΣΤΥΛΙΑΝΟΥ ΜΠΑΧΑΡΙΑ
ΑΘΗΝΑΙ ΣΤΑΔΙΟΥ 23

ΦΥΜΑΤΙΟΛΟΓΙΚΗ ΚΛΙΝΙΚΗ
Ι. ΚΑΡΑΜΑΝΗ Φθισιάτρου — Τέρμα Πατησίων
ΑΚΤΙΝΕΣ Χ
Κλίναι Α', Β', Γ' θέσεως. Τιμαὶ προσιταί. Τεχν. πνευμονοθώραξ

ΚΟΙΝΩΝΙΚΑ

Ἀρραβῶνες

Ὁ ἐν Πειραιεῖ βιομήχανος κ. Πέτρος Καλαϊτζάκης καὶ ἡ δεσποινὶς Μαριέττα Γεωργιαφέντη ἠρραβωνίσθησαν.

Διὰ γάμους

Πλουσιωτάτην συλλογὴν δώρων πρακτικῶν παρέλαβεν ἡ ἔκθεσις ROSENTHAL Σταδίου 43 εἰς ΣΕΡΒΙΣ ΦΑΓΗΤΟΥ, ΚΑΦΕ, ΤΕΪΟΥ, ΦΡΟΥΤΟΥ, ΠΑΓΩΤΟΥ κ.λ.π.

ΚΗΔΕΙΑ

Τὸν προσφιλῆ μας σύζυγον, πατέρα, ἀδελφόν, πάππον καὶ θεῖον

ΧΡΗΣΤΟΝ ΕΛ. ΜΑΛΑΝΔΡΙΝΟΝ

Καθηγητὴν τῆς Παιδιατρικῆς Σχολῆς τοῦ Ἐθνικοῦ Πανεπιστημίου καὶ Συγκλητικὸν

θανόντα κηδεύομεν σήμερον Δευτέραν καὶ ὥραν 10ην π. μ. ἐκ τῆς μεγάλης αἰθούσης τοῦ Ἐθνικοῦ Πανεπιστημίου εἰς τὸν ἱερὸν ναὸν τοῦ Ἁγίου Γεωργίου (Καρύτση).

Ἀθῆναι τῇ 30 Ἀπριλίου 1928

Ἡ σύζυγος
Ἑλένη Χ. Μαλανδρίνου

Τὰ τέκνα
Ἀθηνᾶ, Ἰωάννα

Οἱ ἀδελφοί: Ἑλένη Β. Κωνσταντοπούλου, Νικόλαος Μαυρουδῆς, Ἠλίας Μαυρουδῆς, Σπῦρος Μαυρουδῆς, Ἰωάννης Μαυρουδῆς, Ἀλέξανδρος Μαυρουδῆς, Ὑπατία Ν. Μαυρουδῆ, Ἀλεξάνδρα Σ. Μαυρουδῆ, Θεοδώρα Ι. Μαυρουδῆ. Ἡ ἐγγονή—Οἱ ἀνεψιοί.

(Ἡ παροῦσα θεωρηθήτω καὶ ὡς ἰδιαιτέρα πρόσκλησις).

ΙΩΣΗΦ ΣΦΑΚΙΑΝΑΚΗΣ

Ὁ κ. Ἰωσὴφ Σφακιανάκης διδάκτωρ τῆς ἰατρικῆς τοῦ Πανεπιστημίου Βερολίνου, ἐπὶ 15ετίαν ἐν Γερμανίᾳ ἐκπαιδευθεὶς θεραπεύει ἅπαντα τὰ Γυναικολογικά, Μαιευτικά, Οὐρολογικά, Δερματικὰ καὶ Μεταδοτικὰ νοσήματα.

Ἐγχειρήσεις γυναικολογικαὶ καὶ ἐπιτυχέσταται
Ἁγίου Κωνσταντίνου 28. 10-12 καὶ 4-8

ΚΥΡΙΑΙ,
Δὲν εἶναι κάτι περιττὸν ἡ
ΚΡΕΜΑ ΡΟΔΑΛΙΝΗ
δίδει εἰς τὸ δέρμα σας μίαν λεπτὴν χροιὰν καὶ προφυλάσσει αὐτὸ ἀπὸ τὰς καταστρεπτικὰς μεταβολὰς τοῦ καιροῦ.

ΟΡΟΙ ΣΥΝΔΡΟΜΩΝ

ΕΣΩΤΕΡΙΚΟΥ		ΕΞΩΤΕΡΙΚΟΥ	
ΕΤΗΣΙΑ	ΔΡ. 380	ΕΤΗΣΙΑ ΛΙΡ. ΑΓΓΛ.	2
ΕΞΑΜΗΝΟΣ	„ 200	ΑΜΕΡΙΚΗΣ ΔΟΛΛ.	15
ΤΡΙΜΗΝΟΣ	„ 100	ΓΕΡΜΑΝΙΑΣ	Μ. 50

Μόνον αἱ ἔντυποι ἀποδείξεις πληρωμῆς αἱ φέρουσαι τὰς ὑπογραφὰς τῶν κ. κ. Δ. Χαλικιᾶ ἢ Ἐμμ. Περπινιᾶ καὶ τὴν σφραγῖδα τῆς ἐφημερίδος εἶνε ἔγκυροι. Οἱαδήποτε ἄλλη ἀπόδειξις ὡς καὶ ἔντυποι τοιαῦται ἄνευ τῆς ὑπογραφῆς τῶν ἀνωτέρω δὲν ἀναγνωρίζονται.

Η ΠΡΩΪΑ

ΤΑ ΕΛΛΗΝΙΚΑ ΜΕΤΑΞΩΤΑ
τοῦ ἐργοστασίου "ΑΘΗΝΑΪΣ,,
Α. Α. ΑΚΡΙΒΟΥ & Σιας
εὑρίσκετε εἰς τὰ καλύτερα ΚΑΤΑΣΤΗΜΑΤΑ

ΤΟ ΕΡΓΟΝ ΤΟΥ ΕΚΛΙΠΟΝΤΟΣ ΕΠΙΣΤΗΜΟΝΟΣ

Ο ΓΕΩΡΓΙΟΣ ΡΕΜΟΥΝΔΟΣ ΚΑΙ Η ΚΟΙΝΩΝΙΑ ΤΩΝ ΕΘΝΩΝ

Πολυσχιδὴς ὑπῆρξεν ἡ δρᾶσις τοῦ ἐκλιπόντος μεγάλου ἐπιστήμονος, ἀκαδημαϊκοῦ καὶ καθηγητοῦ τοῦ Πανεπιστημίου, τοῦ Πολυτεχνείου καὶ τῆς Ἀνωτάτης Σχολῆς Οἰκονομικῶν καὶ Ἐμπορικῶν Ἐπιστημῶν Γεωργίου Ρεμούνδου. Καὶ περὶ μὲν τῶν ἐπιστημονικῶν του ἀρετῶν καὶ τῆς ἀπαραμίλλου εἰς ἐπαγωγικότητα διδασκαλίας αὐτοῦ ὡμίλησαν καὶ θὰ ὁμιλήσουν ἀκόμη οἱ γνωρίσαντες τὴν ἐπιστημονικήν του ἐργασίαν καὶ οἱ παρακολουθήσαντες τὴν διδασκαλίαν αὐτοῦ εἰς τὰ ἀνώτατα ἱδρύματα εἰς τὰ ὁποῖα ἐδίδασκε.

Εὐτυχήσας νὰ συνεργασθῶ μετ' αὐτοῦ ἐπὶ πενταετίαν, ὡς Γραμματεὺς τῆς Ἑλληνικῆς Ἐθνικῆς Ἐπιτροπείας τῆς πνευματικῆς συνεργασίας διὰ τῆς Κοινωνίας τῶν Ἐθνῶν, τῆς ὁποίας διετέλεσεν ὁ Ρεμοῦνδος πρόεδρος, θὰ προσπαθήσω νὰ ἀναφέρω σήμερον δι' ὀλίγων τὰ σπουδαιότερα σημεῖα τῆς δράσεως αὐτοῦ, ὡς προέδρου τῆς Ἐπιτροπείας· ἐλπίζω δὲ ὅτι θὰ μοῦ δοθῇ εὐκαιρία λίαν προσεχῶς, ἵνα ἐκτενέστερον πραγματευθῶ, ὡς δεῖ, περὶ τοῦ ὅλου ἔργου του, ὡς συνεργάτου τῆς Κ.Τ.Ε., τοῦ μεγάλου καὶ πολυμόρφου. Ὁ Γεώργιος Ρεμοῦνδος ἀνέλαβε τὴν προεδρίαν τῆς Ἑλληνικῆς Ἐπιτροπείας εὐθὺς ἀπὸ τῆς συστάσεως αὐτῆς, κατὰ τὸ ἔτος 1923. Μετέσχε δὲ ὡς ἀντιπρόσωπος αὐτῆς εἰς τὴν ἐν Παρισίοις κατὰ μῆνα Δεκέμβριον 1923 λαβοῦσαν χώραν πρώτην διάσκεψιν τῶν ἀντιπροσώπων τῶν ἐθνικῶν ἐπιτροπειῶν τῆς πνευματικῆς συνεργασίας διὰ τῆς Κ.Τ.Ε. ὅλων τῶν Κρατῶν, ἐν οἷς κατὰ τὴν ἐποχὴν ἐκείνην ἐλειτούργουν τοιαῦται ἐπιτροπεῖαι— διότι, σημειωτέον, μόλις κατὰ μῆνα Σεπτέμβριον 1922 διωρίσθη ὑπὸ τοῦ Συμβουλίου τῆς Κ.Τ.Ε. ἐν Γενεύῃ ἡ Διεθνὴς Ἐπιτροπεία τῆς πνευματικῆς συνεργασίας, ἡ δὲ Ἑλληνικὴ Ἐπιτροπεία ὑπῆρξεν ἐκ τῶν πρώτων ἱδρυθεισῶν ἐθνικῶν ἐπιτροπειῶν. Κατὰ τὴν διάσκεψιν ἐκείνην ἐτέθησαν αἱ βάσεις τῆς λειτουργίας τῶν ἐθνικῶν ἐπιτροπειῶν τῆς πνευματικῆς συνεργασίας. Εἰς τοῦτο συνετέλεσε μεγάλως καὶ κατὰ πρῶτον λόγον μακροσκελὲς καὶ πλῆρες ὑπόμνημα, ὑποβληθὲν εἰς τὴν διάσκεψιν ὑπὸ τοῦ Ρεμούνδου. Ἐπανελθὼν εἰς Ἀθήνας, ἐπεδόθη ἀπὸ τῆς πρώτης στιγμῆς μετ' ἀπαραμίλλου ζήλου, παρ' ὅλας τὰς πολλαπλᾶς ἐπιστημονικάς ἀσχολίας του, εἰς τὸ ζήτημα, ὅπως, θεωρῶν, ὡς ἔλεγε πάντοτε, ζήτημα τιμῆς διὰ τὴν Ἑλλάδα τὴν, ὅσον ἔνεστι ἐπιτυχεστέραν συμβολὴν αὐτῆς εἰς τὸ ἔργον τῆς Κ.Τ.Ε. Ἡ θετικὴ αὐτοῦ ἐργασία ὑπὲρ τοῦ σκοποῦ τῆς Κ.Τ.Ε. εἶχε προκαλέσει τὸν θαυμασμὸν τῶν ἁρμοδίων κύκλων τῆς Κ.Τ.Ε., οἵτινες ἐπανειλημμένως καὶ εἰς διαφόρους περιστάσεις μετ' ἐνθουσιασμοῦ ἐξεφράζοντο περὶ τοῦ συντελουμένου ὑπ' αὐτοῦ ἐν Ἑλλάδι ἔργου. Τοῦτο διεπίστωσα καὶ ἐξ ἰδίας ἀντιλήψεως, ὅτε συμμετέσχον μετ' αὐτοῦ εἰς τὴν δευτέραν διάσκεψιν τῶν ἀντιπροσώπων τῶν ἐθνικῶν Ἐπιτροπειῶν τῆς πνευματικῆς συνεργασίας, τὴν συγκληθεῖσαν ἐν Βαρσοβίᾳ τὸν Ἰούνιον 1926. Ἡ συμβολὴ τοῦ Ρεμούνδου καὶ κατὰ τὴν διάσκεψιν ταύτην ὑπῆρξεν ἴσης πρὸς τὴν ἐν Παρισίοις διάσκεψιν δράσίν του, σημασίας. Ἀλλὰ καὶ κατ' ἄλλον τρόπον, ὅλως ἐξαιρετικόν, ἐξεδήλωσε τὴν ἐκτίμησιν αὐτῆς πρὸς τὸ ἔργον τοῦ Ρεμούνδου ἡ Κοινωνία τῶν Ἐθνῶν, τιμῶντα καὶ τὸ πρόσωπον ἐκείνου, ὡς προέδρου τῆς Ἑλληνικῆς Ἐπιτροπείας καὶ τὴν Ἑλλάδα ὁλόκληρον. Κατὰ τὴν ἐτησίαν αὐτῆς τακτικὴν συνέλευσιν τοῦ παρελθόντος Ἰουλίου ἡ Διεθνὴς Ἐπιτροπεία τῆς πνευματικῆς συνεργασίας διὰ τῆς Κ.Τ.Ε. ἐξουσιοδότησε τὸν πρόεδρον αὐτῆς καθηγητὴν Η. Α. Λοράντζ νὰ διορίσῃ τὸν Γεώργιον Ρεμοῦνδον ἀνταποκριτὴν (κορρεσποντάν) αὐτῆς ἐν Ἑλλάδι. Πράγματι δὲ περὶ τὰς ἀρχὰς τοῦ τρέχοντος ἔτους ἐλάμβανεν ὁ Ρεμοῦνδος τὸν διορισμόν του, ὑπογεγραμμένον ὑπὸ τοῦ προέδρου Η. Α. Λοράντζ, ὅστις μετ' ὀλίγας ἡμέρας ἀπέθνησκεν ἐν τῇ πατρίδι αὐτοῦ Ὁλλανδίᾳ. Λέγω δὲ ὅτι ἡ ἐξαιρετικὴ αὕτη τιμὴ ἡ γενομένη ἐν τῷ προσώπῳ τοῦ ἀειμνήστου καθηγητοῦ ἀφορᾷ εἰς ὁλόκληρον τὴν Ἑλλάδα, διότι πλὴν αὐτῆς εἰς τέσσαρα μόνον εἰσέτι Κράτη ἔχουσι διορισθῇ τοιοῦτοι ἀνταποκριταὶ τῆς Διεθνοῦς Ἐπιτροπείας: Εἰς τὴν Αὐστρίαν, τὴν Τσεχοσλοβακίαν, τὴν Ρουμανίαν καὶ τὴν Κίναν. Δυνάμει τοῦ διορισμοῦ τούτου ὁ Ρεμοῦνδος ἐδικαιοῦτο νὰ παρακάθηται εἰς πάσας τὰς συνελεύσεις τῆς Ἐπιτροπείας, αἵτινες λαμβάνουσι χώραν κατ' ἔτος ἐν Γενεύῃ. Δυστυχῶς δὲν ἐπρόλαβε νὰ παρακαθήσῃ εἰς οὐδεμίαν. Ἡ τελευταία διάσκεψις, ἡ γενομένη τῇ 17ῃ καὶ 18ῃ τρ. μηνὸς Ἀπριλίου ἐν Παρισίοις καὶ εἰς ἣν εἶχε λάβει μέρος ὁ Ρεμοῦνδος, εἶχε διοργανωθῇ ὑπὸ τοῦ Τμήματος τῶν Πανεπιστημιακῶν σχέσεων τοῦ Διεθνοῦς Ἰνστιτούτου τῆς πνευματικῆς συνεργασίας τῆς Κ.Τ.Ε. Μετὰ τὴν λῆξιν τοῦ ἔργου του ἐν τῇ διασκέψει ὁ Ρεμοῦνδος ἐπανήρχετο εἰς Ἀθήνας ἵνα καὶ ἐνταῦθα συνεχίσῃ αὐτό. Ἐπέπρωτο ὅμως νὰ μὴ ἐπανίδῃ πλέον τὸν γαλανὸν οὐρανὸν τῆς Ἀττικῆς, τὸν ὁποῖον μέχρι λατρείας ἠγάπα. Τὴν 1ην π. μ. ὥραν τῆς παρελθούσης Παρασκευῆς, ἐξεμέτρησεν ὅλως αἰφνιδίως τὸ ζῆν ἐν τῷ ἀτμοπλοίῳ, ὀλίγας μόνον ὥρας πρὸ τῆς ἀφίξεώς του εἰς Πειραιᾶ.

Ἀλλὰ πλὴν τῆς ἐν τῇ Ἑλληνικῇ Ἐπιτροπείᾳ δράσεως αὐτοῦ ὁ Γεώργιος Ρεμοῦνδος ἔχει νὰ ἐπιδείξῃ καὶ ἄλλην ἀξιολογωτάτην ἐργασίαν, σχετιζομένην μὲ τὴν Κ.Τ.Ε. Ὑπῆρξε μέλος ἐκ τῶν δραστηριωτέρων τοῦ Διοικητικοῦ Συμβουλίου τοῦ Ἑλληνικοῦ Συλλόγου τῆς Κ.Τ.Ε., οὗτινος πρόεδρος τυγχάνει ἕτερος ἀκαταπόνητος ἐργάτης ὑπὲρ τοῦ σκοποῦ τῆς Κ.Τ.Ε., ὁ σεβαστός μου καθηγητὴς ἐν τῇ Νομικῇ Σχολῇ τοῦ Πανεπιστημίου κ. Α. Ἀνδρεάδης.

Ὁ Γεώργιος Ρεμοῦνδος, ἀφιερώσας τὸ μέγιστον μέρος τῆς ἐνεργοῦ δυνάμεως αὐτοῦ τόσον εἰς τὴν ἐπιστήμην, ὅσον καὶ εἰς τὴν ἐξυπηρέτησιν τῶν ἀνθρωπιστικῶν ἰδεωδῶν τῆς Κ.Τ.Ε., δύναταί τις νὰ εἴπῃ ὅτι ὑπῆρξε θῦμα τῆς ἰδέας τοῦ καθήκοντος.

ΧΑΡΑΛΑΜΠΟΣ ΒΗΤΤΑΣ
Γραμματεὺς τοῦ Πανεπιστημίου Ἀθηνῶν

ΤΟ ΥΠΟΥΡΓΕΙΟΝ ΤΩΝ ΕΣΩΤΕΡΙΚΩΝ

ΔΙΑΚΗΡΥΤΤΕΙ ΟΤΙ

Αἱ κατὰ τὴν 26ην Ἀπριλίου ἐ. ἔ. διεξαχθεῖσαι δημοπρασίαι τῶν λεσχῶν Λουτρακίου καὶ Σπετσῶν ἐπαναληφθήσονται διὰ προφορικῶν προσφορῶν τὴν 30ὴν Ἀπριλίου ἐ. ἔ. ἡμέραν Δευτέραν καὶ ὥραν 11-12 π.μ. ἐν τῷ Καταστήματι τοῦ ὑπουργείου τῶν Ἐσωτερικῶν, ὑπὸ τοὺς αὐτοὺς ὅρους τῆς ὑπ' ἀριθ. 290 ἐ. ἔ. διακηρύξεως, τῶν ἐλαχίστων ὁρίων προσφορᾶς ὁριζομένων διὰ μὲν τὴν λέσχην Λουτρακίου εἰς 1.100.000 δραχ., διὰ δὲ τὴν τῶν Σπετσῶν εἰς 310.000 δραχ.

Ἐν Ἀθήναις τῇ 27 Ἀπριλίου 1928
(Ἐκ τοῦ ὑπουργείου τῶν Ἐσωτερικῶν)

ΦΡΥΝΗ
Η ΟΛΥΜΠΙΑ ΚΑΝΤΙΩΤΗ ΡΙΤΣΙΑΡΔΗ
ΟΠΕΡΕΤΤΑ
ΙΩΣΗΦ ΡΙΤΣΙΑΡΔΗ—Ν. ΓΡΙΜΑΛΔΗ

Ἐντυπώσεις ἀπὸ τὴν Ἰταλία

Ἡ παληὰ Βενετία

Τὸ τραῖνο μέσα στὴ θάλασσα.—Τὰ παλάτια τοῦ Κανάλε Γκράντε.—Τὸ παλάτσο Ντουκάλε.—Ὁ Ἅγιος Μάρκος καὶ τὰ ψηφιδωτά του.—Τὰ κέντρα καὶ τὰ ἀπόκεντρα

Τοῦ ἀπεσταλμένου τῆς "Πρωΐας,,

Πᾶμε πιὰ γιὰ τὴ Βενετία. Μὲ ἀνυπομονησία ζητᾶμε νὰ φανῇ μπροστά μας ἡ πολιτεία ποὺ εἶχε στὴν κυριαρχία της τὶς μισὲς Ἑλληνικὲς χῶρες ἐπὶ αἰῶνες ὁλόκληρους, ποὺ ἔδωσε στὴν Ἑπτάνησο ἕνα μέρος ἀπὸ τὸν πολιτισμό της, ποὺ εἶχε τὴν Κρήτη καὶ τὸ Μωριὰ μέσα στὶς κτήσεις της καὶ τοὺς ἔδωσε κάτι ἀπὸ τὸ χρῶμά της... Καὶ λαίμαργα προσμένουμε ἀκόμα νὰ ρουφήξουμε μὲ τὰ μάτια τὴν παράξενη πόλι τὴν θεμελιωμένη μέσα στὴ θάλασσα μὲ τὰ περιεργά της, μὲ τὶς γόνδολές της... Ἡ φαντασία μας ἔχει ἐρεθισθῇ στὸ ἀνώτατο σημεῖο της...

Ἐνῷ ξεκινᾶμε ἀπὸ τὸ Μιλάνο γιὰ τὴ Βενετία κ' ἐνῷ ὁ καταπράσινος ἥσυχος κάμπος ἐξαπλώνεται γύρω μας, φανταζόμαστε παλάτια δαντελλωτὰ καὶ μαρμαρένια λεοντάρια καὶ πάντα μπροστά τους γόνδολες, μαῦρες γόνδολες...

Κ' ἔπειτα μπροστά μας παρουσιάζεται μία μεγάλη ἔκτασι γεμάτη ἀπὸ κίτρινα λουλούδια. Ἕνα ἀτελείωτο κίτρινο χαλί. Μὰ ὁ νοῦς μας εἶναι στὰ γαλάζια κανάλια....

Στὴ Βρέστια κοντὰ παρουσιάζονται ὄμορφοι λόφοι καὶ ἡ ποικιλία τοῦ ἐδάφους, ἔπειτ' ἀπὸ τὸν μεγάλο κάμπο, εἶνε τόσο εὐχάριστη!... Σὲ λίγο πάλι ἡ λίμνη Γκάρντα παρουσιάζεται ἀριστερά μας. Καὶ πέρα ἀπ' αὐτὴ μεγάλα βουνά. Δεξιὰ ὅμως πάντα ὁ κάμπος.

Παρουσιάζεται ἔπειτα ἡ Βερόνα. Πόλις μὲ 80 χιλιάδες κατοίκους. Μπροστά μας ὑψώνεται ἕνα μεγάλο κτίριο. Εἶνε τὸ νεκροταφεῖο...

Ἀκολουθεῖ κατόπιν ἡ Βιτσέντσα. Πόλις ὡραία καὶ περιποιημένη. Οἰκόσημα καὶ ἄλλα μπιχλιμπίδια φαίνονται στὰ σπίτια. Οἱ κάτοικοι τῆς Βιτσέντσας εἶνε παροιμιώδεις γιὰ τὴ μεγαλομανία καὶ τὴν ξιππασιά τους...

Καὶ πάλι τρέχει τὸ τραῖνο μέσα στὸν κάμπο. Φθάνουμε ἔτσι στὴν Πάντοβα, ὅπου ἄλλοτε ἐσπούδαζαν οἱ καλύτεροι ἐπιστήμονες τῆς Ἑπτανήσου. Καὶ τώρα προσπαθεῖ νὰ ζήσῃ ὡς πόλις πανεπιστημιακή. Γιατὶ δὲν ἔχει ἄλλη ζωή... Στὸ σταθμὸ τῆς πηδοῦν στὸ τραῖνό μας δυὸ Ἕλληνες σπουδαστές. Εἶνε ἀπὸ τὸ Ἡράκλειο τῆς Κρήτης. Κι' ἀπὸ αὐτοὺς μαθαίνουμε ὅτι στὴν Πάντοβα σπουδάζουν τώρα 20 Ἕλληνες σπουδαστές. Οἱ 19 εἶνε ἀπὸ τὴν Κρήτη καὶ ὁ 20στὸς ἀπὸ τὴν Κέρκυρα. Ἡ ἄλλη Ἑπτάνησος δὲν ἀντιπροσωπεύεται πιὰ στὴν Πάντοβα...

Ἕνα μεγάλο θολὸ ποτάμι φαίνεται κατόπιν. Ἡ Μπρέντα. Ἔπειτα τὸ Μέστρε καὶ τέλος τὸ τραῖνο μπαίνει στὴ θάλασσα...

***

Νομίζουμε ὅτι τὸ τραῖνο κολυμπάει. Ρηχὴ θάλασσα ἐκτείνεται δεξιὰ κι' ἀριστερά. Τόσο ρηχὴ ποὺ μέσα της εἶνε στερεωμένα τὰ τηλεγραφόξυλα. Στὰ ρηχά της περιπατοῦν μερικοὶ βρωμεροὶ ψαράδες καὶ σκύβουν καὶ μαζεύουν στρείδια ἀπὸ τὸ βοῦρκο...

Πατεῖ ἔπειτα τὸ τραῖνο σ' ἕνα νησὶ καὶ μπαίνει στὸ σταθμὸ τῆς Βενετίας. Δὲν μοιάζει ὁ σταθμὸς τοῦ Μιλάνου. Ἡ βρῶμα του χτυπάει στὴ μύτη καὶ στὰ μάτια τοῦ ξένου.

Ἀπὸ τὸ σταθμὸ βγαίνει ὁ ταξειδιώτης στὴν πλακόστρωτη παραλία τοῦ Κανὰλ Γκράντε (τῆς μεγάλης διώρυγος). Ἕνα θαλάσσιο στενὸ ξαπλώνεται μπροστά μας. Ἀριστερὰ τὸ περνάει μιὰ γέφυρα καὶ δεξιὰ κι' ἀριστερὰ σπίτια, παλάτια κ' ἐκκλησίες τὸ στολίζουν καὶ καθρεφτίζονται μέσα στὸ νερό. Ὅλα εἶνε μαυρισμένα, παληά, γεμάτα ὑγρασία. Μία μυρωδιὰ μούχλας μᾶς ζώνει...

Ὡστόσο μπαίνουμε στὸ βαποράκι. Αὐτὸ θὰ μᾶς φέρῃ στὴν πλατεία τοῦ Ἁγίου Μάρκου ἢ στὸ Λίντο. Ἔτσι θὰ ἰδοῦμε τὴν παληὰ πόλι, ὅλο τὸ θέαμα τῆς Βενετίας ἀπὸ τὸ Κανὰλ Γκράντε, ποὺ τὴ σχίζει εἰς δύο.

***

Καθὼς δεξιὰ κι' ἀριστερὰ μας περνοῦν τὰ παλάτια, μὲ τὰ κεντίδια στὶς προσόψεις τους καὶ μὲ τὰ γοτθικὰ παράθυρα, περνάει στὸ νοῦ μας ἡ μεγάλη κ' ἔνδοξη ἱστορία τῆς Βενετίας...

Ἡ «νύφη τοῦ Ἀδρία» χτίσθηκε, λένε, ἀπάνω σὲ 117 νησιά. Τώρα διακρίνονται δύο κυρίως, ποὺ τὰ χωρίζει ἡ μεγάλη διώρυγα. Καὶ στὸ ἐσωτερικό τους σχίζονται ἀπὸ τὰ μικρὰ κανάλια. Στὰ νησιὰ αὐτὰ καταφύγανε οἱ κάτοικοι γιὰ νὰ γλυτώσουν ἀπὸ τὶς ἐπιδρομὲς τοῦ Ἀλαρίχου καὶ τοῦ Ἀττίλλα. Κ' ἔπειτα ἀπὸ τὸ 500 μ.Χ. γίνεται πόλι ἀνεξάρτητη καὶ μάλιστα μὲ μερικὲς μικρὲς ἀποικίες. Διακόσια χρόνια κατόπιν ἡ Βενετία ἀρχίζει νὰ διοικεῖται ἀπὸ τὸν Δόγη, ποὺ ἡ ἐκλογή του ὅμως ἐπικυρώνεται ἀπὸ τὸ Βυζάντιο. Ἔπειτα ἡ Βενετία ἔπαθε ἐπιδρομὲς καὶ οἱ Σλαῦοι τὴν κράτησαν ἕως τὸ 1000 μ.Χ. Ἀπὸ τότε ὅμως ἡ Βενετία γίνηκε ἀνεξάρτητη. Ἔφτασε σὲ ἀκμὴ κ' εἶχε πλοῦτο ἀφάνταστο. Ἔγινε κυρία ὅλης τῆς Ἀνατολικῆς Μεσογείου καὶ ἐπῆρε στὰ χέρια της ὅλα τὰ Ἑλληνικὰ νησιά. Ἔμπλεξε κατόπιν σὲ πόλεμο μὲ τὴ Τζένοβα καὶ τὴν ἐνίκησε τὸ 1381. Ἔπειτα ἄρχισαν οἱ ἀτέλειωτοι πόλεμοί της μὲ τοὺς Τούρκους. Ἔχασε τότες πολλὰ μέρη τῆς Ἀνατολικῆς Μεσογείου, μὰ ἐπροχώρησε στὴν Ἰταλία καὶ κατέλαβε ὅλο τὸ Ἀνατολικό της μέρος σχεδὸν ἕως τὸ Μιλάνο.

Ὁ Μέγας Ναπολέων κατέλυσε τὴν Βενετικὴ ἀνεξαρτησία καὶ παρέδωσε τὴν πόλι στοὺς Αὐστριακούς, ποὺ τὴν ἐκράτησαν ἕως τὸ 1866. Τότες ἑνώθηκε μὲ τὴν ἄλλη Ἰταλία.

Ἀπὸ τὸ βαποράκι, καθὼς βλέπουμε τὰ παλάτια στοὺς δυὸ γιαλούς, περνάει ὅλη αὐτὴ ἡ ἱστορία καὶ σκεπτόμαστε τί πανηγυρισμοί, τί χαρὲς καὶ τί θρίαμβοι περάσανε ἀπὸ τὸ Μεγάλο Κανάλι...

Δεξιά μας, καθὼς προχωροῦμε στὸ Κανάλι φαίνονται τὰ κτίρια τοῦ Μουσείου κ' ἔπειτα τὸ Παλάτσο Τρόν, ἡ παληὰ ἐκκλησία Σὰν Σταέ. Κι' ἀριστερὰ ἄλλα «Παλάτσα» στὴ γραμμή: Παλάτσο Βεντραμίν, Ἐρίτζο, Γκριμάνι. Κ' ἔπειτα τὸ πιὸ ὄμορφο παλάτι τῆς Βενετίας, τὸ ἀριστούργημα τῆς Βενετσιάνικης ἀρχιτεκτονικῆς τὸ «Κὰ ντ' Ὄρο», τὸ ὑπόδειγμα τὸ ἄφταστο...

Κ' ἔπειτα γραμμὴ ἀριστερὰ τὰ παλάτια Σαγκρέντο, Κολόνε, Βαλμαράνα. Καὶ δεξιὰ τὰ ψαράδικα καὶ τὰ παλάτια τῶν δικαστηρίων.

Ἔπειτα τὸ Κανάλι στρίβει καὶ φαίνεται τὸ Πόντε ντὶ Ριάλτο—μιλεῖ γι' αὐτὸ κι' ὁ Σαίξπηρ στὸν «Ἔμπορο τῆς Βενετίας». Εἶν' ἕνα παληό, περίεργο γεφύρι, ποὺ ἀπάνω του ἔχει δυὸ σειρὲς μαγαζιὰ καὶ τρία περάσματα γιὰ πεζούς. Στὸ σύνολο ἕνα θέαμα παράξενο, μὰ παληὸ καὶ σκοῦρο καὶ ὑγρό...

Καὶ πάλιν τὰ παλάτια μᾶς χαιρετοῦν ἀπὸ τὶς δυὸ ὄχθες. Δεξιὰ πρῶτα τοῦ παληοῦ Ἕλληνος Παπαδόπολι κ' ἔπειτα στὴ γραμμὴ τὰ Παλάτσα Μπερνάρδο, Μπαρμπαρίγκο, Πιζάνι, Τιέπολο, Πέρσικο, Γκριμάνι, Μπάλμπι, Φόσκαρι, Ἰουστινιάνη, Ρετζόνικο, Κονταρίνι κ' ἔπειτα ἡ Ἀκαδημία τῶν Ὡραίων Τεχνῶν. Κι' ἀριστερὰ τὰ παλάτια Μπέμπο, Ντάντολο κ' ἔπειτα τὸ Δημαρχεῖο. Στὴ γραμμὴ κατόπιν τὸ παλάτσο Σπινέλι, Μοτσενίγκο καὶ πλῆθος ἄλλα σ' ὅλη τὴν ὄχθη... Κι' ὅλα τὰ παλάτια αὐτά, διαφορετικὰ στὸ μέγεθος, εἶνε ὅμοια στὸ ρυθμό, στὰ κύρια σημεῖα τοῦ κεντητοῦ Βενετσιάνικου ρυθμοῦ μὲ τὰ Γοτθικὰ παράθυρα...

Τέλος ἀριστερὰ ἕνας κῆπος καὶ τὸ κτίριο τοῦ Παλάτσο Ρεάλε. Ἔπειτα ἡ πλακόστρωτη πλατεία, στὸ βάθος ὁ Σὰν Μάρκο κ' ἔπειτα τὸ Παλάτσο Ντουκάλε κι' ἀπὸ πάνω τὸ ὑπερύψηλο τετράγωνο καμπαναριό.

***

Βγαίνουμε στὸ κέντρο τῆς Βενετίας. Δεξιὰ τὸ Παλάτσο Ντουκάλε. Ὡραῖο καὶ ἰδιόρρυθμο κτίριο. Πίσω του ἡ ἐκκλησία τοῦ Ἁγίου Μάρκου. Ἀριστερὰ τὸ καμπαναριὸ καὶ πιὸ μέσα ἀνοίγει μιὰ μακρουλὴ πλατεία μὲ στοὲς γύρω. Σὰν σαλόνι αὐτὴ ἡ πλατεία... Ἀπ' αὐτὴ πέρασαν δόξες καὶ δόξες. Ὅλη ἡ ἀριστοκρατία τῆς παληᾶς Βενετίας ἐδῶ ἔζησε κ' ἐδῶ ἐχάρηκε τὴ δόξα καὶ τὴ χαρὰ τῆς ραδιουργίας... Ἕνα κλουβὶ σκοῦρο αὐτὴ ἡ πλατεία... Ἐδῶ πετοῦν χιλιάδες περιστέρια... Τὸ ἔθιμο ἀπαιτεῖ νὰ τὰ ταΐσωμε...

Μὰ τώρα θὰ ἰδοῦμε τὴν παληὰ Βενετία καὶ ὄχι τὴ νέα. Τὸ καμπαναριό, ὕψους 19 μέτρων ἦτο πολὺ παληό, μὰ ἔπεσε καὶ τὸ χτίσανε ὅμοιο ἐδῶ καὶ 15 χρόνια.

Ὁ Ἅγιος Μάρκος εἶνε ἐκκλησία μὲ ρυθμὸ Βυζαντινὸ καὶ μὲ θόλους. Στὴν πρόσοψί του στέκονται τὰ κλεμμένα χάλκινα Ἑλληνικὰ ἄλογα καὶ μερικὲς κολῶνες βουτηγμένες ἐνδόξως ἀπὸ τὴν Κωνσταντινούπολι. Μέσα ἡ ἐκκλησία εἶνε ἀρκετὰ σκοτεινή. Μὰ λάμπουν τὰ ψηφιδωτά της στοὺς τοίχους καὶ στοὺς θόλους, ποὺ ἔχουν χρυσᾶ ψηφιὰ στὰ φόντα. Ὅλα τὰ ψηφιδωτὰ αὐτὰ εἶνε σὲ στὺλ Βυζαντινὸ καὶ δίνουν κάποιο ἰδιαίτερο χαρακτῆρα σ' αὐτὴ τὴν ἐκκλησία. Δὲν μοιάζει μὲ καμμιὰ Καθολικὴ ἐκκλησία, μὰ μόνον μὲ βυζαντινές.

***

Μπήκαμε καὶ στὸ Παλάτσο Ντουκάλε. Ἀπέραντο κτίριο, ποὺ τὸ σημερινὸ χτίσιμο! εἶναι τοῦ 14ου αἰῶνα.

Δὲν ἔχει ἐξαιρετικὴ μεγαλοπρέπεια τὸ παλάτι αὐτό, μὰ ἔχει ἔργα ἀξίας ἀληθινῆς καλλιτεχνικῆς. Ὅλη του ἡ διακόσμηση ἔχει γίνει ἀπὸ δυὸ γίγαντες τῆς Τέχνης: τὸν Τιντορέτο καὶ τὸ Βερονέζε. Μὰ ἔβαλαν χέρι καὶ ἄλλοι «μαέστροι». Γυρίζουμε μαζὶ μὲ πλῆθος ἄλλους «περιηγητὰς» τὶς σάλες τοῦ παλατιοῦ. Ἡ ζωγραφικὴ γεμίζει τοὺς τοίχους καὶ τὶς οὐρανίες. Μὰ ἀληθινὴ ἔκπληξη κάνει ἡ μεγάλη σάλα τοῦ Ἀνωτάτου Συμβουλίου. Ἔχει μάκρος 54 μέτρα καὶ πλάτος 25. Μέσα σ' αὐτὴ ὑπάρχει καὶ ἡ τεράστια ἐλαιογραφία τοῦ Τιντορέτο μάκρους 25 μέτρων καὶ 10 ὕψους, ποὺ τὴν σημειώνουν οἱ Μπέντεκερ ὡς τὴν «μεγαλύτερη ἐλαιογραφία τοῦ κόσμου». Ὡστόσο ἀκόμη δὲν πήγαμε στὴν Ἀμερική. Σήμερα ἐκεῖ ἔχουν τὰ «μεγαλύτερα»...

Τὸ τετράγωνο κτίριο τοῦ Παλάτσο Ντουκάλε στὴ μέση ἔχει μιὰ μεγάλη, μὰ ὑγρὴ καὶ μελαγχολικὴ αὐλή. Κάτω στοὲς καὶ ἀπάνω γύρω-γύρω διάδρομος μὲ στοές. Ἀπὸ τὸν διάδρομο αὐτὸ χωνόμαστε σ' ἕνα στενὸ καὶ κατεβαίνουμε στὶς σκοτεινὲς φυλακές. Φρίκη μᾶς κυριεύει! Τὸ φῶς καὶ ὁ ἀέρας δὲν κατορθώνουν νὰ μποῦν ἐκεῖ μέσα. Κ' ἡ ὑγρασία τρέχει ἀπὸ παντοῦ. Κι' ὅμως ἄνθρωποι ἔβαζαν ἄλλους ἀνθρώπους ἐκεῖ μέσα... Γιὰ πολιτικὲς ἀφορμές, ἀλλοίμονο! — Ἀπὸ κεῖ τοὺς περνοῦσαν στὴ «γέφυρα τῶν Στεναγμῶν» ποὺ κρέμεται ἀπὸ τὸ παλάτι πρὸς τὶς ἀντίκρυνὲς φυλακές, πάνω ἀπὸ τὸ στενὸ κανάλι... Μὰ αὐτὰ τὰ ξέρουν οἱ ἀγαπητοί μας ἀναγνῶσται...

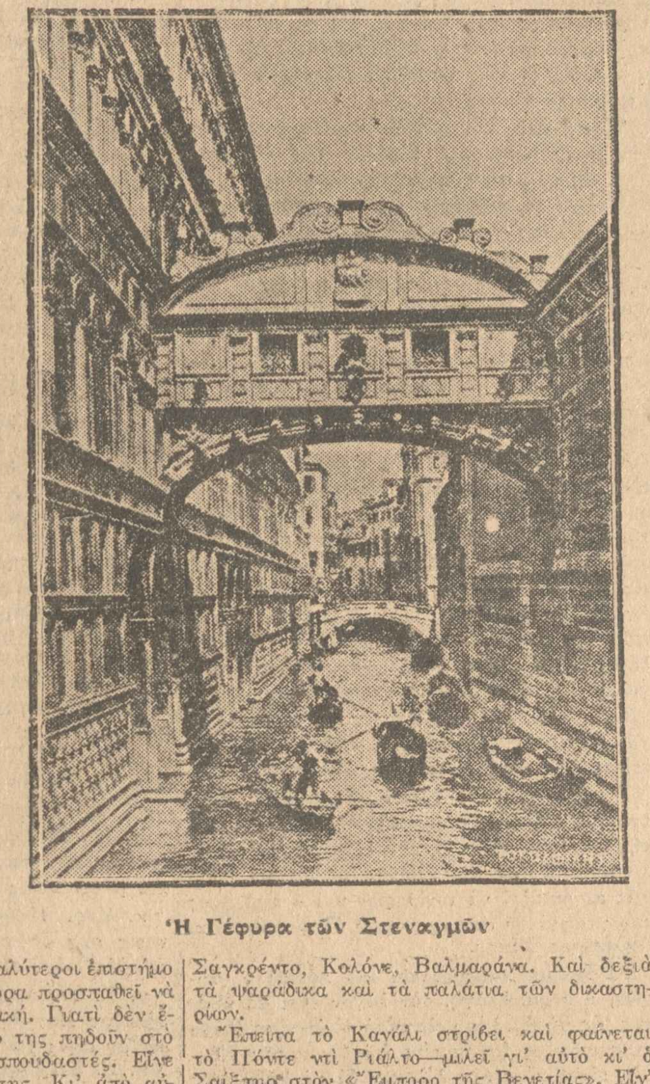
***

Τὰ παληὰ αὐτὰ κτίρια τῆς Βενετίας δίνουν μιὰ περίεργη ἐντύπωσι: τὸ Παλάτσο Ντουκάλε, ὁ Ἅγιος Μάρκος, ἡ στοὰ τῆς πλακόστρωτης αὐλῆς καὶ τὸ καμπαναριὸ σχηματίζουν ἕνα ἰδιότυπο σύνολο ποὺ ἀξίζει κανεὶς νὰ τὸ ἰδῇ. Εἶνε κάτι ποὺ δὲν μοιάζει μὲ τίποτε ἄλλο. Μὰ κ' ἡ παράταξι τῶν παλατιῶν στὶς δυὸ πλευρὲς τοῦ Κανάλι Γκράντε...

Αὐτὰ εἶνε ἡ Βενετία, ἡ ὡραία Βενετία.

Μὰ πιὸ πέρα, πιὸ μέσα, πιὸ βαθειὰ τὰ πράγματα δὲν εἶνε τόσο εὐχάριστα. Εἶνε ἰδιότυπο κάπου-κάπου, μὰ καὶ πληκτικά, ἀσφυκτικά, βρωμερά, ἀπαίσια. Πρὸ πάντων βρωμερὰ καὶ ἀπαίσια, ὅπως θὰ τὰ ἰδῇ ὁ ἀναγνώστης στὸ τελευταῖο ἄρθρο μας.

ΦΩΤΟΣ ΓΙΟΦΥΛΛΗΣ



Ἡ Γέφυρα τῶν Στεναγμῶν

Τὸ Παλάτσο Ντουκάλε

Ἀπὸ τὴν σεισμόπληκτον Κόρινθον

Αἱ σκηναὶ τὰς ὁποίας ἔστησαν οἱ Ἄγγλοι ναῦται παρὰ τοὺς στρατῶνας.

ΤΟ ΝΕΟΝ ΤΡΑΣΤ

Η ΑΜΕΡΙΚΗ ΖΗΤΕΙ ΝΑ ΚΑΤΑΚΤΗΣΗ ΤΗΝ ΕΥΡΩΠΗΝ;

ΜΙΑ ΠΡΟΣΦΑΤΟΣ ΠΡΟΦΗΤΕΙΑ

ΛΟΝΔΙΝΟΝ, Ἀπρίλιος.—Οἱ ἀγγλικοὶ οἰκονομικοὶ κύκλοι εὑρίσκονται ἐνώπιον ἑνὸς μεγάλης σημασίας γεγονότος: τοῦ σχηματισμοῦ ἑνὸς ἰσχυροτάτου ἀγγλοαμερικανικοῦ τράστ, τὸ ὁποῖον ἔχει ὡς σκοπὸν τὴν ἀνάπτυξιν τῶν βιομηχανιῶν εἰς ὅλας τὰς χώρας ὅπου θὰ παρουσιάζεται ἡ εὐκαιρία.

Ἡ «Φινὰνς Κόμπανυ τῆς Μεγάλης Βρεττανίας καὶ τῆς Ἀμερικῆς» ἐσχηματίσθη μὲ κεφάλαιον 2.040.000 στερλινῶν, χωρὶς καμμίαν δημοσίαν ἐγγραφήν. Τὸ κεφάλαιον ἀντιπροσωπεύεται ἀπὸ 2.000.000 συνήθεις μετοχάς, ἑκάστη τῶν ὁποίων ἀξίζει μίαν λίραν καὶ ἀπὸ 800.000 μετοχὰς τοῦ ἑνὸς σελινίου. Αἱ τελευταῖαι μοιράζονται ἐξ ἴσου μεταξὺ τῶν «Αὐτοκρατορικῶν χημικῶν βιομηχανιῶν τῆς Ἀγγλίας» καὶ τῆς «Τσαΐζ σεκιούριτις Κορπορέσον» τῶν Ἡνωμένων Πολιτειῶν.

Ἡ δημιουργία τοῦ μεγάλου αὐτοῦ συγκροτήματος σχετίζεται μὲ τὴν δημιουργίαν εἰς τοὺς Παρισίους μιᾶς «Διεθνοῦς Οἰκονομικῆς Ἐπιτροπῆς», ἡ ὁποία θὰ ἀσχολῆται μὲ τὰς ἰδίας ἐργασίας μὲ τὰς ὁποίας καὶ τὸ τράστ, θὰ περιορίζῃ ὅμως τὴν δρᾶσίν της εἰς τὴν Εὐρώπην.

Ἡ «Φινὰνς Κόμπανυ» θὰ ἔχῃ δύο συμβουλευτικὰς ἐπιτροπάς, μίαν ἀγγλικὴν καὶ μίαν ἀμερικανικήν. Ἡ τελευταία περιλαμβάνει τὰ πλέον γνωστὰ ὀνόματα εἰς τὴν βιομηχανίαν καὶ τὸ χρηματιστήριον τῶν Ἡνωμένων Πολιτειῶν.

Ὁ σὲρ Ἀλφρέδος Μάουντ, μετὰ τὴν δήλωσίν του ὅτι αἱ μετοχαὶ δὲν θὰ πωληθοῦν εἰς τὸ κοινόν, ἔδωκε νὰ ἐννοηθῇ ὅτι ὁ νέος ὀργανισμὸς θὰ ἐξασκήσῃ μεγάλην ἐπιρροὴν ἐν τῇ ἀναδιοργανώσει τῆς βιομηχανίας. Ἐλπίζεται ὅτι θὰ ἐπέλθῃ συρροὴ ἀμερικανικοῦ κεφαλαίου, πρᾶγμα τὸ ὁποῖον θὰ ἐπιτρέψῃ ἐπέκτασιν τῆς δράσεως τοῦ τράστ εἰς ὅλην τὴν Εὐρώπην, ἐξαιρουμένης τῆς Σοβιετικῆς Ρωσσίας, εἰς τὴν ὁποίαν οἱ Ἀμερικανοὶ δὲν ἔχουν ἐμπιστοσύνην. Δι' αὐτὸν τὸν λόγον ἡ Δημοκρατία τῶν Σοβιὲτ δὲν πρέπει νὰ περιμένῃ καμμίαν συνεργασίαν τῶν κεφαλαίων τῆς «Φινὰνς Κόμπανυ».

Κατὰ πᾶσαν πιθανότητα θὰ σχηματισθῇ βρεττανικὸν καρτὲλ τοῦ σιδήρου καὶ τοῦ χάλυβος κατὰ τὸ ὑπόδειγμα τοῦ ὑπάρχοντος ἤδη ἀμερικανικοῦ.

«Ἂν καὶ τὸ ὀνομαστικὸν κεφάλαιον τῆς νέας Ἑταιρίας εἶνε 2.040.000 στερλινῶν, ἐδήλωσεν ὁ σὲρ Ἀλφρέδος Μάουντ, δὲν θὰ ὑπάρξῃ κανεὶς περιορισμός, πρακτικῶς, εἰς τὸ ποσὸν τῶν κεφαλαίων τὰ ὁποῖα θὰ τεθοῦν εἰς τὴν διάθεσίν μας.»

Ἐὰν λάβωμεν ὑπ' ὄψιν ὅτι ὁ σὲρ Ἀλφρέδος Μάουντ εἶνε ὁ ἄνθρωπος ὁ ὁποῖος ἐδημιούργησε τὴν «Αὐτοκρατορικὴν Χημικὴν Βιομηχανίαν», δυνάμεθα νὰ πιστεύσωμεν ὅτι αὐτὸς θὰ ἐπιτύχῃ καὶ εἰς τὴν νέαν ἐπιχείρησιν.

Ἰταλικὴ ἐφημερίς, ἀσχολουμένη μὲ τὴν δρᾶσιν τοῦ ἐν λόγῳ τράστ καὶ τὸν ρόλον τὸν ὁποῖον πρόκειται νὰ παίξῃ εἰς τὸ ζήτημα τῆς ἐξασφαλίσεως τῆς εἰρήνης, ἔγραψε πρὸ τινων ἡμερῶν:

«Ἕως ἐδῶ εἴμεθα σύμφωνοι, ὑπὸ τὸν ὅρον ὅμως τὸ ἀμερικανικὸν κεφάλαιον νὰ μὴ ὑποκλέψῃ τὸν ἔλεγχον τῶν εὐρωπαϊκῶν βιομηχανιῶν, διότι τοῦτο θὰ ἐσήμαινε μεταβολὴν τῆς Εὐρώπης εἰς μίαν ἀποικίαν τοῦ χρηματιστικοῦ καὶ βιομηχανικοῦ κεφαλαίου τῆς Ἀμερικῆς.

»Καὶ τὸ ὑπενθυμίζομεν αὐτό, διότι εἶνε πρόσφατος ἡ προφητεία ἑνὸς Ἀμερικανοῦ, ὁ ὁποῖος μετὰ τὴν ἀνακωχὴν εἶπεν: «Εἰς εἴκοσιν ἔτη θὰ μεταβάλωμεν εἰς ἀποικίαν τὴν Εὐρώπην». Καὶ κάτι παρόμοιον φαίνεται ὅτι ἔκαμεν ἤδη.»

ΑΛΛΟΤΕ ΚΑΙ ΤΩΡΑ

ΠΟΙΟΙ ΕΝΙΚΗΣΑΝ ΠΡΩΤΟΙ ΤΟΝ ΩΚΕΑΝΟΝ

ΑΠΟ ΤΟΥ ΚΟΛΟΜΒΟΥ ΜΕΧΡΙ ΤΟΥ ΛΙΝΤΜΠΕΡΓΚ.—Η ΚΑΡΑΒΕΛΛΕΣ ΤΟΥ ΜΕΣΑΙΩΝΟΣ ΚΑΙ ΟΙ ΣΙΔΕΡΕΝΙΟΙ ΚΟΛΟΣΣΟΙ ΤΗΣ ΣΗΜΕΡΟΝ.—ΤΟ ΚΑΤΟΡΘΩΜΑ ΤΟΥ ΕΚΕΝΕΡ ΚΑΙ ΤΟ ΜΕΛΛΟΝ ΤΗΣ ΑΕΡΟΠΛΟΪΑΣ.

Τὸ φθινόπωρον τοῦ παρελθόντος ἔτους αἱ στῆλαι τῶν ἐφημερίδων ἐπληρώθησαν εἰδήσεων καὶ ἐνθουσιωδῶν σχολίων περὶ τῶν τολμηρῶν ἀεροπόρων, οἱ ὁποῖοι ἐπεχείρησαν μὲ τὰ συνήθη ἀεροπλάνα νὰ ἀνοίξουν ὑπὲρ τὸν Ἀτλαντικὸν νέους δρόμους μεταξὺ τοῦ νέου καὶ τοῦ παλαιοῦ κόσμου. Ὁ Λίντμπεργκ ὑπῆρξεν ὁ πρῶτος. Οἱ Τσάμπερλαιν καὶ Λέβιν ἠκολούθησαν. Πρὸ ὀλίγων μόλις ἡμερῶν δύο Γερμανοὶ ἀεροπόροι, ὁ Κὲλ καὶ ὁ βαρῶνος Χίνεφελτ, ἐπεχείρησαν καὶ ἐπέτυχον, ἀντιμετωπίσαντες νὰ κίνδυνον, νὰ διασχίσουν δι' ἀεροπλάνου τὸν Ἀτλαντικὸν Ὠκεανὸν ἐκ τοῦ παλαιοῦ κόσμου εἰς τὸν νέον, πρᾶγμα ποὺ θεωρεῖται, λόγῳ εἰδικῶν ἀτμοσφαιρικῶν συνθηκῶν, κατὰ πολὺ δυσχερέστερον τοῦ πρώταν καὶ ἤδη πολλοὶ ἀεροπόροι ἑτοιμάζονται διὰ νέας πτήσεις καὶ διὰ νέα ρεκόρ.

Ὁ ἐνθουσιασμός, τὸν ὁποῖον προκαλοῦν τὰ ὡραῖα αὐτὰ τολμήματα, δὲν θὰ ἔπρεπε νὰ μᾶς κάμνῃ νὰ λησμονῶμεν τοὺς ἀνθρώπους, οἱ ὁποῖοι, ὄχι βεβαίως δι' ἀεροπλάνων, ἀλλὰ δι' ἄλλων μεταφορικῶν μέσων ἐζήτησαν πρὸ ἐτῶν καὶ εὗρον δρόμους μεταξὺ Εὐρώπης καὶ Ἀμερικῆς.

Δύο ἐξ αὐτῶν εἶνε, χωρὶς ἀμφιβολίαν, οἱ Γερμανοὶ Ἔκενερ καὶ Πάουλ Καῖνιχ, ὁ πλοίαρχος τοῦ ἐμπορικοῦ ὑποβρυχίου «Γερμανία». Ὁ Καῖνιχ δὲν εἶχε μόνον νὰ ἀντιμετωπίσῃ τῶν στοιχείων τὰς δυσχερεῖς συνθήκας, δὲν εἶχε μόνον νὰ δοκιμάσῃ τὰς τεχνικὰς δυνατότητας ἑνὸς πλοίου, διὰ πρώτην φορὰν χρησιμοποιουμένου εἰς ὑπερωκεάνειον πλοῦν, ἀλλ' ἔπρεπε νὰ πραγματοποιήσῃ τὸ ταξεῖδι του, διασχίζων ἐχθρικὰ ὕδατα. Τὸν δρόμον μεταξὺ Γερμανίας καὶ Ἀμερικῆς καὶ τἀνάπαλιν διήνυσε δὶς ὁ πλοίαρχος Καῖνιχ, τὰ δὲ ταξείδιά του ἐὰν δὲν εἶνε τὰ ταχύτερα, πάντως πρέπει νὰ θεωρηθῶσιν ὡς τὰ τολμηρότερα ἐξ ὅσων ἐπεχειρήθησαν ποτὲ μεταξὺ Εὐρώπης καὶ Ἀμερικῆς.

Δὲν ἀμφισβητεῖ βεβαίως κανεὶς ὅτι ἡ δόξα τοῦ πρώτου ταξειδίου μεταξὺ Εὐρώπης καὶ Ἀμερικῆς ὀφείλεται εἰς τὸν Χριστόφορον Κολόμβον.

Ἐν πάσῃ περιπτώσει, ἡ ἱστορικὴ ἔρευνα ἀπέδειξεν ὅτι καὶ οἱ Φοίνικες ἐπῆγαν ἄλλοτε εἰς τὴν Ἀμερικὴν καὶ ὅτι ὁ Νορμανδὸς Ἐρῖκος ὁ Ἐρυθρὸς ἀπεβιβάσθη ἐν ἔτει 982 εἰς Γροιλανδίαν, ὁ δὲ Μπιάρνι Χέργιουλφσον εἰς Λαμπρατόρ, εἰς τὸν κόλπον τοῦ Οὔδσωνος, ἐν ἔτει 986. Ἀλλ' αἱ ἀποβιβάσεις αὗται δὲν ἀπετέλουν ἀντικειμενικὸν σκοπόν, διότι οἱ ἀποβιβασθέντες ἦσαν ναυαγοὶ ἢ θαλασσοπόροι κατ' ἀνάγκην προσεγγίσαντες ἐκεῖ, διὰ ν' ἀποφύγουν τὴν ὀργὴν τῆς θυέλλης.

Ὅταν ἐν ἔτει 1483 ὁ Κολόμβος ἀνήγγειλεν εἰς τὸν βασιλέα Ἰωάννην τῆς Πορτογαλίας τὸ σχέδιόν του, νὰ ζητήσῃ μία θαλασσίαν ὁδὸν πρὸς δυσμὰς τῶν Ἰνδιῶν, ὁ τελευταῖος συνεκάλεσε τοὺς διαφόρους σοφοὺς τῆς χώρας, οἱ ὁποῖοι, ἀφοῦ ἐμελέτησαν τὸ σχέδιον τοῦ Κολόμβου, ἀπεφάνθησαν ὅτι πρόκειται περί... θυείρων καὶ φαντασιοπληξιῶν. Μόνον ἕνας Γερμανός, ὁ Μαρτῖνος Μπουχάϊμ, ὁ ὁποῖος διέμενε τότε ἐν Λισσαβῶνι, ἐκηρύχθη ὑπὲρ τῶν ἀπόψεων τοῦ Κολόμβου.

Τὴν 3ην Αὐγούστου 1492 ἐγκατέλειψεν ὁ Κολόμβος τὸν λιμένα τοῦ Πάλος μὲ τρεῖς καραβέλλας, τὴν «Ἁγίαν Μαρίαν», ἡ ὁποία ἔφερε τὸ σῆμα τοῦ ναυάρχου, τὴν «Νίναν» καὶ τὴν «Πίνταν». Κατόπιν ἑνὸς μακροῦ καὶ δυσχεροῦς πλοῦ ὁ Κολόμβος ἀπεβιβάσθη ἕνα πρωὶ εἰς τὴν σημερινὴν νῆσον Οὐάτλιγκ, ἀφοῦ προηγουμένως ἡ «Πίντα» ἔρριψε τὸν συμπεφωνημένον κανονιοβολισμόν. Ἐπὶ τέσσαρας ἑβδομάδας ὁ Κολόμβος παρέμεινεν εἰς τὴν νῆσον Μομέραν, λόγῳ βλάβης τοῦ πηδαλίου τῆς καραβέλλας του, συνεπῶς ὁ τολμηρὸς θαλασσοπόρος ἐχρειάσθη διὰ τὸν πλοῦν του, ἀφαιρουμένων τῶν τεσσάρων ἑβδομάδων, 46 ἐν ὅλῳ ἡμέρας. Κατὰ τὸ ἑπόμενον ἔτος, τῷ 1493, ὁ Κολόμβος ἐπεχείρησε διὰ δευτέραν φορὰν ἕνα ταξεῖδι ἀπὸ τὸν δρόμον τῆς Σὰν Δομίγκο, διὰ τὸ ὁποῖον ἐχρειάσθη μόνον εἴκοσιν ἡμέρας. Τὸ τελευταῖον ταξεῖδι του ἐπεχείρησεν ὁ Κολόμβος ἐν ἔτει 1438, διήρκεσε δὲ 51 ἐν ὅλῳ ἡμέρας.

Ἀκριβῶς καθὼς συμβαίνει καὶ σήμερον, μετὰ τὸ πρῶτον τόλμημα τοῦ διάπλου τοῦ Ἀτλαντικοῦ, πολλοὶ ἐπεχείρησαν καὶ ἀπεβιβάσθησαν εἰς τὰς ἀκτὰς τοῦ νέου κόσμου, ὁ Καμπράλ, ὁ ντὲ Λεόν, ὁ ντὲ Μπάλμπουα, ὁ Γκριβάλβα καὶ ἄλλοι. Τὴν 13ην Φεβρουαρίου 1502 ὁ Ὀβάντο ἀνεχώρησε μεθ' ἑνὸς στόλου ἀποτελουμένου ἐκ 30 πλοίων καὶ μὲ πλήρωμα 2.500 ἀνδρῶν, ἀποβιβασθεὶς εἰς Ἀμερικὴν τὴν 15ην Ἀπριλίου. Τῷ 1519 ὁ Φερδινάνδος Κορτὲζ κατέκτησε τὸ Μεξικόν, τῷ 1520 ὁ Φερδινάνδος Μαγγελάνος ἀνεκάλυψε τὴν δίοδον, ἡ ὁποία φέρει τὸ ὄνομά του καὶ τῷ 1527 ὁ Φραγκίσκος Πιζάρρο κατέκτησε τὴν Περουβίαν.

Ὅταν κατὰ τὸν περασμένον αἰῶνα ἡ Ἱσπανία ἔχασε πλέον τὴν ναυτικήν της δύναμιν καὶ ἡ Ἀγγλία ἔγινε θαλασσοκράτειρα, ἡ συγκοινωνία Εὐρώπης καὶ Ἀμερικῆς ἤρχισε νὰ ἐνδιαφέρῃ ἰδιαιτέρως τοὺς Ἄγγλους. Τῷ 1746 τὸ Ἀγγλικὸν Κοινοβούλιον ἐνέκρινε πίστωσιν 20.000 λιρῶν διὰ τὴν εὕρεσιν μιᾶς θαλασσίας ὁδοῦ πρὸς τὰς Ἀνατολικὰς Ἰνδίας, τῷ δὲ 1747 οἱ Μπρήαμπυ, Χῆρς καὶ Χάτσινσον ἐπεχείρησαν ἕνα ταξεῖδι εἰς τὸν νέον κόσμον. Τρία ἔτη βραδύτερον ὁ Φραγκίσκος Ντραΐκ ἐπεχείρησε νέας ἐξερευνήσεις.

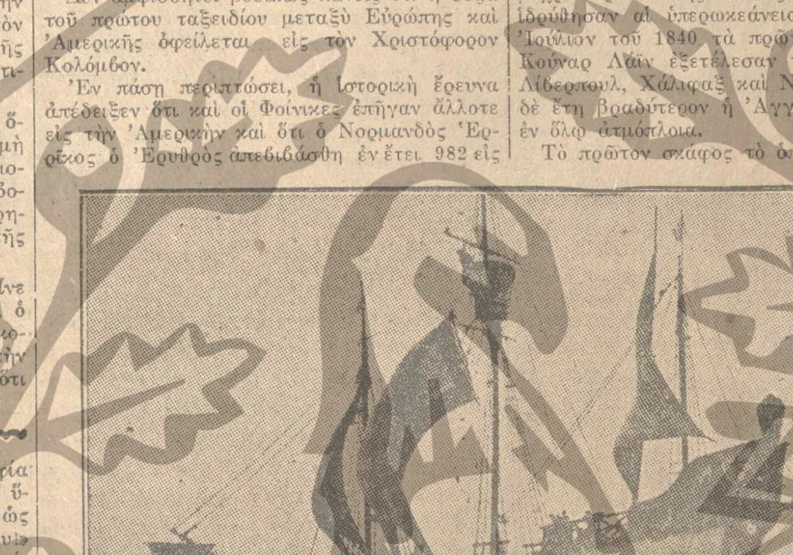
Τὸ πρῶτον τροχοφόρον ἱστιοφόρον, ἡ «Σαβάννα», ἐξετέλεσε τῷ 1818 τὸ ταξεῖδι Ἀμερικῆς-Λίβερπουλ εἰς διάστημα 26 ἡμερῶν. Μόνον 18 ἡμέρας ἔκαμε χρῆσιν ἀτμοῦ, τὰς δὲ ὑπολοίπους ἔκαμε χρῆσιν τῶν ἱστίων του. Ἀπὸ τὸ Λίβερπουλ τὸ σκάφος ἐταξείδευσε μέχρι Κροστάνδης. Μόλις μετὰ εἴκοσιν ἔτη ἱδρύθησαν αἱ ὑπερωκεάνειοι γραμμαί. Τὸν Ἰούλιον τοῦ 1840 τὰ πρῶτα ἀτμόπλοια τῆς Κούναρ Λάϊν ἐξετέλεσαν τὸν πλοῦν μεταξὺ Λίβερπουλ, Χάλιφαξ καὶ Νέας Ὑόρκης, δύο δὲ ἔτη βραδύτερον ἡ Ἀγγλία κατεῖχε 1.000 ἐν ὅλῳ ἀτμόπλοια.

Τὸ πρῶτον σκάφος τὸ ὁποῖον ἐταξείδευσεν ἄνευ ἱστίων εἰς τὴν Ἀμερικὴν ἦτο ἕνα ἀγγλικὸν πολεμικόν, δυνάμεως 110 ἵππων. Εἶνε ἐνδιαφέρον νὰ σημειωθῇ εἰς τὸ σημεῖον αὐτό, ὅτι τὸ ἀμερικανικὸν ἀεροπλάνον W33 ἀναπτύσσει σήμερον δύναμιν 310 ἵππων.

Τῷ 1843 ἐταξείδευσεν εἰς τὴν Ἀμερικὴν τὸ πρῶτον σιδηροῦν ἀτμόπλοιον, τὸ ὁποῖον, ἐν πάσῃ περιπτώσει, δύναται νὰ θεωρηθῇ ὡς νάνος ἔναντι τῶν ὑπερωκεανείων κολοσσῶν τῶν 45 καὶ 50 χιλιάδων τόννων, οἱ ὁποῖοι διασχίζουν σήμερον τὸν Ἀτλαντικόν.

Ἓξ ἔτη μετὰ τὸν πόλεμον ἕνας Γερμανὸς ἐξέπληξε τὸν κόσμον μὲ ἕνα κατόρθωμα, ἡ σημασία τοῦ ὁποίου δὲν εἶνε μικρά. Ὁ Ἔκενερ ἀναχωρήσας διὰ τοῦ ἀεροπλοίου Ζ III τὴν 12ην Ὀκτωβρίου ἀπὸ τὸ Φρειδριχσχάφεν τῆς Γερμανίας, προσεγειώθη εἰς τὸ ἀεροδρόμιον τοῦ Λάκεχορστ τὴν 15ην τοῦ ἰδίου μηνός. Ἡ διάρκεια τοῦ ταξειδίου ἀπὸ ξηρᾶς εἰς ξηράν, ἀπὸ τῶν γερμανικῶν ἀκτῶν δηλονότι μέχρι τῶν ἀμερικανικῶν ἦτο 66 ὡρῶν. Ὁ Ἔκενερ, ἄνευ ἐνδιαμέσου τινὸς σταθμοῦ, διήνυσε 7830 χιλιόμετρα, ἐνῷ ὁ Λίντμπεργκ, ἐκτελέσας τὴν 20ὴν Μαΐου 1927 τὴν ἀπὸ Νέας Ὑόρκης μέχρι Παρισίων πτῆσίν του, διέτρεξε μόνον 5800 χιλιόμετρα. Βεβαίως ὁ Λίντμπεργκ ἐσημείωσεν ἕνα μοναδικὸν ρεκὸρ ταχύτητος, δεδομένου ὅτι διήνυσε τὴν ἀπόστασιν αὐτὴν ἐντὸς 33 1)2 ὡρῶν. Ἐν τούτοις τὸ κατόρθωμα τοῦ Ἔκενερ ἔχει πολὺ μεγαλυτέραν σημασίαν διὰ τὴν ὑπερωκεάνειον συγκοινωνίαν, τὴν ὁποίαν ἐντὸς ὀλίγου δὲν θὰ ἐκτελοῦν μόνον οἱ κολοσσοὶ τύπου «Λεβιάθαν», ἀλλὰ καὶ τὰ ὑπερμεγέθη πουρα ἐφευρέσεως Ζέππελιν.

Ὁ Γερμανὸς Ἔκενερ καὶ τὸ ἀερόπλοιόν του «ΖΙΙΙ»



Ἡ καραβέλλα «Σάντα Μαρία» μὲ τὴν ὁποίαν ἐταξείδευσεν εἰς Ἀμερικὴν ὁ Χριστόφορος Κολόμβος.

ΦΡΟΝΤΙΣΤΗΡΙΟΝ Γαλλικῆς, Ἑλληνικῆς, Litterature. **Λογιστικῆς,** Correspondance, **Ἐμπορικαὶ Ἐπιστῆμαι, Γαλλιστὶ καὶ Ἑλληνιστί. Ἀνάπτυξις τῶν ἐν τῇ Γαλλικῇ Ἀκαδημίᾳ διδασκομένων** Cours **διάφορα.** Groupe de Conversation. Diversité de Sujets. **Μέθοδος τελεία. Τιμαὶ ἀσυναγώνιστοι. Παρὰ καθηγητρίας Ἀνωτάτης Παρισινῆς Σχολῆς Μεταφράσεις παντὸς εἴδους. Παιδικὰ τμήματα. Προσοχή. Στοὰ Φέξη ἀριθμὸς 87.**

ΕΙΣ ΤΟ ΠΕΡΙΘΩΡΙΟΝ ΤΗΣ ΙΣΤΟΡΙΑΣ

ΟΙ ΣΕΙΣΜΟΙ ΤΗΣ ΖΑΚΥΝΘΟΥ

Μέσα εἰς τὴν σειρὰν τῶν σεισμῶν, οἱ ὁποῖοι κατὰ καιροὺς προσέβαλον τὴν Ἑλλάδα, ἐξαιρετικὴν ὄντως θέσιν κατέχουν οἱ σεισμοὶ τῆς Ζακύνθου τοῦ 1893.

Ἡ Ζάκυνθος καὶ πρὸ τοῦ 1893 ὑπέστη σεισμοὺς ἀρκετὰ σημαντικούς, οἱ ὁποῖοι κατέρριψαν οἰκίας καὶ ἐφόνευσαν ἀνθρώπους.

Τοιοῦτοι σεισμοὶ ἔλαβον χώραν κατὰ τὰ ἔτη 1650, 1673, 1696, 1713, 1727, 1742, 1767 1791, 1820 καὶ 1842.

Ἐκτὸς ὅμως αὐτῶν τῶν καταστρεπτικῶν κλονισμῶν, ἡ ὡραία νῆσος τοῦ Ἰονίου πελάγους δὲν ἐγκατελείφθη ποτὲ ἀπὸ τὰς μικροτέρας σημασίας δονήσεις.

Τοιαῦται δονήσεις ἤρχισαν ἐν Ζακύνθῳ καὶ κατὰ τὰ μέσα Ἰουλίου τοῦ 1892 καὶ ἐπρόκειτο περὶ προαγγέλματος μεγίστης καταστροφῆς.

Ἐξηκολούθησαν αἱ δονήσεις μέχρι τῆς 15 Αὐγούστου, ὁπόταν ἐσημειώθη ὁ πρῶτος ἰσχυρὸς σεισμός. Δὲν εἶχεν ὅμως οὗτος θλιβερὰ ἀποτελέσματα καὶ αἱ δονήσεις ἤρχισαν νὰ καταπαύουν ἕως ὅτου ἐξηφανίσθησαν μὲ τὴν πάροδον τῶν ἡμερῶν.

Ἐν Ζακύνθῳ εὑρίσκετο τότε ὁ Ἄγγλος Φόρστερ, ὅστις διηύθυνε τὸ ἀγγλικὸν τηλεγραφεῖον.

Ὁ ξένος οὗτος, κατέχων τὴν θέσιν αὐτὴν ἐπὶ ἔτη, κατεγίνετο ἐν ὥραις σχολῆς εἰς τὸ νὰ μελετᾷ τὴν Ζάκυνθον ἀπὸ ἀπόψεως σεισμολογικῆς καὶ τοιουτοτρόπως ἀπέκτησε τὴν αὐτοπεποίθησιν, ὅτι θὰ τοῦ ἦτο δυνατὸν νὰ προλέγῃ τὰ μέλλοντα.

Μόλις λοιπὸν εἶδεν ὁ Φόρστερ ὅτι αἱ δονήσεις κατέπαυσαν, ἔστειλεν ἀμέσως ἕνα τηλεγράφημα πρὸς τὸν διευθυντὴν τῆς «Ἀκροπόλεως» μακαρίτην Γαβριηλίδην, ἐν τῷ ὁποίῳ διεβεβαίου ὅτι παρῆλθεν ἀνεπιστρεπτὶ ὁ κίνδυνος. Καὶ ἡ πεποίθησις αὐτὴ ἐπεκράτησε καθ' ὅλην τὴν νῆσον μέχρι Ἰανουαρίου τοῦ 1893, ὁπότε μία δυνατὴ νυκτερινὴ δόνησις ἦτο ὁ πρόλογος νέου σεισμοῦ συμβάντος περὶ τὴν 6 καὶ 1)4 πρωϊνὴν—ἐνῷ οἱ κάτοικοι ἐκοιμῶντο. Ὁ σεισμὸς αὐτὸς ἐπέφερε τὴν τρομερὰν καταστροφὴν ἐντὸς τῶν 18 δευτερολέπτων κατὰ τὰ ὁποῖα διήρκεσεν.

Οἱ κάτοικοι ἀφυπνισθέντες ἔσπευδον νὰ ἐξέλθωσιν ἀπὸ τὰ σπίτια των καὶ ἄλλοι ἐπληγώθησαν ἀπὸ τοὺς καταπίπτοντας τοίχους καὶ ἄλλοι κατερχόμενοι τὴν σκάλαν τοῦ σπιτιοῦ κατεκρημνίζοντο ἐξ αὐτῆς. Ἄλλοι πάλιν ἐτραυματίσθησαν ἐν μέσῃ ὁδῷ ἀπὸ τὰ ξύλα ἢ τοὺς λίθους τῶν οἰκιῶν.

Μέσα δὲ εἰς τὴν σωρείαν τῶν τραγικῶν τούτων συμβάντων, διηγοῦντο οἱ καταστραφέντες Ζακύνθιοι καὶ τὸ ἐπεισόδιον ἑνὸς ἀτυχοῦς ἐργατικοῦ, ὁ ὁποῖος ἐκοιμᾶτο εἰς τὸ δωμάτιόν του ὅταν συνέβη ἡ νυκτερινὴ δόνησις. Ἐξύπνησε φοβισμένος καὶ ἐν τῇ ταραχῇ του ἐνόμισεν ὅτι εἰς τὸ διπλανὸν δωμάτιον θὰ ἔχῃ ἀσφάλειαν περισσοτέραν. Μετέφερε λοιπὸν ἐκεῖ τὸ κρεββάτι του καὶ ἐξηκολούθησε τὸν ὕπνον.

Ἀλλὰ τί εἰρωνεία τῆς τύχης.

Τὸ δωμάτιον τὸ ὁποῖον ἐγκατέλειψε δὲν ἔπαθε τίποτε ἐκ τοῦ πρωϊνοῦ σεισμοῦ, ἐνῷ ἡ στέγη τοῦ δωματίου εἰς τὸ ὁποῖον κατέφυγεν ἔπεσε καὶ τὸν ἀφῆκε νεκρόν!

Ἐν συνόλῳ δὲ ὁ σεισμὸς τοῦ 1893 ἀφῆκε κατοικησίμους μόνον 200 οἰκίας ἐκ τῶν 2.800 οἰκιῶν ποὺ εἶχε τότε ἡ Ζάκυνθος.

Ἡ ἐπὶ τῇ καταστροφῇ τῆς Ζακύνθου συγκίνησις τοῦ Πανελληνίου ἦτο ἀνάλογος μὲ τὴν θλῖψιν τὴν ὁποίαν προκαλοῦν κατ' αὐτὰς τὰ ἐν Κορίνθῳ συμβάντα. Πρῶτος δὲ ὁ Βασιλεὺς Γεώργιος ἔσπευσεν ἐπὶ τόπου διὰ νὰ παρηγορήσῃ τοὺς κατοίκους.

Εἰς τοὺς ὑπὲρ τῶν Ζακυνθίων ἐράνους συνέβαλον τότε καὶ πολλοὶ ἐκ τῶν ξένων Ἡγεμόνων. Ὁ γηραιὸς αὐτοκράτωρ τῆς Αὐστρίας Φραγκῖσκος Ἰωσὴφ ἔστειλε 10.000 φράγκων καὶ ἀνὰ πέντε χιλιάδας φράγκων ὁ αὐτοκράτωρ τῆς Ρωσσίας καὶ ὁ Πάπας, εἰς δὲ τὸ Βερολῖνον ἔγινεν ἐπιτροπὴ ἐράνων ὑπὸ τὴν προστασίαν τοῦ ἐσχάτως ἀποβιώσαντος ἑλληνομαθοῦς πρίγκηπος Σὰξ Μάϊνιγγεν, ἐπ' ἀδελφῇ γαμβροῦ τοῦ τέως Κάϊζερ Γουλιέλμου.

Ἡ γενικὴ τῶν Ἑλλήνων συγκίνησις εὗρε τότε διερμηνευτὰς τοὺς ποιητάς μας.

Ὁ μακαρίτης Κωνσταντῖνος Μάνος—ὁ μεταφραστὴς τῆς «Ἀντιγόνης»,—ὁ ὑπηρετήσας καθ' ὅλην του τὴν ζωὴν τὰ ἰδανικὰ τοῦ Ἔθνους, μὲ τὴν λύραν τοῦ ποιητοῦ καὶ μὲ τὸ ὅπλον τοῦ ἀντάρτου, ἔγραψε τὸ γνωστὸν ποίημά του ποὺ ἀρχίζει:

Ἀπὸ τὰ τόσα σου νησιά, πατρίδα ἀγαπημένη
Ἕνα παντοῦ καὶ πάντοτε μὲς στὴν καρδιά (μου μένει.
....
Καὶ ποιό 'ναι τὸ καλὸ νησὶ ὀπὄχει τέτοια χάρι;
Ὦ Ζάκυνθο πεντάμορφη κι' Ἰονικὸ καμάρι.

Ὁ δὲ Γεράσιμος Μαρκορᾶς ἐφαντάσθη ὅτι ὁ σεισμὸς ἔφερε δάκρυα εἰς τὴν ψυχὴν τοῦ Σολωμοῦ:

Ἐνῷ τ' ὡραῖο νησί του ἄγρια, μεγάλη
Δύναμη ὀλέθρου ἀπὸ βαθειὰ ταράζει,
Σηκώνει ὁ Ποιητὴς τ' ἄσπρο κεφάλι
Καὶ κλαίει, καὶ κλαίει, καὶ θλιβερὰ φωνάζει.
Ἀλλὰ πῶς ξάφνου, ἐκεῖ ποὺ τόσα κάλλη
Καὶ πλούτια τόσα ἔρμη φθορὰ σκεπάζει,
Πῶς λιγοστεύει τοῦ καϋμοῦ του ἡ ζάλη;
Τῆς κλάψας του ἡ πηγὴ πῶς ξάφνου ἀλλάζει;
Ξανοίγει π' ἄνθια ἐλεημοσύνης βγάνει
Κάθε ψυχὴ κ' ἡ εὐγνώμονη καρδιά του
Τὰ πάει ψηλὰ καὶ πλέκει ὡραῖο στεφάνι.
Χορὸς ἀγγέλων τρέχει ὁλόγυρά του,
Καί, λέοντας χαῖρε, ὅμοιο τραγούδι πιάνει
Μ' ἐκεῖνα πὄχε ὁ θεῖος φέρει ἐδῶ κάτου.

Καὶ ἐνεθυμήθησαν πολλοὶ τότε ἕνα δεκαπεντασύλλαβον ἀπὸ τὸ ἔργον τοῦ Σολωμοῦ:

Τὸ χάσμα π' ἄνοιξε ὁ σεισμὸς εὐθὺς ἐγιόμισ' (ἄνθη.

Τὸν δεκαπεντασύλλαβον αὐτὸν θὰ ἠδύνατό τις καὶ σήμερον νὰ τὸν ἐπαναλάβῃ, μὲ τὴν εὐχήν, αὐτὸ γλήγορα νὰ συμβῇ καὶ εἰς τὴν καταστραφεῖσαν Κόρινθον.

ΣΥΛΛΕΚΤΗΣ

ΚΟΙΝΟΤΗΣ ΝΕΟΥ ΦΑΛΗΡΟΥ

Ὁ Πρόεδρος τῆς Κοινότητος διακηρύττει ὅτι δέχεται προτάσεις καὶ ὅρους διὰ τὴν πισόστρωσιν τῶν ὁδῶν τῆς Κοινότητος παρὰ διαφόρων ἑταιρειῶν καὶ ἀνεγνωρισμένων ἐργολάβων μέχρι τῆς 20 Μαΐου.

Ὁ Πρόεδρος τῆς Κοινότητος
Α. ΣΚΑΡΔΙΑΚΟΣ

ΓΝΩΣΤΟΠΟΙΗΣΙΣ

Ὁ κτηματομεσίτης Γ. ΜΑΝΤΑΣ γνωστοποιεῖ εἰς τὴν ἀξιότιμον πελατείαν του ὅτι ἀπὸ σήμερον εὑρίσκεται ὁδὸς Σταδίου 3α Κατάστημα Ψαροῦ καὶ κατὰ τὰς συνήθεις ὥρας.

ΠΑΙΔΙΚΑΙ ΕΝΔΥΜΑΣΙΑΙ
Εἰς πλουσιωτάτην συλλογήν, νέους χρωματισμούς, νέα μοδέλλα ἐαρινῆς καὶ θερινῆς περιόδου.
ΚΟΥΤΣΟΓΙΑΝΝΗΣ
ΑΙΟΛΟΥ 19 Γ (45)
Ἔναντι Ἁγίας Εἰρήνης

Η ΖΩΗ ΤΩΝ ΓΕΙΤΟΝΩΝ ΜΑΣ

ΑΙ ΣΤΑΘΕΡΑΙ ΠΡΟΟΔΟΙ ΤΗΣ ΝΕΑΣ ΤΟΥΡΚΙΑΣ

Ο ΝΕΟΣ ΠΡΟΫΠΟΛΟΓΙΣΜΟΣ ΚΑΙ Η ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΑΥΤΑΡΚΕΙΑ ΤΗΣ ΧΩΡΑΣ.- ΜΙΑ ΠΕΝΤΑΕΤΗΣ ΕΞΕΛΙΞΙΣ ΣΧΕΔΙΑ ΔΙΑ ΤΟ ΜΕΛΛΟΝ

Η ΕΙΣΗΓΗΣΙΣ ΤΟΥ ΣΑΡΑΤΣΟΓΛΟΥ ΣΟΥΚΡΗ ΒΕΗ

ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΥΠΟΛΙΣ, Ἀπρίλιος. (Τοῦ ἀνταποκριτοῦ μας).— Τὴν 19ην λήγοντος ἡ Μεγάλη Ἐθνοσυνέλευσις τῆς Ἀγκύρας ἤρχισε τὴν συζήτησιν τοῦ προϋπολογισμοῦ τῆς χρήσεως 1928—29. Τὴν σημασίαν καὶ τὰ χαρακτηριστικὰ σημεῖα τοῦ προϋπολογισμοῦ τούτου, ἀνέπτυξεν ὁ γνωστὸς καὶ ἐν Ἀθήναις ὑπουργὸς τῶν Οἰκονομικῶν Σαράτσογλου Σουκρῆ βέης, ὅστις, καταθέτων τὸν προϋπολογισμόν, προέβη εἰς τὴν κάτωθι εἰσήγησιν:

«Τὰ τέκνα τῆς τουρκικῆς πατρίδος, τῶν ὁποίων ἡ τύχη, ἀπὸ πολλῶν αἰώνων ἦτο νὰ ἀποθνήσκουν εἰς τὰ πεδία τῶν μαχῶν, συνεσπειρώθησαν κατὰ τὰς ἡμέρας τῶν δυστυχιῶν αἵτινες ἐπηκολούθησαν τὸν γενικὸν πόλεμον, περὶ τὸν Μέγαν Ἀρχηγὸν καὶ ἔλαβον τὴν ἀπόφασιν νὰ σώσουν τὴν πατρίδα ὑφ' ὅλας τὰς ἐπόψεις καὶ νὰ ἱδρύσουν Κράτος ἀπαρτίζον ἐν σύνολον καὶ ἐμπεποτισμένον ἀπὸ τὸ αὐτὸ ἰδεῶδες.

Ἡ ὑπερτάτη αὐτὴ ἀπόφασις ἔσχεν ὡς πρῶτον καὶ μέγα ἀποτέλεσμα νὰ ἐκδιώξουν ἔξω τῶν ὁρίων, ἅτινα διεχαράχθησαν ὑπὸ τοῦ ἐθνικοῦ ὅρκου τοὺς ἐχθρούς, οἵτινες εἶχον εἰσχωρήσῃ εἰς τὰ ἔγκατα τῆς χώρας καὶ νὰ καθιερώσουν τὰ νέα ταῦτα σύνορα διὰ διεθνοῦς συνθήκης.

Δι' ὅτι ἀφορᾷ τὴν λύσιν τῶν λοιπῶν προβλημάτων ἔπρεπεν, ὡς εἶπε καὶ ὁ Μέγας Ἡγέτης μας, νὰ κερδηθῶσιν ἐντὸς διαστήματος ὀλίγων ἐτῶν τόσοι αἰῶνες ἀπολεσθέντες. Οὕτω εἰς διάστημα ἐτῶν ἀριθμουμένων ἐπὶ τῶν δακτύλων τῆς μιᾶς χειρός, ἐπετεύχθησαν διάφοροι ἐπαναστάσεις ἐπὶ διαφόρων πεδίων: κοινωνική, διοικητική, οἰκονομική.

Οἱ καρποὶ τῶν ἐπαναστάσεων τούτων εἶνε τόσον ἄφθονοι, ὥστε ἐξέπληξαν οὐχὶ μόνον τοὺς ἐχθροὺς ἢ τοὺς φίλους μας, ἀλλὰ καὶ αὐτοὺς ἔτι τοὺς κατοικοῦντας τὴν χώραν ταύτην.

Αἱ ὑγιεῖς ἰδέαι, αἱ ἀσφαλεῖς καὶ ριζικαὶ αἵτινες ἡγήθησαν τῶν νικῶν τὰς ὁποίας ἐκερδίσαμεν, τῶν ἐπαναστάσεων τὰς ὁποίας ἐπετύχομεν, εἴς τε τὸ πολιτικὸν καὶ τὸ νομικὸν πεδίον, τῶν βημάτων τὰ ὁποῖα ἐκάμομεν εἰς τὸ κοινωνικὸν καὶ διανοητικὸν ἐπίπεδον, αἱ ἰδέαι αὗται αἱ λογικαὶ καὶ σώφρονες, προέστησαν ἐπίσης καὶ εἰς τὰς μεταρρυθμίσεις τὰς ἐπιτευχθείσας καὶ ἐπὶ τοῦ οἰκονομικοῦ πεδίου, οἷαι ὑπῆρξαν ἡ ἀνάπτυξις τῆς γεωργίας, ἡ κατάργησις τοῦ φόρου τῆς δεκάτης, ὅστις ἄφινεν ἄκαρπον τὴν ἐργασίαν τόσων βραχιόνων, ἡ δημιουργία φόρων ριζικῶν ἐμπνεομένων ἀπὸ τὸ διέπον πνεῦμα τοῦ αἰῶνος.

Καὶ διότι ἐνηργήσαμεν μὲ σύνεσιν καὶ μὲ μέτρον, διότι ἐζυγίσαμεν τὰ ὑπὲρ καὶ τὰ κατά, ἐπετύχαμεν τὰ ἀποτελέσματα τὰ ὁποῖα θὰ λάβω τὴν τιμὴν νὰ ἐκθέσω ἐντὸς ὀλίγου πρὸς ὑμᾶς.

Οἱ φόροι, οἱ ὁποῖοι ἀντικατέστησαν τὴν δεκάτην, ἔχουν ἐπιφέρει, παρὰ τὴν νεότητά των, ἀξιέπαινον αὔξησιν τῶν προσόδων μας.

Διὰ τοῦ μέτρου τούτου ἐβελτιώθησαν ἐν ταὐτῷ ἡ κατάστασις τοῦ δημοσίου ταμείου καὶ αἱ συνθῆκαι τοῦ βίου τῶν χωρικῶν πληθυσμῶν.

Προτιθέμενος νὰ ἐκθέσω ὑμῖν εἰς τὰς γενικὰς αὐτοῦ γραμμὰς τὸν προϋπολογισμὸν τοῦ 5ου ἀπὸ τῆς Δημοκρατίας ἔτους, θὰ ἤθελον νὰ παραθέσω ἐνταῦθα ἀριθμούς τινας, χάριν συγκρίσεως, οἱ ὁποῖοι καὶ θὰ καταδείξουν καλύτερον τὴν κατάστασιν καὶ τὰ ἐπιτευχθέντα ἀποτελέσματα ἐπὶ τῆς οἰκονομικῆς ἀναπτύξεως τῆς χώρας:

Ἔτος		Προβλέψεις	Πρόσοδοι
1924	Λ.Τ.	129.214.610	135.751.334
1925	»	152.148.854	151.304.288
1926	»	190.158.851	191.277.886
1927	»	194.580.554	——

Ἐὰν λάβῃ τις ὑπ' ὄψιν ὅτι κατὰ τοὺς 10 μῆνας τοῦ ἔτους τούτου αἱ πρόσοδοι ἀνῆλθον εἰς Λ. Τ. 167.189.005 καὶ ἐὰν λάβωμεν ὡς βάσιν ὑπολογισμοῦ τὰς προσόδους τῶν δύο τελευταίων μηνῶν τῶν προηγουμένων ἐτῶν, φθάνομεν εἰς τὸ συμπέρασμα ὅτι αἱ πρόσοδοι μας κατὰ τὸ ἔτος τοῦτο θὰ ὑπερβαίνουν κατὰ πολὺ τὰς προβλέψεις.

Ὁ προϋπολογισμός, τὸν ὁποῖον καταθέτομεν σήμερον ἐνώπιον τῆς ὑψηλῆς ὑμῶν Συνελεύσεως, φέρει εἰς μὲν τὴν στήλην τῶν δαπανῶν ποσὸν Λ.Τ. 207.101.388 καὶ εἰς τὴν στήλην τῶν προσόδων Λ.Τ. 207.173.199.

Οἱ ἀριθμοὶ τοὺς ὁποίους ἀνέφερα ἀνωτέρω διὰ τὰς πέντε χρήσεις τῆς Δημοκρατίας παρουσιάζουν τὴν ὁμαλὴν πρόοδον καὶ θετικὴν τῆς οἰκονομικῆς μας ζωῆς, ὡς καὶ τὴν ὑγιᾶ σοβαρὰν ἰσοσκέλισιν μεταξὺ τῶν δαπανῶν καὶ τῶν προσόδων τοῦ κράτους.

Ἐὰν αἱ πρόσοδοι τοῦ προϋπολογισμοῦ 1927 ἀνερχόμεναι εἰς 124 1)2 ἑκατομμύρια ἔφθασαν εἰς τὰ 207 ἑκατομμύρια, ἡ αὔξησις αὕτη τῶν 12 ἑκατομμυρίων δὲν ὀφείλεται εἰς αὔξησιν τῶν φόρων. Ὀφείλεται ἁπλῶς εἰς ὁμαλὴν ἀνάπτυξιν τῶν προσόδων μας. Τὸ ἀποτέλεσμα εἶνε ἐνθουσιαστικόν.

Τὸ πλεόνασμα τῶν προσόδων ἐν σχέσει πρὸς τὰς τῆς παρελθούσης χρήσεως κατενεμήθη ὡς ἑξῆς: 7 ἑκατομμύρια εἰς τὰ δημόσια ἔργα, 3.600.000 εἰς τὸ δημόσιον χρέος, 1.500.000 εἰς τὰ παλαιὰ χρέη καὶ 700.000 εἰς τοὺς τόκους.

Τὸ μεγαλύτερον μέρος τῶν προσόδων τούτων θέλει διατεθῇ διὰ τὴν ἀνακαίνισιν, τὴν οἰκονομικὴν ἀνάπτυξιν καὶ τὴν μορφωτικὴν καὶ ὑλικὴν ἀνάπτυξιν τοῦ λαοῦ.»

Ὁ ρήτωρ διεξῆλθεν ἀκολούθως ἐν γενικαῖς γραμμαῖς τοὺς προϋπολογισμοὺς τῶν διαφόρων κρατικῶν ὑπηρεσιῶν.

Ἐπεξετάθη ἰδίως εἰς τὸν προϋπολογισμὸν τοῦ ὑπουργείου τῆς Δημοσίας Ἐκπαιδεύσεως, ὅστις ηὐξήθη κατὰ 500.000 λίρας κατὰ τὸ ἔτος τοῦτο διὰ νὰ καταστῇ δυνατὴ ὑπὸ τοῦ ὑπουργείου τῆς Παιδείας ἡ ἵδρυσις νέων ἐκπαιδευτικῶν ἱδρυμάτων.

Πρέπει νὰ προστεθῇ, εἶπεν ὁ Σαράτσογλου Σουκρῆ βέης, εἰς τὸν διὰ τὴν Παιδείαν προϋπολογισμὸν τῶν 19 ἑκατομμυρίων καὶ ὁ προϋπολογισμὸς τῶν αὐτονόμων ἐκπαιδευτικῶν ἱδρυμάτων, ἀνερχόμενος εἰς τρία ἑκατομμύρια λιρῶν.

Ὁ ἀγορητὴς ἐξονυχίσας τὰ διάφορα κονδύλια, ἔθιξε καὶ τὰ μεγάλα οἰκονομικὰ προβλήματα τῆς χώρας. Ὡμίλησε περὶ τῶν μονοπωλίων, περὶ τοῦ ζητήματος τῶν τοκομεριδίων καὶ περὶ τοῦ φλέγοντος ζητήματος τῆς εὐμαρείας τῶν δημοσίων ὑπαλλήλων.

—Ἡ θέσις τῶν ὑπαλλήλων μας ἀπασχολεῖ σοβαρῶς τὰς σκέψεις τῆς Κυβερνήσεως, εἶπεν ὁ ἀγορεύων ὑπουργός. Κατὰ τὴν προσεχῆ συνεδρίαν τῆς Ἐθνοσυνελεύσεως θὰ ὑποβάλωμεν τὸ περὶ μισθῶν νομοσχέδιον.»

Ὁ κ. Ὑπουργὸς τῶν Οἰκονομικῶν εἶπεν ἀκολούθως ὅτι ἡ ὁλικὴ χωρητικότης τοῦ τουρκικοῦ ἐμπορικοῦ ναυτικοῦ ἔφθασε τὰς 230.000 τόννων. Προσέθεσε δὲ ὅτι ἡ οἰκονομικὴ καὶ ἐμπορικὴ ἐνεργητικότης σπουδαίως ηὐξήθη καὶ ὅτι ἡ ἀπομάκρυνσις στοιχείων τινῶν, δὲν ἄφηκε κενὸν εἰς τὸ πεδίον τοῦ ἐμπορίου καὶ τῆς βιομηχανίας, ἀπ' ἐναντίας μάλιστα διηυκόλυνε τὴν ἀνάπτυξίν των.

Ὁ ρήτωρ ὡμίλησεν ἀκολούθως καὶ περὶ τῆς ἱδρύσεως Κρατικῆς Τραπέζης. Τὸ νομοσχέδιον, εἶπε, διὰ τὴν ἵδρυσιν Τραπέζης τῆς Δημοκρατίας θὰ ὑποβληθῇ εἰς τὴν Ἐθνοσυνέλευσιν πρὸ τῶν διακοπῶν. Ἡ Τράπεζα αὕτη θὰ καταστῇ τὸ κρατικὸν θησαυροφυλάκιον καὶ θὰ ἐργασθῇ διὰ τὴν σταθεροποίησιν τοῦ ἐθνικοῦ νομίσματος. Παρεμπιπτόντως ὁ κ. ὑπουργὸς εἶπεν ὅτι τὸ Κράτος εἶνε κάτοχον 1.000.000 χρυσῶν λιρῶν, ἀλλ' ὅτι τὸ ποσὸν τοῦτο μεγάλως θὰ αὐξηθῇ διὰ τῆς πωλήσεως ὅλων τῶν περιπλέον ἱστορικῶν κοσμημάτων.

Ὁ κ. Ὑπουργός, ὁμιλῶν περὶ τῆς ἀκριβείας τῆς ζωῆς, εἶπεν ὅτι ἐφέτος αὕτη πραγματικῶς ὑπῆρξεν ἐπαχθὴς διὰ τὸν λαόν, ὅτι εἶνε ἀνάγκη σταθεροποιήσεως τῆς ἀξίας τοῦ νομίσματος καὶ ὅτι κατὰ τὸ ἔτος τοῦτο θὰ ἐπιτευχθοῦν εὐχάριστα ἀποτελέσματα χάρις εἰς τὰς ἀκαταβλήτους προσπαθείας τοῦ Ἀνωτάτου Οἰκονομικοῦ Συμβουλίου καὶ τοῦ Ὑπουργείου.

Διαπνεόμενος ὑπὸ θερμοῦ ἐθνικιστικοῦ πνεύματος, ὁ Τοῦρκος ὑπουργὸς τῶν Οἰκονομικῶν εἶνε ἀληθὲς ὅτι εἰς πολλὰ σημεῖα τοῦ λόγου του ἀντικατέστησε τὴν αὐστηρὰν οἰκονομολογικὴν γλῶσσαν διὰ πατριωτικῶν καὶ κομματικῶν καυχησιολογιῶν. Τὸ σημεῖον ἰδίως ἐν ᾧ τονίζει ὅτι ἡ ἀπομάκρυνσις στοιχείων τινῶν (δηλ. τῶν Ἑλλήνων κυρίως καὶ τῶν Ἀρμενίων) δὲν ἄφηκε κενὸν εἰς τὸ πεδίον τοῦ ἐμπορίου καὶ τῆς βιομηχανίας, ἀπεναντίας μάλιστα διηυκόλυνε τὴν ἀνάπτυξιν των» δὲν χρήζει κἂν ἀνασκευῆς. Οἱ ὑπουργικοὶ λόγοι ἔρχονται εἰς τόσην ἀντίφασιν μὲ τὴν γενικῶς ὁμολογουμένην πραγματικότητα, ὥστε μόνον ἕνα αἴσθημα στενοῦ ἐθνικισμοῦ νὰ ἐπιτρέπῃ τὴν ἐκστόμισίν των.

Κατὰ τὰ ἄλλα ὅμως ἡ ἀγόρευσις τοῦ Σαράτσογλου Σουκρῆ βέη εἶνε ἀρκετὰ διαφωτιστική. Ὅταν λάβωμεν ὑπ' ὄψιν ὅτι ἡ Τουρκικὴ Δημοκρατία, διὰ λόγους πολιτικοὺς κυρίως, καταβάλλει ἀπὸ ἐτῶν προσπάθειαν πρὸς ἐξασφάλισιν τῆς οἰκονομικῆς της αὐταρκείας, θὰ ἐκτιμήσωμεν καλύτερον τὰ ἐπιτευχθέντα ἀποτελέσματα, τὴν σημειουμένην σταθερὰν πρόοδον ἄνευ προσφυγῆς εἰς ξένην βοήθειαν.

Α. Φ.

Η ΚΑΘΙΕΡΩΘΕΙΣΑ ΕΤΗΣΙΑ ΔΕΥΤΕΡΑ ΜΕΓΑΛΗ ΖΩΟΠΑΝΗΓΥΡΙΣ
ΚΑΙ ΕΜΠΟΡΟΠΑΝΗΓΥΡΙΣ ΛΑΡΙΣΗΣ
ΑΡΧΕΤΑΙ ΤΗΝ 12ΗΝ ΜΑΪΟΥ 1928
ΔΙΑΡΚΕΙΑ ΑΥΤΗΣ ΟΚΤΑΗΜΕΡΟΣ
Εἰς τοὺς ἐμπορευομένους καὶ ἐπισκέπτας θέλει παρασκευασθῇ πᾶσα διευκόλυνσις.
Ἐν Λαρίσῃ τῇ 20ῇ Ἀπριλίου 1928.
Ο ΔΗΜΑΡΧΟΣ ΛΑΡΙΣΗΣ
Μ. ΣΑΠΚΑΣ

ΠΡΟΣΦΥΓΙΚΗ ΣΤΗΛΗ

ΔΙΑΜΑΡΤΥΡΙΑΙ ΤΩΝ ΠΡΟΣΦΥΓΩΝ ΙΩΑΝΝΙΝΩΝ

Η ΑΝΕΓΕΡΣΙΣ ΣΥΝΟΙΚΙΣΜΟΥ

Ὁ «Σύλλογος Προσφύγων Ἰωαννίνων» ἀπέστειλε μακροσκελὲς ὑπόμνημα πρὸς τοὺς πρόσφυγας βουλευτάς, ἐν τῷ ὁποίῳ διὰ μελανῶν χρωμάτων ἐκθέτει τὴν οἰκτρότητα τῶν ἐν τῇ περιοχῇ Ἰωαννίνων ἀστῶν προσφύγων καὶ ζητεῖ νὰ ληφθῶσι σύντονα μέτρα πρὸς ἀνέγερσιν τοῦ ἐκεῖ ἀστικοῦ προσφυγικοῦ συνοικισμοῦ. Μαζὶ μὲ τὸ ὑπόμνημα διαβιβάζεται καὶ δριμυτάτη διαμαρτυρία τῆς τελευταίας ἐν Ἰωαννίνοις Γενικῆς Προσφυγικῆς Συνελεύσεως, τῆς ὁποίας ἡ τελευταία περικοπὴ ἔχει ὡς ἑξῆς:

«Οἱ ἔνοικοι πρόσφυγες ἀνταλλαξίμων ἀκινήτων συσσωρεύονται εἰς σημεῖον ἀφόρητον καὶ μὲ συνθήκας ἀνθυγιεινοτάτας μετακινούμενοι ἀπὸ τῶν ἐκποιουμένων ἀνταλλαξίμων οἰκημάτων εἰς ἄλλα μὴ ἐκποιηθέντα καὶ παρὰ προσφύγων κατοικούμενα. Δυνάμει τῆς συναφθείσης ἢ τῆς συναφθησομένης συμβάσεως παρέχεται εἰς τὴν Ἐθνικὴν Τράπεζαν εὐρεῖα δικαιοδοσία διὰ τὴν ταχυτέραν ἐκποίησιν τῶν ὡς ἄνω οἰκιῶν καὶ παντὸς εἴδους ἀκινήτων, τὸ δὲ ἀποτέλεσμα τῆς ἐφαρμογῆς θὰ ἐπιδεινώσῃ ἔτι μᾶλλον τὴν ἀφόρητον ἤδη κατάστασιν τῶν προσφύγων, διότι ὡς ἐξάγεται ἐκ τῶν ἀνωτέρω δὲν ἀνέρχονται οὔτε εἰς 5 ο)ο οἱ δυνάμενοι νὰ διαθέσωσι διὰ τὴν ἐξαγορὰν στέγης, συμπεριλαμβανομένων καὶ ἐκείνων οἵτινες προτίθενται εἰς τὸ μέλλον νὰ πράξωσι τοῦτο. Ὑπὸ τοιαύτας συνθήκας καθίσταται πασίδηλον διατὶ ἐξηναγκάσθησαν νὰ ὑψώσωσι κραυγὴν διαμαρτυρίας, ἥτις θὰ καταστῇ ἔτι ὀξυτέρα ἐὰν καὶ ἡ παροῦσα ἡμῶν ἔκκλησις κατ' ἐντολὴν αὐτῶν γενομένη δὲν συντελέσῃ εἰς τὴν πλήρωσιν τοῦ κενοῦ, τῆς ἀνεγέρσεως δηλονότι ἀστικοῦ συνοικισμοῦ, διὰ τῆς διαθέσεως κονδυλίου ἐπαρκοῦντος διὰ τριακοσίας (300) τοὐλάχιστον κατοικίας.

Ἐὰν παρὰ πᾶσαν προσδοκίαν ἐξακολουθήσῃ ἡ συνεχιζομένη ἀδιαφορία ὑποβάλλομεν κατ' ἐντολὴν ἁπασῶν τῶν ἐνταῦθα οἰκογενειῶν τὴν αἴτησιν περὶ μετακινήσεως αὐτῶν εἰς ἄλλον τόπον πρὸς ἐγκατάστασιν. Ἀποτέλεσμα τῆς ἀπορρίψεως καὶ τῶν δύο αἰτημάτων ἢ σιωπὴ πέραν τοῦ δέοντος θὰ εἶνε ἡ ἐφαρμογὴ ληφθεισῶν ἀποφάσεων, μεταξὺ τῶν ὁποίων ἡ κήρυξις ἐνδιαφερομένων προσφύγων ἐν ἐγκαταλείψει καὶ διωγμῷ καὶ ἡ ταυτόχρονος διάλυσις τοῦ Συλλόγου, τοῦ μόνου ἀπὸ τῆς μικρασιατικῆς καταστροφῆς προσφυγ. Σωματείου λειτουργοῦντος ἐν τῇ πόλει Ἰωαννίνων. Κατὰ πόσον δὲ εἶνε δικαιολογημένη καὶ ἐπιβεβλημένη παρομοία τακτικὴ ἐξάγεται ἐκ τοῦ κατωτέρω ἐρωτήματος:

Ποῦ θὰ στεγασθῶσιν αἱ εἰς ἀνταλλάξιμα οἰκήματα κατοικοῦσαι ἐν συνωστισμῷ τετρακόσιαι (400) οἰκογένειαι ἀστῶν προσφύγων ἄνευ ἀνεγέρσεως ἀστικοῦ συνοικισμοῦ; ἢ μήπως προορίζονται νὰ διαβιώσωσιν εἰς τὸ ὕπαιθρον μετὰ τὸ ἕκτον ἔτος τῆς προσφυγίας των;.. ἀφοῦ συνεχίζεται καὶ θὰ συνεχισθῇ ἡ ἐκποίησις ταχύτερον χάριν γενικοῦ συμφέροντος τῆς ὁλότητος τῶν προσφύγων καὶ κέκτηνται αἱ ἁρμόδιαι ὑπηρεσίαι τῆς Τραπέζης τὸ δικαίωμα νὰ παραδίδωσιν εἰς τοὺς πλειοδότας (οἵτινες, ἐπαναλαμβάνομεν, εἶνε σχεδὸν πάντες γηγενεῖς ἔχοντες ἀπόλυτον ἀνάγκην στέγης), τὰς παρ' αὐτῶν ἐξαγοραζομένας οἰκίας;»

—Αἱ ἀποζημιώσεις τῶν ἀγροτῶν

Εἰς τὰ ἐν τῷ κτιρίῳ τοῦ Μετοχικοῦ Ταμείου συνεργεῖα τοῦ Γεν. Μητρώου ἤρχισαν πρὸ καιροῦ συγκεντρούμενοι οἱ πίνακες τῶν ἀνταλλαξίμων καὶ δικαιούχων ἀποζημιώσεως μετὰ τῶν σχετικῶν ὑπευθύνων δηλώσεων των.

Ἐν τῷ μεταξὺ ὅμως τὸ νομοσχέδιον τὸ ἀφορῶν τὴν πληρωμὴν τῶν ἀγροτῶν δικαιούχων δὲν κατετέθη εἰσέτι εἰς τὴν Βουλήν, συνεπείᾳ ἀντιρρήσεων τὰς ὁποίας προβάλλει τὸ Γενικὸν Λογιστήριον διὰ τὴν ἔγκρισιν τοῦ κονδυλίου τῶν 40000 λιρῶν, τὰς ὁποίας ἀνέλαβε τὸ Κράτος νὰ πληρώσῃ ὡς ἔκτακτον τοκοχρεωλύσιον εἰς τὴν Ε.Α.Π.

Ἐπίσης πληροφορούμεθα ὅτι τὸ Γεν. Λογιστήριον προβάλλει ἀντιρρήσεις καὶ διὰ τὸ νομοσχέδιον τῆς ἀποζημιώσεως τῶν ἐκ Τουρκίας συνταξιούχων.

Ὁ ὑπουργὸς τῆς Γεωργίας κ. Ἐξηντάρης θὰ συνεννοηθῇ ἐντὸς τῆς ἑβδομάδος μετὰ τοῦ κ. Καφαντάρη διὰ τὴν διευθέτησιν τῶν δυσχερειῶν τούτων.

—Ἡ συνέλευσις τῆς «Ποάδα»

Χθὲς τὴν πρωΐαν εἰς τὸ θέατρον «Σαλὸν Ἰντεάλ» ἐγένετο ἡ γεν. συνέλευσις τῆς ὀργανώσεως «Ποάδα».

Κατ' αὐτὴν ὁ κ. Πρόεδρος τῆς ὀργανώσεως ἀνέπτυξε διὰ μακρῶν τὴν σημερινὴν θέσιν τῶν προσφυγικῶν ζητημάτων.

Ἡ συνέλευσις διελύθη τὴν 1 1)2 μ.μ. ἐξουσιοδοτήσασα τὸ Διοικητικὸν Συμβούλιον νὰ ἐφαρμόσῃ τὸ χαραχθὲν πρόγραμμα τῆς ὀργανώσεως ὑπὸ τῶν διαφόρων γεν. συνελεύσεων αὐτῆς καθὼς ἐπίσης καὶ νὰ ὑποδείξῃ εἰς τὴν Κυβέρνησιν ὅτι ματαιοπονεῖ προσπαθοῦσα νὰ χωρίσῃ τοὺς πρόσφυγας εἰς ἀστοὺς καὶ ἀγρότας διὰ τὴν ἀποζημίωσίν των.

ΤΑ ΖΗΤΗΜΑΤΑ ΤΟΥ ΣΥΝΟΙΚΙΣΜΟΥ ΠΟΔΟΝΙΦΤΗ

ΘΑ ΕΚΤΕΛΕΣΘΟΥΝ ΤΑ ΕΡΓΑ

Κατ' ἀσφαλεῖς μας πληροφορίας, κατὰ τὴν τελευταίαν συνάντησιν πολυμελοῦς ἀντιπροσωπείας τῆς «Ἑνώσεως τῶν Προσφύγων Νέας Φιλαδελφείας» μετὰ τοῦ ὑπουργοῦ τῆς Προνοίας κ. Κύρκου ὁ τελευταῖος ἀπεδέχθη αἴτησιν τῶν κατοίκων τοῦ συνοικισμοῦ, καθ' ἣν ἀπὸ τὴν ὁλικὴν ἀξίαν τοῦ συνοικισμοῦ τῶν 150 ἑκατομμυρίων δραχμῶν δέον νὰ ὑπολογισθοῦν ὡς πληρωτέα παρὰ τῶν κατοίκων 125 ἑκατομμύρια, τῶν λοιπῶν 25 ἀφαιρουμένων ὡς γενικῶν ἐξόδων τοῦ Κράτους κατὰ τὴν ἀνέγερσιν τοῦ συνοικισμοῦ. Ἐπειδὴ ὅμως τὰ ἔργα εἰς τὸν συνοικισμὸν δὲν ἔχουν τελειώσει ἀκόμη, καθ' ὅσον οὔτε ὁδοποιΐαν, οὔτε ὕδρευσιν, οὔτε φωτισμὸν ἔχει ὁ συνοικισμός, ὁ ὑπουργὸς τῆς Προνοίας ἐδέχθη πρότασιν κατασκευῆς τῶν ὡς ἄνω ἔργων ἄνευ αὐξήσεως τοῦ ποσοῦ τῶν 125 ἑκατομμυρίων, ἀλλ' εἰς βάρος τοῦ προϋπολογισμοῦ τοῦ ὑπουργείου, ἔναντι τῆς διαφορᾶς τῆς ὑπολογιζομένης ὑπὸ τιμῆς τῶν οἰκοπέδων ὑπὸ τοῦ ὑπουργείου καὶ τῆς τιμῆς τὴν ὁποίαν εἶχον τὰ οἰκόπεδα ὅταν ἤρχιζε νὰ κτίζεται ὁ συνοικισμός, ἡ ὁποία κυρίως πρέπει νὰ ὑπολογισθῇ συμφώνως πρὸς τὸν περὶ ἀνεγέρσεως ἀστικῶν προσφυγικῶν συνοικισμῶν νόμον. Κατὰ τὰς πληροφορίας μας, ἡ διαφορὰ αὕτη τῆς τιμῆς τῶν οἰκοπέδων ἀνέρχεται εἰς τὸ ποσὸν τῶν 17 ἑκατομμυρίων δραχμῶν, ἐνῷ τὰ ἐκτελεσθησόμενα ἔργα θ' ἀνέλθουν κατὰ τοὺς σχετικοὺς προϋπολογισμοὺς εἰς 22 ἑκατομμύρια, τῆς διαφορᾶς προστιθεμένης εἰς τὴν ἀξίαν τοῦ συνοικισμοῦ τὴν σμοῦ τὴν ὁποίαν θὰ πληρώσουν οἱ πρόσφυγες. Τὰ ἔργα ταῦτα εἶνε τὰ ἑξῆς: α) Ἀνέγερσις δύο σχολικῶν κτιρίων δι' ἑξατάξια δημοτικὰ σχολεῖα 3 ἑκατομ. δραχ. β) Ἀνέγερσις μιᾶς ἐκκλησίας τοῦ συνοικισμοῦ ἕνα ἑκατομμύριον δραχ., γ) Περιμανδρώματα τῶν οἰκιῶν 5 ἑκατομμύρια δραχ., δ) Κατασκευὴ περιζωμάτων τῶν οἰκιῶν 2 ἑκατομμύρια δραχ. ε) Διὰ ὁδοποιΐαν καὶ ἔργα ὑδρεύσεως 11 ἑκατομμύρια δραχ.

Κατ' ἀσφαλεῖς μας πληροφορίας, ἡ μεγάλη λαϊκὴ ἐπιτροπὴ τοῦ Συνοικισμοῦ, ἡ ἐκλεγεῖσα κατὰ τὴν τελευταίαν γενικὴν συνέλευσιν τῶν κατοίκων, ἐργάζεται ὅπως ἐπιτύχῃ παρὰ τῶν ἁρμοδίων, ἐκτὸς τῶν ἀνωτέρω, καὶ ἔκπτωσιν 40 ο)ο τῆς ἀξίας τῶν οἰκημάτων τοῦ Συνοικισμοῦ, ἐλπίζουσα ὅτι συντόμως θὰ ἀναγγείλῃ τὸ εὐχάριστον ἀποτέλεσμα τῶν ἐνεργειῶν της.

—Αἱ ἐκδικάσεις τῶν ἐμπροθέσμων δηλώσεων

Κατ' ἀκριβεῖς πληροφορίας διὰ τοῦ δημοσιευθέντος Νομοθετικοῦ Διατάγματος περὶ τοῦ τρόπου ἐκδικάσεως τῶν ἐμπροθέσμων ἀνεκδικάστων δηλώσεων ἀνταλλαξίμων δικαιούχων προβλέπονται μεταξὺ ἄλλων καὶ τὰ ἑξῆς: Ὁ ἔλεγχος τῶν ἐμπροθέσμων τῶν ἀνεκδικάστων δηλώσεων ἐκκαθαρίσεως ἐνεργεῖται ὑπὸ μιᾶς ἢ καὶ πλειόνων τριμελῶν ἐπιτροπῶν ἐξ ὑπαλλήλων τῆς Διευθύνσεως Ἀνταλλαγῆς ὁριζομένων ὑπὸ τοῦ ὑπουργοῦ τῆς Γεωργίας. Αἱ ἐπιτροπαὶ ἀποφαίνονται δι' ἠτιολογημένης πράξεώς των περὶ τοῦ ἐμπροθέσμου, παραπέμπουσι δὲ τὰς δηλώσεις ἐκκαθαρίσεως εἰς τὰς ἁρμοδίας ἐκτιμητικὰς ἐπιτροπάς, προσυπογράφοντος καὶ τοῦ Διευθυντοῦ τῆς Ἀνταλλαγῆς.

Τὸ ἄρθρον 1 ἐδαφ. 3 τοῦ νόμου 3392 τροποποιεῖται ὡς ἑξῆς:

Αἱ ἐπιτροπαὶ εἶνε τριμελεῖς, προεδρεύονται δὲ ὑπὸ νομομαθοῦς κατὰ προτίμησιν πρόσφυγος μὴ ἐξασκοῦντος δικηγορικὸν ἐπάγγελμα.

Τὰ λοιπὰ μέλη δέον νὰ εἶνε πρόσφυγες. Ἅπαντα τὰ λοιπὰ μέλη τῶν ἐπιτροπῶν διορίζονται δι' ἀποφάσεως τοῦ ὑπουργοῦ τῆς Γεωργίας. Ὁμοίως διορίζονται καὶ οἱ ἀναπληρωταὶ αὐτῶν.

Ἡ διὰ τοῦ ἄρθρου 3 ἐδαφ. 4 τασσομένη προθεσμία ἀσκήσεως προσφυγῆς κατὰ τῶν πράξεων τῶν διὰ τοῦ νόμου 3392 συσταθεισῶν ἐπιτροπῶν λήγει μετὰ τρίμηνον ἀπὸ τοῦ πέρατος τῆς διὰ τοῦ παρόντος χορηγουμένης παρατάσεως τῶν ἐργασιῶν τῶν ἐπιτροπῶν.

Ἡ ἀληθὴς ἔννοια τοῦ ἄρθρου 1 ἐδαφ. 1 τοῦ νόμου 3392 «περὶ τοῦ τρόπου ἐκδικάσεως τῶν μὴ ἐκδικασθεισῶν ἐμπροθέσμων περιουσιακῶν δηλώσεων ὁμοεθνῶν ἀνταλλαξίμων» εἶνε ὅτι παραπέμπονται πρὸς ἐκδίκασιν πᾶσαι αἱ δηλώσεις ἐκκαθαρίσεως αἱ ὁπωσδήποτε μὴ ἐκδικασθεῖσαι, ἐπιτρεπομένης ἐν περιπτώσει ἀπωλείας τοῦ πρωτοτύπου τῆς παραπομπῆς τοῦ ἀρχικοῦ εἰς χεῖρας τοῦ δικαιούχου ἀντιγράφου, ἐφ' ὅσον τοῦτο μετ' ἔλεγχον ἀποδεικνύεται ἐμπρόθεσμον.

Αἱ διατάξεις τοῦ ἄρθρου 1 καὶ 4 τοῦ παρόντος Ν.Δ. ἰσχύουσι καὶ διὰ τὴν λειτουργοῦσαν πρωτοβάθμιον ἐκτιμητικὴν Ἐπιτροπὴν Κωνσταντινουπόλεως.

—Παμπροσφυγικὴ Ἕνωσις δικαιούχων ἐκπροθέσμων

Ἅπαντες οἱ ὑποβαλόντες ἐκπροθέσμους δηλώσεις ἐκκαθαρίσεως περιουσίας των πρόσφυγες προσκαλοῦνται ὅπως διέλθωσιν ἐκ τῶν γραφείων τῆς Ἑνώσεως, ὁδὸς Μιλτιάδου ἀριθ. 8, πρὸς παροχὴν ἀναγκαιούντων στοιχείων καὶ ἐγγραφήν.

Οἱ ἐν ταῖς ἐπαρχίαις ἀπευθυνθήτωσαν δι' ἐπιστολῶν.

Ὁ πρόεδρος Ὁ Γεν. γραμματεὺς
Σωκρ. Χ. Σινανίδης Κ. Γεωργακόπουλος

Τὸ νέον μυθιστόρημα τῆς «Πρωΐας»

«Μία Τιμία Γυναῖκα»

Ἀνρὶ Μπορντώ

(Συνέχεια ἐκ τοῦ προηγουμένου)

Ἐκεῖνος ἐσιώπησε ἀποτεθαρρυμένος. Ἤθελε μὲ κάθε τρόπον νὰ ἐμποδίσῃ τὴν σύζυγόν του νὰ συναντήσῃ τὴν Βέρθαν ντὲ Σεράν, καὶ ἀντιμετώπιζε μίαν θέλησιν ἀμετάτρεπτον, ἡ ὁποία τὸν ἀνησύχει, καὶ τῆς ὁποίας δὲν ἠδύνατο νὰ ἐξηγήσῃ τὸν λόγον.

Ἡ καταδίωξις τῆς ἐρωμένης του τὸν ἠνώχλει, καὶ ἡ γυναῖκα του τὸν εἵλκυε ὡσὰν αἴνιγμα. Ἠσθάνετο ὅτι ἦτο ἐνώπιον μιᾶς μυστηριώδους δυνάμεως καὶ διηρωτᾶτο μήπως ὁ ἔρως δὲν ἐπεφύλαττεν εἰς τοὺς ἐκλεκτούς του κάποιον μέρος κρυφὸν καὶ ὑπέροχον, τὸ ὁποῖον ἐγνώριζεν ἡ Ζερμαὶν καὶ ἐκεῖνος ἠγνόει, καὶ ἤρχισε νὰ περιφρονῇ τὰς ἰδιοτροπίας τῶν αἰσθήσεών του καὶ τὰς ἐπιεικεῖς θεωρίας μὲ τὰς ὁποίας ἐδικαιολόγει τὸν ἑαυτόν του.

* * *

Ἡ ματινὲ τῆς κυρίας Νομάρχου εἶχε συγκινήσει ὅλον τὸ Ἀνεσσύ. Ὅταν ἡ ὑπνώττουσα ζωὴ τῶν μικρῶν πόλεων ἀφυπνίζεται, ἀποκαλύπτει ζωηρότητα καὶ δυνάμεις ἀπροόπτους, τὰς ὁποίας μία μακρὰ ἀνάπαυσις ἔχει τονώσει. Αἱ ὡραῖαι κυρίαι, τὰς ὁποίας εἶχε προπαρασκευάσει ἡ κυρία Μαρολάζ, ἡ ὁποία δὲν εἶχε τὰς τελευταίας ἡμέρας φεισθῇ κόπων καὶ εἶχε πολλαπλασιάσει τὰς ἐπισκέψεις καὶ τὰ ὑπονοούμενα, ἦσαν ὑπὸ τὸ κράτος μιᾶς περιεργείας ἐπὶ τοσοῦτον ἰσχυρᾶς, ὥστε δὲν ἐξεδηλοῦτο παρὰ μὲ μισόλογα: Ἀπὸ τῆς μιᾶς ἄκρας μέχρι τῆς ἄλλης τῆς πόλεως, δὲν ἠκούετο παρὰ ὁ ἑξῆς διάλογος:

—Θὰ πᾶτε εἰς τὴν Νομαρχίαν;

—Βεβαίως.

—Ἡ κυρία Ἐτρὺ δέχεται τόσον ὡραῖα.

—Ὡραιότατα. Εἶνε κανεὶς βέβαιος ὅτι θὰ διασκεδάσῃ.

—Ἔστειλε πολλὰς προσκλήσεις;

—Ἔστειλε φαίνεται πολλάς. Ὅλοι οἱ εὐγενεῖς θὰ εἶνε.

—Ἆ! Θὰ ἔλθουν καὶ οἱ εὐγενεῖς;

—Ναί. Οἱ εὐγενεῖς, οἱ δικαστικοί, οἱ στρατιωτικοὶ κλπ.

—Πολὺ καλά... Πολὺ καλά...

Αἱ εὐνοϊκαὶ αὗται φῆμαι ἐπανήρχοντο, μέσῳ τῆς κυρίας Μαρολάζ, εἰς τὴν κυρίαν Ἐτρύ, ἡ ὁποία προπαρεσκευάζετο, ὡς στρατηγός, ὄχι διὰ μίαν μάχην μὲ ἀβεβαίαν ἐπιτυχίαν, ἀλλὰ μὲ περιλαμπρον νίκην. Ἤθελε νὰ τὴν ἑορτάσῃ μὲ πομπὴν καὶ ἀπέστειλε τοὺς ὑφισταμένους της εἰς τοὺς καλυτέρους τῶν προμηθευτῶν, διότι ἔπρεπε νὰ προσφέρῃ εἰς τοὺς προσκεκλημένους της τὰ ἀριστουργήματα τῆς ζαχαροπλαστικῆς καὶ τῆς μαγειρικῆς, μετὰ τοῦ ἐξαιρετικοῦ θεάματος τῆς συναντήσεως, τὴν ὁποίαν εἶχε προπαρασκευάσει ἡ διπλωματία της.

Ἐν ὀλίγοις, ὁλόκληρον τὸ κοσμικὸν Ἀνεσσὺ συγκεντρούμενον, χάρις εἰς αὐτήν, θὰ διευκρίνιζε δημοσίᾳ τὰ δύο σπουδαῖα σημεῖα τοῦ τοπικοῦ χρονικοῦ, τὰ ὁποῖα συνεζητοῦντο μέχρι τῆς στιγμῆς. Ἦτο ἢ δὲν ἦτο ἐραστὴς τῆς κυρίας ντὲ Σερὰν ὁ Πὼλ Φερριέ; Καὶ ἡ κυρία Φερριὲ εἶχεν ἢ ὄχι συλλάβει ἐπ' αὐτοφώρῳ τοὺς δύο ἐνόχους;

Τὴν ὁρισθεῖσαν ἡμέραν ἐπῆγαν ὅλοι ἀπὸ ἐνωρὶς εἰς τὰς θέσεις των, δηλαδὴ εἰς τοὺς κήπους τῆς Νομαρχίας. Ἔπρεπε νὰ φθάσουν ἐγκαίρως, δηλαδὴ νὰ προηγηθοῦν τῶν κυριῶν ντὲ Σερὰν καὶ Φερριέ. Ἡ συνάντησις των θὰ ἀπεφάσιζεν περὶ τοῦ ἐνδιαφέροντος ἢ ὄχι τῆς ματινέ. Πῶς νὰ λείψῃ κανεὶς ἀπὸ μίαν τόσον ἐνδιαφέρουσαν θεατρικὴν σκηνήν; Καὶ παρὰ τὸν ἥλιον τοῦ Ἰουλίου, ὁ ὁποῖος, παρὰ τὰ πυκνὰ φυλλώματα τῶν πλατάνων, ἐθέρμαινε τὴν Λεωφόρον τοῦ Ἀλβινύ, κατήρχοντο μειδιῶντες ἀπὸ τὰ ἁμάξια, μὲ ἐξαιρετικὰς τουαλέττας, διότι, κάθε παράστασις, ἀπῄτει καὶ εἰδικὴν τουαλέτταν, σύμφωνον μὲ τὴν σημασίαν της, καὶ ἡ σημερινὴ ἦτο τὸ κορύφωμα τῆς κοσμικῆς ἐποχῆς.

Ἡ κυρία Ἐτρὺ ἐδέχετο τοὺς προσκεκλημένους της μὲ τὴν μετριοφροσύνην, τὴν ἐπιείκειαν καὶ τὴν ἐπιμονὴν νὰ ἐπαινῇ ὑπερμέτρως, πρᾶγμα τὸ ὁποῖον τὴν ἔκαμνε νὰ κρίνεται ὡς εὐφυὴς καὶ ἀγαθή.

Ἡ κυρία Μαλοράζ, ἡ πιστὴ ὑπασπίστρια, τὴν ἐβοήθει κατὰ τὰς πρώτας στιγμάς. Τὰ μικρὰ μάτια της ἐγέμιζαν ἀπὸ ζήλεια, φωτίζοντα τὸ ὀστῶδες καὶ ξηρὸν πρόσωπόν της. Βέβαια περὶ τοῦ πράγματος εἶχε πείσει τὴν κυρίαν Νομάρχου νὰ βάλουν στοίχημα, τοῦ ὁποίου τὸ κέρδος ἦτο ἡ προαγωγὴ ἢ μὴ τοῦ υἱοῦ της. Ὁ νεαρὸς σύμβουλος θὰ ἐπροτείνετο κατ' ἐκλογήν, ἐὰν ἡ κυρία Φερριὲ ἠρνεῖτο τὴν χεῖρα τῆς κυρίας ντὲ Σεράν. Τὸ πρᾶγμα ὅμως ἦτο ἀπόλυτως μεταξύ των.

Ἡ Βέρθα ντὲ Σερὰν ἔφθασε πρώτη, συνοδευομένη ἀπὸ τοὺς δύο υἱούς της, οἱ ὁποῖοι ἦσαν ὁ σύζυγός της καὶ ὁ κ. Ἀρτέν. Τὸν εἶχαν συναντήσει καθ' ὁδὸν καὶ προσεπάθει νὰ τὸν κάμῃ σύμμαχόν της, διότι ἤξευρε ὅτι ἦτο πολὺ φλύαρος καὶ εἶχε πολλὰς σχέσεις. Μόλις εἰσῆλθεν, ὁ κόσμος τὴν ἐξήτασεν ἀπὸ κορυφῆς μέχρις ὀνύχων, ἀπὸ τοῦ καπέλου δηλαδὴ μέχρι τῶν ὑποδημάτων, καὶ συνεφώνησαν ὅλοι ὅτι ἦτο ὡραία ἐνδεδυμένη. Εἶχεν ὡς ὅπλα ἐν φόρεμα ἀπὸ ρὸζ λινό, γαρνιρισμένο μὲ ψιλὴ δαντέλλα, καὶ ἐφοροῦσε ἐν καπέλλο ἀπὸ μαύρη ψάθα μὲ μεγάλα πτερά, ποὺ ἐσκίαζαν ἐλαφρὰ τὸ πρόσωπόν της. Ἦτο διακριτικόν, λιτόν, κομψόν, ὅπως ἐταίριαζε εἰς μίαν μάχην.

Ἐμαντεύετο ἐπαρκῶς, ἀρκεῖ νὰ εἶχε κανεὶς ἐξησκημένο μάτι, ἡ ὡραία φόρμα τοῦ σώματός της, τὸ ὁποῖον ἦτο ἐνταυτῷ λεπτὸν καὶ εὔσαρκον. Οἱ ἄνδρες, μὲ τὴν λύπην ὅτι δὲν συμμετέσχον καὶ αὐτοὶ εἰς τὸ ἁμάρτημα, ἐδικαιολόγουν ἐκείνην τὴν ὁποίαν κατηγόρουν τόσον αἱ ἄλλαι γυναῖκες.

—Τί καλὴ ποὺ εἶσθε, ἀγαπητὴ κυρία, ἔλεγεν ἡ κυρία Ἐτρύ, νὰ ἐξωραΐσετε μὲ τὴν παρουσίαν σας τὴν μικρὰν ἑορτήν μου.

—Ὢ! κυρία μου! Δὲν στερῶ ποτὲ τὸν ἑαυτόν μου μιᾶς εὐχαριστήσεως, ἀπήντησεν ἡ Βέρθα.

Τὰ λόγια αὐτὰ ἐκρίθησαν χαριτωμένα ἀπὸ τοὺς μὲν καὶ πολὺ τολμηρὰ ἀπὸ τοὺς δέ. Ἡ νεαρὰ γυνὴ ᾐσθάνετο περὶξ αὐτῆς μίαν ἀτμόσφαιραν θυελλώδη. Ἐλλείψει θάρρους, εἶχε τὸ θράσος τῆς τάξεώς της. Ἐν μέσῳ ὅλων ἐκείνων τῶν περιέργων καὶ αὐστηρῶν μορφῶν ἀνεσήκωνετο ἡ μικρὰ τῆς μύτη μὲ ὕφος προκλητικόν. Ἡ στάσις της ἦτο θαυμασία, ἀλλὰ κατὰ βάθος ἔτρεμε. Δυσάρεστοι φῆμαι τὴν εἶχαν εἰδοποιήσει περὶ τῆς παρουσίας τῶν Φερριὲ εἰς τὴν Νομαρχίαν, καὶ τὴν σημασίαν τὴν ὁποίαν ἀπέδιδεν ἡ πόλις.

(Ἀκολουθεῖ)

ΑΝΑ ΤΗΝ ΕΛΛΑΔΑ

(Η ΖΩΗ ΚΑΙ Η ΚΙΝΗΣΙΣ ΤΩΝ ΕΠΑΡΧΙΩΝ)

Ὁμιλοῦν οἱ σεισμοπαθεῖς

Ἐν ΛΟΥΤΡΑΚΙῼ, 28 Ἀπριλίου 1928

Ἡ πρώτη ἐντύπωσις τῆς καταστροφῆς παρῆλθε, μένουμε μὲ τὴν καρδιὰ σφιγμένη ἀπάνω στὰ ἐρείπια τῶν σπιτιῶν μας καὶ εἴμεθα εὐχαριστημένοι γιατὶ βρισκόμαστε στὴ ζωὴ καὶ ὡς καθῆκον πρῶτον σπεύδομεν πρὸς τὸν Ἑλληνικὸν Τύπον νὰ τοῦ ἐκφράσωμεν τὴν εὐγνωμοσύνην μας, γιατὶ σ' αὐτὸν κυρίως ὀφείλεται τὸ ἔργον τῶν περιθάλψεων, γιατὶ αὐτὸς πρῶτα μέσα σὲ λίγες ὧρες ἀπὸ τὴν θεομηνίαν βρέθηκε στὸ πλευρό μας σὰν συμπαραστάτης τῆς δυστυχίας μας ἐξ ὀνόματος ὅλων τῶν Ἑλλήνων ποῦ μᾶς συμπονοῦσαν.

Τώρα πειά, λίγο-πολύ, στεγασθήκαμε, ἄλλος σὲ πρόχειρες παράγκες, ἄλλος σὲ σταφιδόπανα, ἄλλος σὲ ἀντίσκηνα καὶ ἄλλος σὲ σκηνὲς ποῦ ὁ Ἀγγλικὸς ἀλτρουϊσμὸς μᾶς ἐφωδίασε. Τί νὰ ποῦμε καὶ γι' αὐτούς, ὅλα λίγα θὰ εἶνε, ἀρκεῖ νὰ ἔβλεπε κανεὶς τὰ γυναικόπαιδα γύρω στὰ Ἐγγλεζόπουλα νὰ ζητωκραυγάζουν, γιὰ νὰ νοιώσουν τὴν εὐγνωμοσύνην μας.

Μὰ νομίζουμε πῶς πρέπει νὰ παύσῃ ὁ ἐκνευρισμὸς καὶ μὲ ψυχραιμίαν πειὰ νὰ φροντίσωμε νὰ ἐπουλώσωμε τὰς πληγάς μας. Ἀπὸ τρόφιμα καμμιὰ στέρησι δὲν ἔχουμε, τὰ ψωμιὰ σαπίζουν στὶς ἀποθῆκες ὅλων τῶν κατεστραμμένων μερῶν.

Ἐμεῖς ποῦ ἀπὸ κοντὰ ἀντιλαμβανόμεθα τὴν κατάστασιν καὶ ξέρουμε τὰς ἀνάγκας μας, θὰ σᾶς φωνάξουμε τὴν ἀλήθεια.

Μετὰ τὴν στέγασιν τῶν σεισμοπαθῶν, ἰδίως τῶν ἐκτὸς τῆς Κορίνθου χωρίων καὶ τοῦ Λουτρακίου, πρέπει νὰ παύσῃ ἡ χορήγησις τῶν τροφίμων, ὁ κόσμος δὲν πρέπει νὰ περιμένῃ ὅλην τὴν ἡμέραν τὴν κουραμάνα καὶ τὴν διανομὴν τοῦ συσσιτίου, πρέπει νὰ τραπῇ εἰς τὴν ἐργασίαν του ποῦ ἐγκατέλειψε.

Οἱ σεισμοὶ σχεδὸν κατέπαυσαν, πρέπει νὰ βοηθηθοῦν οἱ παθόντες ν' ἀποκτήσουν ὅτι κυρίως ἔχασαν, τὰ σπίτια τους, δὲν θὰ εἶναι δυνατὸν ἐπὶ πολὺ νὰ τοὺς διατρέφῃ ἡ ἰδιωτικὴ πρωτοβουλία καὶ ἡ παγκόσμιος, ἂς μὴ σπαταλῶνται τὰ χρήματα σὲ τρόφιμα, «γίνεται δὲ μεγάλη σπατάλη», ἂς δοθῇ οἰκονομικὴ ἀρωγὴ εἰς τοὺς παθόντας νὰ ἀφοσιωθοῦνε εἰς τὰ ἔργα των, νὰ κινηθῇ τὸ ἐμπόριον, νὰ ἐργασθοῦν οἱ ἐπαγγελματίαι. Πρέπει νὰ δοθοῦν μακροπρόθεσμα δάνεια διὰ τὴν ἀνοικοδόμησιν καὶ εἰς τοὺς καταστραφέντας ἐπαγγελματίας, νὰ κηρυχθῇ χρεωστάσιον εἰς τὰ σεισμοπαθῆ μέρη καὶ ν' ἀνασταλῇ ἡ πληρωμὴ τῶν ὀφειλομένων φόρων, ἀπαλλαγοῦν δὲ ἐντελῶς ἀπὸ πάσης φορολογίας ἐπὶ πενταετίαν.

Εἰδικῶς διὰ τὸν δῆμον Περαχώρας-Λουτρακίου πρέπει νὰ καταργηθῇ ἡ φορολογία τῆς ρητίνης, αὐτὸ ζητοῦν οἱ πτωχοὶ ρητινοπαραγωγοὶ τῆς περιφερείας αὐτῆς καὶ αὐτὸ μᾶς παρακαλεῖ νὰ τονίσωμεν καὶ ὁ πρόεδρος τοῦ γεωργικοῦ συνεταιρισμοῦ Περαχώρας κ. Δημήτριος Μίχας.

Αἱ ἡμέραι παρέρχονται καὶ πρέπει ν' ἀρχίσῃ ἡ περισυλλογή, τὸν λόγον ἔχει τὸ κράτος, ἂς μὴ ἀμελήσῃ εἰς αὐτὸ τὸ ζήτημα. Κάθε παρερχομένη ἡμέρα εἶνε ἐπὶ ζημίᾳ τῆς ἐθνικῆς οἰκονομίας δὲν θέλομεν δὲ νὰ ζῶμεν εἰς βάρος τῶν ἄλλων, βοηθήσατέ μας νὰ ἐργασθῶμεν καὶ τότε πάλιν ἡ Κόρινθος καὶ τὸ Λουτράκι θὰ γίνουν ἀγνώριστα.

Ἂς παύσουν αἱ διαδόσεις περὶ ἐπιδημιῶν. Εἶνε ὅλα ὑπερβολαὶ ἐπικίνδυνοι. Μόνον αἱ ἀκρίδες μᾶς ἀπειλοῦν καὶ πάλιν νὰ καταστρέψουν τὰ κτήματά μας καὶ ἂς στρέψῃ καὶ πρὸς τὴν πλευρὰν αὐτὴν τὸ κράτος τὴν προσοχήν του. Εἰδικῶς διὰ τὸ Λουτράκι μὴ λησμονῶμεν ὅτι εἶνε δυνατόν, καὶ πρέπει, νὰ λειτουργήσῃ τὴν θερινὴν περίοδον. Δὲν εἶνε τοῦτο ἀδύνατον, πολλαὶ οἰκίαι καὶ ξενοδοχεῖα δύνανται ἀμέσως νὰ λειτουργήσουν καὶ ἄλλαι μὲ μικρὰν ἐπισκευήν. Ἂς μὴν ἀφίσωμεν λοιπὸν νὰ μᾶς καταλάβῃ ἡ ἀπογοήτευσις. Τὸ Λουτράκι μπορεῖ γρήγορα νὰ λειτουργήσῃ, οὐχὶ βέβαια ὅπως πρῶτα, ἀλλὰ νὰ ἐξυπηρετήσῃ τοὺς πάσχοντας. Αἱ ἰαματικαὶ πηγαὶ καὶ τὰ καταστήματα τῶν λουτρῶν οὐδεμίαν ὑπέστησαν ζημίαν. Ἂς ἀκουσθῇ ἡ ἀλήθεια, ἂς διαφωτισθοῦν οἱ ἁρμόδιοι.

Μετὰ πολλῶν εὐχαριστιῶν.

Ἐν Λουτρακίῳ τῇ 28 Ἀπριλίου 1928

ΒΑΣΙΛΕΙΟΣ ΠΑΝΟΥΣΗΣ
Μικροβιολόγος-Φαρμακοποιός

ΑΛΛΗΛΟΓΡΑΦΙΑ ΤΜΗΜΑΤΟΣ ΕΠΑΡΧΙΩΝ

(Ἀνώνυμοι ἐπιστολαὶ ἢ ὑπογεγραμμέναι μὲ ψευδώνυμον οὔτε ἐνεργοῦνται, οὔτε τυγχάνουν ἀπαντήσεως. Πρέπει ἀπαραιτήτως νὰ εἶνε ὑπογεγραμμέναι εὐαναγνώστως μὲ τὸ ὀνοματεπώνυμον καὶ νὰ περιέχουν ὅλα τὰ στοιχεῖα τῶν ὑποθέσεων περὶ ὧν ζητοῦνται πληροφορίαι. Τὸ Τμῆμα ἐπαρχιῶν θὰ τηρῇ ἀπόλυτον ἐχεμύθειαν, δημοσιεῦον τὴν ἀπάντησιν ὑπὸ τὰ στοιχεῖα ἢ τὸ ψευδώνυμον ποῦ θὰ ὁρίσῃ ὁ ἀπευθυνόμενος. Πᾶσαι αἱ πληροφορίαι παρέχονται εἰς τοὺς ἀπευθυνομένους πρὸς τὸ τμῆμα ἀλληλογραφίας τῆς «Πρωΐας» ἀπολύτως δωρεάν.)

κ. Χρ. Χριστοφίδην, Κακόσιον.— Ἀπόφασις δευτεροβαθμίου ἐπιτροπῆς σχετικὴ δὲν ὑπάρχει. Ἐζητήσαμεν τὴν ἔκδοσιν ἀντιγράφων πρωτοβαθμίου ἀποφάσεως.

κ. Ι. Β. Καρανικόλαν, Ἡράκλειον.— Δὲν κατεχωρήθητε. Ἀποστείλατέ μας τὸ ἀπόκομμα τῆς ὑπευθύνου δηλώσεώς σας νὰ καταχωρηθῆτε εἰς τὸ φύλλον. Διὰ τὴν ἐν λόγῳ πρᾶξιν κατεχωρήθη μόνον ὁ Μιχαὴλ εἰς τὸ φύλλον συμπληρωματικοῦ.

κ. Βασ. Ἐλευθεριάδην, Λάρισσαν.— Ἀφοῦ ἡ πρώτη μας ἀπάντησις δὲν σᾶς ἔπεισε, σᾶς πληροφοροῦμεν καὶ ἐκ δευτέρου ὅτι κατεχωρήθητε εἰς τὸ φύλλον τοῦ συμπληρωματικοῦ Ἀξαρίου ὑπ' αὔξ. ἀριθ. 1.

κ. Μ. Τζορπατζόγλου, Ἀγρίνιον.—Τὸ φύλλον Ἐληᾶς-Κιοϊ δὲν κατηρτίσθη ἀκόμη. Θὰ καταχωρηθῇ ὅμως ὁ Ἀντώνιος, ὡς μᾶς ἐπληροφόρησαν ἁρμοδίως.

κ. Ἀθαν. Παντελογιάννην, Χίον.— Κατεχωρήθητε εἰς τὸ συμπληρωματικὸν Ἁγ. Νικολάου Σμύρνης ὑπ' αὔξ. ἀριθ. 291 διὰ τὴν πρᾶξιν 274 Σμύρνης-Χίου.

κ. Ἀθηνᾶν Σωτήρχου. — Κατεχωρήθητε εἰς τὸ συμπληρωματικὸν Ἁγίας Μαρκέλλης.

κ. Δ. Χ. Π., Καλάμας.—1) Θὰ καταχωρηθοῦν εἰς τὸ μητρῷον Ἐφετείων. 2) Αἱ ἀποφάσεις τῶν ἀρτισυστάτων ἐκτιμητικῶν ἐπιτροπῶν δὲν θὰ καταχωρηθοῦν εἰς τὸ συμπληρωματικόν. 3) Ἐκ τῶν δευτεροβαθμίων ἀποφάσεων ποῦ γράφετε θὰ καταχωρηθοῦν εἰς τὸ συμπληρωματικὸν μόνον αἱ διὰ λόγους τυπικοὺς ἀπορριφθεῖσαι ὑπὸ τῶν πρωτοβαθμίων ἐπιτροπῶν, ἀλλὰ καὶ αὗται κατὰ τὴν κρίσιν τῆς ὑπηρεσίας.

κ. Σ. Ἀθανασιάδην, Ἀγρίνιον.— Ἡ αἴτησις Ἐκμετζόγλου ἐπρωτοκολλήθη μὲ ἀριθμὸν Γενικοῦ Μητρῴου 12300. Ἐκάμαμεν τὰς δεούσας συστάσεις. Ἀπάντησιν θὰ λάβετε ἐν καιρῷ ὑπηρεσιακῶς. Ὑπεύθυνοι δηλώσεις κλπ. δικαιολογητικὰ ἐπεδόθησαν ἁρμοδίαν ὑπηρεσίαν.

κ. Ν. Χ'' Ἰωακείμ, Ρέθυμνον.—Γράψατέ μας τὴν ἐκτιμητικὴν ἐπιτροπὴν καὶ τὸν ἀριθμὸν τῆς πράξεως.

κ. Π. Ντάρμον, Σπάρτην.—Γράψατέ μας ἀριθμὸν καὶ ἀκριβῆ ἡμερομηνίαν ἀποστολῆς καὶ μέσῳ ποίας ἀρχῆς ὑπεβλήθησαν.

κ. Κυρ. Πογιατζόγλου, Χαλκίδα.—Ἡ αἴτησίς σας ἐπρωτοκολλήθη μὲ ἀριθμὸν Γενικοῦ Μητρῴου 12301)27)4)28.

κ. Ν. Καρπούζαν, Ρέθυμνον.— Ὑπεύθυνος δήλωσις ἐλήφθη καὶ ἐπεδόθη ἁρμοδίαν ὑπηρεσίαν πρὸς τακτοποίησιν τοῦ φακέλλου σας.

κ. Γ. Καρίτην, Νεμέαν.— Ὁμοίως.

κ. Ξ. Ν., Πάτρας.—Ἐὰν ἔχετε ἀπολυτήριον τοὐλάχιστον πρώτης γυμνασιακῆς τάξεως καὶ εἰδικότητα σχετικήν, ἀποταθῆτε εἰς τὴν ἐν λόγῳ ὑπηρεσίαν δι' ἐπιστολῆς σας.

κ. Ν. Μπολλάσην, Πειραιᾶ.—Ἡ Δέσποινα θὰ καταχωρηθῇ εἰς τὸ φύλλον, συμπληρωθέντος τοῦ σχετικοῦ φακέλλου.

κ. Ἀντ. Μανωλᾶν, Καλάμας.—Ἡ δήλωσίς σας εἶνε ἐκπρόθεσμος καὶ ἑπομένως δὲν ἔχει ἐκδικασθῇ.

κ. Φ. Νικολαΐδην, Σπάρτην. — Ὁμοίως. Ἐπιστρέφομεν τὰς ὑπευθύνους δηλώσεις σας.

κ. Σοφ., Βόλον.— Ἡ δήλωσις εἶνε ἐκπρόθεσμος. Πότε θὰ ἐκδικασθῇ δὲν εἶνε γνωστόν, διότι δὲν ἐλήφθη καμμία σχετικὴ ἀπόφασις.

Τακτικὸν Ἀναγνώστην, Βέρροιαν.—Ἀποστείλατε αἴτησιν μετὰ πιστοποιητικοῦ ἀποβιώσεως τοῦ πατρός σας, καθὼς καὶ πιστοποιητικὸν οἰκογενειακῆς καταστάσεως, διὰ νὰ μεταβιβασθῇ εἰς τὴν μητέρα σας.

κ. Ι. Καχραμανίδην, Βόλον.—, Ἀποστέλλομεν τὰ δικαιολογητικά σας.

κ. Σοφίαν Πασχάλογλου, Ἄργος. — Ὁμοίως.

Α. Ε. ΕΛΛΗΝΙΚΟΥ ΛΑΧΕΙΟΥ
9 ΟΔΟΣ ΠΑΠΑΡΡΗΓΟΠΟΥΛΟΥ
ΕΚΑΣΤΗ ΚΛΗΡΩΣΙΣ ΤΟΥ ΜΕΓΑΛΟΥ ΛΑΧΕΙΟΥ ΕΙΝΕ ΑΥΤΟΤΕΛΗΣ
5.250 ΛΑΧΝΟΙ ΚΕΡΔΙΖΟΥΝ ΕΙΣ ΕΚΑΣΤΗΝ ΚΛΗΡΩΣΙΝ
ΔΡΑΧΜΑΣ 5.500.000
ΠΙΝΑΞ ΚΕΡΔΩΝ

Κλῆροι			πρὸς Δραχμὰς	
	1	2.000.000		2.000.000
»	1	400.000	» »	400.000
»	1	250.000	» »	250.000
»	1	200.000	» »	200.000
»	1	100.000	» »	100.000
»	1	50.000	» »	50.000
»	1	20.000	» »	20.000
»	1	15.000	» »	15.000
»	1	10.000	» »	10.000
»	1	9.000	» »	9.000
»	1	8.000	» »	8.000
»	1	7.000	» »	7.000
»	1	6.000	» »	6.000
»	2	5.000	» »	10.000
»	10	4.000	» »	40.000
»	25	3.000	» »	75.000
»	100	2.000	» »	200.000
»	100	1.000	» »	100.000
	250			3.500.000
»	5.000	400	» »	2.000.000
	5.250			5.500.000

Ἀριθμός τις κερδίζων εἰς μίαν κλήρωσιν ὡς ἐκ τοῦ συστήματος τῆς διανομῆς τῶν κερδῶν πλείονα τοῦ ἑνὸς κέρδη λαμβάνει πάντα τὰ κέρδη ταῦτα
3Η ΚΛΗΡΩΣΙΣ 25 ΙΟΥΝΙΟΥ
Ἕκαστον γραμμάτιον διαιρεῖται εἰς 4 τμήματα πωλούμενα ἀντὶ 50 δρ. καὶ παρέχοντα δικαίωμα εἰς τὸ τέταρτον τῶν ὡς ἄνω κερδῶν

ΙΟΝΙΚΗ ΤΡΑΠΕΖΑ
LIMITED
1839
ΚΑΤΑΘΕΣΕΙΣ
Εἰς Δραχμὰς — Εἰς Ξένον Συνάλλαγμα
ΟΨΕΩΣ — ΠΡΟΘΕΣΜΙΑΣ
ΤΑΜΙΕΥΤΗΡΙΟΝ
ΜΕΧΡΙ ΔΡΑΧΜΩΝ 75.000
Προεξοφλήσεις — Δάνεια — Συνάλλαγμα
ΕΝΕΡΓΕΙΑ ΠΑΣΗΣ ΤΡΑΠΕΖΙΚΗΣ ΠΡΑΞΕΩΣ

ΑΙ ΣΥΓΚΟΙΝΩΝΙΑΙ

ΚΛΕΙΣΙΜΟΝ ΤΑΧΥΔΡΟΜΙΚΩΝ ΣΑΚΚΩΝ

ΔΕΥΤΕΡΑ, 30—4—28

Ἀεροπορικῶς διὰ Βρινδήσιον 11 π.μ.

«Ἰωάννα» 6 π.μ. Ἀργολικόν.

Αἰγυπτιακὸν 10 π.μ. Σμύρνην, Κων)πολιν, Κωνστάντζαν.

«Φρίντων» 2 μ. μ. Πάτρας, Κέρκυραν, Ἁγίους Σαράντα, Βρινδήσιον.

«Ἀτρόμητος» 2 μ.μ. Πάτρας, Ἰθάκην, Λευκάδα, Πρέβεζαν, Κόπραιναν, Ἀμφιλοχίαν.

«Ἕλενα», «Πόπη», «Ἔλση» 2 μ.μ. Χαλκίδα, Βόλον, Θεσσαλονίκην.

«Κέρκυρα» 2 μ.μ. Χαλκίδα, Βόλον, Θεσσαλονίκην, Καβάλλαν, Δεδεαγάτς.

«Ἀθῆναι» 2 μ.μ. Πάτρας, Ζάκυνθον, Ἀργοστόλιον, Ληξούριον.

«Ναυσικᾶ» 2 μ. μ. Ἰτέαν, Βιτρινίτσαν, Γαλαξείδιον.

«Μαίρη Μ.» 2 μ.μ. Χίον, Μυτιλήνην.

«Μιαούλης» 2 μ.μ. Χίον, Μυτιλήνην, Λῆμνον, Γαβάλλαν, Θεσ)νίκην.

«Μυκάλη» 2 μ.μ. Τῆνον, Μύκονον, Ἰκαρίαν, Σάμον, Τηγάνι.

«Ἐλευθερία» 2 μ.μ. Σῦρον, Τῆνον, Μύκονον, Ἰκαρίαν, Σάμον, Τηγάνι.

«Κανάρης» 2 μ.μ. Ἡράκλειον, Ρέθυμνον, Χανιά.

«Ἀδριατικός» 2 μ. μ. Χανιά, Ρέθυμνον, Ἡράκλειον.

«Θεμιστοκλῆς» 2 μ.μ. Σῦρον, Παροναξίαν, Ἴον, Οἴαν, Θήραν.

«Ζέφυρος» 2 μ.μ. Σῦρον, Τῆνον, Ἄνδρον, Κόρθιον.

ΜΙΚΡΑΙ ΑΓΓΕΛΙΑΙ

ΠΩΛΟΥΝΤΑΙ

ΠΩΛΕΙΤΑΙ παρὰ τὴν στάσιν Λεβίδου παυλὶς πολυτελεστάτη ἐκ 12 δωματίων, γκαρὰζ καὶ κῆπος ἐκ Π. Τ. 2.300 κατάλληλος καὶ διὰ κλινικήν. Πληροφορίαι τμῆμα Ἐπαρχιῶν τῆς «Πρωΐας» 6—8 μ.μ. Μ[illegible] ἀποκλείονται.

ΠΩΛΕΙΤΑΙ αὐτοκίνητον RENAU[illegible] ἵππων ἀνοικτὸν 5 θέσεων ἐν καλλίστῃ καταστάσει, κατάλληλον διὰ ταξί. Πληροφορίαι ὁδὸς Ρεθύμνης 9.

ΠΩΛΕΙΤΑΙ αὐτοκίνητον Κρίσ[illegible] κυλίνδρων, ἀνοικτόν, 5 θέσεων. Πληροφορίαι Στοὰ Μελᾶ ὁδὸς Ἑρμοῦ.

ΠΩΛΕΙΤΑΙ εἰς συμφέρουσαν τιμὴν σαλόνι διὰ κυρίαν ἀπὸ ξύλον λεμονιᾶς μαρκετερὶ ἐπενδεδυμένον μὲ μπροσὲ φυσικὴ. Πληροφορίαι παρὰ τῷ θυρωρῷ τῆς οἰκίας Κηφισσίας 2.

ΕΝΟΙΚΙΑΖΟΝΤΑΙ

ΕΝΟΙΚΙΑΖΕΤΑΙ ἐν μέγα δωμάτιον μετὰ διαδρόμου καὶ ἰδιαιτέρας εἰσόδου εἰς τὸν τρίτον ὄροφον τῆς Στοᾶς Πεσμαζόγλου ἀντὶ δραχμῶν χιλίων πεντακοσίων (1500) μηνιαίως.
Πληροφορίαι παρὰ τῷ κ. Ν. Χούντρᾳ δικηγόρῳ, Στοὰ Πεσμαζόγλου, 11—12 π. μ. καθ' ἑκάστην.

ΕΝΟΙΚΙΑΖΕΤΑΙ ἐντὸς τῆς Στοᾶς Πεσμαζόγλου ἐν ἰσόγειον δωμάτιον παραδιδόμενον ἀμέσως μετ' ἰδιαιτέρας εἰσόδου ἀντὶ 1200 δρχ. μηνιαίως.
Πληροφορίαι παρὰ τῷ κ. Νικ. Χούντρᾳ δικηγόρῳ, Στοᾷ Πεσμαζόγλου, 11—12 π.μ. καθ' ἑκάστην.

ΕΝΟΙΚΙΑΖΕΤΑΙ ἐν ὅλῳ ἢ ἐν μέρει γκαράζ, ἐπὶ τῆς ὁδοῦ Πατριάρχου Ἰωακείμ, κατάλληλον διὰ ὀκτὼ αὐτοκίνητα, μετ' ἐργοστασίου 8Χ6 τ.μ. (δυναμένου νὰ χρησιμεύσῃ καὶ ὡς ἀποθήκη) καὶ εὐρυχώρου αὐλῆς.
Πληροφορίαι παρὰ τῷ δικηγόρῳ κ. Νικ. Χούντρᾳ, Στοὰ Πεσμαζόγλου, 11—12 π. μ. καθ' ἑκάστην καὶ παρὰ τῷ θυρωρῷ τῆς ἐπὶ τῆς λεωφ. Κηφισσίας οἰκίας Πεσμαζόγλου.

ΕΝΟΙΚΙΑΖΟΝΤΑΙ δύο δωμάτια μετὰ χωριστῆς εἰσόδου εἰς τὸ πρῶτον πάτωμα τῆς Στοᾶς Πεσμαζόγλου ἀντὶ μηνιαίου μισθώματος δύο χιλιάδων πεντακοσίων (2.500) δραχμῶν.
Πληροφορίαι παρὰ τῷ κ. Ν. Χούντρᾳ δικηγόρῳ, Στοὰ Πεσμαζόγλου, 11—12 π. μ. καθ' ἑκάστην.

ΕΝΟΙΚΙΑΖΕΤΑΙ διαμέρισμα ἐπὶ τῆς ὁδοῦ Λυκαβηττοῦ ἐξ ἓξ δωματίων πολυτελῶς ἐπιπλωμένων μετὰ τηλεφώνου, λουτροῦ καὶ λοιπῶν χρειωδῶν. Πληροφορίαι καθ' ἑκάστην 10—11 π.μ. ξενοδοχεῖον «Καπρὶ» ὁδὸς Βαλαωρίτου 9, δωμάτιον ἀρ. 20.

ΕΝΟΙΚΙΑΖΕΤΑΙ τὸ ἄνωθεν τοῦ ζαχαροπλαστείου Ζαβορίτου διαμέρισμα, ὅπου ἦτο ἄλλοτε τὸ Α' Σῶμα Στρατοῦ. Πληροφορίαι ἐντὸς τοῦ ζαχαροπλαστείου.

ΕΝΟΙΚΙΑΖΕΤΑΙ οἰκόπεδον ἐν Γλυφάδι πλησίον Λουτρῶν διὰ τὴν θερινὴν περίοδον ἐκ πήχεων 1066 ἐν ὅλῳ ἢ ἀνὰ 200 πήχεις. Πληροφορίαι παρὰ τῷ κ. Σπυρ. Λαζαρῇ ὁδὸς Ἀριστείδου 1.

ΕΝΟΙΚΙΑΖΟΝΤΑΙ δύο μικρὰ διαμερίσματα ἐκ τριῶν δωματίων καὶ ἐκ δύο δωματίων διὰ γραφεῖα, καὶ παντὸς εἴδους ἐμπορικὴν ἐπιχείρησιν, κεντρικά, καινουργῆ β' ὄροφον οἰκίας, διασταυρώσεις ὁδῶν Ἁγίου Μάρκου, Εὐριπίδου καὶ Αἰόλου εἰς τιμὰς λογικάς.
Πληροφορίαι ἐντὸς οἰκίας Ἁγίου Μάρκου 29β φωτογραφεῖον Κ. Ταμπακοπούλου.

ΕΝΟΙΚΙΑΖΟΝΤΑΙ δωμάτια μετ' ἐπίπλων. Πληροφορίαι ὁδὸς Κεραμεικοῦ 105, πάροδος ἀδιέξοδος ἀριθ. 8.

ΖΗΤΟΥΝΤΑΙ

ΣΩΦΕΡ πεπειραμένος καὶ καλὸς μηχανικὸς μὲ καλὰς συστάσεις ζητεῖ ἐργασίαν. Διεύθυνσίς του: Κωνστ. Σαραγιώτης, ὁδὸς Ἁγίου Κωνσταντίνου ἀριθ. 9 (Κηροπλαστεῖον Α. Ἀθανασάκη).

ΖΗΤΕΙΤΑΙ ὑπηρέτρια Ζωοδόχου Πηγῆς 9 κάτω πάτωμα.

ΖΗΤΕΙΤΑΙ μικρὰ μονοκατοικία δύο δωματίων ἐν Παλαιῷ Φαλήρῳ δι' ὁλόκληρον τὸ ἔτος. Πληροφορίαι Λογιστήριον «Πρωΐας».

ΠΩΛΩ μονοκατοικίας καὶ σπίτια εἰσοδήματος πολλά. Ἔχω περισσοτέρας εὐκαιρίας. Ι. ΣΩΤΗΡΟΠΟΥΛΟΣ Σταδίου 28. Μέγαρον Ἐφεσίου τηλ. ΝΕΟΝ 7—80.

ΕΝΟΙΚΙΑΖΕΤΑΙ παραδιδόμενον ἀμέσως ἰσόγειον κατάστημα διαστάσεων 10Χ[illegible] μέτρων ἐν τῇ Στοᾷ Πεσμαζόγλου.
Πληροφορίαι παρὰ τῷ δικηγόρῳ κ. Νικ. Χούντρᾳ, Στοᾷ Πεσμαζόγλου, 11—12 π. μ. καθ' ἑκάστην.

ΖΗΤΕΙΤΑΙ ὑπηρέτρια μὲ καλὰς συστάσεις ὁδὸς Κάνιγγος 8.

ΑΙ ΜΕΓΑΛΑΙ ΕΞΕΡΕΥΝΗΣΕΙΣ

ΕΠΙ ΤΑ ΕΣΒΕΣΜΕΝΑ ΙΧΝΗ ΤΟΥ ΓΕΓΚΙΣ ΧΑΝ ΚΑΙ ΤΟΥ ΜΑΡΚΟ ΠΟΛΟ

ΚΑΤΑ ΜΗΚΟΣ ΤΟΥ ΚΙΤΡΙΝΟΥ ΠΟΤΑΜΟΥ

Η ΤΡΙΤΗ ΑΝΤΑΠΟΚΡΙΣΙΣ ΠΕΡΙ ΤΗΣ ΑΠΟΣΤΟΛΗΣ ΤΟΥ ΣΟΥΗΔΟΥ ΕΞΕΡΕΥΝΗΤΟΥ κ. ΣΒΕΝ ΧΕΝΤΙΝ

ΧΟΥΤΓΙΕΡΤΟΝ ΓΚΟΛ, Σεπτέμβριος 1927.—Τὴν 21ην Αὐγούστου ἔστειλα τὸν ταγματάρχην Χέμπελ, τὸν ταγματάρχην Τσίμερμαν, τοὺς φοιτητὰς Λίου καὶ Μά, δύο Μογγόλους μὲ ἓξ καμήλους νὰ ἀναγνωρίσουν τὸν βορειοδυτικὸν βραχίονα τοῦ Κιτρίνου ποταμοῦ καὶ ἐπὶ τόπου νὰ ἐλέγξουν τὴν ἀκρίβειαν τῶν τοπογραφικῶν χαρτῶν τῶν ἰδικῶν μου καὶ τῶν ἄλλων τοπογράφων. Τὰ ἐδάφη τὰ ὁποῖα ἡ μικρὰ περίπολος ἐπρόκειτο νὰ περάσῃ εἶνε ἔρημα καὶ ὀνομαστὰ ὡς φωλεαὶ λῃστῶν. Διὰ τὸν λόγον αὐτὸν μετὰ τινας ἡμέρας ἀπὸ τῆς ἀναχωρήσεώς των, μὴ ἔχων πλέον πληροφορίας περὶ αὐτῶν, εἶχα ἀρχίσει νὰ φοβοῦμαι ὅτι κάτι ἔπαθαν.

Τὴν 26ην Αὐγούστου ὅμως, τὴν δεκάτην ἑσπερινήν, ἐνῷ ἡτοιμαζόμην νὰ κοιμηθῶ, ὁ δόκτωρ Κοῦμελ διέκρινε ἕνα ἠλεκτρικὸ φανάρι μέσα εἰς τὸ σκότος τῆς νυκτὸς καὶ ἐφώναξε δυνατά:

—Ποῖος εἶνε;

—Ἄλλό, ἀπήντησε μία φωνὴ μέσα ἀπὸ τὸ σκοτάδι.

—Εἶσαι σὺ Χέμπελ;

—Ναί, ἐμεῖς εἴμεθα.

Ἔσπευσα νὰ ἐξέλθω ἀπὸ τὴν σκηνὴν καὶ νὰ συναντήσω τοὺς δύο ἀξιωματικούς.

—Ἂς εἶνε εὐλογημένος ὁ Θεὸς διότι ἐπεστρέψατε σῶοι καὶ ἀβλαβεῖς. Εἴχομεν ἀρχίσει νὰ φοβούμεθα ὅτι ἐπέσατε στὰ χέρια λῃστῶν.

—Καὶ ὅμως, ἀπήντησαν γελῶντας, ἐκάμαμεν ἕνα θελκτικὸ καὶ μορφωτικὸ ταξεῖδι.

Τοὺς εἰσήγαγον εἰς τὴν σκηνήν, εἶτα καὶ τοὺς ἔφεραν τσάϊ καὶ φαγητόν. Πράγματι εἶχον ἀνάγκην διότι ἐβάδιζον ἀπὸ τὰς πέντε τὸ πρωῒ καὶ εἶχε νυκτώσει ὅταν ἔφθασαν ἐγγὺς τοῦ χθεσινοῦ καταυλισμοῦ· ἐφώναξαν, ἀλλὰ τίποτε. Ἦτο ἀδύνατον νὰ εὕρουν ποῦ εἴμεθα. Ἐπὶ τέλους κάποιος νομὰς τοὺς ἐπληροφόρησεν ὅτι εἴχομεν μεταφερθῇ ἐδῶ.

Μοῦ ἐπεφύλασσον μίαν ἔκπληξιν, ὅπως οἱ ἀπεσταλμένοι ἄλλοτε τοῦ Μωϋσέως εἰς τὴν Γῆν τῆς Ἐπαγγελίας. Μοῦ ἐγέμισαν τὴν σκηνὴν ἀπὸ ὑπέροχα πεπόνια, λάχανα, πατάτες καὶ ἄλλα εἴδη, ἀπὸ τὰ ὁποῖα εἶχον ἀγοράσει τόσα πολλά, ὥστε δὲν τὰ ἐσήκωναν οἱ καμῆλες. Ἐλυποῦντο διότι δὲν εἶχαν ἄλλο ἕνα ζευγάρι καμήλων διὰ νὰ τὰς φορτώσουν.

Μέχρι καὶ πέραν τοῦ μεσονυκτίου οἱ δύο ἀξιωματικοί μοῦ περιέγραψαν τὸ ταξεῖδι των συμβουλευόμενοι τὸν μεγάλον χάρτην τὸν ὁποῖον τοὺς εἶχε χαρίσει ὁ Βέλγος ἱεραπόστολος Ρόντς. Ἀπὸ τὸν καταυλισμόν μας μέχρι τοῦ σταθμοῦ Σὰν - Πάο - Κιάο κατ' εὐθεῖαν γραμμὴν ἦτο ἀπόστασις 57 χιλιομέτρων. Ἐξ αἰτίας ὅμως τοῦ κακοῦ δρόμου ἐχρειάσθησαν πολὺ περισσοτέρας ὥρας. Ἐπιστρέφοντες ἐβάδισαν δυτικώτερα.

Ὁ πατὴρ Ρόντς, ὁ ὁποῖος ἦτο πολὺ καλὰ πληροφορημένος διὰ τὴν ἀποστολήν μας ἀπὸ τὰς ἐφημερίδας, μᾶς ἔστειλε θερμὸν χαιρετισμὸν μὲ ἕνα ἐπισκεπτήριόν του. Πρέπει ὅμως νὰ λεχθῇ, ὅτι ὅλοι οἱ Βέλγοι μὲ τοὺς ὁποίους ἤλθομεν εἰς ἐπαφὴν κατὰ τὸ διάστημα τῆς ἀποστολῆς μας, εἶνε πρόσωπα ἀξιαγάπητα, εὐγενικὰ καὶ φιλόξενα. Δὲν θὰ τὸ ξεχάσουμε ποτέ.

* * *

Ἡ συζήτησις εἰς τὴν σκηνήν μου ἐξηκολούθησεν ἐπὶ πολλὴν ὥραν.

Οἱ δύο ταγματάρχαι εἶχον ἐκκινήσει—ὅπως ἐλέχθη—τὴν 21ην Αὐγούστου μὲ κατεύθυνσιν νοτιοανατολικὴν πρὸς τὸ Καρα - Ναρὶν - Οὐλά, ἕνα ὑψίπεδον μὲ στενὰς κοιλάδας, τὸ ὁποῖον ὑψοῦται εἰς τὸ βάθος τοῦ ὁρίζοντος. Ἀπὸ τὸ ὑψίπεδον αὐτὸ ἠκολούθησαν μίαν χαράδραν, εἰς τὸ τέλος τῆς ὁποίας συνήντησαν ἕνα μογγολικὸν φυλάκιον. Τὸ ἔδαφος εἶνε ἀμμῶδες καὶ ἔρημον. Καμμία ἄνθησις, κανένα φυτόν.

Ἦτο πλέον νύκτα ὅταν ἔκαμαν τὴν πρώτην στάσιν ἐγγὺς τῆς πηγῆς Ντοῦ - Ζοῦ - Λόεν, τῆς ὁποίας τὸ νερὸ μὲ ὁρμὴ ἀναπηδᾷ ἀπὸ τὸ ἔδαφος διὰ νὰ χαθῇ ὅμως εἰς ἀπόστασιν δέκα μέτρων μέσα εἰς τὴν ἄμμον. Μία μογγολικὴ «Γιούρτ» καὶ μία σκηνὴ ὑψώθησαν ἐγγὺς τῆς πηγῆς, ἐντὸς τῶν ὁποίων καὶ διενυκτέρευσαν.

Τὴν ἑπομένην βαδίζοντες ἐπὶ ἀμμωδῶν ἐκτάσεων μὲ νοτιοανατολικὴν κατεύθυνσιν, ἔφθασαν εἰς ἕνα πέρασμα ὅπου συνήντησαν ἕνα «Ὄμπο» καλούμενον «Ντάματ Ὄμπο» μὲ μίαν ἐπιγραφὴν ἐπὶ ξύλου μὲ γοτθικοὺς χαρακτῆρας.

Ἐπέρασαν καὶ ἠκολούθησαν μίαν κοιλάδα ἀπὸ τὴν ὁποίαν δὲν ἔλειπεν ἡ ρωμαντικὴ ὡμορφιὰ καθὼς μὲ ὀλίγην χλόην ἦτο κλεισμένη ἀπὸ ἀποτόμους βράχους. Πρὸς ἀνατολὰς ἡ κοιλὰς ἐκλείετο ἀπὸ ἀμμολόφους ὕψους τριάκοντα μέτρων μὲ κλίσιν 35 βαθμῶν. Ἀπὸ τοὺς πρόποδάς των, διυλιζόμενα ἀπὸ τὴν ἄμμον, πηγάζουν μικρὰ ρυάκια, τὰ ὁποῖα κατέρχονται πρὸς τὴν κοιλάδα. Ἐπὶ τῆς ἀργίλου ἐδῶ καὶ ἐκεῖ διακρίνονται ἴχνη ἀρχαίων τειχῶν καὶ ὀχυρώσεων. Τὸ βάθος τῆς κοιλάδος εἶνε τόσον στενὸν ὥστε ὁ μικρὸς ρυαξ ποῦ τὴν διασχίζει τὸ καταλαμβάνει ὁλόκληρον.

Ὑπάρχει μία διέξοδος τῆς κοιλάδος πρὸς νοτιοανατολικά. Ἐδῶ ὑπάρχει ἕνα μικρὸν ὀχυρόν. Εἶνε ἀδύνατον ὅμως νὰ ἀναβῇ κανεὶς εἰς αὐτὸ μὲ ζῶα φορτωμένα.

Διὰ μέσου ἄλλων ἀμμωδῶν ἐκτάσεων, ἔχοντες τώρα πρὸ ὀφθαλμῶν τὸν τὸν Κίτρινον ποταμόν, οἱ δύο ταγματάρχαι κατηυθύνθησαν πρὸς ἀνατολάς, φθάνοντες ἐπὶ τέλους τὰς πρώτας κατοικίας ἀνθρώπων. Διέβησαν μίαν διώρυγα καὶ κατεσκήνωσαν εἰς τὸν τόπον καλούμενον Σάϊν Νόρ. Ἐδῶ οἱ ἔποικοι εἶχον ἀρχίσει νὰ πληθύνωνται. Διὰ νὰ ἔχουν ὅμως τὸ δικαίωμα νὰ καλλιεργοῦν, ἔπρεπε νὰ πληρώνουν δεκάτην τόσον εἰς τοὺς Μογγόλους, ὅσον καὶ εἰς τὰς κινεζικὰς ἀρχὰς τοῦ Σουΐ Γιουάν. Ἡ περιοχὴ εἶνε πλουσία ἀπὸ ἄγρια ζῶα, ἀντιλόπας, λύκους, ἀλώπεκας κλπ. Κοινότατοι δὲ οἱ κύκνοι, οἱ πάπιες, οἱ ἀγριόχηνες. Οἰκιακὰ ζῶα εἶνε οἱ καμῆλες, οἱ ὄνοι, τὰ πρόβατα καὶ αἱ αἶγες.

Αὗται αἱ περιφέρειαι, τὰς ὁποίας οἱ ἀξιοθαύμαστοι Κινέζοι χωρικοὶ ἐπαναφέρουν εἰς τὴν ζωὴν μετὰ ἐγκατάλειψιν αἰώνων, εἶνε ἀρκετὰ συμπαγεῖς. Τέλος τοῦ Αὐγούστου σημαίνει τέλος τοῦ θέρους. Ὅμως οἱ μῆνες τοῦ Σεπτεμβρίου καὶ τοῦ Ὀκτωβρίου θεωροῦνται ὡς οἱ ὡραιότεροι τοῦ χρόνου. Κατὰ τὸν Ἰανουάριον ἡ θερμοκρασία φθάνει ἐνίοτε τοὺς 20 καὶ 30 βαθμοὺς ὑπὸ τὸ μηδέν. Πίπτει λίγο χιόνι. Ὁ ποταμὸς παγώνει. Οἱ πάγοι φθάνουν ὕψος δύο μέτρων. Ὅταν τὴν ἄνοιξιν ἀρχίζει ἡ τῆξις τῶν πάγων, τότε συμβαίνουν μεγάλαι πλημμῦραι. Κατὰ τὸν Μάρτιον συμβαίνουν καὶ τρομεραὶ ἀμμοθύελλαι. Αἱ ἐργασίαι εἰς τοὺς ἀγροὺς ἀρχίζουν κατὰ τὰς ἀρχὰς τοῦ Ἀπριλίου καὶ τελειώνουν τὸν Νοέμβριον. Κατὰ τὸ τέλος τοῦ Ἰουλίου καὶ τὰς ἀρχὰς τοῦ Αὐγούστου εἶνε ἡ λεγομένη περίοδος τῶν βροχῶν. Καὶ αὗται ὅμως δὲν εἶνε μεγάλαι. Σπανία εἶνε καὶ ἡ ὁμίχλη. Ὁ Κίτρινος ποταμὸς εἶνε παγωμένος ἀπὸ τὸν Δεκέμβριον μέχρι τὸν Μάρτιον.

Ἡ ποταμοπλοΐα γίνεται μὲ σχεδίας ὑποστηριζομένας καὶ ἀπὸ ἑκατοντάδας ἀσκῶν ἀπὸ δέρματα ζώων, οἱ ὁποῖοι εἶνε πλήρεις ἀέρος. Τὸ ψάρεμα γίνεται συνήθως εἰς τὰ παρακλάδια τοῦ ποταμοῦ. Ψαρεύονται καὶ χελῶναι.

Οἱ Κινέζοι ἔμποροι εἶνε ἐγκατεστημένοι εἰς τοὺς πρόποδας τοῦ ὄρους ἀπὸ τὸ ὁποῖον ἀρχίζουν αἱ διώρυγες. Δι' αὐτῶν τῶν διωρύγων μεταφέρονται τὰ διάφορα τρόφιμα: ἄρτος, δημητριακά, κάρβουνα καὶ λοιπὰ εἴδη, τὰ ὁποῖα ἀνταλλάσσονται μὲ δέρματα καὶ ἔρια.

Ἡ μικρὰ ἀποστολή μας διέσχισε μίαν ἀπὸ τὰς δύο μεγαλυτέρας διώρυγας πλάτους 15 μέτρων καὶ βάθους ἑνὸς μέτρου καὶ 60 ἑκατοστῶν. Ἡ διῶρυξ αὕτη ἐκτείνεται ἕως εἰς τοὺς πρόποδας τοῦ ὄρους, ὅπου πρὸ διακοσίων ἐτῶν ἦτο ἡ κοίτη τοῦ Κιτρίνου ποταμοῦ. Ἔκτοτε ἡ κοίτη μετετοπίσθη πρὸς νότον.

Ἐνταῦθα ἐγκαθίστανται πολλοὶ Κινέζοι καὶ οἱ Μογγόλοι ἐκτοπίζονται.

Τὴν 23ην Αὐγούστου οἱ φίλοι μας ἐξηκολούθησαν νὰ βαδίζουν πρὸς ἀνατολάς. Ἐδῶ οἱ Κινέζοι εἶνε πολὺ περισσότεροι. Κάπου ἡ ἀποστολή μας συνήντησε καὶ ἕνα στρατῶνα ἐπὶ τοῦ ὁποίου ἐκυμάτιζεν ἡ σημαία τοῦ Κουομιντάγκ. Περαιτέρω συνήντησαν ἐπὶ τέλους τὴν χώραν Σὰν - Πάο - Κιάο μὲ 400 κατοίκους καὶ ἕνα στρατῶνα στεγάζοντα 100 στρατιώτας. Ἀρχηγός των εἶνε ὁ Βὰνγκ Ζίγκ, διὰ τὸν ὁποῖον ἠκούσαμεν νὰ γίνεται λόγος εἰς τὸ Πάο - Τό. Εἶνε λῃστὴς ἐκ καταγωγῆς καὶ αὐτός.

Ἡ ἐδῶ διῶρυξ ἔχει μῆκος 180 «λί». Κατεσκευάσθη διὰ μέσου πολλῶν γενεῶν ὑπὸ τοῦ οἴκου Γιάνγκ.

Εἰς τὸ ἀνατολικὸν μέρος τοῦ Σὰν - Πάο - Κιάο εἶνε ἐγκατεστημένοι οἱ Βέλγοι ἱεραπόστολοι. Τὸ οἴκημά των ὁμοιάζει μὲ μικρὸν φρούριον. Ὁ περίβολος ἔχει ὕψος τριῶν μέτρων. Ὁ σταθμὸς αὐτὸς ἱδρύθη πρὸ τεσσάρων ἐτῶν. Οἱ ἀξιωματικοί μας ἐγένοντο δεκτοὶ μὲ πολλὰς φιλοφρονήσεις ἀπὸ τὸν πατέρα Ἰλάριον Ρόντς. Οὗτος μόλις πρὸ τριῶν ἡμερῶν ἐπέστρεψεν ἀπὸ τὸ Νίγκ - Σὰ ὅπου εἶχε μεταβῆ ἐξ αἰτίας τῶν κινδύνων ἐπιδρομῶν.

Ὁ πατὴρ Ρόντς διηγήθη πῶς ἔγιναν οἱ μεγάλοι σεισμοὶ εἰς τὴν περιφέρειαν Κὰλ - Σοῦ κατὰ τὴν 23ην Μαρτίου τοῦ 1927. Πενήκοντα χιλιάδες ἄνθρωποι ἐφονεύθησαν.

Κατὰ τὴν ἐπιστροφὴν ἡ ἀποστολή μας ἠκολούθησε τὴν ἰδίαν περίπου πορείαν. Συνήντησε καθ' ὁδὸν μερικὰ καραβάνια καμήλων.

SVEN HEDIN

ΤΑ ΝΕΑ ΒΙΒΛΙΑ

«Η ΝΗΣΟΣ ΘΑΣΟΣ»

Ὁ γνωστὸς δικηγόρος καὶ λογογράφος κ. Π. Ἀξιωτίδης ἐξέδωκε τελευταίως ἐν Ἀθήναις ἕνα ὡραῖον βιβλίον περὶ τῆς νήσου Θάσου, ἐκτυπωμένον καλαισθητικώτατα, μὲ χάρτην ἐκλεκτὸν καὶ μὲ πολλὰς εἰκόνας τῶν ἀρχαίων ἐρειπίων καὶ τῶν φυσικῶν καλλονῶν τῆς νήσου.

Μέσα εἰς τὰς 200 σελίδας τοῦ βιβλίου του ὁ συγγραφεὺς ἐξετάζει συντόμως τὴν προϊστορικήν, τὴν ἱστορικήν, τὴν μεσαιωνικὴν καὶ τὴν σύγχρονον ἱστορίαν τῆς Θάσου, μὲ ὕφος ἀπέριττον, μὲ γλῶσσαν ἁπλῆν, ἀλλὰ τόσον δυνατὴν εἰς τὴν περιγραφὴν καὶ εἰς τὴν διατύπωσιν, ὥστε ὁ ἀναγνώστης ἀκουσίως φέρεται εἰς τὴν ἀρχαίαν ἐποχὴν τοῦ μεγάλου πολιτισμοῦ καὶ ἐπάνω εἰς τὰ πυκνοφυτευμένα βουνὰ τῆς νήσου.

Ἐλάχιστοι ἴσως ἀπὸ ἡμᾶς γνωρίζουν ὅτι ἡ Θάσος εἶχε κατὰ τὸν Τρωϊκὸν πόλεμον καὶ κατόπιν, ἐπὶ μίαν χιλιετηρίδα, ἕνα πολιτισμὸν ἐφάμιλλον πρὸς τὸν πολιτισμὸν τῆς Κνωσσοῦ τῆς Κρήτης καὶ τῶν Μυκηνῶν. Ἐπίσης πολλοὶ ὀλίγοι γνωρίζουν ὅτι ἡ Θάσος ἔχει θαυμαστὰς καὶ ἐξαιρετικὰς καλλονὰς ἐφαμίλλους πρὸς τὰς τῆς Ἑλβετίας.

Ὅλα αὐτὰ ὁ κ. Π. Ἀξιωτίδης μᾶς τὰ περιγράφει καὶ μᾶς τὰ ἐξηγεῖ εἰς τὸ βιβλίον του λιτά, ὅμορφα καὶ ποιητικώτατα καὶ τόσο ἑλκυστικά, ὥστε ὁ ἀναγνώστης τὸ τελειώνει τὴν ἀνάγνωσιν του μὲ ἕνα παλμὸν ζωηρᾶς ἀγάπης πρὸς τὴν ἀπόμερον νῆσον, ποὺ ἄλλοτε ἐγνώρισε τόσην ὡραίαν καὶ ζηλευτὴν δόξαν.

Τὸν εἰλικρινῆ ὅμως αὐτὸν ἐνθουσιασμὸν τοῦ συγγραφέως καὶ τὴν ποιητικὴν πνοὴν ποὺ διαπνέουν τὸ βιβλίον του ἀπ' ἀρχῆς μέχρι τέλους τὴν κορυφώνει ἀριστουργηματικὰ καὶ τολμηρότατα ἡ προσευχή του πρὸς τὸ Ἀπόλλωνα. Ἡ ἀποστροφή του πρὸς τὸν Θεὸν τοῦ Κάλλους καὶ πρὸς τὸ δοξασμένον παρελθὸν τῆς νήσου, εἰς τὴν προσευχὴν αὐτὴν δὲν εἶνε δυνατὸν παρὰ νὰ συγκινήσῃ βαθύτατα καὶ εἰλικρινέστατα κάθε διανοούμενον καὶ νὰ ἐνσταλλάξῃ μέσα εἰς τὴν ψυχήν του τὴν πλέον ἰσχυρὰν ἔκστασιν καὶ τὴν πλέον μελαγχολικὴν θλῖψιν διὰ τὰς δοκιμασίας τῆς Θάσου καὶ ἰδίᾳ τὴν σημερινήν της τύχην. Δὲν γνωρίζω ἐὰν ἐγράφῃ ἢ καὶ ἐὰν ἠμπορῇ νὰ γραφῇ ὡραιότερος ὕμνος πρὸς τὸν φωτοβόλον Θεὸν Ἀπόλλωνα.

Ὁ κ. Π. Ἀξιωτίδης μὲ τὴν λογοτεχνικήν του αὐτὴν ἐργασίαν μᾶς ἐχάρισε ἕνα βιβλίον τόσον σπάνιον καὶ τόσον ἑλκυστικόν, ποὺ κατορθώνει μὲ τὴν δυνατήν του ἔξαρσιν νὰ μᾶς φέρῃ εἰς τὴν ἀρχαίαν ἐκείνην ἐποχήν, ὁπόταν ἡ Θάσος ἦτο εὐτυχής, καὶ νὰ μᾶς περιγράψῃ τόσον ζωντανὰ τὰς φυσικὰς καλλονάς της, ὥστε ἀθέλητα νὰ μᾶς ἐμπνεύσῃ τὴν ἀγάπην πρὸς τὴν ἐκλεκτὴν αὐτὴν νῆσον τοῦ Αἰγαίου πελάγους.

ΥΠΟΥΡΓΕΙΟΝ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΩΝ

ΑΝΑΚΟΙΝΩΘΕΝ

Φέρεται εἰς γνῶσιν τῶν φορολογουμένων τῶν πόλεων Ἀθηνῶν, Πειραιῶς καὶ τῶν περιχώρων αὐτῶν, ἤτοι Παλαιοῦ καὶ Νέου Φαλήρου, Κεντρικοῦ Φαλήρου (Τζιτζιφιῶν) καὶ Καλλιθέας, ὅτι διὰ διατάγματος καθορίζεται καὶ διὰ τὸ τρέχον ἔτος 1928—1929 ὁ αὐτὸς συντελεστής, ἤτοι δώδεκα ἐπὶ τοῖς ἑκατὸν (12 ο)ο) τοῦ πρὸς ἐξυπηρέτησιν τῶν δανείων ὑδρεύσεως (Γιούλεν) ἐπιβληθέντος προσθέτου φόρου ἐπὶ τῶν οἰκοδομῶν κλπ. αὐτῶν.

Κατὰ τὸ τρέχον ἔτος δὲν θέλουσιν ἐπιδοθῇ δηλώσεις διὰ τὰς νεοδμήτους οἰκοδομὰς καὶ προσθήκας, ὡς καὶ τὰς ἰδιοκατοικουμένας τὰς κάτω τῶν 3000 δραχμῶν ἐτησίου τεκμαρτοῦ εἰσοδήματος, καθόσον θέλουσιν ἰσχύσει αἱ κατὰ τὸ παρελθὸν ἔτος 1927—28 ἐπιδοθεῖσαι.

Ὁ πρόσθετος οὗτος φόρος θέλει καταβληθῇ εἰς τὰς αὐτὰς δόσεις καὶ προθεσμίας εἰς τὰς ὁποίας καὶ ὁ δημόσιος φόρος.

Διὰ τοῦ αὐτοῦ Διατάγματος παρατείνεται μέχρι τέλους Μαΐου 1928 ἡ προθεσμία πρὸς ἐπίδοσιν δηλώσεων διὰ τὰς εἰς τὸν πρόσθετον φόρον ὑπαγομένας νεοδμήτους οἰκοδομὰς καὶ προσθήκας κατὰ τὰ παρελθόντα ἔτη 1925—1926, 1926—1927 καὶ 1927—1928 καὶ δι' ἃς δὲν εἶχον ἐπιδοθῇ παρὰ τῶν ὑποχρέων δηλώσεις. Ἐντὸς τῆς αὐτῆς προθεσμίας θέλουσιν ἐπιδοθῇ καὶ αἱ τροποποιητικαὶ δηλώσεις τῶν ἐπιδοθεισῶν κατὰ τὸ παρελθὸν ἔτος 1927—1928 τοιούτων διὰ τὰς νεοδμήτους οἰκοδομὰς καὶ προσθήκας.

Καθίσταται γνωστὸν ὅτι οὐδεμία παράτασις τῆς ἀνωτέρω προθεσμίας θέλει δοθῇ, μετὰ δὲ τὴν πάροδον ταύτης θὰ ἐφαρμοσθῶσιν αἱ περὶ ποινῶν διατάξεις τοῦ νόμου.

Δημοσιευθήτω διὰ τῶν λαβουσῶν ἔγγραφον ἐντολὴν ἐφημερίδων.

(Ἐκ τοῦ ὑπουργείου τῶν Οἰκονομικῶν)

ΠΡΟΚΗΡΥΞΙΣ ΔΗΜΟΠΡΑΣΙΑΣ ΓΑΛΑΚΤΟΣ

Ὁ Σταθμὸς Ἐπιβητόρων Ἀθηνῶν ἐκθέτει εἰς πρόχειρον πλειοδοτικὴν δημοπρασίαν τὴν 2 Μαΐου ἡμέραν Τετάρτην καὶ ὥραν 11—12 π.μ. ἐν τῷ καταστήματι αὐτοῦ (Βοτανικὸς Κῆπος) τὴν πώλησιν τοῦ γάλακτος τῶν ἀγελάδων αὐτοῦ.

Οἱ βουλόμενοι δύνανται νὰ λάβωσι γνῶσιν τῶν ὅρων οἵτινες εἶνε κατατεθειμένοι εἰς τὰ γραφεῖα αὐτοῦ (Βοτανικὸς Κῆπος).

Ὁ Διευθυντὴς
Ι. ΔΗΜΑΚΟΠΟΥΛΟΣ

Ἀπὸ τὴν ζωὴν τῶν ἐστεμμένων

Οἱ διάσημοι Βασιλικοὶ ἔρωτες

Οἱ σύγχρονοι Ρωμαῖοι.—Αἱ γεροντικαὶ ἀδυναμίαι τοῦ Βασιλέως Λουδοβίκου τῆς Βαυαρίας.—Αἱ τραγῳδίαι τῶν Ἀψβούργων.—Χορεύτριαι, ποῦ κυβερνοῦν.—Ἔρως, ἀνίκατε μάχαν

Κάπου-κάπου οἱ ἄνθρωποι ἀφήνουν νὰ κυλίσουν μερικὰ δάκρυα ἀπὸ τὰ μάτια των, διαβάζοντες καμμίαν κλασσικὴν ἐρωτικὴν ἱστορίαν ἢ βλέποντες τραγῳδίας, καθὼς ἡ «Ἡρὼ καὶ ὁ Λέανδρος», ὁ «Ρωμαῖος καὶ ἡ Ἰουλιέττα» ἢ ὁ «Ἀντώνιος καὶ ἡ Κλεοπάτρα» καὶ λησμονοῦν ὅτι καὶ ἡ σύγχρονος ἐποχὴ ἠμπορεῖ νὰ διηγηθῇ ἐξ ἴσου συγκινητικὰς ἱστορίας ἀγάπης καὶ πάθους.

Πρὸ ὀγδοήκοντα περίπου ἐτῶν ἡ πρωτεύουσα τῆς Βαυαρίας εἶχε γίνει ἀνάστατος ἐξ αἰτίας μιᾶς αὐλικῆς ἐρωτικῆς ἱστορίας. Ὁ γέρων βασιλεὺς Λουδοβῖκος Α' εἶχε συνάψει σχέσεις μετὰ τῆς Ἱσπανίδος χορευτρίας Λόλας Μοντέζ. Οἱ κάτοικοι τοῦ Μονάχου ἦσαν συνειθισμένοι ἀπὸ παρόμοια... παραπτώματα τοῦ Βασιλέως, ἀλλὰ τὴν φορὰν αὐτὴν τὰ πράγματα ἦσαν κάπως σοβαρώτερα, διότι ἡ τολμηρὰ βασιλικὴ ἐρωμένη εἶχε πολιτικὰς φιλοδοξίας, ἀνεστάτωσε κυριολεκτικῶς τὰ κόμματα, ἀνέτρεψε κυβερνήσεις καὶ ἐκόστισεν ὄχι ὀλίγα ἑκατομμύρια καὶ εἰς τὸν Βασιλέα καὶ εἰς τὴν χώραν. Ἡ νευρικότης τοῦ κόσμου ἔφθασεν εἰς τὸ κατακόρυφον, ὅταν ὁ βασιλεὺς Λουδοβῖκος Α' ὠνόμασε τὴν Λόλαν του κόμησσαν Λάντσφελτ. Ὁ λαὸς τοῦ Μονάχου περιήρχετο τὰς ὁδοὺς ᾄδων χλευαστικῶς:

Τῆς Βαυαρίας ὁ λέοντας θάχῃ ἀσφαλῶς
(σκαρτάρει,
ἀφοῦ μιὰ μυῖγα Ἱσπανικὴ γιὰ λέαινα ἔχει
(πάρει.

Ἡ Λόλα Μοντὲζ εὑρέθη εἰς τὴν ἀνάγκην νὰ φύγῃ κρυφὰ ἀπὸ τὴν Βαυαρίαν, ἡ δὲ ἐρωτικὴ αὐτὴ περιπέτεια ἐκόστισεν εἰς τὸν γέροντα Βασιλέα—κατὰ Φεβρουάριον τοῦ 1848—τὸν θρόνον καὶ τὸ στέμμα του.

Ἐὰν θέλῃ νὰ εὕρῃ κανεὶς εἰς τὴν πρόσφατον ἱστορίαν μας ἐρωτικὰς περιπετείας μὲ τραγικὸν τέλος, εἶνε φυσικὸν νὰ ἀσχοληθῇ ἰδιαιτέρως μὲ τοὺς Ἀψβούργους, εἶνε δὲ φυσικόν, διότι κανεὶς ἄλλος βασιλικὸς οἶκος δὲν ἔχει τόσα δράματα εἰς τὴν ἱστορίαν του, διότι καμμία οἰκογένεια ἐστεμμένων δὲν ἐδέχθη μέχρι σήμερον τόσα ἀλλεπάλληλα πλήγματα μιᾶς κακῆς καὶ ζηλοφθόνου μοίρας ὅσα αὐτή.

Ὁ δι' ἀναμφισβητήτων πνευματικῶν δώρων προικισμένος Διάδοχος τῆς Αὐστρίας Ροδόλφος, μόλις ἔφθασεν εἰς ἡλικίαν τριάντα ἐτῶν, μετεβλήθη εἰς ἕνα ζῶντα νεκρόν, γενόμενος παραλυτικός. Ὁ ἀτυχὴς γάμος του μετὰ τῆς πριγκηπίσσης Στεφανίας τοῦ Βελγίου καὶ αἱ συνεχεῖς ἔριδες μετὰ τοῦ πατρός του, αὐτοκράτορος Φραγκίσκου Ἰωσήφ, ὁ ὁποῖος ἦτο ἀδύνατον νὰ ἀνεχθῇ τὰς νεωτεριστικὰς ἀντιλήψεις τοῦ υἱοῦ του, παρέλυσαν τελείως τὰ νεῦρα τοῦ νεαροῦ πρίγκηπος, συνεκρατεῖτο δὲ μὲ τονωτικὰ παντὸς εἴδους. Αἴφνης ὁ Διάδοχος Ροδόλφος ἠράσθη ἐμμανῶς τῆς νεαρᾶς καὶ ὡραιοτάτης βαρωνίδος Μαίρης Βετσέρα, ἡ ὁποία, κατὰ τὸ κοινῶς λεγόμενον, μόλις τότε «ἔβγαινεν εἰς τὸν κόσμο». Μία συγγενὴς τῆς αὐτοκρατείρας Ἐλισσάβετ, ἡ κόμησσα Λάρις, τὸ γένος Βαρώνη Βάλερζέε, ἐμεσολάβησε διὰ νὰ συνάψουν σχέσεις καὶ ἔτσι τὴν νύκτα τῆς 30ῆς Ἰανουαρίου ἔλαβον χώραν τὰ γνωστὰ αἱματηρὰ γεγονότα. Εἰς τὸ κυνηγετικὸν περίπτερον Μάγερλιγκ, πλησίον τῆς Βιέννης, εὑρέθησαν τὰ πτώματα τοῦ Διαδόχου Ροδόλφου τῆς Αὐστρίας καὶ τῆς βαρωνίδος Βετσέρα. Τὸ σκοτεινὸν αὐτὸ αἴνιγμα ἐξακολουθεῖ νὰ παραμένῃ ἄλυτον, ἀλλὰ τὰ πράγματα δὲν ἀφίνουν εἰς κανένα τὴν ἀμφιβολίαν ὅτι ἡ βαρωνίς, ἀπελπισθεῖσα ἀπὸ τὸ ἄσκοπον τῶν μετὰ τοῦ πρίγκηπος σχέσεών της καὶ πεισθεῖσα περὶ τοῦ ἀδυνάτου τῆς νεκραναστάσεως τοῦ ἀγαπημένου της, ἐδηλητηριάσθη καὶ ὅτι ὁ Διάδοχος ηὐτοκτόνησεν ἀκολούθως ἐπὶ τοῦ πτώματός της. Ἀλλὰ τὸ συγκινητικὸν αὐτὸ δρᾶμα εἶχε καὶ τρίτον θῦμα, τὴν κόμησσαν Λάρις. Ἡ τελευταία ἐξέπεσε τελείως, ἐγκατέλειψε κρυφίως τὴν Αὐστρίαν καὶ τώρα εἶνε σύζυγος ἑνὸς ἀγροκτήμονος εἰς τὰς Ἡνωμένας Πολιτείας.

Ὀλίγον βραδύτερον, ἡ Αὐστριακὴ αὐλὴ συνεκλονίσθη μὲ τὴν ὑπόθεσιν τοῦ Μεγάλου Δουκὸς Γιόχαν Σαλβατώρ. Ὁ Δούξ, ὁ ὁποῖος ὑπῆρξεν ὁ στενώτερος φίλος τοῦ Διαδόχου Ροδόλφου, δὲν ἠδύνατο νὰ ὑποταχθῇ εἰς τὴν πειθαρχίαν τῶν Δουκῶν τῆς αὐλῆς ἔναντι τοῦ Αὐτοκράτορος, οὔτε νὰ συμβιβασθῇ μὲ τὰ ἤθη καὶ ἔθιμα τῆς καμαρίλλας, καὶ ἔτσι, περιφρονῶν ὄνομα καὶ τίτλους καὶ ἀξιώματα, ἔγινεν αἰφνιδίως ἀπὸ Μέγας Δοὺξ Γιόχαν Σαλβατώρ, ἕνας κοινὸς ἀστός, γνωστὸς ὑπὸ τὸ ὄνομα Γιόχαν Ὄρτ. Τότε εὗρε τὴν εὐκαιρίαν νὰ πραγματοποιήσῃ ἕνα παλαιὸν ὄνειρόν του: ἔγινε πλοίαρχος ἀνοικτῆς θαλάσσης. Μὲ τὸ ἀτμόπλοιον «Ἁγία Μαργαρίτα», τοῦ ὁποίου τὸ πλήρωμα ἀπετελεῖτο ἀπὸ Δαλματοὺς ναύτας, διέσχιζε τὰς θαλάσσας. Εἰς τὰ ταξεῖδιά του συνωδεύετο διαρκῶς ἀπὸ τὴν Βιεννέζαν χορεύτριαν Μίλλι Στοῦμπελ, τὴν ὁποίαν ἀπὸ ἐτῶν ἠγάπα καὶ ἐσκέπτετο νὰ κάμῃ νόμιμον σύζυγόν του. Ἀλλ' αὐτὸ δὲν ἔγινε ποτέ. Τὸ ἀτμόπλοιον «Ἁγία Μαργαρίτα» ἐξηφανίσθη κάποιαν θυελλώδη νύκτα εἰς τὸ ἀκρωτήριον Χὸρν καὶ δὲν κατωρθώθη νὰ εὑρεθῇ παρὰ ἕνα δοκάρι τοῦ σκάφους. Ὁ Γιόχαν Ὄρτ καὶ οἱ φίλοι του εὗρον τάφον εἰς τὰ βάθη τοῦ ὠργισμένου ὠκεανοῦ.

Ὀλίγα πάλιν ἔτη βραδύτερον ὁ οἶκος τῶν Ἀψβούργων ἐπέπρωτο νὰ δεχθῇ καὶ ἄλλο πλῆγμα τῆς μοίρας. Ὁ Δοὺξ Ὄθων, ὁ πατὴρ τοῦ βραδύτερον Αὐτοκράτορος τῆς Αὐστρίας Καρόλου, ὑπῆρξε πράγματι, ὁ ὡραιότερος ἄνδρας τῆς ἐποχῆς του. Ὁ θρυλολογεῖ, ὅτι καμμία γυναῖκα δὲν ἦτο δυνατὸν νὰ ἀντισταθῇ εἰς τὴν γοητείαν τοῦ Δουκός. Θὰ ἠμποροῦσε, συνεπῶς, νὰ δρέψῃ τὰ ὡραιότερα ἄνθη καὶ ὅμως... χάριν μιᾶς φευγαλέας ἡδονῆς, χάριν τῶν ἀμφιβόλων θελγήτρων μιᾶς μαύρης, τὴν ὁποίαν συνήντησε εἰς τὸ καφὲ τοῦ λιμένος μιᾶς ἀφρικανικῆς πόλεως, ὁ Δοὺξ Ὄθων ἐμόλυνε τὸ αἷμά του μὲ τοῦ θανάτου τὸ σπέρμα. Εἰς μάτην αἱ προσπάθειαι τῶν ἰατρῶν, εἰς μάτην τῆς ἐπιστήμης αἱ μέθοδοι. Ὁ Δοὺξ Ὄθων ἔχασε βαθμηδὸν τὴν φωνήν του καὶ ἐντὸς ὀλίγου ἔζη διὰ τεχνητῆς ἀναπνοῆς. Ἐγκαταλείψας τὸ δουκικὸν ἀνάκτορόν του, ἀπεσύρθη εἰς μίαν ἔπαυλιν εἰς τὰ περίχωρα τῆς Βιέννης. Καὶ ἐδῶ ἀρχίζει τὸ συγκινητικὸν κεφάλαιον τῆς αὐτοθυσίας μιᾶς γυναικός. Ἡ τελευταία φίλη τοῦ Δουκός, ἡ βιεννέζα σουμπρέττα Λουΐζα Ρομπανσών, δὲν τὸν ἐγκατέλειψεν, ἀλλὰ τὸν ἠκολούθησεν εἰς τὸ τὸ καταφύγιόν του, ἀνεκούφισεν ὅσον ἠδύνατο τὸ μαρτύριον τῶν τελευταίων ἡμερῶν τοῦ βίου του καὶ τοῦ ἔκλεισε τὰ μάτια.

Ἐννοεῖται ὅτι ὅλαι αἱ ἐρωτικαὶ περιπέτειαι τῶν ἐστεμμένων δὲν ἦσαν δραματικαί. Εἰς τὴν ἱστορίαν τῶν περιπετειῶν αὐτῶν ὑπάρχουν καὶ εὔθυμοι σελίδες, καθὼς ἐκεῖναι ποῦ ἀφοροῦν τὰς σχέσεις τοῦ βασιλέως τοῦ Βελγίου Λεοπόλδου Β' καὶ τῆς χορευτρίας Κλεὼ ντὲ Μερόδ. Ἐπὶ δέκα ἔτη ὁ κόσμος ὡμίλει εὐθύμως περὶ τοῦ ζεύγους «Κλεοπόλδου». Μόνον αἱ θυγατέρες τοῦ Βασιλέως δὲν ἦσαν διατεθειμέναι νὰ συγχωρήσουν τὴν ἀδυναμίαν τοῦ πατρός των. Ἡ διάστασις μεταξὺ τοῦ Βασιλέως καὶ τῶν πριγκηπισσῶν, ἡ ἀπογοήτευσις τὴν ὁποίαν ἐδοκίμασαν αἱ τελευταῖαι μετὰ τὸ ἄνοιγμα τῆς διαθήκης του, πάντα ταῦτα ὀφείλονται εἰς τὰς σχέσεις τοῦ Λεοπόλδου Β' μετὰ τῆς ὡραίας χορευτρίας. Μία ἐκ τῶν Βελγίδων πριγκηπισσῶν, ἡ μεγαλυτέρα κόρη τοῦ Βασιλέως, ἡ πριγκήπισσα Λουΐζα, καθ' ἣν ἐποχὴν ὁ πατήρ της διεσκέδαζεν εἰς τὰς γραφικὰς λουτροπόλεις παρὰ τὸ πλευρὸν τῆς Κλεὼ ντὲ Μερόδ, διέσχιζεν ἀκούραστη τὴν Εὐρώπην, καταδιωκομένη ἀπὸ πιστωτὰς παντὸς εἴδους καὶ ἀπὸ βασανιστικὰς φροντίδας. Ἡ πριγκήπισσα Λουΐζα ὑπανδρεύθη εἰς νεαρωτάτην ἡλικίαν καὶ κατὰ διαταγὴν τοῦ πατρός της, τὸν πρίγκηπα Φίλιππον τοῦ Κοβούργου. Ἀλλ' ὁ γάμος της, καθὼς καὶ ὁ γάμος τῆς ἀδελφῆς της, συζύγου τοῦ Διαδόχου τῆς Αὐστρίας, ὑπῆρξε πολὺ ἀτυχὴς καὶ ἐπειδὴ ἡ πριγκήπισσα Λουΐζα δὲν ἦτο, φυσικά, γεννημένη διὰ νὰ ὑποφέρῃ, ἐκυνήγησε τὴν χαράν, δημιουργήσασα ἕνα σωρὸ σκάνδαλα εἰς τὴν Βιέννην, ὅπου διέμενε τὸ πριγκηπικὸν ζεῦγος. Ὁ μεγαλύτερος θόρυβος ἔγινεν ἐξ ἀφορμῆς τῶν σχέσεων, τὰς ὁποίας συνῆψε μετὰ τοῦ νεαροῦ ἀντισυνταγματάρχου Γκέζα φὸν Μάτατσις, ὑπασπιστοῦ τοῦ πρίγκηπος Φιλίππου. Ὁ θόρυβος αὐτὸς καὶ τὰ σχόλια ἠνάγκασαν τὸν πρίγκηπα νὰ καλέσῃ τὸν ὑπασπιστήν του εἰς μονομαχίαν, κατὰ τὴν ὁποίαν ἐτραυματίσθη σοβαρῶς.

Ἡ πριγκήπισσα Λουΐζα, διαζευχθεῖσα, ἔγινεν ὁ στόχος τῆς αὐλικῆς καμαρίλλας. Ὁ Γκέζα φὸν Μάτατσις συνελήφθη ἐπὶ ἰδιοποιήσει τοῦ ὀνόματος τῆς πριγκηπίσσης, ἡ δὲ πριγκήπισσα ἐνεκλείσθη εἰς τὸ φρενοκομεῖον. Καὶ ὅμως εἰς πεῖσμα τοῦ κόσμου ὅλου, ὁ Γκέζα φὸν Μάτατσις παρέμεινε μέχρι τέλους ὁ τροβαδοῦρος τῆς βασιλίσσης του καὶ μόνον ὁ θάνατος ἐσφράγισε τὸν μεγάλον αὐτὸν ρωμαντικὸν ἔρωτα.

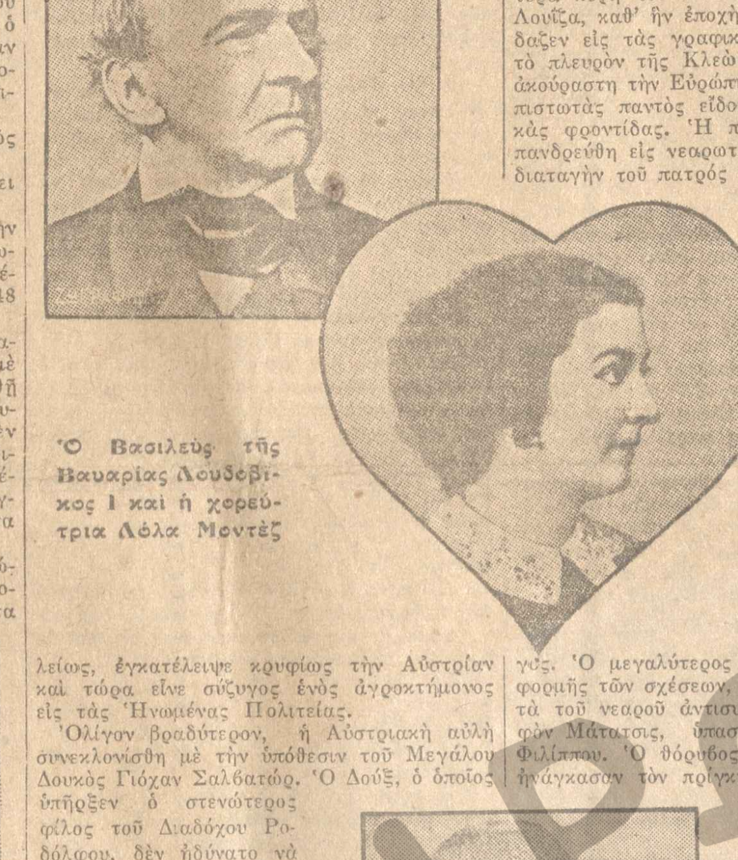
Εἶνε γνωσταὶ ἐπίσης αἱ σχέσεις τοῦ Τσάρου Νικολάου Β' μετὰ τῆς διασήμου μπαλαρίνας Τζεσινσκάγια, καθὼς καὶ τοῦ πρίγκηπος, βραδύτερον δὲ βασιλέως τῆς Ρουμανίας Φερδινάνδου μετὰ τῆς Βακαρέσκου, τῆς γνωστῆς ποιητρίας, ἡ ὁποία ἦτο κυρία τῆς τιμῆς.

Μία ἀπὸ τὰς συγκινητικωτέρας βασιλικὰς ἐρωτικὰς περιπετείας ὑπῆρξε καὶ ἡ τοῦ βασιλέως Μανουὴλ τῆς Πορτογαλλίας, ὁ ὁποῖος ἠγάπα ἐμμανῶς τὴν ὡραιοτάτην Γαλλίδα χορεύτριαν Γκάμπυ Ντελίς, ἀποθανοῦσαν εἰς τὸ ἄνθος τῆς ἡλικίας της. Ὁ βασιλεὺς τῆς Πορτογαλλίας, διὰ νὰ λησμονήσῃ τὸ πένθος αὐτό, ἐγκατέλειψεν, ὡς γνωστόν, τὴν πατρίδα του πολὺ πρὶν καταρρεύσῃ ὁ θρόνος του.

ΣΕΜΠΑΣΤΙΑΝ

Ὁ διάδοχος τῆς Αὐστρίας Ροδόλφος καὶ ἡ βαρωνὶς Μαρία Βετσέρε

Ὁ Τσάρος Νικόλαος ΙΙ καὶ ἡ χορεύτρια Τσεζινσκάγια


Ὁ Βασιλεὺς τῆς Βαυαρίας Λουδοβῖκος Ι καὶ ἡ χορεύτρια Λόλα Μοντέζ

Ὁ ἀποθανὼν Βασιλεὺς τῆς Ρουμανίας Φερδινάνδος ὅταν ἀκόμη ἦτο διάδοχος καὶ ἡ ποιήτρια Ἑλένη Βακαρέσκου

Ὁ Λεοπόλδος ΙΙ τοῦ Βελγίου καὶ ἡ διάσημος χορεύτρια Κλεὸ ντὲ Μερόντ

Ὁ Βασιλεὺς τῆς Πορτογαλλίας Μανουὴλ καὶ ἡ ἐρωμένη του Γκάμπυ Ντελύς

ΟΙΚΙΑΙ ΑΝΤΙΣΕΙΣΜΙΚΑΙ
Τύποι ἑνὸς μέχρις ἓξ δωματίων μεθ' ὅλων τῶν χρειωδῶν.
Hangar καὶ Ἐργοστάσια ἐκ σιδήρου καὶ φύλλων fibro—ciment καὶ χάλυβος μὲ διπλᾶς ἐπιστρώσεις ἀμερικανικῆς ἀσφάλτου κατὰ τὰς δύο ἐπιφανείας μὲ διάκενον ἀπομονώσεως.
Ἐναντίον ψύχους καὶ θερμότητος. Δροσεραὶ κατὰ τὸ θέρος.
Ἐγκατάστασις ἐντὸς 6 καὶ διάλυσις ἐντὸς 3 ὡρῶν.
Γενικοὶ ἀντιπρόσωποι διὰ τὴν Ἑλλάδα τοῦ Οἴκου A. Rey Calais καὶ S.A. des Etabts Duchateau
Α. ΜΠΑΪΡΑΣ & Α. ΤΡΙΓΓΕΤΑΣ
12 ΟΔΟΣ ΔΙΠΛΑ 12 - ΑΘΗΝΑΙ

ΕΠΙΚΑΙΡΟΙ ΚΑΙ ΕΝΔΙΑΦΕΡΟΥΣΑΙ ΠΡΑΓΜΑΤΕΙΑΙ

ΣΕΙΣΜΟΙ ΚΑΙ ΑΝΤΙΣΕΙΣΜΙΚΑΙ ΟΙΚΟΔΟΜΑΙ

ΑΡΘΡΟΝ ΤΟΥ κ. ΑΝΤ. ΜΑΝΑΡΑΚΗ, ΠΡΩΗΝ ΝΟΜΟΜΗΧΑΝΙΚΟΥ

Ἡ καιρίως πλήξασα τὴν πόλιν τῆς Κορίνθου καὶ τὰς πέριξ κωμοπόλεις συμφορά, ἐξ ἀλλεπαλλήλων σεισμικῶν δονήσεων τοῦ ἐδάφους ὁριζοντίων τε, λοξῶν καὶ καθέτων, οὔτε πρωτοφανὴς τυγχάνει, οὔτε καὶ πρωτάκουστος. Σεισμοί, ὡς ἡ ἱστορία ἀναφέρει, ἀείποτε συνετάραξαν, συνταράσσουσι καὶ θέλουσι μελλοντικῶς συνταράσσει, τὸν φλοιὸν τῆς Ὑφηλίου, τὸ δὲ ἐκ τούτων προκύπτον θαλάσσιον σεισμικὸν κῦμα, τὸ πολλάκις τεραστίων διαστάσεων, κατεπόντισεν ἀνθούσας πόλεις καὶ κωμοπόλεις καὶ πολλὰς χιλιάδας πολυτίμων ὑπάρξεων εἰς τὸν τάφον προέπεμψε. Τὸ πάθημα τῶν κατοίκων τῆς ἐκ 200 χιλιάδων πληθυσμοῦ πόλεως Μεσσήνης τῆς Σικελίας, οἵτινες ἐν μιᾷ στιγμῇ, ἀποφράδος νυκτὸς τῆς 28ης Δεκεμβρίου 1898 εὗρον τὸν θάνατον, ἐνταφιασθέντες ὑπὸ τὰ ἐρείπια τῶν καταρρευσασῶν ἐκ σεισμοῦ οἰκοδομῶν αὐτῶν, καὶ ἄλλων ἐπιζητησάντων μὲν τὴν σωτηρίαν αὐτῶν πρὸς τὴν θάλασσαν, πνιγέντων δὲ ὑπὸ τοῦ σχηματισθέντος τεραστίου σεισμογενοῦς κύματος, ἀνελθόντος ἐνιαχοῦ εἰς ὕψος 15 μέτρων, πρὸς δὲ τὸ πάθημα τῆς πάλαι ποτὲ ἀνθούσης Δήλου, ἧς οἱ κάτοικοι ἐκαυχῶντο ἐπὶ οἰκήσει ἀκινήτου καὶ ἀντισεισμικοῦ ἐδάφους μέχρι τοῦ 481 π.Χ. καὶ οἵτινες μονονουχὶ κατεπνίγησαν ἐξ ὑποχωρήσεως τοῦ ἐδάφους, κατόπιν ἐπισυμβάντος σεισμοῦ καὶ σεισμικοῦ κύματος, ἔστωσαν πρὸς παρηγορίαν μὲν τῶν ὑποστάντων τὴν συμφορὰν κατοίκων τῆς Κορινθίας, τῶν μὴ ἀπολεσάντων σχετικῶς πολλὰς ὑπάρξεις, πρὸς ἐπωφελὲς δὲ παράδειγμα, τῶν οἰκούντων ἐπὶ σεισμοπλήκτων μερῶν, οἵτινες δὲν πρέπει νὰ ὑπνώττωσιν ἡσύχως, ἀλλὰ δέον ἐντόνως ν' ἀπασχολῶνται πρὸς ἐφαρμογὴν καταλλήλου τρόπου κατασκευῆς καὶ ἀνοικοδομήσεως ἢ καὶ ἐξασφαλίσεως τῶν διασωθεισῶν οἰκοδομῶν αὐτῶν, πρὸς ἀποφυγὴν ἐν μέλλοντι, τῶν ὑπὸ τῶν σεισμῶν καὶ καταποντισμῶν χορηγουμένων ὀλεθρίων ἀποτελεσμάτων, καὶ τὴν οὕτω διάσωσιν ὑπάρξεων, οἰκτρὸν εὑρισκουσῶν θάνατον, ὑπὸ τὰ ἐρείπια ἰδίως, τῶν τέως ἀκμαζουσῶν οἰκιῶν αὐτῶν.

Καὶ ὄντως, ἐπὶ τοῦ προκειμένου, μόνον ἡ χεὶρ τοῦ μηχανικοῦ, ὡς ἄλλη ἰατροῦ, δύναται τὴν σήμερον ν' ἀντεπεξέλθῃ κατὰ τῆς θεηλάτου ταύτης ἐνεργείας τῶν σεισμῶν καὶ ἐπιρρίψῃ βάλσαμον παρηγορίας εἰς τὰς καρδίας τῶν ταλαιπωρουμένων πληθυσμῶν, καὶ τοῦτο, διὰ τῆς κατασκευῆς ἀντισεισμικῶν οἰκοδομῶν, δυναμένων μετ' ἀσφαλείας ν' ἀντέχωσι κατὰ τῶν σεισμικῶν δονήσεων. Ὡς πρόχειρον παράδειγμα διὰ τὴν Ἑλλάδα τοὐλάχιστον, δυνάμεθα νὰ παραθέσωμεν τὰς οἰκοδομὰς τῆς Λευκάδος, αἵτινες κρημνισθεῖσαι κατὰ τὸν ἔτει 1867 ἐπισυμβάντα ἐκεῖ καταστρεπτικὸν σεισμόν, ἀνῳκοδομήθησαν, οὐχὶ πλέον κατὰ τὸν συνήθη γνωστὸν τῆς οἰκοδομικῆς τρόπον, ἀλλὰ κατὰ τὰς στοιχειώδεις γνώσεις τῆς κατασκευῆς ἀντισεισμικῶν οἰκοδομῶν, ἀγνώστου οὔσης τότε, τῆς διὰ σιδηροπαγοῦς σκιροκονιάματος κατασκευῆς, τῆς μεγάλας ὑπηρεσίας τὴν σήμερον προσφερούσης, ἐὰν ἐφαρμοσθῇ, οὐχὶ εἰκῇ καὶ ὡς ἔτυχεν, ὡς εἴθισται, ἀλλὰ κατόπιν μεμελετημένου σχεδίου ἐφαρμογῆς, ὡς παρακατιόντες θέλομεν ἀναπτύξει. Ἔκτοτε οὐδὲν θλιβερὸν γεγονὸς ἐσημειώθη ἐν Λευκάδι, καίτοι ἐπηκολούθησαν ἐκεῖ σεισμοί, πολλάκις ἰσχυρότεροι τοῦ κατὰ τὸ 1867 ἐπισυμβάντος.

Πρὶν ὅμως ἐπιληφθῶμεν τῆς περιγραφῆς τῶν ἐφαρμοζομένων ἐν γένει ἀπανταχοῦ τῆς ὑφηλίου ἀντισεισμικῶν συστημάτων, θέλομεν προσθέσει ὀλίγα τινὰ περὶ σεισμῶν, ὡς καὶ περὶ σεισμοπλήκτων καὶ κυματοκαταλύστων μερῶν τῆς Ἑλλάδος, οὐ μόνον ὅπως οἱ κάτοικοι ἐντείνωσιν, ἔτι μᾶλλον καὶ μᾶλλον τὴν προσοχὴν αὐτῶν, ἀλλὰ καὶ διὰ νὰ καθιστάμεθα εὐνόητοι κατὰ τὰς περιγραφάς.

1ον. ΠΕΡΙ ΣΕΙΣΜΩΝ

Εἰς δύο τινὰς κατηγορίας κατατάσσονται ὑπὸ τῶν σεισμολόγων, οἱ συγκλονοῦντες τὸν πλανήτην ἡμῶν διάφοροι σεισμοί. 1ον) εἰς Ποσειδωνείους καὶ 2ον εἰς Πλουτωνείους ἢ Ἡφαιστειογενεῖς. Ἡ μεταξὺ τῶν δύο τούτων κατηγοριῶν διαφορὰ συνίσταται εἰς τὰ παράγοντα αὐτοὺς αἴτια. Καὶ οἱ μὲν Ποσειδώνειοι, ἔχουσι κυρίαν αἰτίαν, ἐξωτερικὰς δράσεις, οἱ δὲ δεύτεροι ἐνδογείους καὶ ὑποχθονίους ἐνεργείας. Τὰ ἐξωτερικὰ αἴτια, εἶνε ἡ βαρομετρικὴ πίεσις τῆς ἀτμοσφαίρας, ὁ ἠλεκτρισμός, ἡ θερμότης, ἡ ἕλξις τῆς Σελήνης καὶ τοῦ Ἡλίου, τὰ ὕδατα τῶν βροχῶν καὶ τῆς θαλάσσης, ὁ γήϊνος τέλος θαλάσσιος ὀργανισμός, τὰ δὲ ἐνδόγεια ἐσωτερικὰ αἴτια εἶνε, τὰ θερμικὰ φαινόμενα, αἱ Ἡφαιστειώδεις δράσεις, αἱ καταχθόνιοι ἐγκατακρημνίσεις, ἡ συστολὴ τέλος καὶ στολίδωσις τῆς γηΐνης σφαίρας, ἡ παράγουσα τοὺς τεκτονικοὺς ἢ ρηξιγενεῖς καλουμένους σεισμούς.

Πολλάκις ὅμως, τὰ ἐξωτερικὰ αἴτια, συνδυάζονται μετὰ τῶν ἐνδογείων δράσεων, πρὸς παραγωγὴν σεισμῶν, οἵτινες κατατάσσονται τότε εἰς τοὺς καλουμένους μικτούς, εἰς τοὺς μερικοὺς καὶ εἰς τοὺς τοπικούς.

Πᾶς σεισμὸς ἔχει κέντρον, ἐπίκεντρον, βαθύτητα καὶ διεύθυνσιν σεισμογόνου δυνάμεως, ἐπὶ τῇ βάσει δὲ τῶν χορηγουμένων ἐνδείξεων ὑπὸ ἐπίτηδες σεισμογραφικῶν ὀργάνων, προσδιορίζεται ὑπὸ τῶν σεισμολόγων, ἡ βαθύτης, ἥτις διὰ τὰ συμβάντα σεισμὸν ἐν τοῖς πρὸς Νότον τῆς Πελοποννήσου μέρεσι κατὰ τὸ 1887 καὶ οὗ τὸ κέντρον ὑπῆρξεν, ὑπὸ τὰ Φιλιατρά, τὸ δὲ τέρμα ἐν Θεσσαλονίκῃ, ἀνῆλθεν εἰς 3055 μέτρα, ὑπὸ τὴν ἐπιφάνειαν τῆς θαλάσσης· ἐπίσης ἡ βαθύτης τοῦ ἐν Θεσσαλονίκῃ κατὰ τὸ ἔτος 1892 ἐπισυμβάντος σεισμοῦ ἀνῆλθεν εἰς 2292 περίπου μέτρα. Ἡ βαθύτης τοῦ ἐν Ἠλείᾳ ἐπισυμβάντος σεισμοῦ κατὰ τὸ ἔτος 1909 ἀνῆλθεν εἰς 2000 μέτρα μὲ ἐπίκεντρον τὸ χωρίον Μπουχιώτη καὶ μὲ πλειστόσειστον περιοχήν, περιλαμβάνουσαν τὰ χωρία Κάβασι, Παλαιόπολιν, Ἁγιάννην, Καλύβια, Σωπαναγα καὶ Σώστην. Καὶ τέλος ἡ βαθύτης τοῦ ἐν Κορίνθῳ κατὰ τὸ ἔ. ἔ. ἐπισυμβάντος σεισμοῦ, κατὰ τὰς πληροφορίας τοῦ Ἀστεροσκοπείου, ἄγνωστος εἰσέτι εἰς πόσα μέτρα ἀνῆλθεν, μὲ ἐπίκεντρον ἐν τῇ θαλάσσῃ εἰς μικρὰν ἀπόστασιν τῆς Κορίνθου. Τοιουτοτρόπως προσδιορίζονται ὑπὸ τῶν σεισμολόγων αἱ ἀξονικαὶ ἀποστάσεις, ἡ γωνία ἀναδύσεως, αἱ σεισμικαὶ ἰσοσεῖστοι καὶ τέλος τὸ ἐπίγειον τόξον τὸ καλούμενον πλειστόσειστος περιοχή.

Αἱ ἐν γένει κινήσεις τῶν σεισμῶν κατατάσσονται εἰς τρεῖς κατηγορίας, ἤτοι: 1ον Εἰς κινήσεις καθέτους ἐκ τῶν κάτω πρὸς τ' ἄνω. 2ον Εἰς κινήσεις παλμικὰς ἢ κυματοειδεῖς, εὐθυγράμμους, ὁριζοντίους ἢ ἐπικλινῶς. 3ον Εἰς στροφικοὺς ἢ ἑλικοειδεῖς. Καὶ ἡ μὲν πρώτη κίνησις ἡ ἐκ τῶν κάτω πρὸς τ' ἄνω, εἶνε ἡ πλέον καταστρεπτικὴ διὰ τε τὰ ἐδάφη καὶ τὰ ἐπ' αὐτῶν οἰκοδομήματα καὶ διότι ταῦτα κεῖνται ἄνωθι τῆς σεισμογόνου δυνάμεως, ἐπὶ τῆς πλειστοσείστου περιοχῆς, ὅπου εὑρίσκονται πλησιέστερον τοῦ σεισμικοῦ κέντρου, καὶ τοιοῦτος τις ὑπῆρξεν ὁ σεισμὸς τῆς Κορίνθου. Ἡ δευτέρα κίνησις, ἡ παλμική, εἶνε ἧττον ἐπικίνδυνος. Κατὰ ταύτην, τὸ ἔδαφος ἐν ἀρχῇ ὠθεῖται κατὰ τὴν διεύθυνσιν μετὰ ταχύτητος, ἀκολούθως ἐπέρχεται ἀνάπαλσις καὶ πάλιν ὤθησις ὡς ὡς ἡ παλινδρομικὴ κίνησις τοῦ ἐμβόλου ἀτμομηχανῆς. Κατὰ τὴν κίνησιν ταύτην, οἱ τοῖχοι τῶν οἰκοδομῶν, οἱ κείμενοι καθέτως πρὸς τὴν διεύθυνσιν τῆς κινήσεως, προσβάλλονται μεγάλως, οἱ δὲ παραλλήλως πρὸς ταύτην ὀλιγώτερον ἢ καὶ οὐδόλως. Ἡ κυκλοτερὴς ἢ στροφικὴ κίνησις, ἀμφισβητεῖται παρὰ πολλῶν ἐὰν πράγματι συμβαίνῃ, κατά τινας δὲ ἡ κίνησις αὕτη ἀναφαίνεται ἔν τισι μέρεσι πλησίον τῆς σεισμογόνου ἑστίας καὶ ἐντὸς τῆς πλειστοσείστου περιοχῆς, ἰδίως ὅμως τοῖς στρώμασι ἐκείνοις ἔνθα αἱ σεισμικαὶ δυνάμεις ἐνεργοῦσιν ἐκ τῶν κάτω πρὸς τ' ἄνω. Τοιαύτη τις κίνησις παρετηρήθη κατὰ τὸ συμβὰν κατὰ τὸ 1903 σεισμῷ ἐν Ζακύνθῳ.

ΚΛΙΜΑΞ ΕΝΤΑΣΕΩΣ ΣΕΙΣΜΩΝ

Ὁ πολὺς Ἰάπων σεισμολόγος κ. Ὀμορί, κατήρτισε, κατόπιν τῶν πολλῶν καὶ ἐπανειλημμένων ἐν Ἰαπωνίᾳ σεισμῶν, κλίμακα ἐντάσεως τοιούτων, περιλαμβάνουσαν ἑπτὰ (7) ἐν ὅλῳ βαθμοὺς ἀναλόγως τῆς ἐξακριβουμένης ἐπιταχύνσεως ἣν σημειοῖ διὰ τοῦ γράμματος Ι. Κρίνοντες ἤδη ἐκ τῆς ἐξετάσεως τῶν σεισμικῶν ἀποτελεσμάτων, δυνάμεθα νὰ ἐξαγάγωμεν εἰς ποῖον βαθμὸν τῆς κλίμακος Ὀμορὶ ἀνῆκεν ἡ ἔντασις πάσης σεισμικῆς κινήσεως, ἐπισυμβάντος τινὸς σεισμοῦ, ὡς καὶ ἡ ἐπιτάχυνσις ταύτης. Οὕτω ὁπόταν ἡ ἐπιτάχυνσις Ι ἰσοῦται πρός:

1ον) 300 χιλ. ''.—Οἱ ὀπτοπλινθόκτιστοι καὶ λιθόκτιστοι τοῖχοι τῶν οἰκιῶν, παρουσιάζουσιν ἐλαφρὰς σχισμάδας, ἔνια δὲ τῶν ἐπιχρισμάτων καταπίπτουσιν. Αἱ ξύλιναι οἰκοδομαὶ καὶ παραπήγματα τρίζουσι, τινὰ τῶν ἐπίπλων ἀνατρέπονται. Τὰ δένδρα αἰσθητῶς διασείονται, τὸ ὕδωρ τῶν ἑλωδῶν ἐκτάσεων θολοῦται, τὰ μετὰ ἐκκρεμοῦς ὡρολόγια σταθμεύουσιν, ἔνιαι δὲ καπνοδόχοι ἐργοστασίων, κακῶς κατεσκευασμέναι, κατακρημνίζονται. Ἐάν:

2ον) 900 χιλ. ''.— Τὰ ἐπιχρίσματα τῶν οἰκοδομῶν διαρρήγνυνται καὶ καταπίπτουσιν, οἱ τοῖχοι παρουσιάζουσι ρωγμάς, ἐπέρχεται μετατροπὴ εἰς τὰ πηγαῖα καὶ ἰαματικὰ ὕδατα, ἐν τούτοις καπνοδόχοι τινές, καλῶς κατεσκευασμέναι, ἀντέχουσιν εἰσέτι. Ἐὰν Ι εἶνε ἴσον πρός:

3ον) 1200 χιλ. ''.—Μία ἐπὶ τεσσάρων καπνοδόχων ἐργοστασίων κατακρημνίζεται. Αἱ ὀπτοπλινθόκτιστοι καὶ λιθόκτιστοι οἰκοδομαί, αἱ κακῶς κατεσκευασμέναι, κατακρημνίζονται ἐν μέρει ἢ καὶ ἐν ὅλῳ. Τὰ μαλακὰ ἐδάφη διαρρήγνυνται καὶ παρουσιάζουσι κατ' ἐπιφάνειαν σχίσματα, τεμάχια τινα βράχων ἀποσπῶνται ἐκ τῶν ὀρέων. Ἐὰν Ι εἶνε ἴσον πρός:

4ον) 2000 χιλ. ''.—Πᾶσαι αἱ καπνοδόχοι κατακρημνίζονται. Αἱ οἰκοδομαὶ ἐπίσης κατακρημνίζονται ἐν μέρει ἢ ἐν ὅλῳ. Τὰ μαλακὰ ἐδάφη παρουσιάζουν ρωγμὰς πλάτους 50—75 χιλιοστῶν. Τὰ ἐπιχώματα τῶν ὁδῶν καὶ σιδηροδρόμων φθείρονται ἐλαφρῶς, τῆδε κἀκεῖσε. Ἐὰν Ι εἶνε ἴσον πρός:

5ον) 2500 χιλ. ''.—Πᾶσαι αἱ οἰκοδομαὶ βλάπτονται σπουδαίως, ἐπίσης τὰ ἐπιχώματα τῶν ὁδῶν καὶ σιδηροδρόμων. Οἱ ὑδραγωγοὶ σωλῆνες τῶν δικτύων ὑδρεύσεως θολῶνται. Ρωγμαὶ τοῦ ἐδάφους πλάτους 30—60 ἑκατοστῶν τοῦ μέτρου ἀναφαίνονται κατὰ μῆκος τῶν ὀχθῶν τῶν ἀειρρόων ποταμῶν, Νν τὰ ὕδατα ἐξακοντίζονται πέραν τοῦ χείλους τῶν ὀχθῶν τούτων, πρὸς κατάκλυσιν τῶν πεδιάδων, ταὐτοχρόνως συμβαίνουσι μεγάλαι κατολισθήσ[illegible] ἐδάφους. Ἐὰν Ι εἶνε ἴσον πρός:

6ον) 4000 χιλ. ''.— Τὰ ἐπιχώματα τῶν ὁδῶν καὶ σιδηροδρόμων ἀνατρέπονται. Τὰ βάθρα καὶ ἀκρόβαθρα τῶν ἐν γένει τεχνικῶν ἔργων κατακρημνίζονται. Οὐδεμία λιθόκτιστος οἰκία παραμένει. Ρωγμαὶ πολλῶν μέτρων πλάτους ἀναφαίνονται ἐπὶ τοῦ ἐδάφους, ἐκ πολλῶν τῶν ὁποίων ἀναβλύζει ὕδωρ μετ' ἰλύος. Οἱ ὑδραγωγοὶ σωλῆνες τῶν δικτύων ὑδρεύσεως, πήλινοι καὶ χυτοσιδηροῖ, θραύονται, τὸ δὲ καλλιεργήσιμον ἔδαφος τῶν πεδιάδων, ἀναταράσσεται τοιουτοτρόπως ὥστε ἐπέρχεται συντόμως ἡ ἀποξήρανσις τῆς ἐπ' αὐτοῦ ἐσπαρμένης φυτείας. Ἐὰν τέλος Ι εἶνε ἴσον πρός:

7ον) 4500 χιλ. ''.— Πᾶσαι αἱ οἰκοδομαί, ἐκτὸς ὀλίγων ξυλίνων, καταστρέφονται ἐντελῶς, ὡς καὶ τὰ τεχνικὰ ἔργα τῶν ὁδῶν κτλ., ἀντικείμενά τινα ἐφεδραζόμενα ἐπὶ τοῦ ἐδάφους, ὡς κίονες, ἀνδριάντες, μνημεῖα, ἀναθηματικαὶ στῆλαι, ἐκσφενδονίζονται εἰς ἀπόστασιν 0,30—0,90 μ., παράγονται κατολισθήσεις ἐδάφων καὶ βαθεῖαι ἐγκάρσιαι διαρρήξεις τούτων.

Ὁ κ. Ὀμορί, οὐδαμόθεν παρετήρησεν ἀνατίναξιν κατακόρυφον ἢ ἐκσφενδόνισιν ἐν τῷ ἀέρι τεμαχίων, ὅπερ δεικνύουσιν ὅτι ἡ κατακόρυφος συνιστῶσα τῆς ἐπιταχύνσεως εἶναι μικροτέρα τῆς ἐπιταχύνσεως τῆς βαρύτητος ἤτοι τῶν 9880 χιλ.

Τὴν μεγαλυτέραν μετατόπισιν καθ' ὁριζόντιον διεύθυνσιν παρετήρησεν ἐν Νεγκόγια, ἔνθα αὕτη ἀνῆλθεν εἰς 0,233 μ. ἐν περιόδῳ χρόνου 1,3 τοῦ δευτερολέπτου. Παρετηρήθη ἐπίσης, κατὰ τοὺς ἐν Εὐρώπῃ σεισμοὺς ἐπιτάχυνσις ἐκ 2600 χιλ. δευτ., ἥτις ἀνῆλθε καὶ μέχρι 4000. Γενικῶς δέ, εἰς πάντας τοὺς σεισμούς, παρετηρήθη ὅτι ἡ μείζων ὁριζόντιος μετατόπισις δὲν ὑπερβαίνει τὸ 1 χιλ. ἐν περιόδῳ ποικιλλούσῃ πέριξ τοῦ 1 δευτερολέπτου· ὁπόταν ὅμως αὕτη ἀνέρχεται εἰς 10 χιλ. ὁ σεισμὸς καθίσταται ἰσχυρὸς καὶ δύναται νὰ προξενήσῃ βλάβας. Ὁπόταν ἡ μετατόπισις ἀνέρχεται εἰς 0,15 μ. ὁ σεισμὸς εἶνε ἰσχυρότατος καὶ λίαν καταστρεπτικός· ἐν τῇ περιπτώσει ταύτῃ ἡ περίοδος περιλαμβάνεται μεταξὺ τοῦ 1 καὶ 2 δευτερολέπτου. Ἡ μείζων κατακόρυφος συνιστῶσα δὲν ὑπερβαίνει, ἐν Ἰαπωνίᾳ, τὸ ἕβδομον τῆς παρατηρηθείσης τοιαύτης ὁριζοντίου.

Ἐν τῷ ἐπισυμβάντι κατὰ τὸ ἔτος 1898 σεισμῷ ἐν Μεσσήνῃ τῆς Ἰταλίας, ἡ ὁριζόντιος μετατόπισις, κατὰ τοὺς σεισμολόγους, ἀνῆλθεν εἰς 0,60 μ., ἡ δὲ κατακόρυφος εἰς 0,05 μ. Τὸ σεισμογενὲς κῦμα ἀνῆλθεν ἀλλαχοῦ εἰς 15 μ. ὕψος, ἀλλαχοῦ εἰς 6 μέτρα, παρὰ πόδας τοῦ βράχου τῆς Ταορμίνης, καὶ εἰς 2,30 μ. ἐν τῷ λιμένι τῆς Μεσσήνης, καταπνίξαν περὶ τὰ 50.000 ἄτομα. Ἐπὶ τῶν ἀκτῶν τῆς Καλαβρίας τοῦτο ἀνῆλθεν εἰς 3,85 μ. καὶ εἰς Ρήγιον εἰς 3,25 μ. Ἐν τῷ σιδηροδρομικῷ σταθμῷ τοῦ Ρηγίου, κειμένῳ παρὰ τὴν θάλασσαν, ἀνέβλυσεν ὕδωρ ἐκ τοῦ ἐδάφους δίκην ἀναβρυτηρίου ἰσχυρᾶς δυνάμεως· ἐν τῷ λιμένι τῆς Μεσσήνης τὰ κρηπιδώματα ἐπὶ 100 μὲν μέτρων μήκους κατεκρημνίσθησαν, τὰ δὲ λοιπὰ ἐξέκλιναν τῆς κατακορύφου πρὸς τὴν θάλασσαν καὶ τὸ ἔδαφος ἐφ' οὗ ἔκειτο ἡ ἀγορά, καθίζησε πλειότερον τῶν 0,20 μ., βυθισθὲν ὑπὸ τὴν ἐπιφάνειαν τῆς θαλάσσης.

Σπάνιον εἶνε ὅπως ἐπισυμβὰς σεισμός, μὴ συνεχίζεται ἐν διαστήματι ἡμερῶν τινων ἢ ὡρῶν παρ' ἄλλου σεισμοῦ, πολλάκις ἰσχυροτέρου καὶ ἐπιφέροντος μείζονας καταστροφάς· τὸ τοιοῦτον συνέβη ἐν Μεσσήνῃ ἔνθα ὁ ἐπαναληπτικὸς σεισμὸς τῆς 1ης Ἰανουαρίου 1899, ἦτο ἐπὶ τοσοῦτον ἰσχυρός, ὥστε κατέρριψε πάντας τοὺς διασωθέντας ἐκ τοῦ πρώτου, τοίχους τῶν οἰκοδομῶν, καὶ ἀφήρεσε τὴν ζωὴν εἰς εἰκοσάδα ἀτόμων. Ἄλλοτε πάλιν, οἱ σεισμοὶ ἐπισυμβαίνουσι καθ' ὁμάδας, κατὰ τὸ μᾶλλον καὶ ἧττον πυκνὰς καὶ ἐπαναλαμβάνονται πολλάκις κατ' ἔτος ἢ ἐπὶ σειρὰν ἐτῶν ἐν τῷ αὐτῷ διαμερίσματι ἢ τῷ γειτονικῷ τοιούτῳ. Οὗτοι ὅμως εἶνε ἀκίνδυνοι.

Κρίνοντες ἤδη ἐκ τῶν παρατηρηθέντων ἀποτελεσμάτων τοῦ ἐπισυμβάντος ἐν Κορινθίᾳ κατὰ τὴν νύκτα τῆς 22ας Ἀπριλίου 1928 καταστρεπτικοῦ σεισμοῦ, μετὰ μικροῦ σεισμογενοῦς κύματος, καὶ καθ' ὃν κατέρρευσαν μὲν αἱ οἰκίαι, πλὴν τὰ τεχνικὰ ἔργα τῶν ὁδῶν καὶ σιδηροδρόμων ἀνθεῖξαν, δυνάμεθα νὰ κατατάξωμεν τὸν σεισμὸν τοῦτον εἰς τὴν 4ην κατηγορίαν τῆς κλίμακος Ὀμορί· ὁ ἐν Ἠλείᾳ κατὰ τὸ ἔτος 1909 ἐπισυμβὰς ἀνῆκεν εἰς τὴν 3ην κατηγορίαν τῆς αὐτῆς κλίμακος.

2ον. ΠΕΡΙ ΣΕΙΣΜΟΠΛΗΚΤΩΝ ΜΕΡΩΝ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ

Ἐπιρρεπῆ εἰς σεισμοὺς μέρη τῆς Ἑλλάδος εἶνε ἐκεῖνα, ἅτινα ἐκ προϊστορικῶν χρόνων μέχρι σήμερον συνεκλονίσθησαν ἐπανειλημμένως καὶ κατὰ διαφόρους ἐποχὰς ὑπὸ σεισμῶν ἐλαφρῶν ἢ ἰσχυρῶν, καὶ ἅτινα οὐδὲν περιστατικὸν βεβαιοῖ, ὅτι ἐν μέλλοντι δὲν θέλουσι συγκλονισθῇ ἐπίσης, εἴτε ἀκινδύνως, εἴτε ἐπικινδύνως. Ὑπὸ τοιαύτην ἔποψιν ἐξετάζοντες τὰς διαφόρους πόλεις τῆς Ἑλλάδος, συμφώνως πρὸς τὰς περιγραφάς, τὰς γενομένας ὑπὸ διαφόρων συγγραφέων, ἀναγράφομεν τὰς χρο-

νολογίας, καθ' ἃς διάφοροι πόλεις τῆς Ἑλλάδος ὑπέστησαν τοὺς μᾶλλον εὐσημάντους σεισμοὺς κατὰ τὴν πάροδον τῶν αἰώνων, ὡς ἐπίσης περιγράφομεν ποῖα μέρη εἶνε αὐτόσειστα καὶ ποῖα ἑτερόσειστα, εἰς τοῦτο δὲ μεγάλην σημασίαν ἀποδίδομεν, διότι πᾶν ὅ,τι ἀντισεισμικὸν προτείνεται, διὰ τὰ αὐτόσειστα μέρη, δὲν ἐφαρμόζεται πιστῶς καὶ διὰ τὰ ἑτερόσειστα. Οὕτω κατ' ἀλφαβητικὴν σειράν:

1ον) Ἡ Ἀττικὴ καὶ αἱ Ἀθῆναι, συνεκλονίσθησαν ὑπὸ σεισμοῦ κατὰ τὸ ἔτος 11400 π.Χ. ὡς ὁ Πλάτων ἀναφέρει, καὶ καθ' ὃν σεισμόν, ὡς ἱστορικῶς ἀναγράφεται, διεχωρίσθη ἡ Ἀκρόπολις τοῦ Λυκαβηττοῦ, ὡς ἐπίσης καὶ κατὰ τὸ 426 π.Χ. ὡς ὁ Θουκυδίδης περιγράφει. Ἔκτοτε οὐδεὶς σεισμὸς ἐσημειώθη, ἴσως διότι τὸ ὑπέδαφος πρῶτον συνεπάγη κατὰ τὸν σχηματισμὸν τοῦ φλοιοῦ τῆς Γῆς καὶ κατῳκήθη τὸ πρῶτον ὑπὸ παλαιοντολογικῶν ζώων, εἴτε διότι τοῦτο ἐτακτοποιήθη τεκτονικῶς ἐν τοῖς ἐγκάτοις τῆς Γῆς πρὸ αἰώνων καὶ αἰώνων. Μόνον τυγχάνει ἀκινδύνως ἑτερόσειστον, ὑπακοῦον εἰς δονήσεις ἰσχυρῶν ἀλλαχοῦ ἐπισυμβαινόντων σεισμῶν.

2ον) Τὸ Αἴγιον συνεκλονίσθη ὑπὸ σεισμῶν κατὰ τὸ 373 π.Χ. καὶ 1861 μ.Χ. καὶ τυγχάνει πόλις σεισμόπληκτος ἐπὶ ἐδάφους αὐτοσείστου οἰκοδομηθεῖσα.

3ον) Ἡ Ἀγυιὰ (Θεσσαλίας) συνεκλονίσθη κατὰ τὸ 1836, ἔδαφος αὐτόσειστον.

4ον) Ἡ Ἀμαλιὰς (χωρία Χάβαρι, Παλαιόπολις, Ἁγιάννης, Καλύβια, Μαουχιώτη, Σομπάναγα, Σώστης) συνεκλονίσθησαν καὶ ἄλλοτε, ἀλλὰ καὶ κατὰ τὸ 1909 μ.Χ. τόπος σεισμόπληκτος καὶ αὐτόσειστος.

5ον) Ἡ Ἀταλάντη συνεκλονίσθη κατὰ τὸ 427 π.Χ. καὶ κατὰ τὸ 1897 μ.Χ., τόπος αὐτόσειστος.

6ον) Ἀνδρίτσαινα κατὰ τὸ 1886. 7ον) Ἀνδραβίδα κατὰ τὸ 1886, 1893 καὶ 1909. 8ον) Ἀχαΐα κατὰ τὸ 651 π.Χ. καὶ 1820 μ.Χ. 9ον) Ἄργος ἑτερόσειστος. 10ον) Ἄμφισσα κατὰ τὸ 348 π.Χ., 1861 καὶ 1870 μ.Χ. 11ον) Αἰδηψὸς τὸ 427 π.Χ., ὅτε καὶ ἐπεσχέθησαν τὰ θερμὰ ὕδατα ἐπὶ τρεῖς ἡμέρας. 12ον) Βόλος κατὰ τὸ 427 π.Χ. 13ον) Βοιωτία ἐν γένει 551 μ.Χ., τόπος σεισμόπληκτος καὶ αὐτόσειστος. 14ον) Γαλαξείδιον 1861 μ.Χ. καὶ 1870. 15ον) Γαστούνη 399 π.Χ., 1886 καὶ 1909, τόπος σεισμόπληκτος. 16ον) Γαργαλιάνοι 1886 μ.Χ., τόπος σεισμόπληκτος. 17ον) Δελφοὶ 348 π.Χ. καὶ 1861 καὶ 1870 μ.Χ. 18ον) Εὔβοια ἀρκτικὴ ἐν μέρει 427 καὶ 426 π.Χ. 19ον) Ζάκυνθος 1469, 1514, 1554, 1592, 1893 μ.Χ., τόπος σεισμόπληκτος. 20ον) Ἠλεία ἐν γένει 399 π.Χ. καὶ 1909 μ.Χ. 21ον) Θῆβαι 427 π.Χ. καὶ 1820, 1821 καὶ 1893 μ.Χ. 22ον) Θήρα 198 π.Χ. καὶ 19. 46, 726, 1457, 1573, 1707, 1712 καὶ 1866 μ.Χ. τόπος αὐτόσειστος, ἡφαιστειογενής, λίαν σεισμόπληκτος. 23ον) Θερμοπύλαι (Μῶλος) 427 π.Χ. καὶ 365, 551 μ.Χ., αὐτόσειστος. 24ον) Θεσσαλία ἐν μέρει 1541 μ.Χ. 25ον) Ἰτέα 1861, 1870 μ.Χ. 26ον) Καλάμαι 1693, 1886, 1887 μ.Χ., τόπος σεισμόπληκτος. 27ον) Κεφαλληνία (ἐπαρχία Πάλλης) 1469, 1867, 1892. μ.Χ. 28ον) Κόρινθος (παλαιὰ) 77 καὶ 516 π.Χ. καὶ 1858 μ.Χ. Νέα 1928 μ.Χ. 29ον) Κυπαρισσία 1886 μ. Χ. 30ον) Κύμη 15 μ.Χ., τόπος μᾶλλον ἑτερόσειστος. 31ον) Κυκλάδες ἐν γένει 84, 94 π.Χ. 747 καὶ 865 μ.Χ. 32ον) Κωπαῒς 427 π.Χ. 33ον) Κορώνη 551 καὶ 1886 μ.Χ., σεισμόπληκτος. 34ον) Καρδαμύλη 464 π.Χ. καὶ 1886 μ.Χ. 35ον) Κάρυστος ἑτερόσειστος, Κρήτη σεισμόπληκτος 1926 μ.Χ. 36ον) Λυγουδίστα 1886 μ. Χ. 37ον) Λαμία 427 π.Χ. 38ον) Λευκὰς 1469, 1783, 1867, τόπος λίαν σεισμόπληκτος. 39ον) Λοκρὶς ἐν γένει 427 π. Χ. 1894 μ.Χ. 40ον) Μεγαλόπολις 1898 μ.Χ. 41ον) Μεσολόγγιον 1870 μ.Χ., ἑτερόσειστον καὶ κατεκλύσθη ὑπὸ θαλασσίου κύματος. 42ον) Μέθαινα τόπος μᾶλλον ἑτερόσειστος. 43ον) Μονεμβασία 748 μ.Χ. ἑτερόσειστος. 44ον) Μεθώνη 1886 μ.Χ. 45ον) Μαντινεία ἐν γένει 1898 μ. Χ. 46ον) Μεσσήνη (Νησίον) 1886 μ. Χ. 47ον) Μῆλος σεισμόπληκτος 48ον) Ναύπακτος 551 καὶ 1889 μ.Χ. 49ον) Ναύπλιον ἑτερόσειστος. 50ον) Ξηροχώριον σεισμοπαθές. 51ον) Πάτραι 551 καὶ 1889 μ.Χ. 52ον) Πύλος 1886 μ.Χ. 53ον) Πύργος 1893 μ.Χ. 54ον) Σπάρτη 464 π.Χ. καὶ 1886 μ.Χ. 55ον) Σκόπελος 427 π. Χ. 56ον) Σῦρος 845 μ.Χ. 57ον) Σαλαμὶς ἑτερόσειστος. 58ον) Στυλὶς (Φάλαρα) 427 π.Χ. 59ον) Σπέτσαι ἑτερόσειστος. 60ον) Τρίπολις 375 π.Χ. καὶ 1898 μ.Χ. 61ον) Τριφυλλία 1899 μ.Χ. 62ον) Ὕδρα ἑτερόσειστος. 63ον) Φιλιατρὰ 1886 μ.Χ. 64ον) Φθιῶτις ἐν γένει 427 π. Χ. καὶ 365, 651 μ.Χ. 65ον) Φωκὶς ἐν γένει 279 π.Χ. καὶ 1870 μ.Χ. 66ον) Χαλκὶς 94 π.Χ. καὶ 1861 μ.Χ. 67ον) Χρυσὸς 1861, 1870 μ.Χ. 68ον) Χαιρώνεια 551 π. Χ. 69ον) Χίος σεισμόπληκτος. 70ον) Ὠρεοὶ 427 π.Χ. 71ον) Θεσσαλονίκη 1292 μ.Χ.

Ἐκτὸς καὶ πέριξ τῆς Ἑλλάδος σεισμόπληκτα μέρη εἶνε ἡ Κῶς, ἡ Ῥόδος, ἡ Κύπρος, ἡ Σικελία, ἡ Νότιος Ἰταλία (Ῥήγιον, Καλάβρια) καὶ ἰδιαίτατα ἡ Κωνσταντινούπολις, εἰς ἣν συνέβησαν οἱ ἑξῆς καταστρεπτικοὶ σεισμοί, 438, 450, 488, 526, 533, 541, 545, 551, 554, 577, 1038, 1344, 1360, 1509, 1547, 1595 1880, 1894 μ.Χ., δικαιολογοῦντες τὴν κατασκευὴν τῶν ἐκεῖ ξυλίνων οἰκιῶν.

Ἐκ τῆς ἐπισκοπήσεως τοῦ ἀνωτέρω πίνακος καὶ τῆς ἐξετάσεως τοῦ γεωγραφικοῦ χάρτου τῆς Ἑλλάδος, ἐξάγομεν τὰ ἑξῆς συμπεράσματα:

1ον) Ὅτι τόποι ἄσειστοι ἢ ἑτερόσειστοι ἐν Ἑλλάδι εἶνε ἐν τῇ Στερεᾷ: Αἱ Ἀθῆναι, ὁ Πειραιεύς, τὰ Φάληρα, τὸ Λαύριον, τὰ Μέγαρα, Ἐλευσίς, Μαραθών, Καλαμάκιον, Καρπενήσιον, Βόνιτσα, Καρβασαρᾶς, Ἄρτα. Ἐν Θεσσαλίᾳ τὰ Φάρσαλα, Τρίκκαλα, Καρδίτσα, Καλαμπάκα. Ἐν Πελοποννήσῳ τὸ Ναύπλιον, τὸ Ἄργος, τὰ Μέθαινα, οἱ Μολάοι, ἡ Νεάπολις (Βοιαί), τὸ Γύθειον, ἡ Ἀρεόπολις, ἡ Ἐπίδαυρος, Ἅγιος Πέτρος, τὸ Καστρί, ὁ Ἅγιος Ἀνδρέας, ἡ Δημητσάνα, τὰ Λαγκάδια. Ἐν Εὐβοίᾳ τὸ Ἀλιβέριον, ἡ Κάρυστος. Ἐκ τῶν νήσων ἡ Αἴγινα, ὁ Πόρος, αἱ Σπέτσαι, ἡ Σαλαμίς, πᾶσαι αἱ Κυκλάδες, ἐκτὸς τῆς Θήρας καὶ Μήλου, ἡ Κέρκυρα, μέρος τῆς Κεφαλληνίας (ἐπαρχίαι Σάμης καὶ Κραναίας), τὰ Κύθηρα, ἡ Ἰθάκη, οἱ Παξοί, ἡ Σκίαθος καὶ Σκῦρος. Ἐν Μακεδονίᾳ δὲν ὑφίστανται σεισμόπληκτα μέρη, παλαιόθεν ὅμως ἐνδεχόμενον νὰ συνέβησαν καὶ ἐκεῖ σεισμοί, οἵτινες ὅμως δὲν περιεγράφησαν ὑπὸ τῶν τότε κατόχων καὶ κυρίων αὐτῶν, ἐκτὸς τῆς Θεσσαλονίκης. Οἱ τελευταῖοι σεισμοὶ ἐν Βουλγαρίᾳ, οἵτινες κατέστρεψαν τὴν Φιλιππούπολιν, Ἀδριανούπολιν καὶ τὰς πλησιοχώρους ταύταις κωμοπόλεις καὶ χωρία, μόλις ἐγένοντο αἰσθητοὶ ἐν Μακεδονίᾳ.

2ον) Ὅτι τόποι σεισμόπληκτοι καὶ αὐτόσειστοι εἶνε ἡ Λευκάς, Στυλίς, Λαμία, Ἄμφισσα, Θήρα, Μῆλος, Καλάμαι, Νησίον, Πύλος, Κορώνη, Μεθώνη, Γαργαλιάνοι, Φιλιατρά, Λυγουδίστα, Κόρινθος, Κυπαρισσία, Ἀταλάντη, Αἴγιον, Πάτραι, Πάλλη (Κεφαλληνίας), Ἀμαλιάς, Γαστούνη, Πύργος, Σπάρτη, Τρίπολις, Ἀγρίνιον, Χρυσός, Δελφοί, Ἰτέα, Γαλαξείδιον, Μεγαλόπολις, Ξηροχώριον, Ὠρεοί, Αἰδηψός, Ἀγυιά, Λάρισσα, Βόλος, Κρήτη, κείμενοι τουτέστι ἐν ταῖς ἐπαρχίαις Βοιωτίας, Λοκρίδος, Φωκίδος, Παρνασσίδος, Κορινθίας, Αἰγιαλείας, Ἀχαΐας, Ἠλείας, Ὀλυμπίας, Μεσσηνίας, Ἀρκαδίας, Λακεδαίμονος, Ζακύνθου, Πάλλης, Λευκάδος, Τριχωνίας, Λαρίσσης, Μαγνησίας, Κρήτης, Χίου, Θεσσαλονίκης.

Οἱ κάτοικοι πάντων τῶν ὡς ἀνωτέρω μερῶν δὲν πρέπει νὰ καθεύδωσιν ἡσύχως ὑπὸ μανδραγόραν, ἀγνοοῦντες ἀσφαλῶς τὴν ὥραν καὶ τὴν στιγμὴν τῆς ἐμφανίσεως σεισμοῦ, ἀλλὰ δέον ἀπὸ τοῦδε καὶ κατόπιν τοῦ παραδείγματος τῆς Κορινθίας, ὅπως ἀρχίσωσι καὶ προβαίνωσιν εἰς τὴν ἐκτέλεσιν παντὸς προφυλακτικοῦ μέτρου, τείνοντος εἰς τὴν ἐξασφάλισιν τῶν ὑπαρχουσῶν αὐτῶν φωλεῶν, συμφώνως πρὸς τά, ὡς κατωτέρω, περιγραφησόμενα συστήματα, ἀνεγείρωσι δὲ τὰς νέας αὐτῶν οἰκοδομὰς ἐπὶ τῇ βάσει τῶν νεωτέρων ἀντισεισμικῶν μεθόδων, τῶν ἐφαρμοσθεισῶν ἐπιτυχῶς εἰς τὰς παθούσας ἐκ σεισμῶν πόλεις κτλ. τῆς γείτονος Ἰταλίας μετὰ πασιφανῶν εὐαρέστων ἀποτελεσμάτων.

3ον. ΚΥΜΑΤΟΚΑΤΑΚΛΥΖΟΜΕΝΑ ΜΕΡΗ ΚΑΙ ΠΟΤΑΜΟΙ ΕΠΙΣΧΕΘΕΝΤΕΣ

Ὡς ἀνωτέρω ἐλέχθη, συναντῶνται ἐν Ἑλλάδι καὶ κυματοκατακλυζόμενα μέρη, τὸ δὲ συμβεβηκὸς τῆς παρατηρήσεως ἐν Πειραιεῖ καὶ ἀλλαχοῦ ἀνυψώσεώς τινος περὶ τὸ μέτρον καὶ πλέον τῆς στάθμης τῆς θαλάσσης, οὐδεμίαν σημασίαν ἔχει, διότι, ὡς γνωστόν, τὸ κῦμα τῆς ἔν τινι σημείῳ ἢ κατὰ τὸ ἐπίκεντρον τυπτομένης ὑπὸ τοῦ σεισμοῦ θαλάσσης, ἀνοιγόμενον κατ' ὀλίγον, ἀφικνεῖται καὶ ἐκσπᾷ εἰς τὴν πρώτην ὑπ' αὐτοῦ συναντηθησομένην ἀκτὴν κατὰ τὴν θεωρίαν τοῦ ἀσυρμάτου Μαρκόνι. Τοιαῦτα ἐπιρρεπῆ εἰς κατακλυσμοὺς μέρη ἐν Ἑλλάδι εἶνε: 1ον) Τὰ ἀπὸ Κορίνθου μέχρι πέραν τοῦ παρὰ τὰς Πάτρας ἀκρωτηρίου ὁ Ἄραξος, ἀρκτικὰ παράλια τῆς Πελοποννήσου. 2ον) Τὰ περὶ τὴν Ἀντίκυραν, Ἰτέαν, Γαλαξείδιον, Μεσολόγγιον, μεσημβρινὰ παράλια τῆς Στερεᾶς. 3ον) Τὰ ἀπὸ Χαλκίδος διὰ Νέας Πέλλης, εἰς Στυλίδα Β.Α. παράλια τῆς Στερεᾶς. 4ον) Τὰ ἀπὸ Χαλκίδος διὰ Λίμνης μέχρι τοῦ πέραν τῶν Ὠρεῶν ἀκρωτηρίου Κηναίου Ν. Δ. παράλια τῆς Εὐβοίας καὶ τὰ ἀνατολικὰ παράλια τῆς Σκοπέλου.

Τέλος ποταμοὺς ἀειρρόας, ἐπισχεθέντας ἐκ σεισμικῶν δονήσεων καὶ σεισμογενῶν κυμάτων, ἐνῷ ἡ ἱστορία πολλοὺς ἀναφέρει ἀλλαχοῦ, ἐν Ἑλλάδι δὲν ἀναφέρει, ἢ τὸν Σπερχειόν, ὡς μεταλλάξαντα ῥεῖθρον καὶ κοίτην, καὶ ποιήσαντα πλωτὰς τὰς ὁδοὺς τῶν παραποταμίων αὐτοῦ πόλεων καὶ κωμῶν. Ἐπίσης ἀναφέρει τὸν Βοάγριον, ποταμίσκον τῆς Λοκρίδος, ὡς λίμνας δὲ πλημμυρισάσας, τὴν Στυμφαλίαν, τὸν Φενεόν, τὴν Κωπαΐδα καὶ τὴν Βοιβηΐδα τῆς Θεσσαλίας, τὴν κοινῶς καλουμένην Κάρλαν.

Ἐν ἑπομένῳ ἄρθρῳ θέλομεν ἀσχοληθῇ ἐπὶ τῆς περιγραφῆς τῶν ἐφαρμοζομένων ἀντισεισμικῶν συστημάτων, ἀρχόμενοι ἐκ τῆς κατασκευῆς τῶν παραπηγμάτων, ἅτινα καὶ ταῦτα χρήζουσιν ἐκτελέσεως ἐπὶ τῇ βάσει μεμελετημένου συστήματος, ὡς ἐν τῇ Ἰταλίᾳ τοῦτο ἐγένετο.

ΑΝΤ. ΜΑΝΑΡΑΚΗΣ
Νομομηχανικὸς

Ο ΑΛΥΤΡΩΤΟΣ ΕΛΛΗΝΙΣΜΟΣ

Η ΜΕΓΑΛΟΝΗΣΟΣ ΚΥΠΡΟΣ ΥΠΟ ΤΗΝ ΑΓΓΛΙΚΗΝ ΚΑΤΟΧΗΝ

Η ΣΥΜΜΕΤΟΧΗ ΤΩΝ ΚΥΠΡΙΩΝ ΕΙΣ ΤΗΝ ΔΙΑΚΥΒΕΡΝΗΣΙΝ. - ΜΕΘΟΔΟΣ ΔΙΑ ΤΗΝ ΕΞΑΣΘΕΝΗΣΙΝ ΤΗΣ ΑΠΕΛΕΥΘΕΡΩΤΙΚΗΣ ΚΙΝΗΣΕΩΣ

Ο ΛΟΓΟΣ ΤΟΥ ΚΥΒΕΡΝΗΤΟΥ ΕΙΣ ΤΗΝ ΒΟΥΛΗΝ

ΛΕΥΚΩΣΙΑ, Ἀπρίλιος. (Τοῦ ἀνταποκριτοῦ μας). — Τὴν 17ην τρέχοντος ἐγένετο ἡ ἔναρξις τῶν ἐργασιῶν τῆς λεγομένης Βουλῆς.

Ὁ κυβερνήτης μὲ τὴν στολὴν τοῦ ἀξιώματός του ἀνέγνωσε τὸν «Ἐναρκτήριον», ἀποτελοῦντα ἕνα εἶδος «Λόγου τοῦ Θρόνου», ἐν ὀνόματι τοῦ Ἄγγλου Βασιλέως Γεωργίου τοῦ Ε'.

Εἰς τὸν ἐναρκτήριον ὁ Ἄγγλος κυβερνήτης «ἀκολουθῶν τὸ παράδειγμα ἄλλων ἀποικιῶν» καὶ συνεπῶς εὐρύνων τὴν τακτικὴν ἡ ὁποία ἠκολουθήθη τὸ παρελθὸν ἔτος, συνώψισε τὰς γενομένας «προόδους» τοῦ δωδεκαμήνου.

Αἱ πρόοδοι εἶνε: 1ον) Ἡ ἐκκαθάρισις σωρείας ἐκκρεμῶν ὑποθέσεων εἰς τὰ δικαστήρια, τὰς συσκέψεις μεταξὺ τῶν ἀνεπισήμων καὶ τῶν κυβερνητικῶν ἀρχῶν διὰ διάφορα ζητήματα καὶ τὰς «ἐπισκέψεις τοῦ Ναυτικοῦ τῆς Α. Μ. κατὰ τὸν παρελθόντα Σεπτέμβριον», ἐπισκέψεις, αἱ ὁποῖαι—διὰ νὰ μὴ διακοπῇ προφανῶς ἡ πρόοδος—θὰ ἐπαναληφθοῦν καὶ αὐτὸ τὸ φθινόπωρον!...

Η ΑΝΑΠΤΥΞΙΣ ΤΗΣ ΟΙΚΟΝΟΜΙΑΣ

Διὰ τὰς ἄλλας συντελεσθείσας ὑπὸ τοῦ Κυπριακοῦ λαοῦ προόδους ὁ κυβερνήτης ἔδωκε τὰς κάτωθι πληροφορίας:

Ἡ παραγωγὴ δημητριακῶν ὑπῆρξε καλὴ καὶ αἱ τιμαὶ ὑψηλαί, ἡ δὲ παραγωγὴ ἐλαιῶν παρὰ τὴν ἐκ τοῦ δάκου βλάβην ἦτο ἐν συνόλῳ ἱκανοποιητική, ὡς δεικνύει ἡ ἐλάττωσις τῆς εἰσαγωγῆς ἐλαίου κατὰ 19.288 λίρας. Ἡ καλλιέργεια γεωμήλων ἐπεκτείνεται. Τὰ χαρούπια, μέτρια εἰς ποσὸν καὶ καλὰ εἰς ποιόν, ἀπέφεραν ἐξαιρετικὰς τιμάς. Ἡ ζύγισις χαρουπιῶν μὲ καντάρια ζυγίζοντα εἰς λίτρας ἐδόθη διαταγὴ ὅπως ἀντικατασταθῇ, γινομένη διὰ κανταρίων ζυγιζόντων εἰς ὀκάδας διὰ νὰ παύσῃ ἡ διὰ συστηματικῶν δόλων ἀσυνείδητος κατάχρησις εἰς βάρος τῶν χωρικῶν καὶ ὡρίσθη ὅπου εἶνε δυνατὸν νὰ γίνεται διὰ μουδιρῶν καὶ ἀστυνομικῶν καὶ διὰ δημοτικῶν κανταρίων.

Ἡ βιομηχανία τοῦ λίνου ἀναζωογονεῖται καὶ ὑπάρχει ἤδη ἀγορὰ ἐν Γλασκώβῃ τοῦ ἐκ λίνου ἀχύρου, τὸ ὁποῖον συνήθως ἐγκατελείπετο εἰς τοὺς ἀγρούς. Τὸ 1927 παρήχθησαν 140.000 περίπου ὀκάδες ἀξίας 10597 λιρῶν, ἐνῷ τὸ 1926 παρήχθησαν 56.725 ὀκάδες ἀξίας 4.254 λιρῶν. Ἐξήχθησαν 68.320 ὀκάδ. κατὰ τὸ 1927 ἀπέναντι 2.120 ὀκ. κατὰ τὸ 1926. Ἐπὶ πλέον 56.000 λιτρῶν κιτρίνου φύλλου παρήχθη τὸ 1927 καὶ ἐχρησιμοποιήθη ὑπὸ τῶν ἐντοπίων ἐργοστασιαρχῶν. Τὸ μέγιστον μέρος τοῦ ἐξαχθέντος καπνοῦ εἶνε καπνιστὸν φύλλον τοῦ τύπου Λαοδικείας, διὰ τὸ ὁποῖον ἡ Κύπρος εἶνε ἰδιαζόντως κατάλληλος· τὰ Κυπριακὰ σιγαρέττα ὅμως ἀποκλείονται τῆς αὐτοκρατορικῆς δασμολογικῆς προτιμήσεως συνεπείᾳ τοῦ ἐν αὐτοῖς ποσοστοῦ ξένου καπνοῦ.

Ἡ παραγωγὴ μετάξης αὐξάνει: 205.000 ὀκ. κουκουλιῶν κατὰ τὸ 1927 ἔναντι 180.000 ὀκ. κατὰ τὸ 1926, 100.000 καὶ πλέον. Φυτὰ συκαμινιῶν διενεμήθησαν ἐκ τῶν κυβερνητικῶν φυτωρίων καὶ πολὺ περισσότερα ἐκ τῶν σχολικῶν κήπων. Ἡ παραγωγὴ μετάξης ἐλπίζεται εἰς τὸ μέλλον νὰ τριπλασιασθῇ. 21 ἑκατομμ. πορτοκάλια ἐξήχθησαν κατὰ τὸ 1917 ἔναντι 14 ἑκατομμ. κατὰ τὸ 1926.

Ἐκ τοῦ Μεταλλείου Σκουριωτίσσης ἐξήχθη πυρίτης ἄνω τῶν 200.000 τόννων, ἤτοι κατὰ 40.000 τόννους πλέον παντὸς προηγουμένου ἔτους. Ἡ Ἑταιρία Ἀμιάντου, χρησιμοποιοῦσα κατὰ μέσον ὅρον 2.718 ἄτομα κατὰ μῆνα μὲ μισθολόγιον 10.800 λίρας κατειργάσθη περίπου 1.500.000 τ. λίθου, ἐξ ὧν παρήχθησαν 11.200 τόννοι ἀμιάντου, δηλ. τὸ διπλάσιον σχεδὸν τοῦ 1926. Εἰς Μαυροβοῦνι κατεδείχθη ὕπαρξις πυρίτου 12—13 ἑκατομμ. τόννων καὶ ἡ ἐκμετάλλευσις ἤρχισεν. Ἄδειαι ἐκμεταλλεύσεως ἐλήφθησαν ὑπὸ μεγάλης Ἑταιρίας τοῦ Λονδίνου, ἧς ὁ μηχανικὸς εὑρίσκεται ἤδη ἐν Κύπρῳ.

ΤΟ ΖΗΤΗΜΑ ΤΗΣ ΤΟΚΟΓΛΥΦΙΑΣ

Διὰ τὸ τρομερὸν ἐν Κύπρῳ πρόβλημα τῆς τοκογλυφίας ὁ κυβερνήτης περιωρίσθη νὰ εἴπῃ τὰ ἑξῆς:

«Κατὰ τοὺς ὑπολογισμοὺς τοῦ Κτηματολογίου, ἡ ὁλικὴ ἀξία τῆς ἀκινήτου ἐν Κύπρῳ περιουσίας ἦτο κατὰ τὴν 31ην Δεκεμβρίου 1927 £ 14.200.000 ἢ £ 42 περίπου κατὰ κεφαλὴν ἐπὶ τοῦ πληθυσμοῦ, τὰ δὲ ἐνυπόθηκα χρέη ἀνέρχονται εἰς £ 1.647.810 ἤτοι £ 11 1)2 περίπου ἐπὶ τοῖς ἑκατὸν τῆς ἀνωτέρω ἀξίας. Ἡ Κυβέρνησις, ἐπὶ τῇ βάσει ἐκθέσεων τῆς συσταθείσης Ἐπιτροπείας, θὰ ἐφαρμόσῃ ἐκτελεστικὰ μέτρα καὶ θὰ ὑποβάλῃ νομοθετικὰ τοιαῦτα ὡς ἑξῆς: παροχὴν ἀδείας εἰς τὰς Συνεργατικὰς νὰ ἀνοίγωσι τρεχουμένους λογαριασμοὺς πρὸς χρηματικὴν εὐκολίαν τῶν μελῶν, αὔξησιν ἀπὸ £ 100 εἰς £ 200 τοῦ ποσοῦ τὸ ὁποῖον δύναται νὰ χορηγηθῇ ὡς ἀτομικὸν δάνειον καὶ ἐπέκτασιν τῆς περιόδου τοῦ δανείου ἀπὸ 6—20 ἔτη, τὴν ἀποδοχὴν πληρωμῶν ἔναντι χρέους καθ' οἱονδήποτε χρόνον καὶ τὴν ἀφαίρεσιν τοῦ τόκου διὰ τὰς τοιαύτας πληρωμάς, ἐξέλεγξιν ἄνευ πληρωμῆς καὶ αὔξησιν διὰ τῆς ἐγγυήσεως τῆς Κυβερνήσεως τοῦ κεφαλαίου τῆς Γεωργικῆς Τραπέζης εἰς £ 300 χιλ. Προτείνεται ἐπίσης ὅπως παραχωρηθῇ δικαίωμα τῆς ἐκ νέου ἀγορᾶς γαιῶν ἀγορασθεισῶν ὑπὸ δανειστῶν, ἐντὸς ἑνὸς ἔτους ἀπὸ τῆς πωλήσεώς των εἰς τὴν πωληθεῖσαν τιμὴν μετ' ἀναλόγου τόκου».

Διὰ τὸ ζήτημα τῆς θέσεως τῆς Κύπρου καὶ τῶν σχέσεών της μὲ τὴν Ἀγγλίαν, ὁ κυβερνήτης δὲν εἶπε τίποτε.

Διὰ τὸ ζήτημα τῆς παιδείας καὶ τῆς συγκοινωνίας ἀνεγνώρισεν ὅτι δὲν ἔγινε τίποτε.

Ἰδίως διὰ τοὺς δρόμους ἀνεγνώρισεν ὅτι κατέστησαν ἤδη ἀδιάβατοι.

Η ΣΥΜΜΕΤΟΧΗ ΕΙΣ ΤΗΝ ΚΥΒΕΡΝΗΣΙΝ

Ὁ Κυβερνήτης ὡς μίαν ἀκόμη πρόοδον ἐσημείωσεν εἰς τὸν λόγον του «τὴν συμμετοχὴν τῶν Κυπρίων εἰς τὴν ἀνωτέραν διακυβέρνησιν τῆς ἀποικίας». Ἡ συμμετοχὴ αὐτή, κατὰ τὸν ἴδιον Κυβερνήτην, συνετελέσθη διὰ «τοῦ διορισμοῦ δύο Κυπρίων Ἐφετῶν, τοῦ γενικοῦ δημοσίου κατηγόρου καὶ τοῦ βοηθοῦ ἐλεγκτοῦ!»

Οἱ διορισμοὶ αὐτοὶ ὅμως διὰ τὸν Κυπριακὸν λαὸν θεωροῦνται δολώματα, σκοπὸς τῶν ὁποίων εἶνε νὰ μειωθῇ ἡ δύναμις τῆς παρατάξεως ἡ ὁποία ζητεῖ τὴν ἕνωσιν μὲ τὴν Ἑλλάδα.

«Ἡ τοιαύτη πολιτική—ἔγραψε Κυπριακὴ ἐφημερὶς σχολιάζουσα τὸν διορισμὸν τοῦ γενικοῦ δημοσίου κατηγόρου ὡς προσωρινοῦ ἐπισήμου μέλους τοῦ νομοθετικοῦ συμβουλίου — ἂς ἐπιτραπῇ νὰ σημειώσωμεν, ὅτι εἶνε προσβολὴ πρὸς τὸν ἑλληνικὸν λαὸν καὶ ἔνδειξις ὄχι καὶ πολὺ εὐμενῶν πρὸς αὐτὸν διαθέσεων ἐκ μέρους τῆς Κυβερνήσεως, ἐφόσον θέλει νὰ χρησιμοποιῇ τὴν ψῆφον Ἕλληνος ὡς ἀγγλικήν. Λυπούμεθα διὰ τοῦτο καὶ διαμαρτυρόμεθα ταυτοχρόνως διὰ τὴν κυβερνητικὴν ἀπόφασιν, τὴν ὁποίαν ἐμβρόντητον ἐπληροφορήθη τὸ ἑλληνικὸν κοινόν».

«Ἕνας Ἕλλην Κύπριος πολιτευόμενος— συνεχίζει ἡ Κυπριακὴ ἐφημερὶς—ὁ ὁποῖος, ὡς τοιοῦτος εἶχε σκοπὸν—ὤφειλε τοὐλάχιστον νὰ εἶχε σκοπὸν—νὰ συγκεντρώνῃ λαϊκὴν δύναμιν ἐν τῷ προσώπῳ του ὡς ἐντολοδόχου τοῦ λαοῦ διὰ νὰ τὴν χρησιμοποιήσῃ ὡς φυσικὴν ἀντιπολίτευσιν κατὰ τῆς Κυβερνήσεως, πρὸς προστασίαν τῶν συμφερόντων τοῦ τόπου, ἔξαφνα ἔγινεν ὑπάλληλος τῆς Κυβερνήσεως καὶ τὸ χείριστον ἀπὸ Κυπριακῆς ἀπόψεως, συγκαταλέγεται τώρα καὶ εἰς τὰ ἐπίσημα μέλη τὰ ὁποῖα ψηφίζουν μὲ ἕνα ἁπλοῦν νεῦμα τῆς Κυβερνήσεως καὶ κατὰ κανόνα ἔχουσι συμψήφους τοὺς Τούρκους βουλευτάς, διὰ τῶν ὁποίων ὡς ῥοπάλου πλήττεται ἡ κεφαλὴ τῆς ἑλληνικῆς πλειονότητος. Δηλαδὴ μὲ ἄλλας λέξεις, ἕνας πρώην Ἕλλην Κύπριος πολιτευόμενος καὶ πολιτικὸς ἀρχηγός, δυνάμει ἑνὸς Διατάγματος, γίνεται μέλος τῆς κυβερνητικῆς παρατάξεως εἰς τὸ Νομοθετικὸν ἀπέναντι καὶ εἰς ἀντιμαχίαν πρὸς τοὺς Ἕλληνας ἀντιπροσώπους τοῦ λαοῦ.

»Πόσον εἶνε λυπηρόν, ἀλγεινὸν καὶ πικρὸν τὸ τοιοῦτον διὰ τὸν Ἑλληνικὸν λαὸν εἶναι προφανὲς καὶ ἑπομένως παρέλκει κάθε σχόλιόν μας.

»Ἡμεῖς ζητοῦμεν νὰ παύσουν νὰ ὑπάρχουν ἐπίσημα μέλη εἰς τὸ Νομοθετικόν, εἰς τὸ ὁποῖον πρέπει νὰ εὑρίσκωνται μόνον ἀντιπρόσωποι τοῦ λαοῦ καὶ τώρα θὰ ἔχωμεν τὴν πικρίαν νὰ βλέπωμεν καὶ Ἕλληνα μέσα εἰς τὴν γραμμὴν τῶν Ἀγγλικῶν μελῶν».

ΑΙ ΛΑΪΚΑΙ ΕΚΔΗΛΩΣΕΙΣ

Ἐνῷ τοιαῦτα γίνονται ἐν τῇ Κυβερνήσει, τῇ Βουλῇ καὶ τοῖς ἐπιχωρίοις κοινοβουλευτικοῖς κύκλοις, ὁ λαὸς ἐπωφελεῖται πάσης εὐκαιρίας διὰ νὰ διαδηλώσῃ τὴν θέλησίν του νὰ παύσῃ ἀποτελῶν ἀποικίαν τῆς Ἀγγλίας.

Εἰς τὰς τοπικὰς πανηγύρεις αὐτοσχέδιοι ῥαψῳδοὶ διαδηλώνουν αὐτὸ τὸ Κυπριακὸν αἴσθημα εἰς ἀτέχνους ἀλλὰ εἰλικρινεῖς στίχους.

Αἱ ἀναμνήσεις τῶν θεατῶν τῶν τελευταίων ἀγώνων, οἱ ὁποῖοι συνέρρευσαν εἰς τὸ στάδιον τοῦ «Ζήνωνος», δὲν ἦσαν παρὰ μία ἀκόμη ἐκδήλωσις τῆς ἀμετακλήτου ἀποφάσεώς των, παρὰ τὰς λιποψυχίας τῶν ἐλαχίστων, οἱ πολλοὶ νὰ ἀκολουθήσουν τὸν τραχὺν ἔστω δρόμον ὁ ὁποῖος φέρει πρὸς τὴν ἐλευθερίαν.

ΚΥΠΡΙΟΣ

ΕΜΠΟΡΙΚΗ
ΤΡΑΠΕΖΑ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ
ΑΝΩΝΥΜΟΣ ΕΤΑΙΡΕΙΑ
ΕΔΡΑ ΕΝ ΑΘΗΝΑΙΣ
ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ ΚΑΙ ΑΠΟΘΕΜΑΤΙΚΑ ΔΡ 106.830.089.50
ΥΠΟΚΑΤΑΣΤΗΜΑΤΑ: Ἐν Πειραιεῖ, Ἄργει, Πύργῳ, Πάτραις, Κερκύρᾳ, Κεφαλληνίᾳ, Ναυπλίῳ, Αἰγίῳ, Καλάμαις, Σύρῳ, Χίῳ, Ἡρακλείῳ, Βόλῳ, Θεσσαλονίκῃ, Λαρίσσῃ, Τρικκάλοις, Μυτιλήνῃ, Χανίοις, Ζακύνθῳ, Πλωμαρίῳ, Ρεθύμνῃ, Τριπόλει, Καρδίτσῃ καὶ Καβάλλᾳ.
ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ ΕΝ ΑΘΗΝΑΙΣ ἐπὶ τῆς διασταυρώσεως τῶν ὁδῶν Πατησίων καὶ Θήρας, παρὰ τὴν πλατεῖαν Ἀγάμων.
ΣΥΜΜΕΤΟΧΟΣ ΤΗΣ ΕΝ ΛΟΝΔΙΝΩ ΑΓΓΛΙΚΗΣ ΤΡΑΠΕΖΗΣ
COMMERCIAL BANK OF THE NEAR EST L^{TD}
4 LONDON WALL BUILDINGS EC 2
Μεθ' Ὑποκαταστημάτων ἐν ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΥΠΟΛΕΙ & ΑΛΕΞΑΝΔΡΕΙΑ
ΑΝΤΑΠΟΚΡΙΤΑΙ Εἰς τὰς κυριωτέρας πόλεις ΕΛΛΑΔΟΣ & ΕΞΩΤΕΡΙΚΟΥ
ΕΚΤΕΛΕΙ ΠΑΣΑΝ ΤΡΑΠΕΖΙΚΗΝ ΕΡΓΑΣΙΑΝ
Καταθέσεις ἐν ὄψει καὶ ἐπὶ προθεσμίᾳ ἀποδοτέας εἰς ὃ νόμισμα ἐγένοντο, ὑπὸ ὅρους συμφέροντας.
ΤΑΜΙΕΥΤΗΡΙΟΝ ΜΕΧΡΙ ΔΡ. 75.000 5 0)0 ΑΠΗΛΛΑΓΜΕΝΟΝ ΦΟΡΟΥ

Ο ΜΕΤΑΠΟΛΕΜΙΚΟΣ ΚΟΣΜΟΣ

Ο ΤΕΩΣ ΚΑΪΖΕΡ ΟΜΙΛΕΙ ΔΙΑ ΤΗΝ ΑΚΜΗΝ ΚΑΙ ΤΟ ΜΕΛΛΟΝ ΤΗΣ ΑΜΕΡΙΚΗΣ

ΜΙΑ ΣΥΝΕΝΤΕΥΞΙΣ ΤΟΥ ΜΕ ΤΟΝ κ. ΤΖΩΡΤΖ ΣΥΛΒΕΣΤΕΡ ΒΗΡΕΚ

ΝΤΟΟΡΝ (Ὀλλανδίας).— «Ἡ ὑπερτάτη παγκόσμιος ἐξουσία φαίνεται περιερχομένη διαδοχικῶς ἀπὸ τῆς μιᾶς χώρας εἰς τὴν ἄλλην.

Αὕτη ἀνῆκε κατ' ἀρχὰς εἰς τοὺς Ἕλληνας, ἔπειτα εἰς τοὺς Ῥωμαίους, κατόπιν τὸ σκῆπτρον περιῆλθεν εἰς τὰς χεῖρας τῆς Ἱσπανίας, τῆς Γαλλίας καὶ τῆς Ἀγγλίας.

Σήμερον τὸ κέντρον τῆς βαρύτητος τὸ ὁποῖον καθορίζει τὴν παγκόσμιον ἐξουσίαν ἔχει μεταφερθῆ εἰς τὰς Ἡνωμένας Πολιτείας. Ἡ Ἀμερικὴ εἶνε ἡ κυρία τοῦ κόσμου».

Αἱ λέξεις αὗται εἶνε λέξεις τοῦ ἄλλοτε ἄρχοντος τῆς μεγάλης Αὐτοκρατορίας, τῆς ὁποίας ἡ παγκόσμιος δύναμις συνετρίβη διὰ τῆς ἀμερικανικῆς ἐπεμβάσεως. Ὁ Αὐτοκράτωρ Γουλιέλμος Β' ἐν τῇ ἐξορίᾳ του, εἶναι ἀφιερωμένος εἰς ἱστορικὰς καὶ ἀρχαιολογικὰς ἐρεύνας, ἀναλύει δὲ καὶ μελετᾷ τὰς ἰσχυρὰς Δυνάμεις, τὰς ὁποίας ὁ ἴδιος διηύθυνε κάποτε.

—Θεωρεῖτε τὴν ἀκμὴν τῶν Ἡνωμένων Πολιτειῶν ὡς νίκην τοῦ ὑλισμοῦ; Ἐν ἄλλαις λέξεσι τὰ πρωτεῖα τῶν Ἡνωμένων Πολιτειῶν σημαίνουν ὅτι αἱ μεγάλαι ἐπιχειρήσεις ἔχουν τὴν κυριαρχίαν;» ἠρώτησα.

—«Ὄχι ἀναγκαίως, ἀπήντησεν ὁ Αὐτοκράτωρ. Εἰς τὸ βάθος τῆς ἀμερικανικῆς ψυχῆς ἠμπορεῖ νὰ εἶνε κρυμμέναι ὑποσυνείδητοι, ἰσχυραὶ ἰδανικαὶ τάσεις. Δὲν εἶνε πάντοτε δυνατὸν νὰ σύρωμεν σαφῆ χωριστικὴν γραμμήν, μεταξὺ ὑλισμοῦ καὶ ἰδανικότητος. Οἱ παράγοντες, οἵτινες διηύθυναν τὴν ἀνάπτυξιν τῆς ἐθνικῆς δυνάμεως, εἶνε τόσον πολλοὶ ὥστε δὲν εἶνε δυνατὸν νὰ περιληφθῶσιν εἰς ἕνα ὁρισμόν. Συχνάκις τὰ ἐλατήρια ἅτινα ἀναγκάζουν μίαν χώραν νὰ ἐπιτελῇ μίαν δεδομένην μορφωτικὴν καὶ ἐκπολιτιστικὴν ἀποστολὴν συμπίπτουν καὶ μὲ τὴν ἀνάπτυξιν τῆς δυνάμεώς της καὶ μὲ τὴν τάσιν πρὸς οἰκονομικὴν καὶ ἐμπορικὴν ἐπέκτασιν.

Εἶνε σχεδὸν ἀδύνατον νὰ κάμωμεν διάκρισιν μεταξὺ ὑλικῶν καὶ ἰδανικῶν ἐλατηρίων. Ταῦτα εἶνε ἀδιαχώριστα. Τοῦτο ἀληθεύει ἰδίως προκειμένου περὶ τῶν λεγομένων Δημοκρατιῶν. Ἡ σύμμιξις αὐτὴ τῶν ἐλατηρίων ἐξηγεῖ πολλὰς φαινομενικὰς διαφορὰς μεταξὺ τῶν Ἀμερικανικῶν Πολιτειῶν καὶ τῶν Ἀμερικανῶν πολιτικῶν. Ὁ Θεόδωρος Ῥοῦσβελτ, ἐπὶ παραδείγματι, ἠπείλει τοὺς ἀχρείους πλουτοκράτας. Οὐχ' ἧττον εὗρε συνήθως τρόπον πρὸς τὴν πολιτικήν του νὰ συμφιλιωθῇ μετὰ τοῦ μεγάλου κεφαλαίου. Ὁ Ῥοῦσβελτ ἐπίστευεν εἰς τὴν λαοκρατίαν καὶ ὅμως αἱ μέθοδοί του συχνάκις ἦσαν ἀπολυταρχικαί.

Ἀλλ' ἡ ἰθύνουσα δύναμις ἡ εὑρισκομένη ὄπισθεν τῶν πράξεών του, ἀπὸ προσωπικῆς ἀπόψεως, ἦτο ἰδανική.

Τοὐλάχιστον ὁ Ῥοῦσβελτ πάντοτε κατώρθωνε νὰ πείθῃ ἑαυτὸν ὅτι ἐνήργει συμφώνως πρὸς τὰς ὑψηλὰς ἀρχάς του. Ἦτο ἐντίμως πεπεισμένος περὶ τῆς ἰδίας αὐτοῦ ἰδανικότητος.

Τὸ Ἀγγλοσαξωνικὸν πνεῦμα, πάντοτε εἶνε ἱκανὸν νὰ συμβιβάζῃ τὴν ἰδανικότητα μὲ τὸ συμφέρον. Διὰ τοὺς λοιπούς, τοὺς μὴ ἀνατραφέντας μὲ τὰς Ἀγγλοσαξωνικὰς παραδόσεις, τὸ τοιοῦτον ἐνδέχεται ἐνίοτε νὰ φαίνεται ὡς ὑποκρισία. Δὲν εἶνε συνειδητὴ ὑποκρισία, ἀλλ' εἶνε ἡ εὐτυχὴς ἰδιοσυγκρασία τοῦ Ἀγγλοσάξωνος νὰ ἐνεργῇ πάντοτε κατὰ τρόπον ὥστε ὁ ἰδικός του ἀγὼν νὰ φαίνεται εἰς αὐτὸν ὁ καλύτερος.

Ὁ Ἀγγλοσάξων ἀποδίδει τοῦτο εἰς τὸν ἄγραφον νόμον τῆς Θείας Προνοίας.

Ἂν καὶ δὲν ἐπετύγχανε πάντοτε ὁ Ῥοῦσβελτ, τοὐλάχιστον προσεπάθει νὰ πολεμῇ τὰ μεγάλα συνδικᾶτα καὶ τὴν κομματικὴν διαφθοράν. Ὡς πᾶς Ἀμερικανὸς πρόεδρος, οὕτω καὶ ὁ Ῥοῦσβελτ ἠμποδίζετο εἰς τὰς ἐξωτερικὰς σχέσεις του ἐκ τοῦ γεγονότος ὅτι τὸ Σύνταγμα τῶν Ἡνωμένων Πολιτειῶν ἐναντιοῦται κατὰ σταθεροῦ καὶ σαφῶς ὡρισμένου προγράμματος. Τόσον τὸ Κογκρέσσον, ὅσον καὶ ὁ ἐκτελεστικὸς κλάδος τῆς Κυβερνήσεως ἐπηρεάζονται ὑπὸ κομματικῶν ἐπιτροπῶν καὶ ὑπὸ ἀσταθοῦς δημοσίας γνώμης, συχνάκις διευθυνομένης ὑπὸ ἰδιοτελῶν συμφερόντων καὶ δημαγωγῶν.

«Τὸ Σύνταγμα, ἱδρυθὲν ὑπὸ πολὺ διαφόρους συνθήκας, εἶνε ἀρκούντως ἐλαστικὸν ὥστε νὰ ἐπιτρέπῃ εἰς τὸν Ἀμερικανικὸν λαὸν νὰ ἐπιβάλλῃ τὴν θέλησίν του ἐπὶ τοῦ Ἐκτελεστικοῦ.

«Ἡ ἑρμηνεία τοῦ Συντάγματος φαίνεται μεταβαλλομένη μεθ' ἑκάστης γενεᾶς. Ἰμπεριαλιστικαὶ δυνάμεις, ἀνώτεραι τοῦ ἐλέγχου οἱουδήποτε ἀτόμου, ἀναγκάζουν τὰς Ἡνωμένας Πολιτείας νὰ ἐπεκτείνωνται διαρκῶς. Αὐτὸς οὗτος ὁ Ῥοῦσβελτ ἐξήνεγκε τὸ ἀξίωμα ὅτι θὰ ἦτο προτιμότερον νὰ διδαχθοῦν οἱ κάτοικοι τῶν Φιλιππίνων Νήσων ν' αὐτοδικοῦνται ὅσον τὸ δυνατὸν ταχύτερον καὶ ἔπειτα ν' ἀφεθῶσιν, ὅπως ὁρίσουν οἱ ἴδιοι τὸν πολιτικὸν προορισμόν των. Τοῦτο ὅμως δὲν ἐξετελέσθη ἀκόμη!

«Δὲν παρορῶ ἐξ ἄλλου τὸ γεγονὸς ὅτι αἱ Ἡνωμέναι Πολιτεῖαι χρησιμοποιοῦν τὸ δόγμα τοῦ Μονρόε καὶ προσπαθοῦν νὰ ἐξασκοῦν ἐπιτηρητικήν, μὴ εὐπρόσδεκτον ἐξουσίαν εἰς τὴν Νότιον καὶ εἰς τὴν Κεντρικὴν Ἀμερικήν, ἐξουσίαν ἀποκρουομένην ἐκεῖ, ἰδίως εἰς τὸ Μεξικὸν καὶ εἰς τὰς Καρυββαίας νήσους.

Βεβαίως δὲν εἶναι δυνατὸν νὰ ἐλέγξωμεν τὴν Ἀμερικὴν ἂν θεωρῇ τὴν ἄμυναν τῆς διώρυγος τοῦ Παναμᾶ ὡς ζήτημα ζωῆς καὶ θανάτου καὶ ἂν καταλαμβάνῃ τὰ ἀναγκαιοῦντα ἐδάφη χάριν τῆς ἀσφαλείας της.

«Ἔχομεν ἐνταῦθα εἰκόνα ἐνεργοῦ ἐθνικῆς πολιτικῆς, ἡ ὁποία ἀπέχει σήμερον τῆς πραγματικῆς κατακτήσεως. Ἡ Ἀμερικανικὴ ἐθνικὴ συνείδησις θεωρεῖ τοιαύτας ἐπεμβάσεις ὡς εὐεργετικὰς διὰ τὰ περὶ ὧν ὁ λόγος ἔθνη, καίτοι τὰ ἔθνη ταῦτα ἐναντιοῦνται.

«Ἡ πρὸς τὸν Κάρλ Σοὺρτ ἐπιστολή του, ὑπὸ ἡμερομηνίαν 8 Σεπτεμβρίου 1905, ἐπεξηγεῖ τὴν ἄποψίν μου: «Ἂν ἤμην γνωστὸς ὡς εἷς ἐκ τῶν κατὰ συνθήκην συνηγόρων τῆς εἰρήνης, θὰ ἠδυνάμην νὰ πράξω τι ὑπὲρ τῆς εἰρήνης τώρα. Θὰ ἠμποδιζόμην ἀπὸ τοῦ νὰ πράξω τι ἐν τῷ μέλλοντι, διότι δὲν θὰ ἠδυνάμην νὰ χορηγήσω εἰς τὴν Κούβαν, τὸ Πορτορίκον καὶ τὰς Μπαχάμας τὰ εὐεργετήματα, ἅτινα ἐπετράπη αὐτοῖς νὰ καρπωθοῦν ἐκ τῆς ἡμετέρας ἐπεμβάσεως! Ἐὰν οἱ Ἰάπωνες δὲν ἦσαν ἐξωπλισμένοι κατὰ τὰ τελευταῖα 20 ἔτη, ὁ αἰὼν αὐτὸς θὰ ἦτο αἰὼν τελείας ἀπραξίας, δι' αὐτά. Ἐὰν ἡ χώρα ἡμῶν δὲν διεξῆγε τὸν ἀποικιακὸν πόλεμον, ἐὰν δὲν μετεχειριζόμεθα τὸν Παναμᾶν καθ' ὃν τρόπον τὸν μετεχειρίσθημεν, ὁλόκληρος ἡ ἀνθρωπότης θὰ ἦτο εἰς χειροτέραν κατάστασιν.»

Αὐτὰ περίπου ἔλεγεν ὁ Ῥοῦσβελτ τότε, καὶ ἤμην πεπεισμένος ὅτι οἱ πλεῖστοι τῶν Ἀμερικανῶν τῆς σήμερον ἐσκέπτοντο κατὰ τὸν αὐτὸν τρόπον. Ἡ Ἀμερικὴ ἐπεκτείνεται, ἐπειδὴ ὀφείλει νὰ ἐπεκτείνεται, ἀλλ' αὐτὴ ἀπαρεγκλίτως πείθει ἑαυτὴν ὅτι ἐνεργεῖ «πρὸς τὸ καλὸν τῆς ἀνθρωπότητος», χωρὶς καὶ νὰ ζητῇ τὴν συγκατάθεσίν της!

«Εἰλικρινῶς ἐθαύμαζον τὸν Ῥοῦσβελτ. Ἐν αὐτῷ ἀκαταμάχητος δραστηριότης καὶ ψυχραιμον πρακτικὸν πνεῦμα ἦσαν συνδυασμένα μεθ' ἱκανῆς δόσεως αὐθεντικῆς ἰδανικότητος. Ἀπήλαυε τῆς τελείας ἐμπιστοσύνης μου, καὶ ἐγὼ τὸν ἐθεώρουν ὡς ἠθικὸν σύμμαχον εἰς τὰς προσπαθείας μου πρὸς τήρησιν καὶ φύλαξιν τῆς παγκοσμίου εἰρήνης. Ἡ πραγματικὴ βοήθεια τὴν ὁποίαν ἠδυνήθην νὰ παράσχω εἰς αὐτὸν κατὰ τὴν διάρκειαν τῶν διαπραγματεύσεων, αἵτινες ἤγαγον εἰς τὴν εἰρήνην τοῦ Πότσμουθ, ἀνεγνωρίσθη εἰλικρινῶς καὶ δημοσίως ὑπ' αὐτοῦ πρὸς μεγάλην δυσαρέσκειαν τῶν διεθνῶν σκανδαλοποιῶν, οἵτινες εἶχον διατυπώσει τὸ ψεῦδος ὅτι ἐγὼ συνηγόρουν ὑπὲρ τῆς ἐξακολουθήσεως τῶν ἐχθροπραξιῶν. Ὁ Ῥοῦσβελτ διεκήρυξεν ὅτι ὁ Γερμανὸς Αὐτοκράτωρ ἦτο ὁμοίως ἄνθρωπος ὅστις εἶχεν βοηθήσει αὐτὸν προθύμως εἰς τὸ εἰρηνικὸν του ἔργον».

—Φρονεῖτε, ὅτι ἡ κατὰ θάλασσαν ἐπέκτασις τῶν Ἡνωμένων Πολιτειῶν ἐνδέχεται νὰ ἀγάγῃ ἐν τέλει εἰς σύγκρουσιν πρὸς ἄλλας Μεγάλας Δυνάμεις;»

—Διατελῶ ὑπὸ τὴν ἐντύπωσιν ὅτι ἀπὸ τοῦ παγκοσμίου πολέμου κάποια ἰσορροπία δυνάμεων ὑφίσταται εἰς τὰ ζητήματα τῶν ὠκεανῶν, ἀπήντησεν ὁ Αὐτοκράτωρ. Δὲν βλέπω ἀφορμὴν πρὸς ἀνησυχίαν ἐν τῷ Ἀτλαντικῷ. Κατ' οὐσίαν αἱ Ἀντίλλαι, αἱ Βερμοῦδαι καὶ Μπαχάμαι ἤδη εὑρίσκονται ὑπὸ τὸν οἰκονομικὸν ἔλεγχον καὶ ἐντὸς τῆς σφαίρας τῆς ἐπιρροῆς τῶν Ἡνωμένων Πολιτειῶν. Ἡ ἐπικράτησις τῶν Ἡνωμένων Πολιτειῶν εἰς τὰς χώρας αὐτὰς παραμένει ἀδιαφιλονείκητος ὑπὸ τοῦ λοιποῦ κόσμου. Εἶνε παραδεδεγμένον γεγονός. Ἐὰν Δύναμις τις ἀποπειραθῇ ν' ἀμφισβητήσῃ αὐτὴν τὴν ἐπικράτησιν, δέον νὰ ἐνθυμηθῇ ὅτι οἱ πολῖται τῶν Ἡνωμένων Πολιτειῶν, ἕκαστος χωριστὰ καὶ ὅλοι ὁμοῦ, εἶνε πεπεισμένοι ὅτι δύνανται νὰ «νικήσουν τὸν κόσμον.»

Αὐτὴ καθ' ἑαυτὴν ἡ πεποίθησις αὐτὴ ἀξίζει ἕνα καὶ δύο στόλους. Εἶνε εἷς ἐκ τῶν παραγόντων, οἵτινες, κατέβαλον τὴν Γερμανίαν κατὰ τὸν παγκόσμιον πόλεμον παρὰ τὸ γεγονὸς ὅτι κατὰ τὸν χρόνον τῆς ἀμερικανικῆς ἐπεμβάσεως εἴμεθα ἀήττητοι κατὰ ξηρὰν καὶ κατὰ θάλασσαν.»

—Βλέπετε τὴν σκιὰν τοῦ πολέμου ἀναφαινομένην ὑπεράνω τοῦ Εἰρηνικοῦ;» ἠρώτησα.

—Τὸ ζήτημα τοῦ Εἰρηνικοῦ προσλαμβάνει ὁσημέραι μεγαλυτέραν σπουδαιότητα διὰ τὰς Ἡνωμένας Πολιτείας, θὰ ἦτο δὲ περιπλοκώτερον ἂν αἱ Ἡνωμέναι Πολιτεῖαι κατεῖχον ἀποικιακὰ ἐδάφη ἐπὶ τῆς ἀσιατικῆς ἠπείρου. Αἱ Ἡνωμέναι Πολιτεῖαι ἐπέδειξαν μεγάλην σύνεσιν, ὅταν ἠρνήθησαν νὰ βοηθήσουν εἰς τὸν διαμελισμὸν τῆς Κίνας. Ὁ Ῥοῦσβελτ ἦτο πάντοτε βαθέως συγκεκινημένος ἐκ τῆς ἀδυναμίας τοῦ Οὐρανίου κράτους.

Ἐνθυμοῦμαι συνομιλίαν μετ' αὐτοῦ, κατὰ τὴν ὁποίαν ὁ ἴδιος ἔφερεν ὡς παράδειγμα τὴν Κίναν θέλων νὰ κατακρίνῃ τὰς φανταστικὰς θεωρίας τῶν εἰρηνοφίλων ἀπατεώνων.

Ὁ Ῥοῦσβελτ συνεφώνησε μετ' ἐμοῦ ὅτι ἡ Κίνα, παρὰ τὸν ἀρχαῖον πολιτισμόν της, ἐγίνετο πάντοτε θῦμα ἐκμεταλλεύσεως ἐκ μέρους ξένων τυχοδιωκτῶν διὰ τὸν ἁπλούστατον λόγον ὅτι ἐστερεῖτο τοῦ ἀπαιτουμένου σθένους, ὅπως δημιουργήσῃ τὴν δέουσαν στρατιωτικὴν ὀργάνωσιν πρὸς ἄμυναν τῆς ὑπάρξεώς της. Ὁ ἴδιος ῥητῶς ἐτόνισε τὴν μωρίαν τῶν ἠλιθίων ἐκείνων εἰρηνοφίλων, οἵτινες πιστεύουν ἢ προσποιοῦνται ὅτι πιστεύουν, ὅτι ἡ ἀδυναμία καὶ ἡ ἔλλειψις προστασίας μιᾶς χώρας, προερχόμεναι ἐκ τῆς ἀπουσίας στρατιωτικῆς ὀργανώσεως, ἐγγυῶνται δι' ἓν ἀσθενὲς ἔθνος ἐναντίον ἐπιθέσεων ἐκ μέρους τῶν καλύτερον ἐξωπλισμένων γειτόνων του.

Θὰ ἐνθυμοῦμαι πάντοτε τὴν θύελλαν τῶν ἐπευφημιῶν, αἵτινες ἐχαιρέτισαν τὰς λέξεις τοῦ Ῥοῦσβελτ ἐν τῇ κοσμοβριθῇ αἰθούσῃ τοῦ Πανεπιστημίου τοῦ Βερολίνου, ὅταν ἐξεστόμισε τὰς ἀλησμονήτους ἐκείνας λέξεις: «Τὸ ἔθνος, οὗτινος οἱ πολῖται ἀρνοῦνται νὰ ὑπηρετήσουν ὑπὸ τὰ ὅπλα καὶ οἱ ὁποῖοι εἶνε ἀνίκανοι νὰ τὸ ὑπερασπίσουν ἐν περιπτώσει ἐπιθέσεως εἶνε καταδικασμένον εἰς καταστροφήν.»

Βροντερὸς ὁ ἰσχυρὸς γρόνθος του ἔπληξε τὸ χειρόγραφόν του, ἐνῷ οἱ ἀστραπηβόλοι ὀφθαλμοί του προσητένιζον τὸν ὠκεανὸν τῶν ἐνθουσιασμένων προσώπων.

Ἡ Ἀμερική, νομίζω, ἐνθυμεῖται τοὺς λόγους του. Εἴθε νὰ τοὺς ἐνθυμῶνται καὶ οἱ Γερμανοί, προτοῦ νὰ εἶνε πολὺ ἀργά!

Καὶ ἤδη ἐπανέρχομαι εἰς τὸ ἐρώτημά σας. Ἐν τέλει ἡ ῥαγδαία οἰκονομικὴ ἀνάπτυξις τῶν Ἡνωμένων Πολιτειῶν ἀδυνατεῖ νὰ ἀγνοήσῃ τὰς μεγίστας εὐκαιρίας, ἃς παρουσιάζει διὰ τὴν ἐξαγωγὴν ἡ ἀσιατικὴ ἀγορά. Τοῦτο συνεπάγεται συμπαθητικὴν στάσιν ἔναντι τῆς ἐπαναστατικῆς κινήσεως. Ἐὰν αἱ Ἡνωμέναι Πολιτεῖαι ποθοῦν ν' ἀποφύγουν συρράξεις ἐν τῷ Εἰρηνικῷ, ὀφείλουν ν' ἀπέχουν καὶ ἀπὸ τοῦ νὰ εὐνοοῦν τὸν ἀποικιακὸν ἰμπεριαλισμὸν εὐρωπαϊκῶν τινων Δυνάμεων. Ὀφείλουν ν' ἀναγνωρίσουν τὸ δικαίωμα τῆς Ἀσίας ὅπως αὐτοδιοικῆται. Ἡ θέσις τῶν Ἡνωμένων Πολιτειῶν ἀπέναντι τῆς Κοινωνίας τῶν Ἐθνῶν ἐπιτρέπει εἰς αὐτὰς νὰ ἀκολουθήσουν ἀπολύτως ἀνεξάρτητον πολιτικὴν ἐν Ἀσίᾳ. Αὐτὸ εἶνε εὐτύχημα, διότι ἡ Ἀσία θεωρεῖ τὴν Κ.Τ.Ε., ὑπὸ τὴν σημερινήν της μορφήν, ὡς ἐχθρικήν. Ἐὰν αἱ Ἡνωμέναι Πολιτεῖαι δὲν περιπλεχθοῦν εἰς τὰ δίκτυα τῆς Κοινωνίας τῶν Ἐθνῶν, θὰ δυνηθοῦν νὰ ἐπεκτείνουν τὸ ἐμπορικὸν κράτος των εἰς τὸν Εἰρηνικὸν ὠκεανὸν ἄνευ αἱματοχυσίας.

—Διὰ τῆς ἐπεκτάσεως ἡ Ἀμερικὴ ἐξυπηρετεῖ μόνον τὰ ἴδια αὐτῆς συμφέροντα ἢ εἶνε δικαιολογημένη νὰ πιστεύῃ ὅτι παρέχει εὐεργεσίαν εἰς τοὺς ἄλλους λαούς;»

—Ἡ ἀξία τῆς Ἀμερικῆς, ὡς πολιτισμένου παράγοντος, εἶνε προφανὴς καὶ ἀναμφισβήτητος.

Οἱ Ἀμερικανοὶ ἐμφοροῦνται ὑπὸ ὡρισμένου φυσικοῦ ἐμφύτου αἰσθήματος δικαιοσύνης.

Ἡ εἴσοδός της εἰς τὸν παγκόσμιον πόλεμον ἐναντίον τῆς Γερμανίας ὑπὸ τὴν ἐπήρειαν ἀγρίας προπαγάνδας ἀνταντικῶν ψευδῶν, ὅσον ἀσύνετος καὶ ἂν ἦτο, δὲν ἀποτελεῖ ἀπόδειξιν τοῦ ἐναντίου.

Ἡ Ἀμερικὴ ἔστρεψε τὰ νῶτα πρὸς τὸν Οὐϊλσωνισμὸν καὶ πρὸς τὴν ἀδικίαν τῆς συνθήκης τῆς εἰρήνης, εἰδοποιοῦσα διὰ τοῦ τρόπου αὐτοῦ τὸν κόσμον ὅτι ἀνεκάλυψε καὶ ἀποστρέφεται τὸ φοβερὸν λάθος, ὅπερ εἶχε παραπεισθῇ νὰ διαπράξῃ.

Τόσον ἡ εἴσοδός της εἰς τὸν πόλεμον, ὅσον καὶ ἡ ὑπ' αὐτῆς γενομένη ἀποκήρυξις τῶν μυστικῶν συνθηκῶν τῶν συμμάχων εἶνε ἀπόδειξις τῆς ἰδανικότητός της.

Ἡ Ἀμερικὴ ἐξηπατήθη διὰ μεγάλων λόγων νὰ εἰσέλθῃ εἰς τὸν πόλεμον. Οἱ ὀφθαλμοί της ἠνοίχθησαν διάπλατοι, ὅταν ἀπεκήρυξε τὴν συνθήκην τῆς εἰρήνης.

Οἱ Ἀμερικανοὶ λόγιοι προσέφεραν σημαντικὰς ὑπηρεσίας, ἀποκαλύψαντες τὰς μηχανορραφίας, αἵτινες ἤγαγον εἰς τὸν πόλεμον. Ἄνδρες ὡς ὁ γερουσιαστὴς Ὄουεν καὶ ὁ καθηγητὴς Μπάρνες, μεταξὺ ἄλλων ἀνατρέπουν τὰ ἐγκληματικὰ ψεύδη τὰ πλασθέντα εἰς βάρος τῆς χώρας μου καὶ τῆς κυβερνήσεώς μου, εἰς ἃς ἀπεδόθη τὸ φοβερὸν αὐτὸ ἔγκλημα τῆς ἀποκλειστικῆς ἐνοχῆς.

Δὲν ἀμφιβάλω ὅτι, ὅταν τὰ συμπεράσματα τῶν ἀνδρῶν τούτων εἰσδύσουν εἰς τὴν συνείδησιν τοῦ ἀμερικανικοῦ λαοῦ, ὁ τελευταῖος θὰ τεθῇ ἐπὶ τὸ ἔργον ὅπως ἐπανορθώσῃ τὸ διαπραχθὲν ἀδίκημα εἰς βάρος τῆς χώρας μου, καὶ θὰ χρησιμοποιήσῃ τὸ πανίσχυρον γόητρον τῆς κραταιᾶς θέσεώς του εἰς τὰς ὑποθέσεις τοῦ κόσμου, ὅπως ἐλευθερώσῃ τὴν Κεντρικὴν Εὐρώπην ἐκ τοῦ ἐφιάλτου τῆς συνθήκης τῆς εἰρήνης.

Τὰ σπέρματα τῆς πνευματικῆς μορφώσεως ὑπνώττουσιν εἰς τὴν ψυχὴν τῶν Ἀμερικανῶν. Ἔχουν ἀνάγκην ἀναπτύξεως. Ἡ ταχεῖα αὔξησις τοῦ πληθυσμοῦ ὑπῆρξε βαρὺ φορτίον διὰ τὴν Ἀμερικήν. Τὸ δολλάριον ἐβασίλευσεν. Ἡ συσσώρευσις χρήματος κατέστη ζωτικὴ ἀνάγκη. Ἤδη ὅμως ἡ στάσις τῆς Ἀμερικῆς ἀπέναντι τοῦ χρήματος φαίνεται μεταβαλλομένη.

Ὄντως ἡ Ἀμερική, ἂν καὶ μεγάλως ἀπησχολημένη μὲ τὰ οἰκονομικὰ ζητήματα, δεικνύει ὁλονὲν μεγαλύτερον ἐνδιαφέρον διὰ τὰ ἠθικὰ προβλήματα παρὰ οἱοσδήποτε ἄλλος ἐκ τῶν συνεταίρων της τοῦ παγκοσμίου πολέμου.

Ἡ πνευματικὴ ἐπιπολαιότης, ἥτις ἐχαρακτήριζε ὡρισμένα εἴδη ἀμερικανικῆς μορφώσεως, φαίνεται ὑποχωροῦσα πρὸ ἑνὸς βαθυτέρου ἐνδιαφέροντος διὰ τὰς ἠθικὰς καὶ πνευματικὰς ἀξίας.

Ὁ Ἑλληνισμὸς ἔφερε πνευματικὴν ἀναγέννησιν εἰς τὰ ἔθνη τῆς Κεντρικῆς Εὐρώπης. Ὁμοίως ἡ γερμανικὴ μόρφωσις τῆς Κεντρικῆς Εὐρώπης εἶνε προωρισμένη νὰ φέρῃ ἠθικὴν ἀναγέννησιν εἰς τὰς Ἡνωμένας Πολιτείας.

Καὶ αὗται αἱ ἀπόπειραι τῆς Ἀμερικῆς ὅπως ἀγοράσῃ τοὺς καλλιτεχνικοὺς θησαυροὺς τοῦ παλαιοῦ κόσμου, εἶνε ἔνδειξις νέου πνεύματος. Ἐν καιρῷ ἡ Ἀμερικὴ θὰ διδαχθῇ ὅτι δὲν εἶνε ἡ ἀγορὰ καὶ ἡ ἀποταμίευσις καλλιτεχνικῶν θησαυρῶν ἀπαγομένων ἐξ Εὐρώπης, ἥτις μεταβιβάζει τὸν πνευματικὸν πολιτισμὸν εἰς τὴν Ἀμερικήν, ἀλλὰ ἡ μελέτη τῶν ἐμφύτων ἀρετῶν καὶ τοῦ πνεύματος τοῦ διανοητικοῦ πολιτισμοῦ τοῦ παλαιοῦ κόσμου.

Ταῦτα δέον ν' ἀφομοιώσῃ ἡ Ἀμερική, ὅπως τὰ ἀναδημιουργήσῃ καὶ τὰ ἀνασχηματίσῃ πρὸς χρῆσιν τῆς ἰδίας.»

—Προσδοκᾷ ἡ Ὑμετέρα Μεγαλειότης σοβαρὰς κοινωνικὰς διαταράξεις εἰς τὰς Ἡνωμένας Πολιτείας, δυναμένας νὰ βλάψουν τὴν ὑπερτάτην δύναμίν των;»

—Οὐδὲν τοιοῦτον κίνημα εἶνε πιθανὸν νὰ λάβῃ διαστάσεις μεγάλας. Ἡ ἔκτασις καὶ ὁ πλοῦτος τῆς Ἀμερικῆς εἶνε ἀκόμη τόσον μεγάλα, ὥστε εἶνε πολὺ δυσκολώτερον νὰ ἐπιτευχθῇ κοινωνικὴ ἰσορροπία ἐν ταῖς Ἡνωμέναις Πολιτείαις παρὰ ἐν τῇ περιωρισμένῃ καὶ πτωχῇ περιφερείᾳ τῆς Εὐρώπης. Ἡ Ἀμερικὴ παρέχει εἰς ἕκαστον πολίτην χωριστὰ καὶ εἰς ἑκάστην κοινότητα, ἀπεριορίστους εὐκαιρίας πρὸς ἀνάπτυξιν. Ἀλλ' ἡ Ἀμερικὴ δὲν πρέπει νὰ λησμονήσῃ ὅτι, ἂν συνεχισθῇ ἡ ἐν Εὐρώπῃ δημιουργηθεῖσα κατάστασις ἐκ τῆς παραλόγου Συνθήκης τῆς εἰρήνης θὰ λάβουν χώραν γεγονότα, τῶν ὁποίων ὁ ἀντίκτυπος ἀναμφιβόλως θὰ γίνῃ δυσαρέστως αἰσθητὸς ἐν ταῖς Ἡνωμέναις Πολιτείαις.

Οἱ Γερμανοὶ εἶνε λαὸς στερούμενος ἐπαρκοῦς χώρου, ἐντὸς τοῦ ὁποίου νὰ ζήσῃ. Ἡ ἀπώλεια τμημάτων τοῦ ἱστορικοῦ ἐδάφους των, ἀνήκοντος εἰς αὐτοὺς ἀπὸ αἰώνων καὶ τὸ ἀδύνατον τοῦ ἐμπορίου μετὰ τῶν πρώην ἀποικιῶν, τῶν κλαπεισῶν ἀπὸ αὐτούς, τοὺς περιάγουν εἰς θέσιν ποιμνίου χωρὶς βοσκότοπον. Πρὸ τοῦ πολέμου ἡ Κεντρικὴ Εὐρώπη, μὲ τὴν ἐξαίρετον ὀργάνωσίν της, ἦτο μία ἐκ τῶν καλυτέρων ἀγορῶν τῶν Ἡνωμένων Πολιτειῶν. Τὸ συμφέρον τῶν Ἡνωμένων Πολιτειῶν ἀπαιτεῖ τὴν ἀποκατάστασιν καὶ ἀναπλήρωσιν τῶν ἀγορῶν τούτων.

Ἐπὶ πλέον αἱ Ἡνωμέναι Πολιτεῖαι χρειάζονται τὸ εὐρὺ ἐξαγωγικὸν πεδίον τῆς Ἀσίας, τὸ ὁποῖον δὲν δύναται νὰ ἐκμεταλλευθῇ ἐπιτυχῶς ἄνευ τῆς βοηθείας τῆς Γερμανίας καὶ τῆς Ῥωσσίας.

Εἶχα ὑπ' ὄψει τόσον τὰ πνευματικά, ὅσον καὶ τὰ ἐμπορικὰ συμφέροντα τῶν δύο χωρῶν, ὅταν εἰσηγήθην τὴν ἀνταλλαγὴν καθηγητῶν μεταξὺ Γερμανίας καὶ Ἡνωμένων Πολιτειῶν. Ἐλπίζω ὅτι ὁ σπόρος, ὃν ἔσπειρα, δύναται ἀκόμη νὰ καρποφορήσῃ ἐν καιρῷ.

Οὐδὲν δύναται νὰ στηρίξῃ τὴν ὑψηλὴν θέσιν τῶν Ἡνωμένων Πολιτειῶν εἰς τὰ παγκόσμια ζητήματα ἀποτελεσματικώτερον μιᾶς στενῆς οἰκονομικῆς καὶ πνευματικῆς συνεργασίας μετὰ τῆς Γερμανίας, ἀλλὰ μετὰ Γερμανίας ἐλευθέρας, ἴσης πρὸς αὐτάς, ὄχι μετὰ Γερμανίας δούλης, ἥτις νὰ εἶνε ἀντικείμενον ἐκμεταλλεύσεως.»

GEORGE SYLVESTER VIERECK

ΠΙΣΤΩΤΙΚΗ ΤΡΑΠΕΖΑ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ
Α. Ε.
ΕΤΟΣ ΙΔΡΥΣΕΩΣ 1926 ΚΕΦΑΛ. 10.000.000
ΕΔΡΑ ΕΝ ΑΘΗΝΑΙΣ: Πανεπιστημίου 55 Τηλ. 12-69
ΥΠ)ΤΗΜΑ ΕΝ ΠΕΙΡΑΙΕΙ: Μακρᾶς Στοᾶς Τηλ. 293
ΚΑΤΑΘΕΣΕΙΣ ΟΨΕΩΣ ΚΑΙ ΠΡΟΘΕΣΜΙΑ
ΣΥΝΑΛΛΑΓΜΑ
Εἰδικὸν ΤΑΜΙΕΥΤΗΡΙΟΝ πρὸς ἐνίσχυσιν τοῦ μικροῦ κεφαλαίου μέχρι Δρχ. 25.000 ὑπὸ εὐνοϊκοὺς ὅρους
ΠΑΣΗΣ ΦΥΣΕΩΣ ΤΡΑΠΕΖΙΚΗ ΕΡΓΑΣΙΑ

ΤΡΑΠΕΖΑ ΑΘΗΝΩΝ
ΑΝΩΝΥΜΟΣ ΕΤΑΙΡΕΙΑ
ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ ΚΑΙ ΑΠΟΘΕΜΑΤΙΚΑ ΔΡΧ. 112.000.000
Ἀγοράζει παντὸς εἴδους Ξένα Χρεώγραφα καὶ Τοκομερίδια εἰς τὰς καλυτέρας τιμάς.
Παρέχει δάνεια ἐπ' ἐνεχύρῳ Χρεωγράφων ὑπὸ τοὺς εὐνοϊκωτέρους ὅρους.
Ἐνοικιάζει Χρηματοκιβώτια ἀπὸ Δρχ. 225.— ἐτησίως καὶ ἄνω.

ΤΟ ΔΙΗΓΗΜΑ ΤΗΣ "ΠΡΩΪΑΣ"

Η ΑΓΝΩΣΤΟΣ

—Ὅλες οἱ γυναῖκες οἱ ἴδιες εἶνε, εἶπε ὁ Συμεών.

—Τί σημαίνει, ἀπάντησε ὁ Βενέδικτος, μιὰ καὶ δὲν μποροῦμε νὰ τὶς καταλάβωμε... Γιατί δὲ μποροῦμε νὰ τὶς καταλάβωμε! Κι' αὐτό, ὑποθέτω, γιατὶ πραγματικά, δὲν ὑπάρχει μέτρο κοινὸ καὶ στὰ δυὸ φῦλα. Τὸ μυαλό τους, ἡ λογική τους, δὲν ἔχουν μὲ τὰ δικά μας καμμιὰ ὁμοιότητα. Ἐσομένως... Αὐτό, ἄλλωστε θὰ μποροῦσα νὰ σοῦ τὸ ἀποδείξω... Εἶνε μιὰ παληὰ ἱστορία ποὺ μοῦ συνέβηκε. Μιὰ ἱστορία παράδοξη, χωρὶς νόημα ἀπὸ τὴν ἀρχὴ ὡς τὸ τέλος. Πρόκειται γιὰ κάποιο μου ἔρωτα πρὸς μία ὡραία Ἰταλίδα ποὺ ἕνα βράδυ τὴν εἶδα νὰ λάμπῃ ὅλη στὴν ὄχθη τῆς λίμνης Ὄρτα. Ἀληθινά. Ἔλαμπε. Στὸν ἥλιο, ποὺ ἔδυε, τὰ ξανθόχρυσα μαλλιά της, τὸ μελαγχροινὸ τῆς πρόσωπο, τὸ κόκκινο φόρεμά της ἀκτινοβολοῦσαν. Τὴν ἀντίκρυσα νὰ στέκεται στὴν πόρτα της μὲ τὸ γοτθικὸ τόξο.

»Καθὼς τὴν ἐποχὴ ἐκείνη ἤμουν ρομαντικὸς ὄντας νέος, μὲ ξανθὸ γενάκι, καὶ περνοῦσα τυλιγμένος στὶς πτυχὲς τῆς πελερίνας μου, σταμάτησα μπρὸς στὸ δρομά της. Σταμάτησα ὄχι μόνο ὀλίγα δευτερόλεπτα, ἀλλὰ ἑβδομάδες ὁλάκαιρες. Ἂν καὶ βρισκόμουν στὶς πρῶτες μέρες τοῦ ταξειδιοῦ μου, κι' ἂν καὶ ὁ χρόνος ποὺ θὰ διακοχοῦσε ἦταν μετρημένος, ἐγὼ δὲ σάλεψα ἀπὸ τὴ γωνιὰ αὐτή. Ἔμεινα ἐκεῖ ὅπου ἡ ὀμορφιὰ αὐτῆς τῆς γυναίκας μοῦ εἶχε ἀποκαλυφθῆ. Χωρὶς κανένα συγκρατημό, τὸ ἐξομολογοῦμαι, στριφογυρνοῦσα γύρω ἀπὸ τὴν ἄγνωστη, ποὺ ζοῦσε στὸ σπίτι μὲ τὴ γοτθικὴ πόρτα καὶ ποὺ τὴ συνώδευε πάντα μιὰ γρηὰ θεία πενθηφοροῦσα, σκυθρωπὴ μὲ συυλερὴ μύτη σὰν κουρούνα.

»Ἀπὸ τὸ τοπεῖο ποὺ μᾶς περιέβαλλε καὶ ἀπὸ τοὺς ἀνθρώπους ποὺ κινοῦνταν γύρω μας δὲ θυμοῦμαι πιὰ τίποτα. Κι' αὐτὸ ἦταν φυσικό. Στὸν κόσμο δὲν ὑπῆρχε παρὰ ἕνα πρᾶγμα, καὶ αὐτὸ τὸ πρᾶγμα ἦταν μιὰ ἐξαίσια ὕπαρξις. Αὐτήν, αὐτὴν μόνο ἔβλεπα παντοῦ, ἀκόμα καὶ ὅταν ἦταν ἀποῦσα.

»Ἀναστατωμένος ἀπὸ ἕνα τόσο σφοδρὸ αἴσθημα, προσπαθοῦσα μὲ κάθε τρόπο νὰ ἑλκύσω τὴν προσοχή της στὸ ἄτομό μου.

»Ἀλλὰ ἀλλοίμονο! Τὸ ἐρωτικὸν πάθος, ὡς γνωρίζετε, δὲν εἶνε ἀρρώστεια μεταδοτική. Γρήγορα κατάλαβα πὼς δὲν ἤμουν τὸ ἰδανικόν της. Καταφανῶς προσεπάθει νὰ μὲ ἀποφεύγῃ. Ὅταν ἡ ἀποχώρησις τῆς ἦταν ἀδύνατος, μόλις συγκρατοῦσε ἕνα κίνημα δυσαρεσκείας. Στὶς φλογερὲς ματιές μου, ἀποκρινόταν μὲ βλέμματα χωρὶς καμμίαν ἔκφρασιν, καὶ στὰ θερμά μου λόγια δὲν ἀπαντοῦσε παρὰ μὲ ξέθωρες μονοσύλλαβες λέξεις... ἢ κατέβαζε τὰ μάτια της καὶ γυρνοῦσε ἀλλοῦ τὸ κεφάλι μὲ πλήξη. Εὐτυχῶς ποὺ οἱ πληγωμένοι τοῦ ἔρωτα χάνουν πρῶτα ἀπ' ὅλα τὴν αἴσθηση τοῦ γελοίου! Γιατὶ διαφορετικὰ ἡ ὑπερηφάνειά μου θὰ μὲ ξεκολλοῦσε ἀπὸ τὰ μέρη ἐκεῖνα.

»Ἄχ! πόσες φορές, ἀφοῦ ἐπὶ ὧρες τὴν περίμενα μὲ ἀγρίαν καρτερικότητα, τὴν ἔβλεπα τέλος νὰ ἐμφανίζεται στὸ δρόμο μου! Τότε σταματοῦσε αἴφνης, ἡ φυσιογνωμία της χλώμιαινε καὶ τὴν ἔβλεπα νὰ τρέμῃ ἐλαφρῶς... Τόσην ἀποστροφὴν καὶ τρόμον τῆς ἐνέπνεα. Αὐτὸ συνέβαινε σχεδὸν πάντοτε τὸ ἑσπέρας... Τὸ μονοπάτι ἦταν σταχτερό, ὅπως ἦταν καὶ ὁ οὐρανὸς γκρίζος. Πίσω της ὑψώνουνταν τὰ κυπαρίσσια, τὰ δέντρα αὐτὰ τὰ ὁποῖα στοὺς κήπους τῆς Ἰταλίας τόσο ὁμοιάζουν μὲ ἀγάλματα ἀπὸ σκιά.

»Ἔπαιρνα τὰ χέρια της. Δὲν τολμοῦσε νὰ τ' ἀποσύρῃ. Τὰ χέρια της ὅμως ἦσαν ἄδρανῆ μέσα στὰ δικά μου καὶ ἡ μορφή της, ἡ ὠχρὰ μορφή της, ἦταν στραμμένη ἀλλοῦ. Τὸ ἀξιολάτρευτο προφὶλ της ἔτσι ποὺ διαγράφετο στὸ σκοτεινὸ φόντο τῶν κυπαρισσιῶν κι' ἀκινητοῦσε, ἔμοιαζε μὲ καμαῖο. Μόλις τὴν ἄφινα, ἔφευγε.

»Τὸ μαρτύριό μου βάσταξε δυὸ μῆνες, δυὸ μῆνες τρέλλας καὶ δακρύων, κατὰ τοὺς ὁποίους δὲν εἶχα ἐκ μέρους της οὔτε ἕνα βλέμμα συμπαθείας, οὔτε μιὰ λέξη οἴκτου.

»Πῶς ὅμως βρῆκα κάποια ὥρα τὸ θάρρος νὰ φύγω μακρυὰ ἀπὸ τὴ λάμπουσα καὶ ψυχρὴ αὐτὴ ὕπαρξη; Δὲν ξέρω. Ὅμως ἕνα πρωῒ ἐγκατέλειψα τὴν Ὄρτα μὲ τὰ βουνά της, τὰ μονοπάτια της, ὅπου μοῦ εἶχε ἐμφανιστῆ ἡ ἄγνωστος, ποὺ τῆς στάθηκα μοιραῖος. Ἔφυγα μὲ τὸ κεφάλι κάτω, σὰν κλέφτης.

»Στὸ Παρίσι ξαναβρῆκα τοὺς δικούς μου, ἀλλὰ μαζὶ βρῆκα τὴν ἀνάμνησή της σὰν λαβωματιὰ αἱμάσσουσα. Θυμόμουν καὶ τὶς πιὸ μικρὲς λεπτομέρειες, καὶ τὰ κυνήγια ποὺ τῆς ἔκανα καὶ τὴ βασανιστικὴ παρουσία μου ποὺ μὲ βάρβαρη ἐπιμονὴ τῆς ἐπέβαλα!

* * *

Καὶ νὰ ποὺ ἐντελῶς τυχαῖα... ἂς ποῦμε τυχαῖα, ξαναπῆγα στὴν Ὄρτα κάποια μέρα, ὕστερα ἀπὸ ἕξη μῆνες.

Τὸ πρωῒ ποὺ ἔφτασα στὶς ὄχθες τῆς λίμνης, ἄφησα τοὺς συνεκδρομεῖς μου, θέλοντας νὰ περπατήσω ὁλομόναχος στὸ μονοπάτι ποὺ τὴ συναντοῦσα καὶ νὰ περάσω ἀπὸ τὸ σπίτι μὲ τὴ γοτθικὴ θύρα. Νὰ περάσω μόνο. Γιατί, δὲν ἤθελα, βέβαια, μὲ κανέναν τρόπο νὰ μπῶ ξανὰ στὸν τροχὸ ἀρχίζοντας ξανὰ τὸ ἐξευτελιστικό μου βασανιστήριο.

Πῆρα τὸ δρόμο τῆς γυρολιμνιᾶς μὲ τὴν ψυχὴ σφιγμένη. Ἡ καρδιά μου, τὸ θυμοῦμαι, χτυποῦσε σὰ σφυρί, στὴν ἰδέα ὅτι μποροῦσα νὰ τὴ δῶ.

Ἀλλὰ τί συνέβαινε; Τὸ σπίτι ἦταν κλειστό. Ταραγμένος ἀπὸ τὴν ἀπρόοπτη αὐτὴ ἀπογοήτευση γύρισα πάλι ἔπειτα ἀπὸ λίγο... Ἤθελα νὰ δῶ καλὰ ἂν πραγματικὰ ἦταν κλειστό...

Αὐτὴ ὅμως τὴ φορὰ ἡ γοτθικὴ πόρτα μισάνοιξε, ἀκριβῶς ὅταν βρισκόμουν ἀπ' ἔξω, καὶ μιὰ γρηὰ γυναῖκα, μαύρη σὰν κουρούνα, βγῆκε, κουτσαίνοντας, ἀπὸ τὸ ἄνοιγμα. Ἡ γρηὰ αὐτὴ μὲ κύτταξε κατάμματα, σούφρωσε ὅλες τὶς ρυτίδες της πιότερο καὶ μοὔπε:

—Πέθανε!

Φυσικὰ στὴ πρώτη στιγμὴ δὲν κατάλαβα τί μοὔπε. Ἔπειτα γίνηκα κατακίτρινος. Κλονίστηκα, καὶ χωρὶς νὰ ξέρω τί λέω, ψιθύρισα:

—Πέθανε;... γιατί;

—Πέθανε ἀπὸ πίκρα γιατὶ φύγατε, εἶπε ἡ γρηὰ καὶ ἐξαφανίστηκε.

—Μάλιστα, φίλε μου, ἡ γρηά μοῦ εἶπε ὅτι πέθανε γιατὶ ἔφυγα. Καὶ τώρα ὁρίστε νὰ μοῦ πῆτε ὅτι μποροῦμε νὰ καταλάβωμε τὴ γυναῖκα... Ἐνῷ μὲ ἀγαποῦσε ὅσον κ' ἐγώ... ἢ μᾶλλον χίλιες φορὲς περισσότερο, ἀφοῦ πέθανε, ἐνῷ ἐγὼ ζῶ, εἶχα τὴν ἐντύπωση ὅτι μὲ μισοῦσε θανάσιμα! Ἀλλὰ τί ἤθελε λοιπόν; Τί ἔπρεπε νὰ κάμω; Πῶς ἔπρεπε νὰ φερθῶ γιὰ νὰ τὴν κάμω νὰ ἀνοίξῃ τὰ χείλη της ν' ἀφεθῇ στὸ πάθος ποὺ τὴν πλημμυροῦσε; Δὲν ξέρω. Κι' οὔτε θὰ μάθω ποτέ!

HENRI BARBUSSE

ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ

ΥΠΟΥΡΓΕΙΟΝ ΥΓΙΕΙΝΗΣ ΠΡΟΝΟΙΑΣ ΚΑΙ ΑΝΤΙΛΗΨΕΩΣ

ΠΡΟΚΗΡΥΞΙΣ

Προχείρου Διαγωνισμοῦ προμηθείας ἄρτου

Προκηρύσσομεν πρόχειρον διαγωνισμὸν διὰ τὴν προμήθειαν δεκαπέντε χιλιάδων ὀκάδων ἄρτου λευκοῦ καὶ πιτυρούχου ἡμερησίως, παραδοτέου εἰς τοὺς σιδηροδρομικοὺς σταθμοὺς Πειραιῶς ἢ Ἀθηνῶν ἐπὶ χρονικὸν διάστημα ὁρισθησόμενον ὑπὸ τῆς ἁρμοδίας ὑπηρεσίας τοῦ Ὑπουργείου Ὑγιεινῆς, Προνοίας καὶ Ἀντιλήψεως, ἥτις θέλει ὁρίζῃ καὶ τὸ ποσὸν τῶν ὀκάδων τῆς καθημερινῆς προμηθείας. Ὁ διαγωνισμὸς γενήσεται αὔριον Δευτέραν 30ὴν Ἀπριλίου 1928 καὶ ὥραν 10—12 π.μ. ἐν τῷ ἐπὶ τῆς διασταυρώσεως τῶν ὁδῶν Πατησίων καὶ Σουρνάρα Κεντρικῷ Καταστήματι τοῦ ὑπουργείου ἐνώπιον τῆς οἰκείας ἐπιτροπῆς.

Ἀθῆναι τῇ 29 Ἀπριλίου 1928
Ὁ ὑπουργὸς
Μ. ΚΥΡΚΟΣ

ΕΙΣ ΤΟ ΠΕΡΙΘΩΡΙΟΝ ΤΩΝ ΓΕΓΟΝΟΤΩΝ

ΑΙ ΓΑΛΛΙΚΑΙ ΕΚΛΟΓΑΙ Μέχρι τῆς στιγμῆς, καθ' ἣν γράφονται αὗται αἱ γραμμαί, δὲν ὑπάρχουν ἀκόμη πληροφορίαι περὶ τῶν ἀποτελεσμάτων τῶν χθεσινῶν τελειωτικῶν ἐν Γαλλίᾳ ἐκλογῶν. Ἀλλ' ὑπάρχουν ἤδη ὡρισμένα δεδομένα, τὰ ὁποῖα ἐμφανίζουν κάπως ἐνισχυθέντας τοὺς ἀντιπάλους τοῦ κυβερνητικοῦ συνασπισμοῦ, εἰς τρόπον ὥστε νὰ μὴ εἶναι ἀπολύτως βεβαία ἡ ὁριστικὴ ἐπιτυχία του. Εἶναι τοῦτο κάτι, τὸ ὁποῖον ἐντείνει τὸ γενικὸν ἐνδιαφέρον διὰ τὸ ἀποτέλεσμα τῶν Γαλλικῶν ἐκλογῶν. Διότι οἱαδήποτε μεταβολὴ εἰς τὴν Κυβέρνησιν τῆς Γαλλικῆς Δημοκρατίας θὰ εἶχε σημαντικὸν ἀντίκτυπον ἐπὶ τῆς καθόλου Εὐρωπαϊκῆς πολιτικῆς, ἰδίως ἐὰν ἡ μεταβολὴ αὐτὴ ἐπρόκειτο νὰ εἶναι ὑπὲρ τῆς Γαλλικῆς ἀριστερᾶς.

Η ΑΠΑΓΟΡΕΥΣΙΣ Ἡ ἀπαγόρευσις τῆς διαβάσεως διὰ τῆς γεφύρας τοῦ Ἰσθμοῦ εἰς ὅσους δὲν ἔχουν ἀποχρῶντα λόγον νὰ μεταβοῦν εἰς τὴν Κόρινθον εἶναι μέτρον κατ' ἀρχὴν ὀρθὸν καὶ σκόπιμον. Ξένα ἐπικίνδυνα στοιχεῖα δὲν ἦτο ἀπίθανον νὰ συρρεύσουν ὅπως ἐπωφεληθοῦν τῆς συγχύσεως πρὸς διαρπαγήν. Ὀχληρὸν δ' ἐξ ἄλλου θὰ ἐγίνετο καὶ εἰς τοὺς σεισμοπαθεῖς καὶ εἰς τοὺς ἐντεταλμένους τὴν περίθαλψιν πλῆθος περιέργων καὶ ἀργοσχόλων ἂν ἐξακολουθήσῃ ἡ ἐλευθερία τῆς ἐκεῖσε μεταβάσεως. Πρέπει ὅμως τὸ μέτρον τοῦτο νὰ ἐφαρμοσθῇ μὲ λογικὴν καὶ μέτρον ὥστε ἐξ ὑπερβάλλοντος ζήλου ἢ ἐκ τῆς συνήθους εἰς τοιαύτας περιπτώσεις ἀκαμψίας τῶν κατωτέρων ἐκτελεστικῶν ὀργάνων νὰ μὴ δημιουργηθοῦν τὰ ἀναπόφευκτα, ὡς μᾶς διδάσκει ἡ μέχρι τοῦδε πεῖρα, ἔκτροπα.

Ο ΕΡΥΘΡΟΣ ΣΤΑΥΡΟΣ Θὰ ἦτο παράλειψις ἐὰν δὲν ἐξήρετο ἡ σημαντικωτάτη συμβολὴ τοῦ Ἑλληνικοῦ Ἐρυθροῦ Σταυροῦ εἰς τὸ ἔργον τῆς περιθάλψεως τῶν σεισμοπαθῶν τῆς Κορινθίας. Ἡ λαμπρὰ αὐτὴ ὀργάνωσις συντόνως καὶ μετὰ καταπληκτικῆς μεθοδικότητος καὶ ψυχραιμίας ἐργασθεῖσα, κατώρθωσε, χάρις εἰς τὴν ἀμέριστον παντὸς ἐπαίνου ἀφοσίωσιν τῶν μελῶν της, νὰ ἀνακουφίσῃ ἐπαισθητότατα τὰ θύματα τῆς φοβερᾶς θεομηνίας.

[illegible] Ἀφοῦ ἀπέτυχεν εἰς τὸ ἔργον τῆς ἀμέσου περιθάλψεως καὶ στεγάσεως ἡ Κυβέρνησις, [illegible] μεριμνήσῃ συντονώτερον [illegible], κατὰ τὸ δυνατόν, [illegible] ὅτι [illegible] σεισμόπληκτον περιφέρειαν [illegible] τῆς τροχιάν. Πρὸς τοῦτο [illegible] συσταλλώσῃ τὰς ἀποφάσεις [illegible] παραιτηθῇ μέτρων διὰ τὴν [illegible] τῆς πόλεως καὶ διὰ τὰς ἀπαλλάξεις [illegible] κολύνσεις πρὸς τοὺς σεισμο[illegible], ἐφόσον ἐπικρατεῖ ἡ ἀβεβαιότης [illegible] ἡ ἐμπορικὴ κίνησις εἶνε δυνατὸν [illegible] ἀρχίσῃ, οὔτε αἱ ἐργασίαι τῆς καλλιεργείας νὰ γίνουν, οὕτω δὲ ὁλόκληρος ἡ [illegible] ἐσοδεία τίθεται ἐν κινδύνῳ. Αἱ [illegible] κυβερνητικαὶ ἀποφάσεις θὰ ἀποτελέσουν τὴν [illegible] εἰς ὁλόκληρον σύστημα μέτρων (τραπεζικῶν πιστώσεων κ. λ. π.) δι' ὧν ἡ [illegible] Κόρινθος καὶ τὰ περὶ αὐτὴν σεισμόπληκτα [illegible] ταχέως θὰ ἐπανακτήσουν τὴν ἀκμὴν [illegible] τὴν ἀνθηρότητά των. Ἂς μὴ καθυστερῇ [illegible] ἡ Κυβέρνησις.

ΛΟΓΟΚΛΟΠΟΙ Αἱ ἐφημερίδες τῆς Θεσσαλονίκης ἀναδημοσιεύουν τὰς ἐπὶ τῆς Ἑλληνικῆς Κρίσεως [illegible] τοῦ κ. Ἀρίστου Καμπάνη, τὰς ἀπὸ πολλοῦ ἐν συνεχείᾳ δημοσιευομένας ἐν τῇ «Πρωΐᾳ». Ἀλλ' ἐνῷ τὸ «Φῶς» μνημονεύει τὴν «Πρωΐαν» καὶ τὸν συγγραφέα, ὁ «Ταχυδρόμος τῆς Βορείου Ἑλλάδος» ἰδιοποιεῖται ἀνοικείως τὴν ἐργασίαν τοῦ συνεργάτου μας. Εἶναι λυπηρὸν καὶ τοῦτο σύμπτωμα τῶν καιρῶν καὶ τῆς συναδελφικῆς ἀλληλεγγύης καί... ἠθικῆς. Ἂς ἐλπίσωμεν, ὅτι ὁ κ. Δαρβέρης δὲν εἶναι εἰς γνῶσιν τῶν τελουμένων ἀπὸ τὸν λογοκλόπον συντάκτην του καὶ ὅτι θὰ σπεύσῃ νὰ ἱκανοποιήσῃ τὸν κ. Ἄριστον Καμπάνην εὐθὺς ὡς πληροφορηθῇ τὰ συμβαίνοντα.

ΤΟ ΕΜΒΑΤΗΡΙΟΝ ΤΟΥ κ. ΠΑΤΣΗ Μεταξὺ τῶν μουσικῶν τεμαχίων, τὰ ὁποῖα ἐπαιάνισεν ἡ ἀρτισύστατος Φιλαρμονικὴ τοῦ Δήμου κατὰ τὴν χθεσινὴν γενικὴν δοκιμήν, εἴδομεν καὶ κάποιο «ἐμβατήριον Πάτση». Κρῖμα μόνον ὅτι ἡ συναυλία ἐδόθη ἐν κλειστῷ χώρῳ καὶ ὄχι εἰς τὸ ὕπαιθρον, ὅπου τὰ νέφη τῆς σκόνης θὰ προσέθετον πολὺ εἰς τὴν σκηνὴν τῆς ἀποθεώσεως τοῦ κ. Δημάρχου.

ΤΟ ΚΑΘΗΚΟΝ ΤΟΥ ΚΡΑΤΟΥΣ Ἡ ἑταιρεία Οἴνων διαλύεται. Κυρίως εἰπεῖν δὲν διαλύεται, ἀλλὰ ἀποσυντίθεται κατὰ τρόπον ὅσεις μόνον εἰς τὸν τόπον τῶν περιέργων θὰ ἠδύνατο νὰ ὑπάρξῃ. Εἶνε δὲ ἡ ἑταιρεία Οἴνων ἡ μεγαλυτέρα ἑλληνικὴ ἐπιχείρησις, ἡ ἐθνικωτέρα ὀργάνωσις, ἡ τονώνουσα εἰς ἀκμὴν τὰ μεγαλύτερα διαμερίσματα τῆς χώρας. Καὶ ἀπειλεῖται ἡ ἀποσυνθεσίς της, ἥτις ἐπερχομένη θὰ ἐπέφερε κλονισμὸν μέγαν τῆς ἐθνικῆς οἰκονομίας, ἀκρισίν δὲ δεινὴν τῶν σταφιδικῶν καὶ οἰνοπαραγωγῶν πληθυσμῶν, διότι ἔτσι ἠθέλησεν ὁμὰς ξένων κερδοσκόπων. Ἀλλὰ δὲν ὑπάρχει νοικοκύρης εἰς τὸν τόπον αὐτόν, ὁ καθεὶς ἠμπορεῖ νὰ κάμῃ ὅ,τι θέλει καὶ ὅ,τι τὸν συμφέρει, χωρὶς νὰ δίδῃ λογαριασμόν; Τὸ Κράτος ἔχει ὑποχρέωσιν νὰ μὴ ἐπιτρέψῃ τὸ σκηνοθετούμενον πραξικόπημα κατὰ τῆς οἰκονομικῆς ζωῆς τοῦ τόπου, θέτον χαλινὸν εἰς τὴν κερδοσκοπίαν, τὴν δρῶσαν σατανικώτατα καὶ ἀνθελληνικώτατα.

ΤΑ ΝΑΥΠΗΓΕΙΑ AUGUSTIN NORMAND

Τὰ ἐν Χάβρῃ Ναυπηγεῖα «Augustin Normand» ἔλαβον πρὸ ὀλίγου παραγγελίαν παρὰ τοῦ Γαλλικοῦ Ναυτικοῦ διὰ τὴν ναυπήγησιν τρίτου ὑποβρυχίου τύπου «Diane».

Τὰ ναυπηγεῖα ταῦτα ἔχουσιν ἤδη ὑπὸ κατασκευὴν διὰ τὸ Γαλλικὸν Ναυτικὸν τὰ ὑποβρύχια «Diane» καὶ «Meduse» 630 τόνων καθὼς καὶ ἀκαθάρτου πετρελαίου κινητῆρας τύπου Vickers-Normand, τριῶν ὑποβρυχίων ναυπηγουμένων παρὰ Κρατικῶν ναυπηγείων.

Ἐπίσης ναυπηγοῦσι τὸ ναρκοβόλον ὑποβρύχιον «Wilk» διὰ τὸ Πολωνικὸν Ναυτικόν.

Τὸ Γαλλικὸν Ναυτικὸν ἔθεσε πρό τινος ὑπὸ κατασκευὴν τὸ ὑποβρύχιον «Ω 158» ἐπὶ τοῦ ὁποίου ἐφηρμόσθη ὁ ναρκοβόλος μηχανισμός, τοῦ ὁποίου τὸ δίπλωμα εὑρεσιτεχνίας, Fernand Fenaux, ἀνήκει εἰς τὰ Ναυπηγεῖα «Augustin Normand». Ὁ μηχανισμὸς οὗτος ἔχει ἤδη ἐφαρμοσθεῖ καὶ εἰς τὰ ἑξῆς Γαλλικὰ ὑποβρύχια: «Astrée», «Amarante», «Pierre Chailley», «Saphir», «Turquoise», et «Ω 152», καθὼς καὶ εἰς τὸ Σουηδικὸν ὑποβρύχιον «Valen».

ΚΑΠΑΡΔΙΝΕΣ
Ἕτοιμες καὶ παραγγελίας ἀπὸ καλὰ νέα ὑφάσματα, ἄπειρα χρώματα, εὐθηνότατες ΠΑΖΑΡ Στοὰ Ἀρσακείου

ΑΙ ΕΙΔΗΣΕΙΣ ΤΟΥ ΕΙΚΟΣΙΤΕΤΡΑΩΡΟΥ

ΑΝΑΚΑΛΥΨΙΣ ΠΛΑΣΤΩΝ ΧΑΡΤΙΝΩΝ ΛΙΡΩΝ ΤΟΥΡΚΙΑΣ

ΝΕΑ ΣΠΕΙΡΑ ΠΑΡΑΧΑΡΑΚΤΩΝ

Νέος παραχαρακτικὸς θησαυρὸς ἀνεκαλύφθη εἰς τὸν Πειραιᾶ, πρόκειται δὲ αὐτὴν τὴν φορὰν περὶ χαρτίνων τουρκικῶν λιρῶν. Ἡ ἀνακάλυψις ὀφείλεται εἰς εὔστοχον ἐνέργειαν τοῦ Διευθυντοῦ τῆς Δημοσίας Ἀσφαλείας Πειραιῶς κ. Νάσκου, ὅστις κατέστησεν ἐνήμερους περὶ τῆς κυκλοφορίας πλαστῶν λιρῶν τὸν διοικητὴν τοῦ Τμήματος Γεν. Ἀσφαλείας κ. Π. Οἰκονομάκον καὶ τὸν ἀνθυπομοίραρχον κ. Γιαλουράκον, οὗτοι δὲ ἐτέθησαν ἐπὶ τὰ ἴχνη τῶν κατόχων τῶν λιρῶν διαθέτοντες ὡς ἰχνηλάτην καὶ τὸν χωροφύλακα Νικόλαον Σαμπατάκον.

Κατὰ τὰς συλλεγείσας πληροφορίας ὑπὸ τῶν δύο ἀξιωματικῶν τῆς Ἀσφαλείας, πρὸ μηνὸς εἶχεν ἐμφανισθῆ εἰς ἀργυραμοιβὸν τοῦ Πειραιῶς ἓν ἄτομον, τὸ ὁποῖον ἐζήτει νὰ ἐξαργυρώσῃ μίαν τουρκικὴν μπαγκανόταν τῶν 10 λιρῶν, ἀλλ' ὁ ἀργυραμοιβὸς ἀπέπεμψε τὸν παρουσιασθέντα κάτοχον τῶν λιρῶν, δηλῶν εἰς αὐτὸν ὅτι καλὰ θὰ κάμῃ νὰ καταστρέψῃ τὸ χαρτονόμισμα ἂν δὲν θέλῃ νὰ πάῃ στὴν φυλακήν. Κατὰ τὸν αὐτὸν χρόνον περίπου εἷς πλανόδιος ὑφασματέμπορος ἐπώλησεν εἰς τὴν Ν. Κοκκινιὰν δύο φανέλλες, λαβὼν ἓν χαρτονόμισμα τουρκικὸν τῶν 10 λιρῶν. Κατόπιν τῶν πληροφοριῶν τούτων ἐνετάλη ὁ χωροφύλαξ Σαμπατάκος νὰ συχνάζῃ εἰς τὸ παρὰ τὸν προσφυγικὸν συνοικισμὸν Ταμπουρίων οἰνομαγειρεῖον τοῦ Γεωργίου Σκανδαλάρου καὶ νὰ συνδέσῃ σχέσεις μὲ τὸν ἐξάδελφον τοῦ οἰνομαγείρου Ἀλέξανδρον Σκανδαλάρον καὶ τὸν φίλον αὐτοῦ Φραγκὴν Μαρκουλάκην, κτίστην τὸ ἐπάγγελμα.

Ὁ χωροφύλαξ παρακολουθῶν μίαν νύκτα τοὺς δύο ὑπόπτους, ἤκουσε τὸν Α. Σκανδαλάρον νὰ λέγῃ εἰς τὸν Μαρκουλάκην:

— Λεφτὰ θέλεις ρέ; Ἔχω καμμιὰ ἑκατοστὴ χιλιάδες! Ταῦτα δὲ λέγων ἔβγαλε καὶ τοῦ ἔδειξε πολλὰ χάρτινα ῥουλέτα καὶ μάρκα παλαιῶν ἐκδόσεων.

— Αὐτὰ δὲν πιάνουν μπάζα! τοῦ ἀπήντησεν ὁ Μαρκουλάκης. Ἐγὼ ἔχω λίρες σωρό, ποὺ μπορῶ ν' ἀγοράσω ὁλόκληρα παρτιμέντα!

Ὁ χωροφύλαξ μὲ πολλὴν ἐπιτηδειότητα, ὡς συμπότης πλέον τῶν δύο φίλων, κατώρθωσε νὰ τοῦ ἐπιδειχθοῦν αἱ περὶ ὧν ὁ λόγος τουρκικαὶ μπαγκανότες ἀπὸ τὸν Μαρκουλάκην, εἰς τὸν ὁποῖον καὶ ἐπρότεινε «νὰ κάνουν μιὰ καλὴ δουλειά», ἂν ἔχῃ πολλές.

— Καὶ τί δουλειὰ εἶνε αὐτή;

Νά, θὰ κάνουμε λαθραῖα τσιγαρόχαρτα. Ἔχω δυὸ καλοὺς λαθρεμπόρους μάννα γι' αὐτὲς τὶς δουλειές. Ὁ ἕνας εἶνε μηχανικὸς καὶ ὁ ἄλλος καπετάνιος καϊκιοῦ.

Ὁ Μαρκουλάκης ἐδίστασε πρὸς στιγμήν, ἀλλὰ κατόπιν λέγει ἐμπιστευτικῶς εἰς τὸν μετημφιεσμένον χωροφύλακα:

— Ναί, μὰ ξέρεις; Οἱ μπαγκανότες εἶνε κίβδηλες!

— Καὶ τί μ' αὐτό; Τόσο τὸ καλύτερο! Ἔμειναν οὕτω σύμφωνοι νὰ διαπραγματευθοῦν τὸ σιγαρόχαρτον εἰς συνάντησιν μὲ τοὺς κατόχους του.

Ἐν τῷ μεταξὺ οἱ κ.κ. Οἰκονομάκος καὶ Γιαλουράκος, ἀφοῦ ἐπείσθησαν περὶ τῆς ὑπάρξεως τῶν κιβδήλων χαρτονομισμάτων, ἐζήτησαν ἀπὸ τὴν ἐν Ἀθήναις τουρκικὴν πρεσβείαν νὰ ἐξακριβώσουν ἂν ἔχῃ πληροφορίαν περὶ τῆς κυκλοφορίας τοιούτων ἐν Τουρκίᾳ ἢ ἀλλαχοῦ. Ὁ πρῶτος γραμματεὺς τῆς πρεσβείας Ζεκῆ Ναμπὴλ βέης ἐδήλωσεν εἰς τοὺς ἀστυνομικοὺς ὅτι ἐπίσημον γνῶσιν δὲν εἶχεν, ἀλλὰ πρὸ καιροῦ ἀνέγνωσεν εἰς τουρκικὰς ἐφημερίδας ὅτι εἶχον ἐμφανισθῆ πλασταὶ μπαγκανότες. Μάλιστα δὲ ὅτι θὰ ἔχουν κατασκευασθῆ μᾶλλον ἐν Ἰταλίᾳ ἀπὸ παραχαράκτας.

Ὡς ἡμέρα συναντήσεως τῶν δῆθεν λαθρεμπόρων μετὰ τῶν δύο φίλων εἶχεν ὁρισθῆ ἡ χθές, ὄντως δὲ ἐπραγματοποιήθη αὐτὴ τὴν 1 μ.μ. εἰς τὸ τέρμα τῆς ὁδοῦ Θερμοπυλῶν, ἀφοῦ προηγουμένως συνεφωνήθη νὰ μετρηθῇ εἰς τὸν Μαρκουλάκην ποσὸν 5 χιλ. δραχμῶν ἔναντι 250 χαρτονομισμάτων τῶν 10 λιρῶν Τουρκίας. Προηγήθη ὁ χωροφύλαξ Σαμπατάκος, κατόπιν δὲ μετέβησαν ἐκεῖ μετημφιεσμένοι εἰς μηχανικὸν καὶ καπετάνιον οἱ δύο ἀξιωματικοί. Ὁ Μαρκουλάκης τοὺς ὡδήγησεν εἰς τὴν κατοικίαν του κατὰ τὸ τέρμα τῆς ὁδοῦ Αἰτωλικοῦ, ἐκεῖ δὲ τοὺς παρουσίασεν ἕνα δέμα μὲ 250 χαρτονομίσματα τῶν 10 λιρῶν ἕκαστον, συνολικῆς ἀξίας 2500 λιρῶν καὶ 100000 εἰς δραχμάς. Ὁ κ. Γιαλουράκος ἐζήτησε τότε ἀπὸ τὸν Μαρκουλάκην καὶ ἄλλας λίρας, ἀλλ' ἐκεῖνος ἐδήλωσεν ὅτι δὲν εἶχεν ἄλλας. Εἰς τὴν ἄρνησίν του οἱ δύο ἀξιωματικοὶ ἐδήλωσαν τὴν ἰδιότητά των καὶ προέβησαν εἰς τὴν σύλληψίν του, ἐνῷ αὐτὸς διεμαρτύρετο ὅτι δὲν ἔχει γνῶσιν τῆς πλαστότητος τῶν χαρτονομισμάτων. Ἐν τέλει ὅμως πιεσθεὶς ὡμολόγησεν ὅτι ἐγνώριζε τοῦτο, ἀλλὰ δὲν εἶχε θέσει εἰς κυκλοφορίαν παρὰ μόνον ἓν δεκάλιρον, ἀντὶ τοῦ ὁποίου ἠγόρασεν ἕνα ζεῦγος φανέλλες ἀπὸ πλανόδιον ἔμπορον εἰς τὴν Κοκκινιάν. Εὑρέθησαν δὲ ἄλλα 5 δεκάλιρα εἰς ἕνα κομὸ τῆς κατοικίας του.

Ὁ Μαρκουλάκης, ὅστις μετέρχεται ἤδη τὸ ἐπάγγελμα τοῦ κτίστου, ἰσχυρίζεται ὅτι αἱ κίβδηλοι λίραι περιῆλθον εἰς χεῖράς του ὅλως τυχαίως. Πρὸ ἑνὸς ἔτους, λέγει, εἶχε ἕνα καρροτσάκι καὶ ἔκαμνε μεταφορὰς παρὰ τὸ Τελωνεῖον. Μία οἰκογένεια προσφύγων τὸν ἐφώναξε διὰ τὴν μεταφορὰν μπαούλων εἰς Δραπετσῶναν, ἀλλὰ παρὰ τὸν Ἅγιον Διονύσιον ἀνετράπη μία μεγάλη κάσσα καὶ ἔπεσε συντριβεῖσα. Ἀπὸ τὴν κάσσαν αὐτὴν μαζὶ μὲ ἄλλα ἀντικείμενα ἐχύθησαν καὶ δέματα μὲ μπαγκανόττες, ἀπὸ τὰς ὁποίας ἐπῆρε κρυφίως ἕνα πακέττο μὲ 1250 κομμάτια τῶν 10 λιρῶν. Ἐνόμισεν ὅτι ἔκαμε τὴν τύχην του καὶ ἐδοκίμασε νὰ ἐξαργυρώσῃ εἰς ἀργυραμοιβούς, ἀλλ' ἐπληροφορήθη ὅτι ὁ θησαυρός του ἦτο ἄχρηστος, μάλιστα δὲ καὶ ἐπικίνδυνος. Τὴν ἀπογοήτευσίν του ἀνεκοίνωσε καὶ εἰς τὴν γυναῖκά του, ἡ ὁποία φοβηθεῖσα ἤρχισε νὰ καίῃ τὰ κίβδηλα, ἀλλ' αὐτὸς περιέσωσε, «γιὰ καλὸ καὶ γιὰ κακὸ» τὸ κατασχεθὲν χθὲς ποσόν.

Οἱ τοιοῦτοι ἰσχυρισμοὶ τοῦ Μαρκουλάκη θεωροῦνται ὡς μυθοπλαστία καὶ δι' αὐτὸ θὰ γίνουν ἔρευναι πρὸς ἀνακάλυψιν καὶ ἄλλων συνενόχων, οἵτινες ἀποτελοῦν σπεῖραν πρὸς κυκλοφορίαν κιβδήλων νομισμάτων.

Ἀντίγραφον [illegible] τοῦ χαρτονομίσματος τῶν 10 λιρῶν.

ΚΡΕΚΑ
ΒΟΥΛΗΣ 15

ΖΗΤΕΙΤΕ ΤΑ ΕΛΑΣΤΙΚΑ
DUNLOP
Πωλοῦνται εἰς τὰ ἀκόλουθα πρατήρια Ἀθηνῶν καὶ Πειραιῶς:
ΓΕΝΙΚΗ ΕΤΑΙΡΕΙΑ ΑΥΤΟΚΙΝΗΤΩΝ καὶ ΕΜΠΟΡΙΟΥ Πατησίων 167.
ΧΡ. ΣΤΑΣΙΝΟΠΟΥΛΟΣ, Βερανζέρου καὶ Δώρου.
Β. ΠΑΠΑΝΤΩΝΗΣ, Βερανζέρου 18.
ΖΑΧ. ΜΑΚΡΗΣ καὶ Σία, Κηφισιᾶς 97.
ΕΛ. ΛΟΥΚΟΓΙΑΝΝΑΚΗΣ, πλατεῖα Ἀγάμων.
ΧΑΡ. ΚΟΥΛΕΝΤΙΑΝΟΣ, Πανεπιστημίου 25
Κ. ΜΠΡΙΟΛΑΣ, πλατεῖα Κάνιγγος.
Ν. Π. ΑΛΒΑΝΟΣ, Χαλκοκονδύλη 7.
Π. ΤΣΟΝΟΠΟΥΛΟΣ, Πειραιῶς 136.
Δ. ΨΥΧΟΓΙΟΣ, Πετράλωνα.
Δ. ΨΥΧΟΓΙΟΣ, Σεπόλια.
Ν. ΘΕΟΧΑΡΑΚΗΣ, Ρετσίνα 50, Πειραιεύς.
ΧΡ. ΣΤΑΣΙΝΟΠΟΥΛΟΣ, Μιαούλη 37, Πειραιεύς.
Ε. ΧΟΝΔΡΑΚΗΣ, Κηφισιά.
J. B. Dunlop
TRADE MARK

ΤΟ ΑΜΕΡΙΚΑΝΙΚΟΝ ΣΧΕΔΙΟΝ ΒΟΗΘΕΙΑΣ

ΔΗΛΩΣΕΙΣ ΤΟΥ ΚΕΛΟΓΚ

ΠΑΡΙΣΙΟΙ, 29. — Κατὰ τηλεγράφημα ἐξ Οὐασιγκτῶνος, ὁ Ἀμερικανὸς ὑπουργὸς κ. Κέλλογκ, διὰ τοῦ ἐκφωνηθέντος λόγου του εἰς τὸ παρατεθὲν γεῦμα ὑπὸ τοῦ Ἀμερικανικοῦ Συνεδρίου τοῦ Διεθνοῦς Δικαίου, ἐβεβαίωσεν ὅτι τὸ ἐναντίον τοῦ πολέμου ἀμερικανικὸν σχέδιον, δὲν περιορίζει καθ' οἱονδήποτε τρόπον τὸ δικαίωμα τῆς νομίμου ἀμύνης. Πᾶν Κράτος εἶναι πάντοτε ἐλεύθερον νὰ ὑπερασπίζῃ τὸ ἔδαφος αὐτοῦ ἐναντίον ξενικῆς ἐπιθέσεως ἢ ἐπιδρομῆς. Ἐξ ἄλλου εἶναι προφανὲς ὅτι, ἐὰν πάντα τὰ Κράτη ἅτινα ὑπέγραψαν τὰς συνθήκας τοῦ Λοκάρνο προσχωρήσουν εἰς τὸ σχέδιον πρὸς κατάργησιν τοῦ πολέμου, τότε αἱ συνθῆκαι τοῦ Λοκάρνο θὰ εἶναι διπλασίως ἐξησφαλισμέναι ἐναντίον πάσης παραβιάσεως διὰ προσφυγῆς εἰς πόλεμον. Εἶναι λογικὸν νὰ ὑποτεθῇ ὅτι αἱ σχέσεις μεταξὺ τῆς Γαλλίας καὶ τῶν Κρατῶν, τῶν ὁποίων ἐξασφαλίζεται ἡ οὐδετερότης, εἶναι ἐπαρκῶς στεναὶ καὶ ἐγκάρδιοι, ἵνα δυνηθῇ ἡ Γαλλία νὰ πείσῃ τὰ ἄλλα Κράτη ὅπως προσχωρήσουν ἐν καταλλήλῳ ἐποχῇ εἰς τὴν πρὸς κατάργησιν τοῦ πολέμου συνθήκην. Ἐν τέλει ὁ κ. Κέλλογκ, ἐτόνισεν ὅτι δὲν ὑπάρχει ἀμφιβολία ὅτι ἡ παραβίασις τῆς συνθήκης ἐναντίον τοῦ πολέμου ὑπό τινος Κράτους προβαίνοντος εἰς πόλεμον, θὰ ἀπαλλάξῃ αὐτομάτως τὰ ἄλλα ὑπογράψαντα τὴν συνθήκην Κράτη πάσης ὑποχρεώσεως ἀπέναντι τοῦ Κράτους τὸ ὁποῖον θὰ παραβῇ τὴν συμφωνίαν. Πλειότεραι διασαφήσεις ἐπὶ τῆς ἀρχῆς ταύτης εἶναι ἐντελῶς περιτταί.

ΠΑΝΙΚΟΣ ΕΞ ΑΦΟΡΜΗΣ ΜΙΑΣ ΕΚΡΗΞΕΩΣ

Χθὲς τὸ πρωῒ, ἰσχυρὸς κρότος συνετάραξε τὸν Πειραιᾶ, πολλοὶ δὲ τῶν κατοίκων ὑπέθεσαν, ὅτι πρόκειται περὶ σεισμοῦ καὶ κατελείφθησαν ὑπὸ πανικοῦ. Τὸν κρότον καὶ τὸν συνοδεύσαντα αὐτὸν κραδασμὸν ἀντελήφθησαν καὶ οἱ ἐκκλησιαζόμενοι, καὶ ἐσημειώθη πανικὸς εἰς μερικοὺς ναούς. Ἐξηκριβώθη, ὅμως, ὅτι ἐπρόκειτο περὶ ἐκρήξεως μεγάλης ποσότητος δυναμίτιδος εἰς τοὺς ἐκβραχισμοὺς τῶν λιμενικῶν ἔργων.

ΕΘΝΙΚΗ ΤΡΑΠΕΖΑ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ

Προκηρύξεις πλειστηριασμῶν ἐκποιήσεως κτημάτων ἐξ Ἀνταλλαγῆς.

Αἱ τιμαὶ εἰς δραχμὰς ἐμφαίνουν τὴν πρώτην προσφοράν.

Ὑποκατάστημα Θεσσαλονίκης

Ἡμερομηνία πλειστηριασμοῦ: 11 Μαΐου 1928.

Ὑπ' ἀριθ.	3584	οἰκία	Δρχ.	33.500
» »	4549	»	»	18.000
» »	3838	»	»	40.000
» »	3537	»	»	145.000
» »	462	»	»	32.000
» »	2730	»	»	70.000
» »	3074	»	»	17.000
» »	3055	»	»	192.000
» »	3547	»	»	115.000
» »	4402	οἰκόπεδον	»	114.000
» »	4403	»	»	88.500
» »	4433	»	»	102.600
» »	4412	»	»	143.000
» »	4413	»	»	187.500
» »	4979	λουτρῶν	»	1.500.000

Ὑποκατάστημα Μυτιλήνης

Ἡμερομηνία πλειστηριασμοῦ: 13 Μαΐου 1928.

Ὑπ' ἀριθ.	7279	ἐλαιαγρὸς	Δρχ.	45.000
» »	7253	ἐλαιόκτημα	»	140.000
» »	7070	»	»	63.000
» »	7053	»	»	25.000
» »	7082	»	»	175.000
» »	1237	μαγαζεῖον	»	10.000
» »	1221	ἐλαιαποθήκη	»	13.000
» »	8704	ἀγροβοσκότοπος	»	70.000
» »	8879	ἐλαιόκτημα	»	40.000
» »	8499	ἐλαιαγρὸς	»	15.000
» »	8743	»	»	12.000
» »	8580	ἐλαιόκτημα	»	60.000
» »	8543	ἀγρὸς	»	35.000
» »	8544	»	»	30.000
» »	8587	ἐλαιαγρὸς	»	30.000
» »	8366	ἀγροβοσκότοπος	»	150.000
» »	8145	ἐλαιόκτημα	»	22.000
» »	8331	»	»	28.000
» »	9002	»	»	170.000

Ὑποκατάστημα Δράμας

Ἡμερομηνία πλειστηριασμοῦ: 13 Μαΐου

Ὑπ' ἀριθ.	670	μαγαζεῖον	Δρχ.	60.000
» »	676	»	»	72.000
» »	675	»	»	60.000
» »	696	»	»	150.000
» »	1398	»	»	270.000
» »	1399	»	»	65.000
» »	2244	»	»	48.000
» »	632	»	»	170.000
» »	633	οἰκόπεδον	»	42.000
» »	634	»	»	133.000
» »	637	»	»	120.000
» »	654	μαγαζεῖα	»	250.000
» »	525	ἀποθήκη	»	96.000
» »	525	»	»	20.400
» »	343	»	»	30.000
» »	639	»	»	18.000
» »	1044	ἐξοχικὸν	»	108.000
» »	2284	ἀποθήκη	»	40.000
» »	1250	μαγαζεῖον	»	50.000
» »	1646	οἰκία	»	150.000

Ὑποκατάστημα Χανίων

Ἡμερομηνία πλειστηριασμοῦ: 23 Μαΐου 1928.

Ὑπ' ἀριθ.	1150	ἀποθήκη	Δρχ.	19.500
» »	1185	»	»	18.000
» »	1213	»	»	12.000
» »	1248	»	»	10.000
» »	1481	οἰκία	»	75.000
» »	1497	ἀποθήκη	»	22.000
» »	1729	οἰκία	»	22.000
» »	1891	»	»	15.000

Ὑποκατάστημα Σερρῶν

Ἡμερομηνία πλειστηριασμοῦ: 23 Μαΐου 1928.

Ὑπ' ἀριθ.	3645)1	τμῆμ. οἰκ)δου	Δρχ.	40.000
» »	1455)1	» »	»	220.000
» »	1168	τέμενος	»	280.000
» »	1092	»	»	426.000
» »	1455)3	τμῆμ. οἰκ)δου	»	20.000
» »	1455)4	» »	»	20.000
» »	1455)5	» »	»	20.000
» »	3168)3	» »	»	12.000
» »	3168)4	» »	»	12.000

Ἡμερομηνία πλειστηριασμοῦ: 27 Μαΐου 1928.

Ὑπ' ἀριθ.	2955	οἰκία	Δρχ.	18.000
» »	2957	»	»	21.000
» »	2992	γήπεδον	»	62.000

Ὑποκατάστημα Ἡρακλείου

Ἡμερομηνία πλειστηριασμοῦ: 27 Μαΐου 1928.

Ὑπ' ἀριθ.	316	οἰκία	Δρχ.	28.000
» »	885	κατάστημα	»	36.000
» »	565 3)4	οἰκία καὶ καταστήματα	»	300.000
» »	689	οἰκία καὶ κατ)μα	»	36.000
» »	1204	δύο οἰκίαι	»	96.000
» »	1439	σταῦλος	»	36.000
» »	1963	κατάστημα	»	25.000
» »	2242	οἰκία καὶ κατ)μα	»	96.000
» »	2257	οἰκία	»	25.000
» »	2475	»	»	10.000
» »	2550	2 συνεχ. κατ)τα	»	84.000
» »	2551	2 » »	»	84.000

(Ἐκ τοῦ Γραφείου)

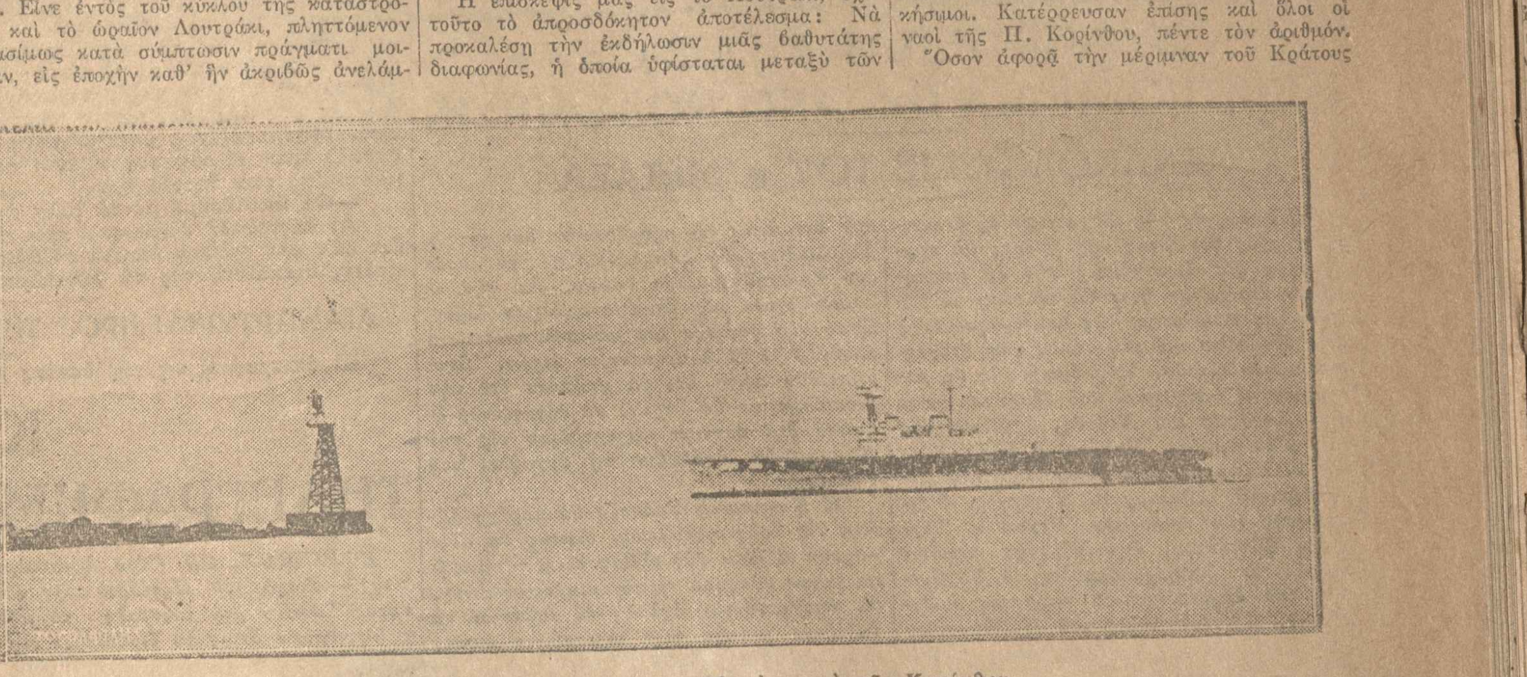
Η "ΠΡΩΪΑ" ΕΙΣ ΤΟΝ ΤΟΠΟΝ ΤΗΣ ΚΑΤΑΣΤΡΟΦΗΣ

ΑΙ ΚΑΤΑΣΤΡΟΦΑΙ ΤΟΥ ΛΟΥΤΡΑΚΙΟΥ ΚΑΙ ΟΙ ΦΟΒΟΙ ΔΙΑ ΤΟ ΜΕΛΛΟΝ ΤΗΣ ΛΟΥΤΡΟΠΟΛΕΩΣ

ΠΩΣ ΕΞΕΔΗΛΩΘΗ ΚΑΙ ΕΔΩ Η ΜΕΡΙΜΝΑ ΤΟΥ ΚΡΑΤΟΥΣ

ΠΕΡΑΧΩΡΑ — ΜΠΙΣΙΑ — ΠΑΛΑΙΑ ΚΟΡΙΝΘΟΣ

ΚΟΡΙΝΘΟΣ 29. (Τοῦ ἀπεσταλμένου μας) — Δὲν εἶνε μόνον δυστυχῶς ἡ Κόρινθος καὶ τὰ χωρία τῆς περιφερείας Βραχατίου, ὅπου ὁ τρομερὸς σεισμὸς τῆς 22ας Ἀπριλίου καὶ οἱ μετέπειτα ἀκολουθήσαντες τῶν ἄλλων ἡμερῶν, ἐπέφερον τὴν τραγικὴν καταστροφήν, τῆς ὁποίας τόσον πτωχὴν εἰκόνα δύναται νὰ δώσῃ οἱαδήποτε δημοσιογραφικὴ προσπάθεια. Εἶνε ἐντὸς τοῦ κύκλου τῆς καταστροφῆς καὶ τὸ ὡραῖον Λουτράκι, πληττόμενον θανασίμως κατὰ σύμπτωσιν πράγματι μοιραίαν, εἰς ἐποχὴν καθ' ἣν ἀκριβῶς ἀνελάμβανε τὴν ζηλευτὴν ζωὴν τῆς ὡραιοτέρας ἑλληνικῆς λουτροπόλεως. Τὸ Λουτράκι, ὑπάρχει καὶ δὲν ὑπάρχει πλέον. Ὅσον καὶ ἂν ὁ ὅρος εἶνε παράδοξος, ἐν τούτοις ἡ ἀλήθεια εἶνε αὐτή, διὰ τὴν λουτρόπολιν τῶν Γερανίων. Ὑπάρχει, διότι δὲν εἶχε τὴν τραγικὴν τύχην τῆς πλήρους καταστροφῆς, τὴν ὁποίαν εἶχεν ἡ Κόρινθος, ἡ Νεράντζια καὶ τὸ Κοκκῶνι, ἀλλ' εἶχε τὴν τύχην νὰ περισωθοῦν αἱ ἡμίσεις σχεδὸν τῶν οἰκιῶν της, δηλαδὴ αἱ πρὸς τὸ βορειοδυτικὸν τμῆμα τῆς λουτροπόλεως, μολονότι θὰ ἠδύνατο κανεὶς νὰ ἀφαιρέσῃ ἐκ τοῦ ἡμίσεος τούτου τὸ μέγιστον μέρος, τὸ ὁποῖον ἀντιπροσωπεύουν αἱ σημαντικαὶ ὑποστᾶσαι ζημίας οἰκίαι. Δὲν ὑπάρχει, ἐξ ἄλλου, διότι τὸ Λουτράκι εἶνε κυρίως λουτρόπολις καὶ τίποτε ἄλλο, καὶ ζῇ καὶ ἀκούεται καὶ ὑφίσταται μόνον διότι εἶνε λουτρόπολις. Ἀλλὰ θὰ εἶνε λουτρόπολις κατὰ τὴν ἐπὶ θύραις θερινὴν περίοδον; Ἰδοὺ τὸ ἀγωνιῶδες ἐρώτημα τῶν Λουτρακιωτῶν. Ἔχουν τὴν διάθεσιν καὶ τὴν δύναμιν νὰ τακτοποιήσουν ἐντὸς 15 ἢ 20 ἡμερῶν τὰ «τραυματισθέντα» ὅπως λέγουν, ξενοδοχεῖα των καὶ σπίτια των, διὰ νὰ δεχθοῦν τοὺς κατ' ἔτος συρρέοντας ξένους. Ἀλλὰ θὰ ἔλθουν ἐφέτος; Ἡ ἐμπιστοσύνη των ἐπὶ τὴν ἑλκυστικὴν δύναμιν τῶν θαυματουργῶν πηγῶν τῆς πόλεώς των εἶνε βεβαίως ἀκλόνητος. Ἀλλὰ φοβοῦνται...τὸν φόβον τῶν συνήθως παραθεριζόντων ἐκεῖ. Φοβοῦνται δηλαδὴ ὅτι ἡ ἐντύπωσις ἐκ τῶν καταστρεπτικῶν σεισμῶν, καὶ ὁ φόβος μιᾶς νέας καταστρεπτικῆς δονήσεως θ' ἀνακόψουν τὸ πρὸς τὸ Λουτράκιον ῥεῦμα, ὁπότε τὸ πλῆγμα θὰ εἶνε ἀσυγκρίτως βαρύτερον ἐκείνου, τὸ ὁποῖον ἀντιμετώπισαν ἀπὸ τῆς 22ας Ἀπριλίου μέχρι σήμερον.



Τὸ ἀγγλικὸν ὑδροπλανοφόρον «Ἀετὸς» πρὸ τῆς Κορίνθου

Ἡ διανομὴ τῶν δελτίων εἰς τοὺς περιθαλψιούχους τοῦ συσσιτίου τῆς «Πρωΐας».

Ο ΑΠΟΛΟΓΙΣΜΟΣ ΤΗΣ ΚΑΤΑΣΤΡΟΦΗΣ

Αἱ καταστροφαὶ τοῦ Λουτρακίου ἐκ τῶν σεισμῶν εἶνε πράγματι τεράστιαι. Ὁλόκληρον τὸ τμῆμα τῆς πόλεως τὸ ἀπὸ τοῦ σιδηροδρομικοῦ σταθμοῦ μέχρι τοῦ ξενοδοχείου «Ἀκτή», κατηρειπώθη ἐντελῶς. Μέγαρα, ὅπως τὸ ξενοδοχεῖον «Παλμύρα» καὶ οἰκίαι μικρότεραι καὶ χαμόσπιτα καὶ αἱ γέφυραι ἀκόμη τῆς ἀπολήγουσης εἰς τὸ «τέρμα» τοῦ Ἰσθμοῦ ὁδοῦ, ἔχουν ἀνατραπῇ ἐκ θεμελίων σχεδόν. Ἡ καταστροφὴ εἰς τὸ σημεῖον αὐτὸ τῆς πόλεως, ἔχει ἀφήσει τραγικὴν τὴν σφραγῖδά της, διὰ πολὺ μακρόν, ἀσφαλῶς, χρόνον. Ἐκ τῶν ξενοδοχείων τῆς λουτροπόλεως, ἔχουν καταστραφῆ ἐντελῶς ἡ «Παλμύρα», τὸ «Ποσειδώνειον», τὸ «Ἡραῖον», ἡ «Ἑλλάς», ἡ «Ἰσθμία», τὸ «Ἀχίλλειον», τὸ «Μάζεστικ», τὸ «Στάδιον», ἡ «Κωνσταντινούπολις» καὶ κατὰ τὸ ἥμισυ τὸ «Ἀκταῖον». Μικρὰς βλάβας ἔχει ὑποστῆ ἡ «Ἀκτή», ἔμεινεν ὅμως ἄθικτον τὸ ἔναντι αὐτῆς παράρτημα τῆς «Ἀκτῆς». Τὸ «Παλλάδιον» ἔμεινε σχεδὸν ἄθικτον, μὲ μικρὰς βλάβας ἀμμοκονιαμάτων καὶ τουβλοτοίχων εἰς τὴν εἴσοδόν της. Μικρὰς βλάβας ἔχουν ἐπίσης ὑποστῆ τὸ «Πάλλας», αἱ «Πηγαὶ» δυναμένας νὰ ἐπιδιορθωθοῦν ἐντὸς 20ημέρου, ἔτι δὲ μικροτέρας τὸ «Καρέλειον Μέλαθρον», ὁ «Ἑρμῆς» καὶ τὸ ξενοδοχεῖον τῆς «Ἀγγλίας». Τὸ Καζῖνο ὑπέστη μεγάλας ζημίας, καταρρεύσαντος ὁλοκλήρου τοῦ τρίτου ὀρόφου του.

Τὸ ὕδωρ τῶν πηγῶν οὐδεμίαν ἀπολύτως οὐδὲ τὴν ἐλαχίστην ὑπέστη ἀλλοίωσιν ἐκ τῶν σεισμῶν. Ἔμειναν δὲ ἐπίσης ἐντελῶς ἄθικτα ὅλα ἀνεξαιρέτως τὰ κτίρια τῶν λουτήρων, τόσον τὰ δημοτικά, ὅσον καὶ τὰ ἰδιωτικά, πλὴν τῶν «Πηγῶν Οἰκονόμου» αἱ ὁποῖαι κατέρρευσαν. Ἐντελῶς ἄθικτα εἶνε ἐπίσης ἡ ἔπαυλις τοῦ κ. Διον. Λοβέρδου καὶ ὅλα ἐν γένει τὰ κτίρια, τὰ ὁποῖα εὑρίσκονται εἰς τὸ βορειοδυτικὸν τμῆμα τῆς πόλεως, πλὴν τοῦ Τελωνείου, τὸ ὁποῖον μολονότι περιλαμβανόμενον εἰς τὸ τμῆμα αὐτό, ἔχει καταρρεύσει ἐντελῶς.

ΔΙΑ ΤΟΝ ΦΟΒΟΝ ΤΩΝ ΠΑΡΑΘΕΡΙΖΟΝΤΩΝ

Ἡ ἐπίσκεψίς μας εἰς τὸ Λουτράκι, ἔχει τοῦτο τὸ ἀπροσδόκητον ἀποτέλεσμα: Νὰ προκαλέσῃ τὴν ἐκδήλωσιν μιᾶς βαθυτάτης διαφωνίας, ἡ ὁποία ὑφίσταται μεταξὺ τῶν Λουτρακιωτῶν ὅσον ἀφορᾷ τὸ μέγεθος τῆς καταστροφῆς τῆς πόλεώς των. Εἰς τὴν πευκόφυτον πλατεῖαν, ἡ ἄφιξις τοῦ ἀπεσταλμένου τῆς «Πρωΐας» προκαλεῖ μικροσυναγερμόν.

—Εἴμεθα ἐντελῶς κατεστραμμένοι, βεβαιοῦν οἱ πρῶτοι πλησιάσαντες. Μετὰ τὴν Κόρινθον, τὸ Λουτράκι ἔχει ὑποστῆ τὴν μεγαλυτέραν καταστροφήν. Κανένα σπίτι δὲν εἶνε κατοικήσιμον. Τρεῖς χιλιάδες ἄνθρωποι μένομεν εἰς τὸ ὕπαιθρον.

Ὑποχρεωνόμεθα νὰ παρατηρήσωμεν, ὅτι τὴν ἰδίαν ἐκείνην ἡμέραν, εἶχε δημοσιευθῆ εἰς Ἀθήνας τηλεγράφημα τοῦ προέδρου τῆς Κοινότητος, βεβαιοῦντος ὅτι αἱ καταστροφαὶ δὲν εἶνε τόσαι, ὅσαι παρουσιάσθησαν. Καὶ ἡ ἀπάντησις εἰς τὴν παρατήρησιν αὐτήν, εἶνε ὅτι ὁ πρόεδρος ἐπείσθη νὰ κάμῃ τὴν δήλωσιν ἵνα μὴ ἡ ἐντύπωσις τῆς καταστροφῆς ἀνακόψῃ τὴν προσέλευσιν τῶν παραθεριζόντων.

Ἀλλ' ἰδοὺ ὅτι ἐπεμβαίνουν οἱ ἀντίθετα φρονοῦντες:

—Ἔχομεν βεβαίως μεγάλας καταστροφάς, μᾶς λέγουν, ἀλλ' ἡ καταστροφὴ δὲν εἶνε πλήρης, ὅπως παρεστάθη. Τὰ μεγαλύτερα ξενοδοχεῖα εἶνε ἄθικτα ἢ ἔχουν ὑποστῆ τόσον ἐλαφρὰς ζημίας, ὥστε ἡ ἐπιδιόρθωσίς των νὰ εἶνε ζήτημα 15 ἡμερῶν.

Καὶ ἀπὸ τῆς στιγμῆς ἐκείνης ἀρχίζει ἡ ἀνάπτυξις τῶν ἑκατέρωθεν ἀντιλήψεων μὲ ἐπιμονήν, μὲ πεῖσμα καὶ μὲ ῥητορικὴν ἀσυγκράτητον. Τὸ συμπέρασμα ὁπωσδήποτε εἶνε ὅτι ἡ ἀλήθεια εὑρίσκεται εἰς τὸ μέσον. Τὸ Λουτράκιον ἔχει ὑποστῆ καταστροφήν, αὐτὸ εἶνε ἀναμφισβήτητον, τεραστίαν, ἀλλ' ἡ καταστροφὴ ἐφείσθη ἑνὸς τμήματος τῆς πόλεως, τὸ ὁποῖον μένει σχεδὸν ἄθικτον καὶ τὸ ὁποῖον βεβαίως δύναται νὰ στεγάσῃ τοὺς συνήθεις κατ' ἔτος ξένους του.

ΕΙΣ ΤΟ ΥΠΑΙΘΡΟΝ

Φυσικὸν εἶνε ὅτι μετὰ μίαν τοιαύτην καταστροφήν, ἐδημιουργήθη καὶ ἐδῶ μέγιστον τὸ πρόβλημα τῆς στεγάσεως καὶ περιθάλψεως τῶν κατοίκων. Δυστυχῶς — ἂς βεβαιωθῇ ἡ κυβέρνησις ὅτι δὲν πρόκειται περὶ «ἀνιέρου ἐκμεταλλεύσεως» — τὸ πρόβλημα αὐτὸ ἀντιμετώπισε μέχρι τοῦδε τὸ Κράτος κατὰ τρόπον ἀπελπιστικόν. Μέχρι σήμερον—συμπληροῦται ἑβδομὰς ἀπὸ τῆς καταστροφῆς—ἔχουν ἀποσταλῆ εἰς Λουτράκιον καὶ ἔχουν ἐγκατασταθῆ ἑκατὸν ἑξήκοντα ἐννέα σκηναί, τοῦ ἀριθμοῦ τούτου μὴ ἀμφισβητουμένου οὐδὲ παρὰ τῶν ἐν Κορίνθῳ ὑπηρεσιῶν τοῦ ὑπουργείου Προνοίας. Διὰ νὰ καταδειχθῇ πῶς ἀντιμετωπίζεται τὸ πρόβλημα τῆς στεγάσεως, δέον νὰ ληφθῇ ὑπ' ὄψιν ὅτι οἱ σεισμοπαθεῖς ἀνέρχονται ἐδῶ εἰς τρεῖς χιλιάδας ἄτομα. Ἂν ἤδη ληφθῇ ὑπ' ὄψιν ὅτι εἰς ἑκάστην σκηνὴν — ἐκ τῶν γνωστῶν κωνοειδῶν τοῦ στρατοῦ—εἶνε ἀπολύτως ἀδύνατον νὰ στεγασθῶσιν περισσότερα τῶν ἓξ ἀτόμων, ἕπεται ὅτι διὰ τῶν ἀποσταλεισῶν 169 σκηνῶν ἐστεγάσθησαν 1014 ἄτομα καὶ μένουν ἑπομένως ἄνευ στέγης δύο χιλιάδες ἄτομα. Ἂς σημειωθῇ καὶ τοῦτο: Ὅτι εἰς διατυπωθέντα ὑπὸ τῶν Λουτρακιωτῶν πρὸς τὴν ὑπηρεσίαν τοῦ ὑπουργείου παράπονα, ἐδόθη ἡ ἀπάντησις ὅτι τόσαι σκηναὶ ὑπάρχουν καὶ ὅτι ἑπομένως διὰ νὰ στεγασθοῦν ὅλοι, ἔπρεπε ἀντὶ νὰ ζητοῦν καὶ ἄλλας σκηνὰς νὰ συγκεντρωθοῦν ἀνὰ 17 ἄτομα εἰς ἑκάστην τῶν ὑπαρχουσῶν! Ὅσον ἀφορᾷ τὸ πρόβλημα τῆς περιθάλψεως, αὐτὸ ἀντιμετωπίσθη ὑπὸ τοῦ Κράτους μὲ ἄφθονον ψωμὶ καὶ ἀφθόνους ἐπίσης ἐλαίας.

Εἰς τὴν Περαχώραν, αἱ καταστροφαὶ δὲν εἶνε μικρότεραι τῶν ἐν Λουτρακίῳ. Ὅλαι αἱ οἰκίαι ἔχουν καὶ ἐδῶ ἐγκαταλειφθῆ διότι ἢ κατέρρευσαν, ἢ εἶνε ἑτοιμόρροποι. Δυόμισυ χιλιάδες ἀνθρώπων μένουν καὶ ἐδῶ ἄνευ στέγης. Εἰς τὰ Μπίσια, ὅπου ἡ καταστροφὴ εἶνε ἐπίσης μεγάλη, μένουν ἄστεγοι 600 χωρικοί. Εἰς τὴν Παλαιὰν Κόρινθον ἐκ τῶν 350 οἰκιῶν της, 44 κατέρρευσαν ἐντελῶς καὶ αἱ ὑπόλοιποι ὅλαι δὲν εἶνε πλέον κατοικήσιμοι. Κατέρρευσαν ἐπίσης καὶ ὅλοι οἱ ναοὶ τῆς Π. Κορίνθου, πέντε τὸν ἀριθμόν.

Ὅσον ἀφορᾷ τὴν μέριμναν τοῦ Κράτους διὰ τὴν Περαχώραν, τὰ Μπίσια καὶ τὴν Παλαιὰν Κόρινθον, εἶνε ἡ ἑξῆς: Εἰς τὴν Περαχώραν, διὰ 2500 ἀστέγους ἀπέστειλε μέχρι σήμερον δέκα σκηνὰς καὶ 300 ἀντίσκηνα. Καὶ αἱ σκηναὶ στεγάζουν ἑξήκοντα ἄτομα, τὰ δὲ ἀντίσκηνα ἡμιστεγάζουν ἑξακόσια. Μένουν ἑπομένως ἐντελῶς εἰς τὸ ὕπαιθρον χίλιοι ὀκτακόσιοι τεσσαράκοντα σεισμοπαθεῖς. Εἰς τὰ Μπίσια ἐστάλησαν ἐπίσης δέκα σκηναὶ καὶ μένουν ἐντελῶς ἄστεγοι ἑξακόσιοι. Εἰς τὴν Παλαιὰν Κόρινθον δὲν ἐστάλη τίποτε, καὶ ὅλοι οἱ κάτοικοι μένουν ἄστεγοι.

Νὰ ὁμιλήσωμεν διὰ τὰς ἀνάγκας τῶν κατοίκων τῆς περιφερείας αὐτῆς; Ἀλλά, μία αὐτονόητος προκύπτει: Θέλουν στέγην καὶ τίποτε ἄλλο. Καὶ δὲν ἐζήτησαν καὶ δὲν ζητοῦν διαρκῶς, παρὰ ξυλείαν, διὰ τὴν ἀνέγερσιν παραπηγμάτων, ἡ ὁποία ὅμως δὲν ἔφθασεν ἀκόμη...

ΕΞΑΚΟΛΟΥΘΟΥΝ ΟΙ ΕΡΑΝΟΙ ΥΠΕΡ ΤΩΝ ΣΕΙΣΜΟΠΑΘΩΝ ΚΟΡΙΝΘΟΥ

Χθὲς ἀνεχώρησαν διὰ Κόρινθον καὶ Λουτράκι πρὸς ἐνίσχυσιν τοῦ νοσοκομειακοῦ προσωπικοῦ τοῦ Ἐρυθροῦ Σταυροῦ αἱ δες Ε. Βασιλοπούλου, γενικὴ ἐπιθεωρήτρια, Ο. Φικιώρη προϊσταμένη ἀδελφή, αἱ δες Α. Ἀμπατζῆ, Ε. Στράδη, Ε. Κυριακάκη, Εἰρήνη Κινδύνη, Ἑλένη Κινδύνη, Α. Τζίμη, Α. Μαβούλη, Α. Μεταξᾶ.

Ἀπεστάλη ὡσαύτως εἰς Λουτράκι τὸ ἀναγκαῖον ὑλικὸν πρὸς ἵδρυσιν ἰατρείου καὶ προχείρου νοσοκομείου 10 κλινῶν.

Ἐπέστρεψεν ἐκ Κορίνθου ἡ εἰδικὴ ἀποστολὴ ἡ μεταβᾶσα μετὰ 30 μαθητῶν ἐρυθροσταυριτῶν καὶ β' μονοταξίου Διδασκαλείου καὶ διανείμασα εἰς 1200 μαθητὰς καὶ βρέφη γάλα, σαπούνι, προσόψια, γλυκίσματα, σοκολάτες, μπισκότα, σταφίδες, πατάτες, γαλέττα κλπ.

Τὸ εἰδικῶς διοργανωθὲν ἐκεῖ τμῆμα τοῦ Ἐρυθροῦ Σταυροῦ τῆς Νεότητος θὰ καταρτίσῃ μητρῷον τῶν σεισμοπαθῶν μαθητῶν καὶ μαθητριῶν ὅλης τῆς περιφερείας.

Τὸ διοικητικὸν συμβούλιον τῶν κλινικῶν συνελθὸν χθὲς ἀπεφάσισεν ὅπως ἐνεργήσῃ εὐρύτατον ἔρανον μεταξὺ τοῦ προσωπικοῦ καὶ τῶν ἀσθενῶν τῶν κλινικῶν ἐκτὸς τῶν ποσῶν τὰ ὁποῖα προσέφεραν οἱ διευθυνταὶ τῶν κλινικῶν, κατήρτισε δὲ καὶ ἐπιτροπὴν ἡ ὁποία θὰ ἐπισκεφθῇ ἐπὶ τόπου τοὺς σεισμοπαθεῖς ἰατροὺς καὶ θὰ παράσχῃ εἰς αὐτοὺς πᾶσαν δυνατὴν ἀνακούφισιν.

Εἰς τὸ σωματεῖον τῶν κουρέων Ἀθηνῶν ἐλήφθη τηλεγράφημα τοῦ προέδρου τῶν κουρέων Κορίνθου δι' οὗ οὗτος ἐπικαλεῖται τὴν ἀρωγὴν τῶν κουρέων καὶ κομμωτῶν πρὸς ἀνακούφισιν τῆς δυστυχίας.

Ὁ Πανελλήνιος Σύλλογος ζυθεστιατόρων προσέφερεν ὑπὲρ τῶν σεισμοπαθῶν 2.000 δραχμῶν, ὁ δὲ διενεργηθεὶς μεταξὺ τῶν μελῶν του ἔρανος ἀπέφερεν 7625 δραχμάς.

ΔΙΑΡΡΗΚΤΗΣ ΕΝΑΝΤΙΟΝ ΑΣΤΥΝΟΜΙΚΟΥ

Χθὲς τὴν πρωΐαν ὁ διαρρήκτης Δ. Κακάτιμος ἢ Βασιλείου ἐπετέθη εἰς τὴν ὁδὸν Μιαούλη κατὰ τοῦ ὑπομοιράρχου τῆς καταδιώξεως κ. Καριμπανᾶ, ἐπιχειρήσαντος νὰ τὸν συλλάβῃ καὶ ἀπεπειράθη νὰ πυροβολήσῃ κατ' αὐτοῦ διὰ περιστρόφου. Ὁ διαρρήκτης, παρὰ τὴν ἀντίστασίν του συνελήφθη ὑπὸ τοῦ κ. Καριμπανᾶ βοηθουμένου ὑπό τινος παρατυχόντος ἀστυφύλακος καὶ ὡδηγήθη δέσμιος εἰς τὸ γενικὸν τμῆμα ἀσφαλείας.

ΠΡΩΪΑ ΩΡΑ 5Η

ΜΕΡΙΚΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΤΩΝ ΧΘΕΣΙΝΩΝ ΒΟΥΛΕΥΤΙΚΩΝ ΕΚΛΟΓΩΝ ΕΝ ΓΑΛΛΙΑ

ΥΠΕΡΤΕΡΟΥΝ ΠΑΝΤΟΥ ΤΑ ΚΟΜΜΑΤΑ ΤΟΥ ΚΥΒΕΡΝΗΤΙΚΟΥ ΣΥΝΑΣΠΙΣΜΟΥ

ΠΑΡΙΣΙΟΙ, 29. (Τοῦ ἀνταποκριτοῦ μας). — Σήμερον διενηργήθησαν αἱ συμπληρωματικαὶ ἐκλογαὶ εἰς 428 διαμερίσματα, εἰς τὰ ὁποῖα οἱ ὑποψήφιοι κατὰ τὰς ἐκλογὰς τῆς παρελθούσης Κυριακῆς δὲν συνεκέντρωσαν τὴν ἀπαιτουμένην ἀπόλυτον πλειοψηφίαν.

Αἱ ἐκλογαὶ διεξήχθησαν μετ' ἀπολύτου ἡσυχίας. Αἱ μέχρι τοῦ μεσονυκτίου πληροφορίαι φέρουν ὑπερισχύοντας τοὺς ἀνήκοντας εἰς τὰ κόμματα τοῦ κυβερνητικοῦ συνασπισμοῦ τοῦ κ. Πουανκαρέ. Ὁ ἀρχηγὸς τοῦ Σοσιαλιστικοῦ κόμματος κ. Λεὼν Μπλοὺμ ἀπέτυχεν εἰς τὴν 20ὴν περιφέρειαν τῶν Παρισίων. Ὁ ἀκριβὴς ἀριθμὸς τῶν ψήφων ἃς ἔλαβεν ἐλλείπει εἰσέτι. Κατὰ τὰς ἐκλογὰς τῆς παρελθούσης Κυριακῆς εἶχε λάβει 6000 ψήφους ἔναντι 3045 ψήφων τὰς ὁποίας ἔχει λάβει ὁ κ. Γκυτρᾶ, ὑποψήφιος τῆς δεξιᾶς, 2973 ὁ κ. Φαιγιέ, τῆς Ἐθνικῆς Ἑνώσεως καὶ 7712 τὰς ὁποίας ἔλαβεν ὁ ὑποψήφιος τοῦ Κομμουνιστικοῦ κόμματος κ. Ντυκλό. Ἀντιθέτως ἐγνώσθη ὅτι ἐξελέγη ὁ ἀρχηγὸς τοῦ Κομμουνιστικοῦ Κόμματος κ. Μαρσὲλ Κασέν, ὅστις εὑρίσκεται ἤδη εἰς τὴν φυλακήν, κατηγορούμενος διὰ τὴν δημοσίευσιν ἀντιπολεμικῶν ἄρθρων εἰς τὴν ὑπ' αὐτοῦ διευθυνομένην «Οὐμανιτέ».

ΣΥΓΚΡΟΤΕΙΤΑΙ ΣΗΜΕΡΟΝ Η ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΔΙΑ ΤΗΝ ΑΝΟΙΚΟΔΟΜΗΣΙΝ

ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΕΙΣ ΤΟΥ κ. ΜΕΤΑΞΑ

Ὁ ὑπουργὸς τῆς Συγκοινωνίας ἀνεκοίνωσε χθὲς ὅτι ἐντὸς τῆς ἡμέρας θὰ συγκροτήσῃ διὰ διατάγματος τὴν ἐξ ἐπιστημόνων ἐπιτροπὴν ἥτις θὰ ἐξετάσῃ τὸ ζήτημα τῆς τοποθεσίας τῆς ἀνεγερθησομένης νέας Κορίνθου καὶ τοῦ τύπου τῶν ἀνεγερθησομένων οἰκιῶν. Τῆς ἐπιτροπῆς θὰ μετάσχουν οἱ καθηγηταὶ τοῦ Πανεπιστημίου κ.κ. Σκοῦφος καὶ Κτενᾶς, ὁ διευθυντὴς τῆς Γεωλογικῆς Ὑπηρεσίας τῆς Ἑλλάδος κ. Γεωργαλᾶς, ὁ διευθυντὴς τοῦ Γεωδυναμικοῦ τμήματος κ. Κρητικός, ὁ διευθυντὴς τῶν Δημοσίων Ἔργων κ. Ἄγγελος Οἰκονόμου, ὁ διευθυντὴς σχεδίων πόλεων κ. Δημητρακόπουλος, ὁ διευθυντὴς τοῦ ἀρχιτεκτονικοῦ τμήματος κ. Σαδούκας, εἷς καθηγητὴς τοῦ Πολυτεχνείου εἰδικὸς εἰς τὰ μπετὸν ἀρμὲ, ἴσως δὲ καὶ ἄλλα τινὰ πρόσωπα.

Ὅσον ἀφορᾷ τὴν μετάκλησιν ξένων γεωλόγων καὶ σεισμολόγων ὁ κ. Μεταξᾶς μᾶς ἀνεκοίνωσεν ὅτι αὐτὸς τοὐλάχιστον ἔχει ἀπόλυτον ἐμπιστοσύνην εἰς τοὺς Ἕλληνας εἰδικούς, οἵτινες εἶνε λίαν διακεκριμένοι, δὲν φρονεῖ δὲ ὅτι παρίσταται ἀνάγκη προσκλήσεως ξένων ἐπιστημόνων. Τοιούτους θὰ καλέσῃ μόνον ἂν αὐτὴ ἡ ἐξ Ἑλλήνων ἐπιτροπὴ ὑποδείξῃ ὅτι καλὸν εἶνε νὰ ἀκουσθῇ καὶ ἡ γνώμη ξένων.

Ἡ ἐπιτροπὴ θὰ ἀρχίσῃ τὰς ἐργασίας της τὸ ταχύτερον, θὰ περατώσῃ δ' ἐπίσης αὐτὰς τὸ συντομώτερον.

Ἀκολούθως ὁ κ. Μεταξᾶς ἀνεκοίνωσεν ὅτι κατὰ τὸ προχθεσινὸν ὑπουργικὸν Συμβούλιον δὲν προσδιωρίσθη τὸ ποσὸν τοῦ ἀπαιτηθησομένου δανείου διὰ τὴν ἀνοικοδόμησιν εἰς ἓν ἑκατομμύριον λίρας. Κατὰ τὴν γνώμην του μάλιστα ἀπαιτεῖται ποσὸν 1 1)2 ἑκατομμυρίου λιρῶν. Ἀνεγνωρίσθη μόνον ὅτι τὰ χρήματα διὰ τὴν ἀνοικοδόμησιν θὰ ἔπρεπε νὰ ἐξευρεθοῦν ἔξωθεν διὰ δανείου παρεχομένου εἰς τὴν Κτηματικὴν Τράπεζαν τῇ ἐγγυήσει τοῦ Κράτους.

Ἡ Κτηματικὴ Τράπεζα θὰ παρέχῃ δάνεια εἰς τοὺς κατοίκους, οἵτινες θὰ ἀνεγείρουν οἱ ἴδιοι τὰς οἰκίας των. Θ' ἀσκῆται μόνον αὐστηρὰ «ἀστυνομία οἰκοδομῶν», θὰ ὑποχρεοῦνται δηλαδὴ οἱ κάτοικοι νὰ ἐκλέξουν μεταξὺ τῶν ὡρισμένων τύπων ἀντισεισμικῶν οἰκιῶν.

Ἀτέλεια οἰκοδομησίμων ὑλῶν δὲν θὰ δοθῇ καὶ τοῦτο πρὸς ἀποφυγὴν καταχρήσεων. Ἡ Κυβέρνησις ὅμως ἀντ' αὐτοῦ θὰ παράσχῃ εἰς τοὺς σεισμοπαθεῖς ἄλλας μεγάλας εὐκολίας. Συγκεκριμένως θὰ φροντίσῃ ὥστε τὰ οἰκοδομικὰ ὑλικὰ νὰ ἀγορασθοῦν ὑπ' αὐτῶν εὐθηνότερον εἴτε διὰ τῆς λειτουργίας σχετικῶν ἑταιρειῶν ὑπὸ τὴν ἐπίβλεψιν τοῦ Κράτους, εἴτε κατ' ἄλλον τρόπον.

Ἐν τέλει ὁ κ. Μεταξᾶς προσέθεσεν ὅτι ἔναρξις τῆς οἰκοδομήσεως οἰκιῶν δὲν δύναται νὰ γίνῃ πρὶν παρέλθῃ ἡ περίοδος τῶν σεισμῶν.

Η ΣΥΝΑΨΙΣ ΤΟΥ ΔΑΝΕΙΟΥ ΚΑΙ Ο ΤΡΟΠΟΣ ΤΗΣ ΔΙΑΘΕΣΕΩΣ ΑΥΤΟΥ

Εἰς ἐκτέλεσιν τῶν ἀποφάσεων τοῦ προχθεσινοῦ ὑπουργικοῦ συμβουλίου, ὁ κ. Καφαντάρης θὰ συναντηθῇ ἐντὸς τῶν ἡμερῶν μετὰ τοῦ Διοικητοῦ τῆς Κτηματικῆς Τραπέζης κ. Δροσοπούλου, διὰ τὴν ἐξεύρεσιν τοῦ δανείου τὸ ὁποῖον θὰ διατεθῇ ὑπὸ τῆς Κτηματικῆς Τραπέζης διὰ τὴν ἀνοικοδόμησιν τῆς Κορίνθου καὶ τῆς λοιπῆς σεισμοπλήκτου περιοχῆς.

Κατὰ τὴν συνεργασίαν ταύτην, θὰ καθορισθῇ πιθανῶς καὶ τὸ ποσὸν τοῦ δανείου, τὸ ὁποῖον θὰ συνάψῃ εἰς ἐξωτερικὴν ἀγορὰν ἡ Κτηματικὴ Τράπεζα τῇ ἐγγυήσει τοῦ Κράτους. Ἐπίσης θὰ καθορισθοῦν καὶ αἱ λεπτομέρειαι τῶν παρεχομένων ἐγγυήσεων.

Ἐν σχέσει μὲ τὸν τρόπον τῆς διαθέσεως τοῦ δανείου εἰς τοὺς σεισμοπαθεῖς, κρατεῖ σκέψις ὅπως παρέχεται τοῦτο ὑπὸ τῆς Κτηματικῆς Τραπέζης διὰ δανείων μακροπροθέσμων, μὲ πρώτην ὑποθήκην ἐπὶ τῶν ἀνοικοδομηθησομένων κτιρίων. Πάντως αἱ σχετικαὶ λεπτομέρειαι θὰ καθορισθοῦν διὰ μεταγενεστέρων συνεννοήσεων.

Ἐκ παραλλήλου πρὸς τὰς ἐνεργείας ταύτας, ὁ κ. Καφαντάρης ἔδωσεν ἤδη ἐντολὴν εἰς τὰς ἁρμοδίας ὑπηρεσίας τοῦ ὑπουργείου του ὅπως ἐπιληφθοῦν τοῦ καθορισμοῦ τῶν παρασχεθησομένων φορολογικῶν καὶ δασμολογικῶν διευκολύνσεων εἰς τοὺς σεισμοπαθεῖς, οὕτως ὥστε αἱ σχετικαὶ παραχωρήσεις ν' ἀποβοῦν ἀμέσως λυσιτελεῖς διὰ τὸν γενικὸν σκοπὸν εἰς τὸν ὁποῖον ἀποβλέπει τὸ σύνολον τῶν κυβερνητικῶν μέτρων.

Αἱ εἰσηγήσεις τῶν ἁρμοδίων οἰκονομικῶν ὑπηρεσιῶν ἐγκρινόμεναι ὑπὸ τοῦ κ. Καφαντάρη, θὰ συζητηθοῦν κατὰ τὸ προσεχὲς ὑπουργικὸν συμβούλιον.

Ο κ. ΤΣΑΛΔΑΡΗΣ ΣΥΝΙΣΤΑ ΑΜΕΣΟΝ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗΝ ΕΝΙΣΧΥΣΙΝ

ΜΙΑ ΓΝΩΜΗ ΔΙΑ ΤΟ ΔΑΝΕΙΟΝ

Ὁ ἡγέτης τοῦ Λαϊκοῦ κόμματος κ. Τσαλδάρης, εἰς χθεσινὴν συνομιλίαν του παρετήρησεν ἐν σχέσει μὲ τὰς ἀποφάσεις τοῦ ὑπουργικοῦ συμβουλίου ὑπὲρ τῶν σεισμοπαθῶν ὅτι τὸ προέχον σήμερον δὲν εἶναι τόσον ἡ ἀναζήτησις εἰς τὸ ἐξωτερικὸν δανείου διὰ τὴν ἀνοικοδόμησιν τῆς Κορίνθου, ὅσον ὁ συντονισμὸς ὅλων τῶν προσπαθειῶν πρὸς τὸν σκοπὸν ὥστε ἡ οἰκονομικὴ ζωὴ τῆς καταστραφείσης περιφερείας νὰ ἀναλάβῃ τὸν πρότερον ρυθμόν της. Πρὸς τοῦτο, κατὰ τὸν κ. Τσαλδάρην, εἶναι ἀπαραίτητος ἡ χορήγησις χαλκοῦ καὶ θείου εἰς τοὺς καλλιεργητὰς διὰ τὴν ἐξασφάλισιν τοῦ σταφιδοκάρπου καὶ ἡ παροχὴ μακροπροθέσμων δανείων εἰς τοὺς κατοίκους διὰ τὴν ἐπανάληψιν τῶν συναλλαγῶν των.

Εἰδικῶς ὅσον ἀφορᾷ τὸ Λουτράκι, ὁ κ. Τσαλδάρης συνιστᾷ τὴν ἐπίσπευσιν τῆς ἀνοικοδομήσεως τῶν καταστραφέντων κτιρίων, ὥστε νὰ καταστῇ δυνατὴ ἡ λειτουργία τῆς λουτροπόλεως κατὰ τὴν τρέχουσαν περίοδον.

Η ΓΝΩΜΗ ΤΟΥ κ. ΠΑΠΑΝΑΣΤΑΣΙΟΥ

Ὁ ἡγέτης τῆς «Δημοκρατικῆς Ἑνώσεως» κ. Παπαναστασίου εἰς νυκτερινὴν συνομιλίαν του περὶ τῶν ληπτέων μέτρων ὑπὲρ τῶν σεισμοπαθῶν ἐπανέλαβεν ὅσα εἰς τὸ χθεσινὸν ἐν τῇ «Πρωΐᾳ» ἄρθρον του ἀνέπτυξε, τονίσας προσθέτως τὴν ἀνάγκην ταχείας κυβερνητικῆς ἐνεργείας.

ΤΟ ΔΑΝΕΙΟΝ

Κατὰ τὴν γνώμην ὡρισμένων κύκλων τῆς κοινοβουλευτικῆς ἀντιπολιτεύσεως, τὸ ἀπαιτηθησόμενον ποσὸν τῶν 200 ἢ 300 ἑκατομμυρίων διὰ τὴν ἀνοικοδόμησιν τῆς καταστραφείσης Κορίνθου δύναται νὰ ὑποχρεωθῇ κατά τινα τρόπον νὰ τὸ καταβάλῃ ἡ Ἐθνικὴ Τράπεζα ἐκ τοῦ συνολικοῦ ποσοῦ τοῦ 1.250.000.000 τῶν καλυμμάτων τὰ ὁποῖα διὰ τῆς ψηφισθείσης συμβάσεως ἐδόθησαν εἰς αὐτὴν παρὰ τοῦ Κράτους.

Ἡ γνώμη αὐτη φαίνεται ὅτι θὰ ὑποστηριχθῇ καὶ σοβαρώτερον κατὰ τὴν ἐν τῇ Βουλῇ συζήτησιν ἐπὶ τῶν κυβερνητικῶν ἐνεργειῶν διὰ τοὺς σεισμοπαθεῖς, εὐθὺς μετὰ τὴν ἐπανάληψιν τῶν νομοθετικῶν ἐργασιῶν τοῦ σώματος, ἡ ὁποία ὑπολογίζεται ὅτι θὰ συμπέσῃ τὴν προσεχῆ Δευτέραν. Ἡ τυπικὴ ἐπανάληψις ἔχει ὡς γνωστὸν ὁρισθῇ διὰ τὴν 3 Μαΐου.

"Η ΠΡΩΪΑ,,

Ἡ «Πρωΐα», ὡς καὶ αἱ λοιπαὶ συνάδελφοι, λόγῳ τῆς ἑορτῆς τῆς Πρωτομαγιᾶς, δὲν θὰ ἐκδοθῇ αὔριον.

ΑΙ ΤΕΛΕΥΤΑΙΑΙ ΕΙΔΗΣΕΙΣ ΤΗΣ ΝΥΚΤΟΣ

ΕΓΚΑΤΑΛΕΙΦΘΕΝΤΕΣ ΤΕΛΕΙΩΣ ΟΙ ΧΩΡΙΚΟΙ ΤΗΣ ΚΟΡΙΝΘΟΥ ΑΠΕΙΛΟΥΝ ΕΠΑΝΑΣΤΑΣΙΝ

ΕΠΙΤΡΟΠΑΙ ΕΙΣ ΚΟΡΙΝΘΟΝ.-ΕΝΤΟΝΩΤΑΤΗ ΔΙΑΜΑΡΤΥΡΙΑ

ΚΟΡΙΝΘΟΣ, 29. (Τοῦ ἀπεσταλμένου μας). — Ἡ ἐξέγερσις τῶν χωρικῶν τῆς σεισμοπλήκτου περιφερείας τῆς Κορίνθου κατὰ τῆς Κυβερνήσεως, ἡ ὁποία τοὺς ἐγκατέλειψεν εἰς τὴν τύχην των, τείνει νὰ λάβῃ διαστάσεις, ἐφ' ὅσον παρέρχονται αἱ ἡμέραι χωρὶς καμμία ἐκ τῶν κυβερνητικῶν ὑποσχέσεων νὰ πραγματοποιῆται. Ἡ σημερινὴ δὲ συμπλήρωσις τῆς καταστροφῆς των ἐκ τοῦ μεσημβρινοῦ σεισμοῦ ἔδωκεν ἀφορμὴν εἰς αὐθορμήτους συγκεντρώσεις τῶν χωρικῶν, ἀνὰ τὰ χωρία, οἱ ὁποῖοι ἐν ἀγανακτήσει ἀπεφάσισαν νὰ κατέλθουν ὅλοι εἰς Κόρινθον καὶ νὰ διαμαρτυρηθοῦν πρὸς τὸν Σεβ. Μητροπολίτην, διὰ τὴν συνεχιζομένην κυβερνητικὴν ἀδιαφορίαν. Συνεννοήσεις διεξήχθησαν ἀμέσως τηλεφωνικῶς μεταξὺ τῶν χωρίων ἰδίᾳ τῆς περιφερείας Βόχας. Εὐτυχῶς ὅμως ἐπενέβησαν οἱ ψυχραιμότεροι καὶ ἐματαίωσαν τὴν ὁμαδικὴν αὐτὴν κάθοδον τῶν χωρικῶν, ἡ πραγματοποίησις τῆς ὁποίας ἄγνωστον εἶναι ποίας θὰ ἐλάμβανε διαστάσεις.

ΘΟΡΥΒΩΔΕΙΣ ΔΙΑΜΑΡΤΥΡΙΑΙ ΕΙΣ ΚΟΡΙΝΘΟΝ

Παρὰ ταῦτα ἐξ ὅλων τῶν χωρίων συνεκροτήθησαν τριμελεῖς ἢ τετραμελεῖς ἐπιτροπαί, αἱ ὁποῖαι ἔφθανον ἡ μία μετὰ τὴν ἄλλην εἰς Κόρινθον καὶ συνεκεντροῦντο εἰς τὸ σιδηροδρομικὸν ὄχημα τὸ ὁποῖον χρησιμοποιεῖ ὡς γραφεῖον ὁ Μητροπολίτης μὲ φωνὰς διαμαρτυρίας κατὰ τῆς Κυβερνήσεως. Ὁ Μητροπολίτης ἐδέχθη τὰς ἐπιτροπάς, αἱ ὁποῖαι ἠξίωσαν τὴν ἄμεσον χορήγησιν ξυλείας διὰ τὴν ἀνέγερσιν παραπηγμάτων καὶ καλλιεργητικῶν δανείων. Ὁ Σεβ. Μητροπολίτης ὑπεσχέθη νὰ μεσολαβήσῃ παρὰ τῇ Κυβερνήσει. Ἐν τῷ μεταξὺ ὅμως οἱ συγκεντρωμένοι περὶ τὸ ὄχημα χωρικοὶ ἐξηκολούθουν τὰς διαμαρτυρίας των θορυβωδῶς:

—Θὰ κατέβουμε μὲ τὰ ξύλα ἀπὸ τὰ χωριά μας· ἐφώναζαν.

Αἱ ἐπιτροπαὶ ἐδήλωσαν πρὸ τῆς ἀναχωρήσεώς των εἰς τὸν Μητροπολίτην ὅτι ἐὰν δὲν γίνουν δεκταὶ αἱ ἀξιώσεις των, οἱ χωρικοὶ θὰ κατέλθουν εἰς τὴν πόλιν, διεκδικοῦντες τὰ δικαιώματά των.

ΔΙΑΜΑΡΤΥΡΙΑΙ ΠΡΟΣ ΤΗΝ ΚΥΒΕΡΝΗΣΙΝ ΚΑΙ ΤΟΝ ΤΥΠΟΝ

Αἱ ἐπιτροπαί, εἰς τὰς ὁποίας μετεῖχον ὅλοι οἱ Πρόεδροι τῶν Κοινοτήτων τῆς καταστραφείσης περιφερείας, κατηυθύνθησαν εἰς τὸ τηλεγραφεῖον καὶ διεβίβασαν ἀπ' εὐθείας πρὸς τὴν Κυβέρνησιν τὰς διαμαρτυρίας των καὶ τὰς ἀξιώσεις των.

Ἐπίσης ἐπέδωκαν πρὸς τοὺς ἐδῶ ἀπεσταλμένους τῶν ἐφημερίδων τὴν κάτωθι διαμαρτυρίαν, ὅπως τὴν διαβιβάσουν πρὸς τὸν Ἀθηναϊκὸν Τύπον:

«Πρὸς τὰς Ἀθηναϊκὰς Ἐφημερίδας,

Μετὰ καταφανῆ ἐγκατάλειψιν χωρίων σεισμοπαθοῦς Κορινθίας ὑπὸ ἁρμοδίων καὶ ἀνίερον ἐκμετάλλευσιν, ὑπὸ ἐνίων βουλευτῶν ἐπαρχίας, δυστυχίας πενομένου λαοῦ χωρίων, ἐργαζομένων πρὸς κάλυψιν ζημιῶν φίλων των καὶ παροχὴν βοηθημάτων μόνον εἰς αὐτούς, κάτοικοι περιχώρων ἀπελπισθέντες καὶ μὴ στέργοντες ἐν τῇ τρομερᾷ ταύτῃ δοκιμασίᾳ νὰ ἐπαιτήσουν ὑποστήριξιν καὶ περίθαλψιν, ἀσχημονούντων ἐκμεταλλευτῶν τῆς δυστυχίας των πολιτικῶν, προσῆλθον μετὰ γυναικοπαίδων Σεβασμ. Μητροπολίτῃ, τῆς μόνης ὑποληφθείσης ἐλπίδος των, καὶ ἠτήσαντο πᾶσαν δυνατὴν περίθαλψιν ἐν ἀπελπιστικῇ ταύτῃ ὥρᾳ.

»Λαὸς δυστυχῶν ἀπεριγράπτως καὶ ἐγκαταλειφθεὶς ὑπὸ πάντων, διαμαρτύρεται ἐντόνως κατὰ Κυβερνήσεως ἐπιτρεπούσης εἰς φίλους αὐτῆς βουλευτὰς διαθέτοντας εἰς «ἡμετέρους» ὀβολὸν ἀνθρωπιστῶν ὅλου τοῦ κόσμου, ζητεῖ ὅπως ἐπιτροπὴ περιθάλψεως, ἀφεθῇ ἐλευθέρα καὶ ἀπερίσπαστος πολιτικῶν εἰσηγήσεων, πρὸς παροχὴν βοηθειῶν καὶ περιθάλψεως εἰς πάντας ἀδιακρίτως δεινοπαθοῦντας σεισμοπαθεῖς κατοίκους. Ἀνάγκη μέτρον περιθάλψεως καὶ στεγάσεως ἐπεκταθῇ εἰς πάντα καταστραφέντα χωρία καὶ παραχωρηθῇ ξυλεία πρὸς στέγασιν ἐν ὑπαίθρῳ καὶ ἀπογνώσει διατελούντων χωρικῶν ἵνα ἀνακουφισθῶσι καὶ ἀναλάβωσι παραγωγικὰ των ἔργα. **ΑΛΛΩΣ ΣΥΣΣΩΜΟΙ ΕΞΕΓΕΡΘΩΣΙ ΚΑΙ ΔΙΑΛΥΣΩΣΙ ΣΠΕΙΡΑΝ ΠΟΛΙΤΙΚΩΝ ΑΝΙΕΡΩΣ ΕΚΜΕΤΑΛΛΕΥΟΜΕΝΩΝ ΑΘΛΙΟΤΗΤΑ ΚΑΙ ΔΥΣΤΥΧΙΑΝ ΔΕΙΝΟΠΑΘΟΥΝΤΟΣ ΣΕΙΣΜΟΠΛΗΚΤΟΥ ΛΑΟΥ».**

Ὑπογραφαί: Κ. Παπαϊωάννου, Πρόεδρος Κοινότητος Ἄσσου, Εὐάγγελος Σῶκος, Πρόεδρος Κοινότητος Διμηνιοῦ, Εὐάγγελος Μπάρτης, Πρόεδρος Κοινότητος Ζευγολατιοῦ, Ἀργυρ. Ἀργυρόπουλος Πρόεδρος Συνεταιρισμοῦ Κοκκωνίου, Βλάσ. Ροκόκος Πρόεδρος Ἐπιτροπῆς χωρίου Κρῆναι, Δημ. Ζέρβας, Πρόεδρος Ἐπιτροπῆς χωρίου Ἑξαμιλίων, Π. Πανταζῆς, Πρόεδρος Ἐπιτροπῆς Παλαιᾶς Κορίνθου, Ἀνδρ. Ζούβας, Πρόεδρος Κοινότητος Βραχατίου, Γεώργ. Ἀνδροῦτσος, Πρόεδρος Κοινότητος Κοκκωνίου.

ΚΑΙ ΑΛΛΑΙ ΕΝΤΟΝΟΙ ΔΙΑΜΑΡΤΥΡΙΑΙ

ΤΗΛΕΓΡΑΦΗΜΑΤΑ ΠΡΟΣ ΤΗΝ "ΠΡΩΪΑΝ,,.ΑΙ ΖΗΜΙΑΙ ΤΩΝ ΧΩΡΙΩΝ

ΚΟΡΙΝΘΟΣ, 29 (Τοῦ ἀπεσταλμένου μας).—Παρὰ τοῦ Προέδρου τῆς Κοινότητος Ἄσσου μοὶ ἀπεστάλη τὸ κάτωθι τηλεγράφημα ὅπως τὸ διαβιβάσω εἰς τὴν «Πρωΐαν»:

«Μετὰ πρωτοφανοῦς ἐκπλήξεως εἴδομεν ὅτι ὁ ὑπουργὸς τῆς Προνοίας κ. Κύρκος ἐν συνεντεύξει του ὡμίλησε περὶ μὴ ὑπάρξεως ζημιῶν εἰς τὰ χωρία τῆς περιοχῆς Κορίνθου, ἐνῷ αἱ οἰκίαι τῶν χωρίων, εἰδικῶς δὲ τοῦ Ἄσσου, εἶνε ἑτοιμόρροποι καὶ ἀκατοίκητοι. Τὸ σχολεῖον ἐπίσης διερράγη καὶ εἶνε ἀκατοίκητον, κατὰ πιστοποίησιν τοῦ μηχανικοῦ τοῦ ὑπουργείου τῆς Συγκοινωνίας κ. Μαζαράκη. Ὁ βουλευτὴς κ. Πετρίδης, ἀνεπιθύμητος εἰς Ἄσσον, διέγραψεν ἐκ τοῦ καταλόγου τῶν περιθαλψιούχων τὸ ἡμέτερον χωρίον. Διαμαρτυρόμεθα κατὰ τῆς πρωτοφανοῦς ἀσχημοσύνης, δηλοῦντες ὅτι θὰ ἀναγκασθῶμεν νὰ προβῶμεν περαιτέρω.

Πρόεδρος Κοινότητος Ἄσσου
Παπαϊωάννου»

ΔΙΑΜΑΡΤΥΡΙΑ ΕΚ ΛΟΥΤΡΑΚΙΟΥ

ΚΟΡΙΝΘΟΣ, 29 (Τοῦ ἀπεσταλμένου μας).—Ἐκ Λουτρακίου ἀπεστάλη πρὸς τὴν Κυβέρνησιν ἐντονωτάτη διαμαρτυρία τῶν σεισμοπαθῶν κατοίκων διὰ τὴν ἄνευ οὐδεμιᾶς ἐνισχύσεως ἐγκατάλειψίν των. Οἱ Λουτρακιῶται ζητοῦν τὴν ἄμεσον ἀποστολὴν τροφίμων καὶ ξυλείας πρὸς ἀνέγερσιν παραπηγμάτων.

ΤΗΛ/ΜΑ ΤΟΥ κ. ΚΑΡΠΕΤΟΠΟΥΛΟΥ

Ὁ βουλευτὴς Ἀργολιδοκορινθίας κ. Καρπετόπουλος μᾶς ἀπέστειλεν ἐκ Βέλλου τὸ κάτωθι τηλεγράφημα:

«Οὔτε γνωστὴ μετριοφροσύνη καὶ γενναιοψυχία Μητροπολίτου Κορινθίας, οὔτε πιστοποιητικὰ κοινοτικῶν προέδρων, οὔτε παχυλαὶ ὑποσχέσεις περιοδευόντων κρατικῶν ἐκπροσώπων καλύπτουν καθυστέρησιν Κυβερνήσεως, ἀσχολουμένης παραστήσῃ δίκαιον ἔλεγχον ὡς ἀντιπολιτευτικὸν ἀγῶνα. Ἐὰν κάτι ἔγινε, ὀφείλεται καὶ εἰς παρακολούθησιν καὶ ὑποδείξεις Τύπου Λουτράκι, Περαχώρα, Μπίσια, Βέλλο, Βραχάτι, Κοκκώνιον καὶ ἄλλα χωρία Βόχας στεροῦνται ἐξ ὁλοκλήρου ἢ μερικῶς στέγης. Κυβέρνησις πρέπει νὰ συναισθανθῇ βαρείας ὑποχρεώσεις της διὰ τὸ παρὸν καὶ ταχίστην ἐπίλυσιν μελλοντικῆς ἀποκαταστάσεως ὅλων ἀνεξαιρέτως σεισμοπαθῶν.

Καρπετόπουλος
βουλευτὴς Ἀργολιδοκορινθίας

ΕΚ ΠΕΡΑΧΩΡΑΣ

Ἐλάβομεν τὸ κάτωθι τηλεγράφημα:
ΠΕΡΑΧΩΡΑ, 29 (Τηλεγραφικῶς). Σεισμόπληκτος λαὸς Περαχώρας διαμαρτύρεται διὰ τὴν ἐπιδειχθεῖσαν ἐκ μέρους τῶν ἁρμοδίων καὶ τῶν βουλευτῶν Ἀργολιδοκορινθίας ἀστοργίαν. Παρακαλοῦμεν ὑψώσατε φωνὴν διαμαρτυρίας διὰ τὴν ταχεῖαν ἀποστολὴν φαρμάκων καὶ σκηνῶν, καὶ ὄχι ῥακῶν, πρὸς στέγασιν τῶν ἀσθενῶν καὶ τῶν γυναικοπαίδων. Ἐπιτροπὴ Λαοῦ Λέκας, Γλυκοφρίδης, Ραυτόπουλος, Παπασωτηρίου.

ΕΚ ΒΕΛΛΟ

Ἐπίσης τὸ κάτωθι τηλεγράφημα:
ΒΕΛΛΟΣ, 29 (Τηλεγραφικῶς). — Ποιούμεθα ἔκκλησιν πρὸς τοὺς ἁπανταχοῦ τῆς Ἑλλάδος συνεταιρισμοὺς ἵνα ἔλθωσι συνεπίκουροι βοηθοὶ εἰς τὴν ἀπροσδόκητον αὐτὴν συμφοράν, ἡ ὁποία τόσον καιρίως μᾶς ἔπληξεν. Ἐν ἀπαγνώσει εὑρισκόμενοι καὶ ἄστεγοι θὰ εἴμεθα εὐγνώμονες καὶ διὰ τὴν ἐλαχίστην συνδρομήν σας. Οἱανδήποτε συνεισφοράν σας διαβιβάσατε εἰς τὸν αὐτόνομον σταφιδικὸν ὀργανισμόν.

Σεισμόπληκτοι Συνεταιρισμοῦ Βέλλου

Η ΕΝΙΣΧΥΣΙΣ ΤΩΝ ΙΤΑΛΙΚΩΝ ΚΑΙ ΓΑΛΛΙΚΩΝ ΠΟΛΕΜΙΚΩΝ

ΥΓΕΙΟΝΟΜΙΚΑ ΜΕΤΡΑ. - Η ΑΝΕΓΕΡΣΙΣ ΠΑΡΑΠΗΓΜΑΤΩΝ. - Η ΠΕΡΙΘΑΛΨΙΣ

ΚΟΡΙΝΘΟΣ 29. (Τοῦ ἀπεσταλμένου μας) — Ὑπὸ τῶν ἰταλικῶν πολεμικῶν ἐχορηγήθησαν ἀρκετοὶ σκηναὶ καὶ ἐστήθησαν δύο καταυλισμοὶ ἐντὸς τῆς πόλεως. Ὁ εἷς παρὰ τὴν θέσιν Ἅγιος Παῦλος καὶ ὁ ἕτερος παρὰ τὸν σιδηροδρομικὸν σταθμόν.

Ἐστήθησαν ὡσαύτως καὶ νοσοκομειακαὶ σκηναὶ παρὰ τὸ παράπηγμα τοῦ Ἐρυθροῦ Σταυροῦ.

Τὸ ἰταλικὸν ἀντιτορπιλλικὸν «Καστελφιντάρο» ἀπέπλευσε τὴν 4 μ.μ. εἰς Λουτράκι, κομίζον σκηνὰς καὶ ἄλλα διάφορα εἴδη περιθάλψεως. Θὰ παραμείνῃ ἐκεῖ καθ' ὅλην τὴν νύκτα διὰ νὰ φωτίζῃ τὴν πόλιν μὲ τοὺς προβολεῖς του.

ΚΑΤΑΠΛΟΥΣ ΓΑΛΛΙΚΟΥ

ΚΟΡΙΝΘΟΣ 29. (Τοῦ ἀπεσταλμένου μας) — Τὴν 4 1)2 κατέπλευσε τὸ γαλλικὸν καταδρομικὸν «Στρασβοῦργον». Ἐπιβαίνει αὐτοῦ ὁ ναύαρχος κ. Χέρ.

Μετὰ τοὺς τυπικοὺς χαιρετισμοὺς διὰ τῶν κανονιοβολισμῶν, ἀνῆλθεν ἐπ' αὐτοῦ ὁ ἐνταῦθα Γάλλος πρόξενος κ. Τρίπος. Ἀκολούθως ἀπεβιβάσθη ὁ Γάλλος ναύαρχος, ὅστις συνοδευόμενος ὑπὸ τοῦ ἀφιχθέντος ἐξ Ἀθηνῶν πρεσβευτοῦ τῆς Γαλλίας κ. Κλεμὰν Σιμόν, ἐπεσκέφθη τὸν Μητροπολίτην καὶ διηρμήνευσε τὴν συμπάθειαν καὶ τὴν λύπην τῆς κυβερνήσεώς του καὶ τοῦ γαλλικοῦ λαοῦ διὰ τὴν σκληρὰν δοκιμασίαν. Ἀνεκοίνωσεν δὲ ὅτι θέτει εἰς τὴν διάθεσιν τῆς ἐπιτροπῆς περιθάλψεως 80 ἀντίσκηνα, τρόφιμα, εἴδη ἰατρικῆς περιθάλψεως, ξυλείαν καὶ πλῆρες συνεργεῖον ἐκ ξυλουργῶν, τὸ ὁποῖον θέτει εἰς τὴν διάθεσιν τῶν Ἑλλήνων μηχανικῶν διὰ τὴν ἀνέγερσιν παραπηγμάτων. Προσέθεσε δὲ ὅτι πάντα ταῦτα παραχωρεῖ ἐντολῇ τῆς κυβερνήσεώς του.

Η ΑΜΕΡΙΚΑΝΙΚΗ ΑΡΩΓΗ

ΚΟΡΙΝΘΟΣ 29. (Τοῦ ἀπεσταλμένου μας) — Ὁ γραμματεὺς τῆς Συνομοσπονδίας τῶν ἀμερικανικῶν ὁμοσπονδιῶν, ἐπεσκέφθη τὸν Μητροπολίτην καὶ τοῦ ἀνεκοίνωσεν ὅτι ἐτηλεγράφησεν εἰς τὰς ἀμερικανικὰς ἐκκλησίας διὰ τὴν συλλογὴν ἐράνων 50,000 δολλαρίων διὰ τὴν ἐπισκευὴν τοῦ ἀποστολικοῦ ναοῦ τοῦ Ἁγίου Παύλου.

Η ΥΓΕΙΟΝΟΜΙΚΗ ΥΠΗΡΕΣΙΑ

ΚΟΡΙΝΘΟΣ. 29 (Τοῦ ἀπεσταλμένου μας) — Ἡ ὑγειονομικὴ ὑπηρεσία τοῦ ὑπουργείου τῆς Προνοίας ὑπὸ τὸν νομίατρον κ. Μακρίδην, ἔθεσε τὰς βάσεις τῆς ὀργανώσεως τῆς ὑγιεινῆς καὶ καθαριότητος τῆς πόλεως. Οὕτω κατεσκευάσθησαν ὑπὸ εἰδικῶν συνεργείων 50 ἀποχωρητήρια, ἐξ ὧν τὰ 18 ἀπεστάλησαν εἰς Λουτράκι.

Ταῦτα ἐστήθησαν εἰς διάφορα μέρη τῆς πόλεως.

Ἐπίσης προέβη εἰς τὴν μικροβιολογικὴν ἐξέτασιν τῶν ὑδάτων 12 διαφόρων φρεάτων. Ἡ ἐξέτασις αὐτὴ θὰ γίνεται κατὰ ὀκταήμερον, διὰ τὸν φόβον μολύνσεων.

Ὑπὸ τοῦ Ἐρυθροῦ Σταυροῦ, θὰ διανεμηθοῦν αὔριον ἀντιτυφικὰ ἐμβόλια πρὸς πρόληψιν δυσαρέστων ἐνδεχομένων.

Οἱ ἰατροὶ τοῦ ἐνταῦθα ἰατρικοῦ συλλόγου, ἐδήλωσαν εἰς τὸν κ. Μακρίδην, ὅτι τίθενται εἰς τὴν διάθεσίν του καὶ ὅτι εἶνε πρόθυμοι νὰ τὸν ἐνισχύσουν εἰς τὸ ἔργον του.

Η ΑΝΟΙΚΟΔΟΜΗΣΙΣ

ΚΟΡΙΝΘΟΣ, 29 (Τοῦ ἀπεσταλμένου μας) — Ἐπιτροπὴ τοῦ Τεχνικοῦ Ἐπιμελητηρίου Ἀθηνῶν, ὑπὸ τὸν πρόεδρον αὐτοῦ κ. Οἰκονόμου καὶ τοὺς μηχανικοὺς κ.κ. Μήραν καὶ Τσανακὰν ἀφίκετο σήμερον ἐνταῦθα, ὅπως μελετήσῃ τὴν κατάστασιν καὶ καταρτίσῃ ἔκθεσιν τὴν ὁποίαν θὰ ὑποβάλῃ πρὸς συζήτησιν εἰς τὸ Ἐπιμελητήριον καὶ τὴν Ἀκαδημίαν. Θὰ ἐκπονήσῃ ἐπίσης μελέτην διὰ τὴν ἀνοικοδόμησιν τῆς πόλεως.

Η κ. ΚΟΥΝΤΟΥΡΙΩΤΟΥ

ΚΟΡΙΝΘΟΣ. 29 (Τοῦ ἀπεσταλμένου μας) — Ἀφιχθεῖσα, ἐπεσκέφθη τὸν Μητροπολίτην ἡ κ. Π. Κουντουριώτη καὶ συνεννοήθη μετ' αὐτοῦ περὶ τοῦ τρόπου τῆς διανομῆς τῶν διαφόρων εἰδῶν τῶν συλλεγέντων ὑπὸ τοῦ Πατριωτικοῦ Ἱδρύματος κατὰ τὸν προχθεσινόν του ἔρανον.

Ἡ κ. Κουντουριώτη θὰ παραμείνῃ τὴν νύκτα εἰς τὸ παράπηγμα τοῦ Ἐρυθροῦ Σταυροῦ.

ΑΠΟΠΛΟΥΣ ΑΓΓΛΙΚΟΥ

ΚΟΡΙΝΘΟΣ. 29 (Τοῦ ἀπεσταλμένου μας) — Τὸ ἀγγλικὸν ὑδροπλανοφόρον «Ἀετὸς» ἀπέπλευσε τὴν 2 1)2 μ.μ. διὰ Μάλταν.

ΚΟΡΙΝΘΟΣ. 29 (Τοῦ ἀνταποκριτοῦ μας) — Ἀφιχθεὶς σήμερον ὁ πρόεδρος τοῦ ἐμπορικοῦ Ἐπιμελητηρίου Ἀθηνῶν κ. Ἀναστασιάδης, ἐπεσκέφθη τὸν Μητροπολίτην καὶ τοῦ ἐδήλωσεν ὅτι θέτει εἰς τὴν διάθεσίν του ἐκ μέρους τοῦ Ἐπιμελητηρίου, τὸ ποσὸν τοῦ 1,000,000 δρχ. ὑπὸ τὸν ὅρον ὅπως δαπανηθῇ ἀποκλειστικῶς διὰ τὴν περίθαλψιν τῶν ἐμπόρων.

ΚΟΡΙΝΘΟΣ. 29 (Τοῦ ἀπεσταλμένου μας) — Τὴν 4 μ.μ. ἀφίκοντο ἐνταῦθα ὁ Μακαριώτατος Μητροπολίτης Ἀθηνῶν, ὁ Πρόεδρος τῆς Βουλῆς κ. Σοφούλης καὶ ὁ κ. Χρυσάνθης τῆς ὑδρογραφικῆς ὑπηρεσίας.

Η ΧΘΕΣΙΝΗ ΣΕΙΣΜΙΚΗ ΔΟΝΗΣΙΣ ΕΝ ΑΘΗΝΑΙΣ

ΔΥΟ ΤΡΑΥΜΑΤΙΑΙ ΕΝ ΦΑΛΗΡΩ.-ΤΟ ΑΝΑΚΟΙΝΩΘΕΝ ΤΟΥ ΑΣΤΕΡΟΣΚΟΠΕΙΟΥ

Τὴν 11.49' π.μ. χθὲς ἐσημειώθη ἰσχυρὰ σεισμικὴ δόνησις εἰς Ἀθήνας. Ἡ δόνησις ἔγινε περισσότερον αἰσθητὴ εἰς τὸ κέντρον τῆς πόλεως καὶ ἀκόμη περισσότερον εἰς τὴν Καλλιθέαν καὶ τὰ Φάληρα. Τὸ περὶ τὰς ὑπωρείας τοῦ Λυκαβηττοῦ τμῆμα τῆς πόλεως δὲν ἐδονήθη τόσον σοβαρῶς.

Ἡ δόνησις ἐπέφερεν ἀναστάτωσιν διότι ἦτο ἐξ ἴσου σχεδὸν ἰσχυρὰ μὲ τὴν σημειωθεῖσαν κατὰ τὴν νύκτα τῆς παρελθούσης Κυριακῆς. Ἡ διάρκειά της πάντως ἦτο μεγαλυτέρα ἐκείνης. Τὸ ἐπίκεντρον καὶ τῆς δονήσεως ταύτης εὑρίσκετο εἰς Κόρινθον.

Συνεπείᾳ αὐτῆς ἐρράγη ἡ ἐπὶ τῆς ὁδοῦ Δυοβουνιώτου 13, παρὰ τὸ Νέον Φάληρον, οἰκία, ἐν ᾗ διέμενε μετὰ τῆς οἰκογενείας του ὁ δημοδιδάσκαλος κ. Παπανικολάου, καὶ κατέπεσαν ἀμμοκονιάματα ἐκ τῆς ὀροφῆς.

Ἐκ τῶν καταπεσόντων ἀμμοκονιαμάτων ἐτραυματίσθησαν ἐλαφρῶς εἰς τὴν κεφαλὴν ὁ ἐκεῖ φιλοξενούμενος Χαραλ. Καραγεωργόπουλος, ἐτῶν 50, ἐξ Ἀμφίσσης καὶ ἡ πενθερὰ τοῦ κ. Παπανικολάου Ἀθηνᾶ Καπράλου. Οἱ ἔνοικοι τῆς οἰκίας, ἐγκατέλειψαν τὴν οἰκίαν, φοβούμενοι νὰ διανυκτερεύσουν ἐν αὐτῇ.

Σημειωτέον ὅτι ὁ κ. Παπανικολάου, ἐφιλοξένει ἐπίσης καὶ ἑξαμελῆ οἰκογένειαν σεισμοπαθῶν ἐκ Κορίνθου, οἱ ὁποῖοι, περίτρομοι διὰ τὴν καταδρομὴν αὐτήν, ἐζήτησαν ἀλλοῦ καταφύγιον.

Τὴν οἰκίαν πρόκειται νὰ ἐξετάσῃ σήμερον ὁ νομομηχανικός, διὰ νὰ πιστοποιήσῃ ἐὰν ὄντως οἱ ἔνοικοι δὲν διατρέχουν κίνδυνον.

Ὑπὸ τοῦ Ἀστεροσκοπείου ἐξεδόθη τὴν μεσημβρίαν χθὲς τὸ κάτωθι ἀνακοινωθέν:

«Σήμερον εἰς τὰς 11 ὥρ. καὶ 30'' ἐσημειώθη ὑπὸ τῶν σεισμογράφων τοῦ Ἀστεροσκοπείου ἰσχυρὰ σεισμικὴ δόνησις προελθοῦσα ἐκ τῆς περιοχῆς τῆς Κορίνθου ἥτις ἐγένετο καὶ ἐνταῦθα αἰσθητὴ ὡς ἀσθενεστάτη.

Ἐπίσης χθὲς τὸ ἑσπέρας εἰς τὰς 8 ὥρ. 00 λεπτὰ καὶ 18'' ἐσημειώθη διαρκὴς ἰσχυρὰ δόνησις προελθοῦσα ἀπὸ βορρᾶ ἐξ ἀποστάσεως 480 χιλιομέτρων, ἥτις ἐγένετο αἰσθητὴ εἰς Ξάνθην καὶ Ἀλεξανδρούπολιν.

Κατὰ πληροφορίας τῶν ἐν Πύργῳ παρατηρητῶν τοῦ Ἀστεροσκοπείου, χθὲς τὴν πρωῒ ἀν ἀπὸ τῆς 5 1)2 μέχρι τῆς 8ης ὥρας ἐσημειώθησαν 6 σεισμικαὶ δονήσεις.»

Ἐπίσης τὴν ἑσπέραν ἐξεδόθη ὑπὸ τοῦ Ἀστεροσκοπείου τὸ κάτωθι ἀνακοινωθέν:

«Ἀπὸ τῆς μεσημβρίας μέχρι τῆς 6 1)2 μ.μ. οὐδεμία δόνησις ἐσημειώθη ὑπὸ τῶν σεισμογράφων τοῦ Ἀστεροσκοπείου».

ΠΑΝΙΚΟΒΛΗΤΟΙ ΟΙ ΚΑΤΟΙΚΟΙ ΤΗΣ ΝΕΜΕΑΣ

Η ΧΘΕΣΙΝΗ ΔΟΝΗΣΙΣ

ΚΟΡΙΝΘΟΣ. 29 (Τοῦ ἀπεσταλμένου μας) — Ἀπόψε ἐλήφθη ἐνταῦθα τηλεγράφημα τοῦ ἀστυνομικοῦ σταθμάρχου Νεμέας ἀναφέροντος ὅτι ἐκ τοῦ σεισμοῦ τῆς χθὲς μεσημβρίας ἐσημειώθησαν ἐκεῖ μικραί τινες καταστροφαὶ οὐχὶ πολὺ σοβαραὶ εὐτυχῶς. Οἱ κάτοικοι ὅμως πανικοβληθέντες ἐγκατέλειψαν τὰς οἰκίας, διανυκτερεύσαντες εἰς τὸ ὕπαιθρον, ζητοῦν δὲ τὴν ἀποστολὴν σκηνῶν.

ΚΑΙ ΕΙΣ ΤΟ ΜΟΥΛΚΙ

Τηλεγράφημα πρὸς τὸ ὑπουργεῖον τῶν Ἐσωτερικῶν ἀναφέρει ὅτι εἰς τὸ Μουλκι τῶν Θηβῶν κατέρρευσαν τινὲς ἑτοιμόρροποι οἰκίαι ἐξ ἀφορμῆς τῶν σεισμικῶν δονήσεων τῶν τελευταίων ἡμερῶν.

Οἱ κάτοικοι φοβούμενοι κατάρρευσιν ὅλων τῶν οἰκιῶν μένουν εἰς τὸ ὕπαιθρον.

ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΖΩΗ

ΕΙΣΠΡΑΞΕΙΣ ΤΕΛΩΝΕΙΩΝ

Ἔτος 1928..........	Δρχ.	360.077.171
» 1927..........	»	274.454.233
Ἐπὶ πλέον Μάρτιον 1928..............	»	85.622.938

ΠΕΙΡΑΙΩΣ

Εἰσπράξεις β' δεκαημέρου Ἀπριλίου

Ἔτος 1927..........	Δρχ.	48.162.073
» 1928..........	»	33.582.432
Ἐπὶ ἔλαττον 11—20 Ἀπριλίου 1928...	»	14.579.641

ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗΣ

Εἰσπράξεις α' δεκαημέρου Ἀπριλίου

Ἔτος 1927..........	Δρχ.	22.422.012
» 1928..........	»	18.976.263
Ἐπὶ ἔλαττον 1—10 Ἀπριλίου 1928...	»	3.445.749

Εἰσπράξεις β' δεκαημέρου Ἀπριλίου

Ἔτος 1927..........	Δρχ.	24.615.431
» 1928..........	»	18.377.650
Ἐπὶ ἔλαττον 11—20 Ἀπριλίου 1928....	»	6.237.775

ΓΑΙΑΝΘΡΑΚΟΦΟΡΤΙΟΝ

Διὰ τοῦ φορτηγοῦ ἀτμοπλοίου «Ματθαῖος» ἐκομίσθησαν ἐκ Σούνδερλαντ 3774 τόν. γαιάνθρακος (πρ. Μ. Βολίκας).

ΑΓΟΡΑ ΦΟΡΤΗΓΩΝ ΥΠΟ ΕΛΛΗΝΩΝ

Οἱ Ἀδελφοὶ Κουτσοῦκου ἠγόρασαν τὸ ἀγγλικὸν φορτηγὸν «Heronspool» τ. γκρὸς 3276, φορτίου 5.210 τόν. καὶ ναυπηγήσεως 1903, ἀντὶ λιρῶν 8.500. Τὸ ἀτμόπλοιον ἐπιθεωρηθὲν εὑρέθη ἐν τάξει καὶ παραλαμβάνεται.

Τὸν Ἰούνιον ἀρχίζει ἡ παραλαβὴ τῶν ὑπὸ τοῦ κ. Μαρῆ Ἐμπειρίκου ἀποσυρομένων ἐκ τοῦ στόλου τῆς Μπάϋρον πέντε φορτηγῶν, τόννων γκρὸς 21.678 ἐν ὅλῳ καὶ νεωτάτης ναυπηγήσεως.

Τὰ πλοῖα ταῦτα εἶνε τὰ ἑξῆς: «Λόρδος Γκίλφοργτ» 3108 γκρὸς (τοῦ 1919), «Παρθένος τῆς Σύρου» τ. 3475 (τοῦ 1912), «Παρθένος τῶν Ψαρρῶν» τ. 4792 (τοῦ 1912), «Στρατηγὸς Τσῶρτς» τ. 5177 (τοῦ 1917) καὶ «Ναύαρχος Κόχραν» τ. 5126 (τοῦ 1927).

Ἐπὶ τῶν σκαφῶν τούτων θὰ ὑψωθῇ ἡ Ἑλληνικὴ σημαία. Συγχρόνως ὁ κ. Μαρῆς Ἐμπειρῖκος θὰ ἐγοράσῃ ἕτερα δύο ἢ τρία μεγάλα ἀτμόπλοια.

ΝΑΥΛΩΣΕΙΣ ΕΛΛΗΝΙΚΩΝ ΦΟΡΤΗΓΩΝ

Ἐναυλώθησαν τὰ ἀ)π: «Κέϊπ Κόρσο» ἐκ Μόντρεαλ 6000 τ. σίτου δι' Ἑλλάδα 20 σὲντ κατὰ 100 λίβρας Μαΐου 10-28. «Καλούδω» ἐκ Κάρδιφ 6500 τ. γαιανθρ. διὰ Πὸρτ Σαΐδ σελ. 9)6 ἄ. φ. «Γεώργ. Κ. Σαλιάρης» ἐκ Χορνίλλο 5500 τ. μεταλλεύματος διὰ Ρότερνταμ ἢ Βλααρντίγκεν σελ. 5 ἄ. φ. Καὶ «Δημ. Ν. Βογιατζίδης» ἐκ Μαριανουπόλεως 6000 τ. γαιανθράκων διὰ Ρουὲν, σελ. 10 Μαΐου.

Ο ΕΙΣΑΧΘΕΙΣ ΤΟΝ ΜΑΡΤΙΟΝ ΓΑΙΑΝΘΡΑΞ

Συμφώνως πρὸς στατιστικὴν τοῦ Board ot Trade κατὰ τὸν μῆνα Μάρτιον εἰσήχθησαν εἰς Ἑλλάδα ἐξ Ἀγγλίας 48486 τόννοι γαιανθράκων, κὸκ καὶ ἀνθρακίτου ἔναντι τόννων 57866 εἰσαχθέντων κατὰ τὸν Φεβρουάριον.

Ἐπίσης ἀπὸ τοῦ Ἰανουαρίου μέχρι τέλους Μαρτίου εἰσήχθησαν ἐξ Ἀγγλίας εἰς Ἑλλάδα 158.647 τόννοι, ἔναντι τόννων 192996 εἰσαχθέντων κατὰ τὸ ἀντίστοιχον διάστημα τοῦ 1927, ἔναντι 167.183 εἰσαχθέντων κατὰ τὸ ἀντίστοιχον διάστημα τοῦ 1926, ἔναντι τόννων 139.494 εἰσαχθέντων κατὰ τὸ ἀντίστοιχον διάστημα τοῦ 1925.

ΤΟ ΕΜΠΟΡΙΟΝ ΕΛΛΑΔΟΣ — ΕΛΒΕΤΙΑΣ

Κατὰ τὸν λήξαντα μῆνα Μάρτιον εἰσήχθησαν ἐν Ἑλβετίᾳ ἐμπορεύματα ἀξίας ἐν ὅλῳ 244 ἑκατομμυρίων ἑλβετικῶν φράγκων καὶ ἐξήχθησαν ἐμπορεύματα ἀξίας φρ. 190 ἑκατομμυρίων.

Τὸ μεταξὺ Ἑλλάδος καὶ Ἑλβετίας ἐμπόριον συνοψίζεται εἰς τοὺς ἑξῆς ἀριθμούς: εἰσαγωγὴ ἑλληνικῶν προϊόντων εἰς Ἑλβετίαν ἀξίας φρ. 472.000 καὶ ἐξαγωγὴ ἑλβετικῶν προϊόντων εἰς Ἑλλάδα, ἀξίας 760.000.

Ἡ εἰσαγωγὴ τῶν κυριωτέρων ἑλληνικῶν προϊόντων κατὰ τὸν λήξαντο μῆνα ἔχει ὡς ἑξῆς:

	Χιλιόγρ.	Ἀξία φρ.
Καπνὰ..............	39.467	242.265
Οἶνοι ἐρυθροί.......	279.191	104.555
» λευκοί.......	127.221	54.462
Σταφὶς..............	19.776	25.441
Ἀργιλώδεις ὗλαι...	274.600	17.018
Σῦκα..............	7.746	6.013
Ἐλαῖαι.............	784	1.563

ΝΕΑ ΓΑΙΑΝΘΡΑΚΟΦΟΡΤΙΑ

Ἐναυλώθησαν διὰ μεταφορὰν γαιανθράκων εἰς Πειραιᾶ ἐξ Οὐαλλίας πολλὰ πλοῖα, ὡς ἑξῆς: Ἓν 6500 τ. σελ. 10)3 ἄ.φ. Ἕτερον 5000 τ. σελ. 10 ἄ.φ. Τρίτον διὰ Κέρκυραν 4500 τ. σελ. 11 ἄ. φ. Ἐπίσης ἐκ Κάρδιφ διὰ Πειραιᾶ: Ἓν 5200 τ. σελ. 10 (Μιχαληνός). Ἕτερον 5500 τ. σελ. 10 (Σ. Γ. Ἐμπειρῖκος). Τρίτον 6,000 τ. σελ. 10 (Μαρῆς). Καὶ τέταρτον 5500 τ. σελ. 10)3 (Μιχαλος). Ἅπαντα δι' ἄμεσον φόρτωσιν.

ΠΡΟΣ ΦΟΡΤΩΣΙΝ ΓΑΙΑΝΘΡΑΚΩΝ

Τὴν 4ην Μαΐου θὰ τεθῇ πρὸς φόρτωσιν ἐν Κάρδιφ τὰ ἀ)π «Μαριγὼ Λ.» καὶ τὴν 6 Μαΐου τὸ ἀ)π «Χαράλαμπος». Ἀμφότερα θὰ παραλάβουν γαιάνθρακας διὰ Πειραιᾶ διὰ λογαριασμὸν τῆς Γλαμόργκαν.

ΠΤΩΧΕΥΣΕΙΣ ΕΛΛΗΝΩΝ ΕΝ ΤΟΥΡΚΙΑ

Τὰ Α' Ἐμποροδικεῖον Κων)πόλεως ἐκήρυξεν εἰς κατάστασιν πτωχεύσεως τὸν ἐν Καπιρτζόγλου χὰν ἔμπορον μανιφατούρας κ. Μενδικιάν. Ἐπίσης ἐκηρύχθη εἰς κατάστασιν πτωχεύσεως ὁ κ. Χέρσων Λεβύ. Τὸ παθητικὸν τοῦ κ. Μενδικιὰν ἀνέρχεται εἰς 300 χιλ. λίρας, τὸ τοῦ κ. Λεβὺ δὲ εἰς 130 χιλ. λίρας.

Η ΑΝΑΘΕΩΡΗΣΙΣ ΤΟΥ ΔΑΣΜΟΛΟΓΙΟΥ

Ἡ ἐν Παρισίοις ἐκδιδομένη ἐφημερὶς «Journée Industrielle» ὄργανον τῶν ἐμπορικῶν καὶ βιομηχ. κύκλων τῆς Γαλλίας, πληροφορεῖται ἐξ Ἀθηνῶν ὅτι ἐπίκειται μερικὴ ἀναθεώρησις τοῦ ἑλληνικοῦ τελωνειακοῦ δασμολογίου. Ἡ εἰδικῶς συσταθεῖσα ἐπιτροπὴ ἐπεράτωσε τὴν μελέτην τῶν ὑπομνημάτων, ἅτινα ὑπέβαλον αἱ [illegible]

Κατ' αὐτὴν τὸ γενικὸν πνεῦμα, ἐκ τοῦ ὁποίου ἐμπνέεται ἡ ἐπιτροπὴ καὶ ἡ ἑλληνικὴ κυβέρνησις ἐν τῇ μεταρρυθμίσει τοῦ τελωνειακοῦ καθεστῶτος εἶνε ἡ παραχώρησις εὐρείας προστασίας εἰς τὴν ἐθνικὴν βιομηχανίαν ὑπὸ τὸν ὅρον ὅπως οἱ προστατευόμενοι κλάδοι αὐτῆς ὦσιν εἰς θέσιν νὰ ζήσουν διὰ τῆς ἐκμεταλλεύσεως αὐτῶν καὶ προπάντων διὰ τῶν ὑφισταμένων ἐν τῇ χώρᾳ πρώτων ὑλῶν.

Ἡ ἐπιτροπὴ—προσθέτει—προσπαθεῖ συγχρόνως νὰ πληρώσῃ τὰ κενά, ἅτινα παρουσίασεν ἐν τῇ ἐφαρμογῇ του κατὰ τὴν τελευταίαν διετίαν τὸ ἤδη ἐν ἰσχύϊ δασμολόγιον.

Ὁπωσδήποτε—καταλήγει τὸ μέγα ἡμερήσιον οἰκονομικὸν ὄργανον—δὲν φαίνεται ὅτι μελετᾶται ριζικὴ τροποποίησις τοῦ σημερινοῦ δασμολογίου τῆς χώρας.

Η ΒΙΟΜΗΧ. ΤΟΥ ΣΥΝΘΕΤΙΚΟΥ ΝΙΤΡΟΥ

Λίαν συντόμως πρόκειται νὰ ἐξευρεθοῦν ἐν Ἀμερικῇ ὑπὸ τῆς Τραπέζης Dillon Read and Gompany κεφάλαια διὰ νέαν σπουδαίαν βιομηχανικὴν ἑταιρείαν ἐν Γερμανίᾳ, χρησιμοποιοῦσαν τὸ ἐκ τοῦ ὀπτάνθρακος παραγόμενον ἀέριον πρὸς κατασκευὴν μεγάλου ἀριθμοῦ λιπασμάτων. Ἡ νέα αὐτη ἑταιρεία, ὀνομαζομένη Ἑταιρεία Χημικῶν Προϊόντων τοῦ Ρούρ, συνέστη ὑπὸ ὁμάδος ἀποτελουμένης ἐξ 27 ἐκ τῶν μεγαλυτέρων ἑταιρειῶν γαιάνθρακος καὶ ὀπτάνθρακος τοῦ Ρούρ μὲ τὴν Vereinigte Stahlwarke A. G. ἐπὶ κεφαλῆς, ἔχει δὲ ὑπὸ κατασκευὴν μεγάλα ἐργοστάσια δυνάμενα νὰ παραγάγουν ἐτησίως 300,000 τόννους συνθετικοῦ νίτρου, ὑπέναντι παγκοσμίου παραγωγῆς 695,000 τόννων. Τὸ κυριώτερον ἐργοστάσιον, ἱδρυόμενον ἐν Νόλτον παρὰ τὸν Ρῆνον, θὰ ἀρχίσῃ λειτουργοῦν, καθ' ἃ πληροφορούμεθα, εἰς τὰς ἀρχὰς τοῦ προσεχοῦς ἔτους, μετὰ ἐννέα δὲ μῆνας θὰ λειτουργήσῃ τὸ δεύτερον ἐργοστάσιον, ἀργότερον δὲ διάφορα ἄλλα.

Αἱ μέθοδοι τὰς ὁποίας θὰ χρησιμοποιήσῃ ἡ ἑταιρεία διὰ τὴν παραγωγὴν ὑδρογόνου καὶ συνθετικῆς ἀμμωνίας εἶνε αἱ Concordia Linde καὶ Casale. Αἱ μέθοδοι αὗται λέγεται ὅτι ἀποτελοῦν ἰσχυρότατον ἀντίπαλον τῆς μεθόδου Haber — Bosch, τῆς χρησιμοποιουμένης ὑπὸ τῆς I. G. Farbenindustrie. Τὸ ἐτήσιον περίσσευμα ἀερίου ἐξ ὀπτάνθρακος ὑπολογίζεται διὰ τὸ Ρούρ ὅτι ὑπερβαίνει σήμερον τὰ 9.000,000,000 κυβικὰ μέτρα. Χρησιμοποιούμενον τοῦτο πλήρως, ἰσοδυναμεῖ πρὸς ἐτησίαν παραγωγὴν 1,800,000 τόννων συνθετικοῦ νίτρου, ἤτοι τὸ τριπλάσιον τῆς σημερινῆς παραγωγῆς τῆς Γερμανίας. Μεταξὺ ἄλλων σπουδαίων προϊόντων ἐξαγομένων ἐκ τοῦ ἀερίου τοῦ ὀπτάνθρακος συγκαταλέγεται καὶ ἀντικαταστατικὸν τοῦ μεθυλικοῦ πετρελαίου, σκοπεῖται δὲ ἡ παραγωγὴ τούτου εἰς μεγάλην κλίμακα.

Τὸ κυριώτερον προϊὸν τῆς νέας ταύτης ἑταιρείας θὰ εἶνε ἀριθμός τις λιπασμάτων παρεμφερῶν πρὸς τὰ ἀζωτοφωσφατοῦχα λιπάσματα τῆς I. G. Farbenindustrie. Προβλέπεται ἡ πιθανότης συναγωνισμοῦ μεταξὺ τῶν δύο τούτων μεγάλων ὁμάδων, μὲ ἀποτέλεσμα τὴν πτῶσιν τῶν τιμῶν. Ἡ διάθεσις ὅμως τῶν νέων λιπασμάτων τῆς ἑταιρείας Χημικῶν Προϊόντων τοῦ Ρούρ θὰ γίνεται διὰ τοῦ Συνδικάτου τῶν Συνθετικῶν Νιτρικῶν Προϊόντων, τὸ ὁποῖον διαθέτει ὡσαύτως καὶ τὰ λιπάσματα τῆς I. G. Farbenindustrie. Τὸ γεγονὸς δὲ τοῦτο θεωρεῖται ὡς ἔνδειξις τάσεως πρὸς συνεργασίαν μᾶλλον παρὰ πρὸς συναγωνισμὸν μεταξὺ τῶν δύο ὁμάδων.

2α ΕΚΔΟΣΙΣ

Ο ΑΓΩΝ ΤΩΝ ΡΑΔΙΤΣΙΚΩ ΚΑΤΑ ΤΗΣ ΚΥΒΕΡΝΗΣΕΩ

ΜΕΓΑΛΗ ΣΥΓΚΕΝΤΡΩΣΙ ΕΓΕΝΕΤΟ ΣΥΜΠΛΟΚΗ

ΒΕΛΙΓΡΑΔΙΟΝ, 29 (Τοῦ ἀνταποκριτοῦ μας).— Εἰς τὴ **Σουμποτίτσαν** ἐγένετο μεγά συγκέντρωσις τῶν ἀντιπολιτ ομένων, καθ' ἣν ὡμίλησε κ. **Ράντιτς**, ὁ γνωστὸς ἀρχ γὸς τῶν **Κροατῶν** καὶ ἀγρ τῶν, καὶ ὁ κ. **Πριμπίτσεβιτ** ἀρχηγὸς τοῦ ἀνεξαρτήτου δ μοκρατικοῦ κόμματος. Οἱ ῥ τορες κατεφέρθησαν κατὰ τ συγκεντρωτικοῦ συστήματ τοῦ **Βελιγραδίου** καὶ τῶν πα τοδαπῶν πιέσεων ἐπὶ τῶν μ παλαιοσερβικῶν ἐθνοτήτων. **Κατὰ** τὴν διάρκειαν τῆ συγκεντρώσεως ἔλαβε χώρ σύγκρουσις μετὰ τῶν ἀντιφρ νούντων. **Ἐπενέβη** ἡ ἀστυν μία, ἡ ὁποία τοὺς διέλυσε δι τῆς βίας. **Μεταξὺ** τῶν τραυ ματιῶν εἶνε καὶ εἷς φοιτητὴ τοῦ **Πανεπιστημίου** τῆς Σουμ ποτίτσας.

ΤΟ ΕΝΔΙΑΦΕΡΟΝ ΔΙΑ ΤΟΥΣ ΣΕΙΣΜΟΠΑΘΕΙ

ΔΙΕΘΝΕΙΣ ΕΡΑΝΟΙ

ΠΑΡΙΣΙΟΙ, 29. (Τοῦ ἀνταποκρι μας). — Κατόπιν ἐκκλήσεως τῆς μοσπονδίας τῶν Ἐρυθρῶν Σταυρῶν νεχίζονται αἱ εἰσφοραὶ ὑπὲρ τῶν σε σμοπαθῶν τῆς Ἑλλάδος καὶ τῆς Βο γαρίας. Ὁ Καναδᾶς συνεισέφερε χιλιάδες δολλάρια, ἡ Σερβία 140 χιλι δας δηνάρια, ἡ Ἱσπανία δέκα πέντ χιλιάδας φράγκα καὶ ἡ Σουηδία δέκα χιλιάδας κορώνας.

Η ΣΥΛΛΗΨΙΣ ΤΟΥ ΜΠΕΛΑ ΚΟΥΝ ΕΝ Β

ΠΑΡΕΣΚΕΥΑΖΕΤΟ ΚΙΝΗ

ΠΑΡΙΣΙΟΙ, 29 (Τοῦ ἀντα μας).—Τηλεγραφοῦν ἐκ Βιέννη αὐστριακὴ ἀστυνομία συνέλαβε κ συντρόφους τοῦ Μπέλα Κούν. Κ συνειργάζοντο μὲ τὸν πρόεδρον τ γρικῶν σοβιὲτ διὰ τὴν ἀνατροπὴν τιναυάρχου Χόρτυ ἐν Οὐγγαρίᾳ.

Μετὰ τῶν συλληφθέντων εἶνε κα Τσέκελι, ἐπίτροπος τοῦ λαοῦ κατ βραχύβιον ἐρυθρὰν δικτατορίαν. Αἱ μερίδες γράφουν ὅτι ἀνεκαλύφθησ παναστατικαὶ προκηρύξεις καὶ εἰ Οὐγγαρίαν.

ΤΗΛΕΓΡΑΦΗΜΑΤΑ ΤΟΥ ΠΡΟΕΔΡΟΥ ΧΙΝΔΕΜΠΟΥ ΚΑΙ ΤΟΥ κ. ΜΟΥΣΣΟΛΙΝ

Χθὲς ὁ κ. Πρόεδρος τῆς Δημοκρ λαβε τὸ κατωτέρω τηλεγράφημα τοῦ δρου τῆς Γερμανικῆς Δημοκρατίας πουργ:

«Μετὰ εἰλικρινοῦς λύπης λαμβάν τοῦ τρομεροῦ δυστυχήματος, τὸ ὁποῖον ἔπληξε τὴν Ἑλλάδα. Αἰσθάνομαι τὴν ἀνάγκη Κύριε Πρόεδρε, νὰ ἐκφράσω εἰς ὑμᾶς καὶ εἰς τὸν Ἑλληνικὸν Λαὸν τὴν εἰλικρινῆ μου συμπάθειαν».

Ἐπίσης ἐκ μέρους τοῦ κ. Μουσσολίνι ἀπεστάλη πρὸς τὸν κ. Ζαΐμην τὸ ἑξῆς τηλεγράφημα:

«Μετ' εἰλικρινοῦς λύπης λαμβάνω γνῶσιν τοῦ τρομεροῦ δυστυχήματος, τὸ ὁποῖον ἔπληξε τὴν Ἑλλάδα. Αἰσθάνομαι τὴν ἀνάγκην Πρόεδρε, νὰ ἐκφράσω πρὸς ὑμᾶς καὶ τὸν Ἑλληνικὸν λαὸν τὰς εἰλικρινεῖς συμπαθείας μου».

Ἐξ ἄλλου ὁ πρεσβευτὴς τῆς Ἰταλίας κ. Ἀρλόττα ἐπισκεφθεὶς χθὲς τὸν κ. Ζαΐμην συνελυπήθη αὐτὸν ἐκ μέρους τῆς Κυβερνήσεώς του διὰ τὴν ἐκ τῶν σεισμῶν καταστροφὴν τῆς Κορίνθου καὶ τοῦ ἐδήλωσεν ὅτι ὁ κ. Μουσσολίνι διέθεσεν ὑπὲρ τῶν σεισμοπαθῶν ἓν ἑκατομμύριον λιρεττῶν.

ΕΣΤΑΜΑΤΗΣΑΝ ΑΙ ΕΡΓΑΣΙΑΙ ΤΗΣ ΕΤΑΙΡΕΙΑΣ ΟΙΝΩΝ ΚΑΙ ΟΙΝΟΠΝΕΥΜΑΤΩΝ

Ἐν σχέσει πρὸς τὴν ἀποχώρησιν τῆς διοικήσεως τῆς Ἑταιρείας Οἴνων καὶ Οἰνοπνευμάτων, λόγῳ τῆς ἀναμίξεως ξένης κερδοσκοπίας, οἱ ὑπάλληλοι τῆς ἐν λόγῳ Ἑταιρείας, συνῆλθον χθὲς εἰς σύσκεψιν ἵνα ἀποφασίσουν ἐπὶ τῆς καταστάσεως ἣν ἐδημιούργησεν ἡ ἀναστολὴ τῶν ἐργασιῶν τῆς Ἑταιρείας καὶ ἡ ἀπειλουμένη ἀποσύνθεσις αὐτῆς. Κατὰ τὴν σύσκεψιν εἰς ἣν παρέστησαν καὶ οἱ διοικητικοὶ καὶ τεχνικοὶ διευθυνταὶ ὅλων τῶν ἐργοστασίων τῆς Ἑταιρείας, ἐβεβαιώθη ἡ ὁριστικὴ ἀπόφασις τῶν περὶ ὁμαδικῆς παραιτήσεως, ἐξητάσθη δὲ ἡ δημιουργία νέου ὀργανισμοῦ, ὅστις νὰ συνεχίσῃ τὸ ἔργον τῆς διαλυομένης Ἑταιρείας εἴτε ἐν συνδυασμῷ πρὸς τοὺς ἄλλους βιομηχανικοὺς ὀργανισμοὺς οἰνοποιίας, εἴτε συμπράξει πρὸς αὐτὴν τὴν παραγωγὴν ἀπ' εὐθείας. Ὑπεστηρίχθη ὅτι ὡς μετὰ τὴν διάλυσιν τῆς Ἑνιαίας ἐδημιουργήθη ὁ Αὐτόνομος Σταφιδικὸς Ὀργανισμὸς θὰ ἠδύνατο νὰ γίνῃ καὶ ὀργανισμὸς Οἰνοποιίας ἢ νὰ ἐπεκταθῇ ὁ Σταφιδικὸς τοιοῦτος, ἵνα μὴ δημιουργηθῇ κρίσις οἴνων ἐφέτος.

Οἱ συνελθόντες ὑπάλληλοι κατήρτισαν ἐπιτροπὴν ἥτις παρεκάλεσε τὰ μέλη τοῦ ἀποχωρήσαντος διοικητικοῦ Συμβουλίου, ὅπως συνέλθουν σήμερον εἰς σύσκεψιν ἵνα, δεχόμενοι τὰς ἀπόψεις τῶν ὑπαλλήλων, τεθοῦν ἐπὶ κεφαλῆς τῆς ὀργανώσεως τῆς νέας ἐπιχειρήσεως. Θεωρεῖται βεβαία ἡ ἀποδοχή των.

Τὸ συμβούλιον τοῦτο ὡρίσθη διὰ τὴν μεσημβρίαν τῆς σήμερον, καθ' ἣν θὰ τεθοῦν καὶ αἱ οἰκονομικαὶ βάσεις. Οἱ διοικηταὶ τῶν Τραπεζῶν ἀπεδέχθησαν κατ' ἀρχὴν τὴν συμμετοχήν των.

Ἐν τῷ μεταξὺ ἐγνώσθη ὅτι ἡ Ἑταιρεία διέταξεν ἤδη ἀναστολὴν ὅλων τῶν ἐργασιῶν διὰ τὰς νέας ἐγκαταστάσεις, ἐσταμάτησε τὰς ἀγορὰς ὑλῶν πρὸς κατεργασίαν καὶ κοινοποιεῖ ἐγκύκλιον πρὸς ὅλα τὰ οἰνοπαραγωγὰ κέντρα ὅτι δὲν θὰ ἐνεργήσῃ ἐφέτος ἀγορὰς σταφυλῶν καὶ σταφίδος.

Η ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΤΟΥ ΣΥΣΣΙΤΙΟΥ ΤΗΣ "ΠΡΩ

ΚΟΡΙΝΘΟΣ, 29. (Τοῦ ἀπεσταλ μας). — Τὸ Συσσίτιον τῆς «Πρωΐας» χθὲς διένειμε 2200 μερίδας φαγητοῦ κρέατος.

Ο κ. ΒΕΛΕΝΤΖΑΣ ΕΙΣ ΚΕΡΚΥ

Ἐντὸς τῆς ἑβδομάδος ἀναχωρεῖ διὰ Κέρκυραν ὁ ὑπουργὸς τῆς Ἐθνικῆς Οἰκονομίας κ. Βελέντζας ἵνα ἐξετάσῃ ἐπιτοπίως τὸ ζήτημα τῆς χρησιμοποιήσεως τοῦ «Ἀχιλ